

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,
1000 Bruxelles - Conseiller général : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

183e ANNEE



N. 346

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur-generaal : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

183e JAARGANG

MARDI 26 NOVEMBRE 2013

DINSDAG 26 NOVEMBER 2013

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Chancellerie du Premier Ministre et Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie

17 JUILLET 2013. — Accord de coopération entre l'Etat fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Région flamande, la Région wallonne, la Région de Bruxelles-Capitale, la Commission communautaire française et la Commission communautaire commune relatif à la mise en œuvre de la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur, p. 87262.

Föderaler Öffentlicher Dienst Kanzlei des Premierministers und Föderaler Öffentlicher Dienst Wirtschaft, K.M.B., Mittelstand und Energie

17. JULI 2013 — Zusammenarbeitsabkommen zwischen dem Föderalstaat, der Flämischen Gemeinschaft, der Französischen Gemeinschaft, der Deutschsprachigen Gemeinschaft, der Flämischen Region, der Wallonischen Region, der Region Brüssel-Hauptstadt, der Französischen Gemeinschaftskommission und der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission zur Umsetzung der Richtlinie 2006/123/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 über Dienstleistungen im Binnenmarkt, S. 87271.

Service public fédéral Intérieur

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal accordant une subvention à la "Caisse royale nationale d'entraide des sapeurs-pompiers de Belgique", p. 87277.

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal accordant une subvention à la « Fédération royale des corps de sapeurs-pompiers de Belgique - aile francophone et germanophone » et la « Brandweervereniging Vlaanderen », p. 87278.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

Federale Overheidsdienst Kanselarij van de Eerste Minister en Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie

17 JULI 2013. — Samenwerkingsakkoord tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest, het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, de Franse Gemeenschapscommissie en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie betreffende de implementatie van de Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende de diensten op de interne markt, bl. 87262.

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot het verlenen van een subsidie aan de "Koninklijke Nationale Kas van Onderlinge Hulp der brandweelieden van België", bl. 87277.

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot het verlenen van een subsidie aan de « Koninklijke Belgische Brandweefederatie - Franstalige en Duitstalige vleugel » en de « Brandweervereniging Vlaanderen », bl. 87278.

Service public fédéral Finances

13 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal confiant à la Société fédérale de Participations et d'Investissement une mission au sens de l'article 2, § 3, de la loi du 2 avril 1962 relative à la Société fédérale de Participations et d'Investissement et aux sociétés régionales d'investissement, p. 87278.

Service public fédéral Mobilité et Transports

11 JUIN 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 24 mars 1997 relatif à la perception et à la consignation d'une somme lors de la constatation d'infractions en matière de transport par route de marchandises dangereuses à l'exception des matières explosibles et radioactives. Traduction allemande, p. 87279.

10 DECEMBRE 2012. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 juin 2003 relatif à la formation des conducteurs d'unités de transport transportant par la route des marchandises dangereuses autres que les matières radioactives. Traduction allemande, p. 87285.

Föderaler Öffentlicher Dienst Mobilität und Transportwesen

11. JUNI 2011 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen. Deutsche Übersetzung, S. 87279.

10. DEZEMBER 2012 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe. Deutsche Übersetzung, S. 87285.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les autobus et autocars, p. 87289.

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour le transport routier et la logistique pour compte de tiers, p. 87290.

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les taxis et de la commission paritaire du transport et de la logistique, uniquement pour les activités de location de voitures avec chauffeur et de taxis collectifs, p. 87292.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Service public de Wallonie*

7 NOVEMBRE 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française, p. 87294.

Federale Overheidsdienst Financiën

13 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit waarbij aan de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij een opdracht wordt toevertrouwd overeenkomstig artikel 2, § 3, van de wet van 2 april 1962 betreffende de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en de gewestelijke investeringsmaatschappijen, bl. 87278.

Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

11 JUNI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 maart 1997 betreffende de inning en de consignatie van een som bij het vaststellen van sommige overtredingen inzake het vervoer over de weg van gevaarlijke goederen, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen. Duitse vertaling, bl. 87279.

10 DECEMBER 2012. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 juni 2003 betreffende de opleiding van bestuurders van transporteenheden die andere gevaarlijke goederen dan radioactieve stoffen over de weg vervoeren. Duitse vertaling, bl. 87285.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de autobussen en autocars, bl. 87289.

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor het wegvervoer en de logistiek voor rekening van derden, bl. 87290.

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de taxi's en van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek, enkel voor de activiteiten van verhuur van voertuigen met chauffeur en van collectieve taxidiensten, bl. 87292.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

7 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld, bl. 87301.

Autres arrêtés*Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale*

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant remplacement du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires, p. 87307.

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires, p. 87310.

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant démission du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires, p. 87313.

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant démission du président et du vice-président de certaines commissions paritaires, p. 87314.

Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi. Démission. Nomination, p. 87315. — Règlement général pour la protection du travail. Agrément de laboratoires. Arrêté royal du 31 mars 1992, p. 87315. — Direction générale Relations collectives de travail. Nomination des membres de la Commission paritaire de l'industrie du bois, p. 87316.

Ministère de la Défense

Armée. Force terrestre. Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87317. — Armée. Force terrestre. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87317. — Armée. Force terrestre. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87317. — Armée. Force terrestre. Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87317. — Armée. Force terrestre. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87317. — Armée. Force terrestre. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87318. — Armée. Force aérienne. Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87318. — Armée. Service médical. Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. Disposition retirée, p. 87318.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande**Bien-être, Santé publique et Famille*

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel relatif à l'offre, décrite dans les modules type des Centres d'aide aux enfants et d'assistance des familles, p. 87324.

Andere besluiten*Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg*

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités, bl. 87307.

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités, bl. 87310.

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende ontslag van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités, bl. 87313.

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende ontslag van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités, bl. 87314.

Beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening. Ontslag-neming. Benoeming, bl. 87315. — Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming. Erkenning van laboratoria. Koninklijk besluit van 31 maart 1992, bl. 87315. — Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen. Benoeming van de leden van het Paritair Comité voor de houtnijverheid, bl. 87316.

Ministerie van Landsverdediging

Leger. Landmacht. Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87317. — Leger. Landmacht. Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87317. — Leger. Landmacht. Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87317. — Leger. Landmacht. Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87317. — Leger. Landmacht. Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87318. — Leger. Luchtmacht. Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87318. — Leger. Medische dienst. Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. Ingetrokken bepaling, bl. 87318.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid**Bestuurszaken*

13 JUNI 2013. — Autonoom Gemeentebedrijf. Oprichting. Goedkeuring, bl. 87319.

13 JUNI 2013. — Autonoom Gemeentebedrijf. Oprichting. Goedkeuring, bl. 87319.

25 OKTOBER 2013. — Binnenlands bestuur, bl. 87319.

28 OKTOBER 2013. — Stad Geraardsbergen. Onteigening. Machtiging, bl. 87320.

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

21 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit betreffende het aanbod, beschreven in typemodules, van de centra voor kinderopvang en gezinsondersteuning, bl. 87320.

5 NOVEMBER 2013. — Erkenning schuldbemiddeling, bl. 87328.

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

4 NOVEMBER 2013. — Definitieve opname van de bibliotheek van Raphaël de Mercatellis in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap, bl. 87328.

Leefmilieu, Natuur en Energie

31 OKTOBER 2013. — Besluit van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) tot het vaststellen van gronden gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem als site – Site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem' en tot regeling van de exoneratie voor de uitvoering van het site-onderzoek, bl. 87333.

7 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) tot het vaststellen van de percelen gelegen in de woonzone 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo' als site en tot regeling van de exoneratie voor de uitvoering van het site-onderzoek, bl. 87338.

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

5 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Bellegem manpadstraat, stad Kortrijk, bl. 87342.

9 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Horeca, gemeente Middelkerke, bl. 87342.

12 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) 13-1 Groeningebeeck, stad Kortrijk, bl. 87342.

12 NOVEMBER 2013. — Delegatie van de bevoegdheid van toezicht-houder voor de sociale huisvesting, bl. 87342.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

14 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 9 september 2010 tot aanwijzing van de leden van de Commissie P.M.T.I.C., bl. 87343.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

14 NOVEMBRE 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 septembre 2010 portant désignation des membres de la Commission P.M.T.I.C., p. 87342.

Pouvoirs locaux, p. 87344. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Eertmans Wim, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87344. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Hoffine Electro & Cabling », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87346. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA PG11-Trans », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87348. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Mathitrans », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87349. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « NV Olivier Construct », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87351. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Bargo Shipping », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 87352.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

Lokale Behörden, S. 87344.

Avis officiels*Conseil d'Etat*

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 87354.

Officiële berichten*Raad van State*

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 87354.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 87354.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Sélection comparative de collaborateurs service desk (m/f) (niveau B), francophones pour le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale (AFG13191), p. 87354.

Ministère de la Défense

Recrutement spécial. Session de recrutement de candidats officiers de réserve en 2014. Erratum, p. 87355.

Service public fédéral de Programmation Politique scientifique

Musée royal de l'Afrique centrale (MRAC). Vacance d'un emploi d'assistant stagiaire (classe SW1) de la carrière scientifique. Vacance numéro HRM S 1396 (Ethnomusicologie), p. 87355.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région de Bruxelles-Capitale**Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale*

Avis de prolongation de la validité de réserves de recrutement régionales, p. 87361.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 87362 à 87414.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Vergelijkende selectie van Franstalige servicedesk medewerkers (m/v) (niveau B) voor de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg (AFG13191), bl. 87354.

Ministerie van Landsverdediging

Bijzondere werving. Wervingssessie van kandidaat-reserveofficieren 2014. Erratum, bl. 87355.

Programmatorische Federale Overheidsdienst Wetenschapsbeleid

Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (KMMA). Vacature van assistent-stagiair (klasse SW1) van de wetenschappelijke loopbaan. Vacaturnummer HRM S 1396 (Etnomusicologie), bl. 87355.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Jobpunt Vlaanderen*

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een administrateur-generaal bij het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap, bl. 87359.

Selectie van dossierbeheerder NARIC-Vlaanderen. Uitslag, bl. 87361.

Selectie van tentenhersteller uitleendienst kampeermaterialen. Uitslag, bl. 87361.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

Bericht betreffende de verlenging van de geldigheidsduur van de gewestelijke wervingsreserves, bl. 87361.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 87362 tot bl. 87414.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL CHANCELLERIE DU PREMIER MINISTRE ET SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

[2013/206041]

17 JUILLET 2013. — Accord de coopération entre l'Etat fédéral, la Communauté flamande, la Communauté française, la Communauté germanophone, la Région flamande, la Région wallonne, la Région de Bruxelles-Capitale, la Commission communautaire française et la Commission communautaire commune relatif à la mise en œuvre de la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur

Vu les articles 1^{er}, 39 et 134 de la Constitution;

Vu la loi spéciale des réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et du 16 juillet 1993, notamment l'article 92bis, § 1^{er};

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux Institutions bruxelloises, notamment les articles 42 et 63, modifiée par la loi spéciale du 5 mai 1993;

Vu la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone, notamment l'article 55bis;

Vu la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur;

Considérant que les Parties souhaitent impliquer les provinces et les communes dans cette collaboration,

Entre :

L'Etat fédéral, représenté par le Gouvernement fédéral en la personne de M. E. Di Rupo, Premier Ministre, M. J. Vande Lanotte, Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie, des Consommateurs et de la Mer du Nord, Mme S. Laruelle, Ministre des Classes moyennes, des P.M.E., des Indépendants et de l'Agriculture, et M. O. Chastel, Ministre du Budget et de la Simplification administrative;

La Communauté flamande, représentée par le Gouvernement flamand, en la personne de M. K. Peeters, Ministre-Président du Gouvernement flamand, et Ministre de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité;

La Communauté française, représentée par le Gouvernement de la Communauté française en la personne de M. R. Demotte, Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté française;

La Communauté germanophone représentée par le Gouvernement de la Communauté germanophone, en la personne de M. K.-H. Lambertz, Ministre-Président du Gouvernement de la Communauté germanophone et Ministre des Pouvoirs locaux;

La Commission communautaire commune, représentée le Collège réuni de la Commission communautaire commune, en la personne de M. R. Vervoort, Président du Collège réuni de la Commission communautaire commune;

La Région flamande, représentée par le Gouvernement flamand, en la personne de M. K. Peeters, Ministre-Président du Gouvernement flamand, et Ministre de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité;

La Région wallonne représentée par le Gouvernement wallon, en la personne de M. R. Demotte, Ministre-Président du Gouvernement wallon, et M. J.-C. Marcourt, Vice-Président et Ministre de l'Economie, des P.M.E., du Commerce extérieur et des Technologies nouvelles;

La Région de Bruxelles-Capitale, représentée par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, en la personne de M. R. Vervoort, Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, et Mme C. Frémault, Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie, du Commerce extérieur et de la Recherche scientifique;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST KANSELARIJ VAN DE EERSTE MINISTER EN FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[2013/206041]

17 JULI 2013. — Samenwerkingsakkoord tussen de Federale Staat, de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest, het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, de Franse Gemeenschapscommissie en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie betreffende de implementatie van de Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende de diensten op de interne markt

Gelet op de artikelen 1, 39 en 134 van de Grondwet;

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, gewijzigd door de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en 16 juli 1993, inzonderheid artikel 92bis, § 1;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen, inzonderheid op de artikelen 42 en 63, gewijzigd bij de bijzondere wet van 5 mei 1993;

Gelet op de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap, inzonderheid op artikel 55bis;

Gelet op de Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende de diensten op de interne markt;

Overwegende dat de Partijen de provincies en de gemeenten bij de samenwerking wensen te betrekken,

Tussen :

De Federale Staat, vertegenwoordigd door de Federale Regering, in de persoon van de heer E. Di Rupo, Eerste Minister, de heer J. Vande Lanotte, Vice-Eerste Minister en Minister van Economie, Consumenten en Noordzee, Mevr. S. Laruelle, Minister van Middenstand, K.M.O.'s, Zelfstandigen en Landbouw, en de heer O. Chastel, Minister van Begroting en Administratieve Vereenvoudiging;

De Vlaamse Gemeenschap, vertegenwoordigd door de Vlaamse Regering, in de persoon van de heer K. Peeters, Minister-Président van de Vlaamse Regering, en Minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid;

De Franse Gemeenschap, vertegenwoordigd door de Franse Gemeenschapsregering, in de persoon van de heer R. Demotte, Minister-Président van de Franse Gemeenschapsregering;

De Duitstalige Gemeenschap, vertegenwoordigd door de Duitstalige Gemeenschapsregering, in de persoon van de heer K.-H. Lambertz, Minister-Président van de Duitstalige Gemeenschap en Minister voor Lokale Besturen;

De Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, vertegenwoordigd door het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie, in de persoon van de heer R. Vervoort, Voorzitter van het Verenigd College van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie;

Het Vlaamse Gewest, vertegenwoordigd door de Vlaamse Regering, in de persoon van de heer Kris Peeters, Minister-Président van de Vlaamse Regering, en Minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid;

Het Waalse Gewest, vertegenwoordigd door de Waalse Gewestregering, in de persoon van de heer R. Demotte, Minister-Président van de Waalse Gewestregering, en de heer J.-C. Marcourt, Vice-Président en Minister van Economie, K.M.O.'s, Buitenlandse Handel en Nieuwe Technologieën;

Het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, vertegenwoordigd door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, in de persoon van de heer R. Vervoort, Minister-Président van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, en mevrouw C. Frémault, Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie, Buitenlandse Handel en Wetenschappelijk Onderzoek;

La Commission communautaire française, représentée par le Collège de la Commission communautaire française, en la personne de M. C. Doulkeridis, Ministre-Président du Collège de la Commission communautaire française;

Ci-après dénommés communément les Parties,

Est convenu ce qui suit :

CHAPITRE 1^{er}. — *Introduction*

Article 1^{er}. Objectif et objet

§ 1^{er}. Le présent accord de coopération a pour objet l'exécution partielle de la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relatif aux services dans le marché intérieur.

§ 2. Le présent accord de coopération est directement applicable au territoire de toutes les Parties concernées par le présent accord.

Sauf dispositions contraires, le présent accord de coopération s'applique sans préjudice de l'application des législations en vigueur au sein de chaque Partie au présent accord.

Art. 2. Définitions

Au sens du présent accord de coopération, l'on entend par :

1° « Directive services » : La Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur;

2° « Prestataire » : toute personne physique ressortissante d'un Etat membre, ou toute personne morale visée à l'article 54 du Traité et établie dans un Etat membre, qui offre ou fournit un service relevant du champ d'application de la directive services;

3° « Destinataire » : toute personne physique ressortissante d'un Etat membre ou qui bénéficie de droits qui lui sont conférés par des actes communautaires, ou toute personne morale visée à l'article 54 du Traité et établie dans un Etat membre, qui, à des fins professionnelles ou non, utilise ou souhaite utiliser un service;

4° « Banque-Carrefour des entreprises » : registre défini à l'article 3 de la loi du 16 janvier 2003 portant création d'une Banque-Carrefour des entreprises, modernisation du registre de commerce, création de guichets d'entreprises agréés et portant diverses dispositions,

5° « Permis » : toute procédure qui a pour effet d'obliger un prestataire ou un destinataire à faire une démarche auprès d'une autorité compétente en vue d'obtenir un acte formel ou une décision implicite relative à l'accès à une activité de service ou à son exercice.

CHAPITRE 2. — *Screening et rapportage*

Art. 3. Chacune des Parties concernées par le présent accord de coopération est responsable de l'examen correct et complet de sa réglementation propre en exécution des articles 5, 9, 10, 15, 16 et 25 de la directive services et du rapportage visé aux articles 15, alinéa 7, et 39 de la directive services.

Art. 4. La Région flamande, la Région wallonne, la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone sont responsables de la coordination de la mise en œuvre de la directive services par les administrations locales et provinciales sur lesquelles elles exercent la tutelle administrative.

CHAPITRE 3. — *Guichets uniques*

Art. 5. Généralités

§ 1^{er}. Les tâches du guichet unique, décrites aux articles 6, 7 et 8 de la directive services, sont confiées par les Parties contractantes aux guichets d'entreprises agréés en application de la loi du 16 janvier 2003 portant création d'une Banque-Carrefour des entreprises, modernisation du registre de commerce, création de guichets d'entreprises agréés et portant diverses dispositions. En ce qui concerne les tâches supplémentaires confiées en application du présent accord, les guichets d'entreprises seront dénommés ci-après « guichets uniques ».

§ 2. Chacune des Parties participe, via la création d'une Commission commune d'agrément, au sens de l'article 6 de ce présent accord de coopération, aux procédures d'agrément, de contrôle, de surveillance et de retrait ou de suspension éventuels de l'agrément d'un guichet unique.

De Franse Gemeenschapscommissie, vertegenwoordigd door het College van de Franse Gemeenschapscommissie, in de persoon van de heer C. Doulkeridis, Minister-Président van het College van de Franse Gemeenschapscommissie;

Hierna gezamenlijk de Partijen genoemd,

Wordt overeengekomen hetgeen volgt :

HOOFDSTUK 1. — *Inleiding*

Artikel 1. Doelstelling en voorwerp

§ 1. Dit samenwerkingsakkoord heeft tot doel gedeeltelijk uitvoering te geven aan de Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt.

§ 2. Dit samenwerkingsakkoord is rechtstreeks toepasselijk op het grondgebied van alle bij dit akkoord betrokken Partijen.

Behoudens andersluidende bepalingen doet dit samenwerkingsakkoord geen afbreuk aan de geldende wetgeving van iedere Partij bij dit akkoord.

Art. 2. Definities

In dit samenwerkingsakkoord wordt verstaan onder :

1° "Dienstenrichtlijn" : De richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt;

2° "Dienstverrichter" : iedere natuurlijke persoon die onderdaan is van een lidstaat of iedere rechtspersoon in de zin van artikel 54 van het Verdrag, die in een lidstaat is gevestigd en een dienst aanbiedt of verricht die onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn valt;

3° "Afnemer" : iedere natuurlijke persoon die onderdaan is van een lidstaat of die rechten heeft die hem door communautaire besluiten zijn verleend, of iedere rechtspersoon in de zin van artikel 54 van het Verdrag die in een lidstaat is gevestigd en, al dan niet voor beroepsdoeleinden, van een dienst gebruik maakt of wil maken;

4° "Kruispuntbank van ondernemingen" : register zoals bedoeld in artikel 3 van de wet van 16 januari 2003 tot oprichting van een Kruispuntbank van ondernemingen, tot modernisering van het handelsregister, tot oprichting van erkende ondernemingsloketten en houdende diverse bepalingen;

5° "Vergunning" : elke procedure die voor een dienstverrichter of afnemer de verplichting inhoudt bij een bevoegde instantie stappen te ondernemen ter verkrijging van een formele of stilzwijgende beslissing over de toegang tot of de uitoefening van een dienstactiviteit.

HOOFDSTUK 2. — *Screening en rapportering*

Art. 3. Iedere Partij betrokken bij dit samenwerkingsakkoord is verantwoordelijk voor de correcte en volledige screening van zijn eigen regelgeving in uitvoering van de artikelen 5, 9, 10, 15, 16 en 25 van de dienstenrichtlijn en voor de rapportering bedoeld in de artikelen 15, zevende lid, en 39 van de dienstenrichtlijn.

Art. 4. Het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest, het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest en de Duitstalige Gemeenschap zijn verantwoordelijk voor de coördinatie van de implementatie van de dienstenrichtlijn door de lokale en provinciale besturen waarover zij het administratief toezicht uitoefenen.

HOOFDSTUK 3. — *Eén-loketten*

Art. 5. Algemeen

§ 1. De taken van het één-loket, zoals omschreven in artikel 6, 7 en 8 van de dienstenrichtlijn, worden door de contracterende Partijen toegewezen aan de ondernemingsloketten, erkend in uitvoering van de wet van 16 januari 2003 houdende oprichting van de Kruispuntbank van ondernemingen, tot modernisering van het handelsregister, tot oprichting van erkende ondernemingsloketten en houdende diverse bepalingen. De ondernemingsloketten zullen hierna voor wat betreft de in uitvoering van dit akkoord toegewezen taken "één-loketten" worden genoemd.

§ 2. Via de oprichting van een Gemeenschappelijke Erkenningcommissie, zoals bepaald in artikel 6 van dit samenwerkingsakkoord, krijgt iedere Partij inspraak bij de erkenning, de controle, het toezicht en eventuele intrekking of schorsing van de erkenning als één-loket.

§ 3. En guise de mesure transitoire, les guichets d'entreprises qui étaient agréés en date du 9 septembre 2008, sur la base de la loi du 16 janvier 2003 portant création d'une Banque-Carrefour des entreprises, modernisation du registre de commerce, création de guichets d'entreprises agréés et portant diverses dispositions, sont agréés de plein droit en tant que guichet unique jusqu'au 31 décembre 2014 inclus, aux conditions telles qu'applicables le jour de l'agrément.

Art. 6. Composition et missions de la Commission commune d'agrément

§ 1^{er}. La Commission commune d'agrément est composée de représentants des différentes Parties contractantes.

Chaque Partie dispose d'une voix.

§ 2. La présidence et le secrétariat de la Commission commune d'agrément sont assurés par la Direction générale de la Politique des P.M.E. du Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie.

§ 3. La Commission commune d'agrément est chargée des missions suivantes :

- la rédaction d'un cahier des charges commun pour ce qui concerne les missions attribuées aux guichets d'entreprises en exécution du présent accord de coopération;

- la remise d'avis contraignants sur l'agrément, le retrait ou la suspension de l'agrément des guichets d'entreprises en ce qui concerne les tâches du guichet unique;

- la remise d'avis concernant la coordination horizontale générale du contrôle et de la surveillance des guichets d'entreprises, sans pour cela affecter les compétences en la matière de chacune des Parties.

§ 4. La Commission commune d'agrément décide par consensus.

Les Parties s'engagent à observer et à appliquer les décisions du Comité.

En l'absence de décision, le dossier est présenté à l'Organe consultatif central « Directive services » établi en application de l'article 25 du présent accord de coopération.

Art. 7. Compétences des guichets uniques

§ 1^{er}. Chaque Partie contractante détermine, dans les limites de ses compétences, les procédures, formalités et autorisations qui peuvent être gérées via les guichets uniques, étant entendu qu'il s'agit au minimum des procédures, formalités et autorisations relevant du champ d'application de la directive services.

Pour chacune des procédures, formalités ou autorisations visées à l'alinéa premier, la Partie compétente détermine l'ampleur de la mission du guichet unique ainsi que les actions qui sont attendues dans le chef du guichet unique.

§ 2. Chacune des Parties fournit la liste des missions confiées en exécution du paragraphe précédent au secrétariat de la Commission commune d'agrément qui assure l'actualisation de ces données.

Le secrétariat conserve un inventaire permanent en la matière et met cette liste à la disposition des guichets uniques.

§ 3. A cet effet, les services compétents des Parties contractantes sont tenus de fournir aux guichets uniques les instructions et le soutien nécessaires.

§ 4. Chaque Partie contractante fournit, pour ce qui est de ses compétences, et en concertation avec les guichets uniques, les informations requises et organise un helpdesk en vue de soutenir les guichets.

§ 5. Dans leurs relations avec les guichets uniques, les services compétents des Parties contractantes n'exigent ni procuration, ni formalités particulières pour l'exécution des tâches qui leur sont confiées.

Art. 8. Contrôle et surveillance

1^{er}. Chaque Partie contractante est responsable du contrôle et de la surveillance de la bonne exécution des missions spécifiques qu'elle a confiées aux guichets uniques.

§ 2. Le Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie est en outre chargé, compte tenu des accords conclus au sein de la Commission commune d'agrément créée par l'article 6 du présent accord de coopération, du contrôle et de la surveillance du respect des conditions communes et horizontales d'agrément; il coordonne aussi l'organisation des contrôles et des visites par les Parties contractantes.

§ 3. Bij wijze van overgangmaatregel worden de ondernemingsloketten die erkend werden op 9 september 2008, op basis van de wet van 16 januari 2003 tot oprichting van een Kruispuntbank van ondernemingen, tot modernisering van het handelsregister, tot oprichting van erkende ondernemingsloketten en houdende diverse bepalingen, van rechtswege erkend als één-loket tot 31 december 2014 onder de voorwaarden die van toepassing waren op de dag van de erkenning.

Art. 6. Samenstelling en taken van de Gemeenschappelijke Erkenningcommissie

§ 1. De Gemeenschappelijke Erkenningcommissie wordt samengesteld uit vertegenwoordigers van de verschillende contracterende Partijen.

Iedere Partij beschikt over één stem.

§ 2. Het voorzitterschap en het secretariaat van de Gemeenschappelijke Erkenningcommissie wordt waargenomen door de Algemene Directie K.M.O.-beleid van de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie.

§ 3. De Gemeenschappelijke Erkenningcommissie wordt belast met :

- het opstellen van een gemeenschappelijk lastenboek voor wat betreft de opdrachten toegewezen aan de ondernemingsloketten in uitvoering van dit samenwerkingsakkoord;

- het verstrekken van bindende adviezen over de erkenning, intrekking of schorsing van erkenning van de ondernemingsloketten voor wat betreft de taken als één-loket;

- het verlenen van advies betreffende de algemene horizontale coördinatie van de controle en het toezicht op de ondernemingsloketten, zonder dat hierdoor geraakt wordt aan de bevoegdheden ter zake van iedere Partij.

§ 4. De Gemeenschappelijke Erkenningcommissie beslist bij consensus.

De Partijen verplichten zich ertoe de beslissingen van het Comité na te leven en toe te passen.

Bij ontstentenis van beslissing wordt het dossier voorgelegd aan het Centraal Overlegorgaan "Dienstenrichtlijn" opgericht in toepassing van artikel 25 van dit samenwerkingsakkoord.

Art. 7. Bevoegdheden van de één-loketten.

§ 1. Iedere contracterende Partij bepaalt, binnen haar bevoegdheden, welke procedures, formaliteiten en vergunningen via de één-loketten kunnen worden afgewikkeld, met dien verstande dat die minimaal de procedures, formaliteiten en vergunningen moeten omvatten die onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn vallen.

Voor elk van de in het eerste lid bedoelde procedures, formaliteiten of vergunningen, bepaalt de bevoegde Partij de omvang van de opdracht van het één-loket en de verrichtingen die ter zake van het één-loket verwacht worden.

§ 2. Iedere Partij bezorgt de lijst van de in uitvoering van de vorige paragraaf toegewezen opdrachten aan het secretariaat van de Gemeenschappelijke Erkenningcommissie dat instaat voor de actualisering ervan.

Het secretariaat houdt ter zake een permanente inventaris bij en stelt deze lijst ter beschikking van de één-loketten.

§ 3. De bevoegde diensten van de contracterende Partijen verlenen de één-loketten de nodige instructies en ondersteuning.

§ 4. Iedere contracterende Partij bezorgt, voor wat betreft haar bevoegdheden, in overleg met de één-loketten, de vereiste informatie en organiseert een helpdesk om de loketten te ondersteunen.

§ 5. In hun relaties met één-loketten, vereisen de bevoegde diensten van de contracterende Partijen noch een lastgeving noch bijzondere vormvoorschriften voor het uitvoeren van de hen toegewezen taken.

Art. 8. Controle en toezicht

§ 1. Iedere contracterende Partij is verantwoordelijk voor de controle en het toezicht op de goede uitvoering van de specifieke opdrachten die door haar aan de één-loketten worden opgedragen.

§ 2. De Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie wordt, rekening houdende met de afspraken gemaakt binnen de Gemeenschappelijke Erkenningcommissie opgericht bij artikel 6 van dit samenwerkingsakkoord, bovendien belast met de controle en het toezicht op de naleving van de horizontale en gemeenschappelijke erkenningsvoorwaarden en coördineert eveneens de organisatie van de controles en bezoeken door de contracterende Partijen.

A cette fin, chaque Partie contractante désigne, en son sein, un point de contact unique qui est l'interface entre les administrations concernées et les services du Service public fédéral Economie, P.M.E., Classes moyennes et Energie.

Sauf en cas d'extrême urgence, tout contrôle ou visite fait l'objet d'une notification préalable au secrétariat de la Commission commune d'agrément.

Les rapports d'enquêtes sont transmis sans délai au SPF précité et au secrétariat de la Commission commune d'agrément.

Art. 9. Financement

§ 1^{er}. Chaque Partie au présent accord de coopération peut fixer, après concertation au sein de la Commission commune d'agrément visée à l'article 6, le tarif des actes administratifs du guichet unique et détermine les rémunérations que les guichets uniques reçoivent en contrepartie de leurs prestations de service. Les charges pour les demandeurs doivent être raisonnables et proportionnées aux coûts des procédures en question et ne pas dépasser les coûts des procédures.

§ 2. Chacune des Parties contractantes conserve la compétence de prévoir un financement alternatif ou complémentaire des guichets uniques dans le cadre de la mise en œuvre de sa politique.

CHAPITRE 4. — Obligation d'information

Art. 10. Généralités

§ 1^{er}. Afin de satisfaire aux dispositions de l'article 7 de la directive services, un catalogue des produits commun et un site web sont développés par l'Autorité fédérale, en concertation et en collaboration avec les autres Parties liées par cet accord de coopération.

§ 2. Les Parties liées par cet accord de coopération veillent à ce que, via ces canaux, les informations suivantes soient aisément accessibles pour les prestataires de services et les destinataires :

a) les exigences qui s'appliquent aux prestataires de services établis sur leur territoire, en particulier les exigences en matière de procédures et de formalités qui doivent être réglées afin d'obtenir l'accès aux activités de service et de les exercer;

b) les coordonnées des autorités compétentes permettant d'entrer en contact directement avec elles, y compris celles des autorités compétentes en matière d'exercice des activités de services;

c) les moyens et conditions donnant accès aux registres et banques de données publics qui contiennent des données sur les prestataires de services et les services;

d) les voies de recours généralement disponibles en cas de litige entre les instances compétentes et le prestataire de services ou le destinataire, entre un prestataire de services et un destinataire ou entre des prestataires de services;

e) les adresses des associations ou organisations, autres que les instances compétentes, qui peuvent assister les prestataires de services ou les destinataires.

§ 3. Les Parties contractantes veillent au caractère précis et univoque des informations visées au § 2 ainsi qu'à leur actualisation.

§ 4. Les informations visées seront mises à disposition, de manière graduelle, dans les langues suivantes : le français, le néerlandais, l'allemand et l'anglais.

Art. 11. Catalogue des produits

§ 1^{er}. Le catalogue des produits directive services contient des informations structurées relatives :

- à l'ensemble des procédures, autorisations, obligations et exigences qui relèvent du champ d'application de la directive services;

- aux procédures, autorisations, obligations et exigences qui ne relèvent pas strictement du champ d'application de la directive services mais dont la Partie compétente estime qu'il est préférable de communiquer les informations concernées aux prestataires de services;

- aux associations et organisations, autres que les instances compétentes, qui peuvent assister les prestataires de services ou les destinataires.

Daarvoor richt iedere contracterende Partij, intern, een uniek contactpunt op dat als tussenschakel zal fungeren tussen de betrokken administraties en de diensten van de Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie.

Behalve in hoogdringende gevallen, maakt elke controle of bezoek het voorwerp uit van een voorafgaande kennisgeving aan het secretariaat van de Gemeenschappelijke Erkeningscommissie.

De onderzoeksverslagen worden onmiddellijk doorgestuurd naar het secretariaat van de Gemeenschappelijke Erkeningscommissie.

Art. 9. Financiering

§ 1. Iedere Partij bij dit samenwerkingsakkoord kan, na overleg binnen de Gemeenschappelijke Erkeningscommissie bedoeld in artikel 6, de tarieven vaststellen van de administratieve handelingen van het één-loket en bepaalt de vergoedingen die de één-loketten als tegenprestatie voor hun dienstverlening mogen aanrekenen. De kosten voor de aanvragers moeten redelijk en evenredig zijn met de kosten van de vergunningsprocedures in kwestie en mogen de kosten van de procedures niet overschrijden.

§ 2. Ieder van de contracterende Partijen behoudt de bevoegdheid te voorzien in een alternatieve of bijkomende financiering van de één-loketten in het kader van de uitvoering van haar beleid.

HOOFDSTUK 4. — Informatieplicht

Art. 10. Algemeen

§ 1. Teneinde te voldoen aan artikel 7 van de dienstenrichtlijn worden door de Federale Overheid, in overleg en in samenwerking met de andere Partijen bij dit samenwerkingsakkoord, een gemeenschappelijke productencatalogus en website gebouwd.

§ 2. De Partijen betrokken bij dit samenwerkingsakkoord zien erop toe dat via deze kanalen de volgende informatie voor dienstverrichters en afnemers gemakkelijk toegankelijk is :

a) de eisen die voor de op hun grondgebied gevestigde dienstverrichters gelden, in het bijzonder de eisen inzake de procedures en formaliteiten die afgewikkeld moeten worden om toegang te krijgen tot dienstenactiviteiten en deze uit te oefenen;

b) de adresgegevens van de bevoegde instanties, waaronder die welke bevoegd zijn op het gebied van de uitoefening van dienstenactiviteiten, zodat rechtstreeks contact met hen kan worden opgenomen;

c) de middelen en voorwaarden om toegang te krijgen tot openbare registers en databanken met gegevens over dienstverrichters en diensten;

d) de rechtsmiddelen die algemeen voorhanden zijn bij geschillen tussen de bevoegde instanties en de dienstverrichter of afnemer, tussen een dienstverrichter en een afnemer of tussen dienstverrichters onderling;

e) de adresgegevens van de verenigingen of organisaties, anders dan de bevoegde instanties, waarvan dienstverrichters of afnemers praktische bijstand kunnen krijgen.

§ 3. De contracterende Partijen zien erop toe dat de informatie bedoeld in § 2 duidelijk en ondubbelzinnig is en dat deze actueel wordt gehouden.

§ 4. De bedoelde informatie zal gefaseerd ter beschikking worden gesteld in volgende talen : het Nederlands, het Frans, het Duits en het Engels.

Art. 11. Productencatalogus

§ 1. De productencatalogus dienstenrichtlijn bevat gestructureerde informatie betreffende :

- alle procedures, vergunningen, verplichtingen en eisen die vallen onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn;

- de procedures, vergunningen, verplichtingen en eisen die niet strikt vallen onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn, maar waarvan de bevoegde Partij oordeelt dat het aangeraden is de betreffende informatie aan dienstverrichters mee te delen;

- de verenigingen en organisaties, andere dan de bevoegde instanties, waarvan dienstverrichters of afnemers praktische bijstand kunnen krijgen.

§ 2. Chacune des Parties contractantes est responsable, s'agissant de ses compétences, de la fourniture et de l'actualisation des informations visées au § 1^{er}.

Ces informations sont fournies dans au moins deux des langues citées à l'article 10, § 4.

L'Autorité fédérale assume la coordination générale et se charge de la traduction graduelle vers les deux autres langues.

§ 3. Les informations figurant dans le catalogue des produits seront proposées sur le site commun par l'intermédiaire d'un moteur de recherche.

Par ailleurs, ces informations structurées pourront être réutilisées gratuitement par :

- chacune des Parties liées par cet accord, ainsi que les autorités locales;
- les guichets uniques visés à l'article 5;
- toutes les institutions, organisations ou associations publiques ou privées, qui souhaitent mettre gratuitement à disposition les informations concernées, moyennant mention de la source.

L'usage commercial des informations figurant dans le catalogue des produits est permis moyennant le consentement de toutes les Parties concernées et la fermeture de la licence visée à l'article 13, § 1^{er}, deuxième alinéa.

§ 4. Les Parties s'engagent à s'assurer que les informations des différentes Parties requises par le site commun puissent être échangées via des protocoles électroniques de sorte qu'elles puissent être complétées et actualisées de manière automatisée à partir du système de connaissances des différentes Parties.

Art. 12. Site web commun

§ 1^{er}. Afin de satisfaire à l'obligation de la directive services, l'Autorité fédérale élaborera le site www.business.belgium.be

§ 2. Toute Partie contractante peut, dès qu'elle l'estime utile, prendre une initiative similaire et recourir, pour ce faire, aux informations disponibles dans le catalogue des produits visé à l'article 13.

Art. 13. Comité de rédaction

§ 1^{er}. Un Comité de rédaction accompagnera l'implémentation et la gestion du catalogue des produits et du volet commun « Directive services ».

Ce Comité de rédaction est en outre chargé de rédiger une licence modèle destinée à l'usage commercial des informations mentionnées dans le catalogue des produits et de rédiger les règles régissant la répartition des revenus en proportion du total des frais supportés par chaque Partie dans la création et l'entretien de ce catalogue.

Les décisions concernant la rédaction d'une licence modèle, ainsi que les règles relatives à la répartition des recettes éventuelles sont prises par consensus par les Parties contractantes qui disposent chacune d'une voix.

§ 2. Le Comité de rédaction est composé de :

- représentants des différentes Parties contractantes;
- deux représentants des pouvoirs locaux et provinciaux;
- deux représentants des guichets d'entreprises visés dans l'article 5.

Le Comité de rédaction est présidé par le représentant de l'Autorité fédérale.

Au sein du Comité de rédaction, des groupes de travail peuvent être constitués et chargés d'une mission spécifique.

Art. 14. En plus des activités mentionnées dans ce chapitre, chacune des Parties liées par cet accord bénéficie de la liberté de prendre des initiatives, telles que l'organisation d'un helpdesk propre, en vue d'améliorer le climat d'investissement ou d'apporter un soutien aux prestataires de services.

A des fins de clarté, le logo européen des guichets uniques sera réservé aux guichets uniques visés au chapitre 3.

§ 2. Ieder van de contracterende Partijen is met betrekking tot haar bevoegdheden verantwoordelijk voor het aanleveren en actualiseren van de in § 1 vermelde informatie.

Deze informatie wordt aangeleverd in minstens twee van de in artikel 10, § 4, vermelde talen.

De Federale Overheid neemt de algemene coördinatie waar en staat in voor de gefaseerde vertaling naar de andere twee talen.

§ 3. De in de productencatalogus opgenomen informatie zal via een zoekmotor worden aangeboden op de gemeenschappelijke website.

Daarnaast kan deze gestructureerde informatie gratis hergebruikt worden door :

- ieder van de bij deze overeenkomst betrokken Partijen, evenals de lokale en plaatselijke overheden;
- de één-loketten zoals bedoeld in artikel 5;
- alle publieke of private instellingen, organisaties of verenigingen die de betreffende informatie, mits bronvermelding, gratis ter beschikking wensen te stellen.

Commercieel gebruik van de in de productencatalogus opgenomen informatie is toegelaten mits instemming van alle betrokken Partijen en het afsluiten van de licentie bedoeld in artikel 13, § 1, tweede lid.

§ 4. De Partijen engageren zich om er voor te zorgen dat de informatie van de verschillende Partijen, nodig voor de gemeenschappelijke site, via elektronische protocols kan uitgewisseld worden zodat het aanvullen en actueel houden van de informatie geautomatiseerd kan verlopen vanuit de kennissysteem van de verschillende Partijen.

Art. 12. Gemeenschappelijke website

§ 1. Ten einde te voldoen aan de verplichting van de dienstenrichtlijn wordt door de Federale Overheid de site www.business.belgium.be opgericht.

§ 2. Iedere contracterende Partij kan, wanneer zij dit nuttig acht, een soortgelijk initiatief nemen en hierbij gebruik maken van de informatie beschikbaar in de productencatalogus bedoeld in artikel 13.

Art. 13. Redactiecomité

§ 1. De implementatie en het beheer van de productencatalogus en het gemeenschappelijk luik "Dienstenrichtlijn" worden begeleid door een Redactiecomité.

Dit Redactiecomité is eveneens belast met het opstellen van een modellicentie voor commercieel gebruik van de in de productencatalogus opgenomen informatie en het vastleggen van de regels betreffende de verdeling van de eventuele ontvangsten in verhouding tot het totaal van de door iedere Partij gedragen kosten bij de oprichting en het onderhoud van deze catalogus.

De beslissingen inzake het opstellen van een modellicentie, evenals de regels inzake de verdeling van de eventuele ontvangsten, worden genomen bij consensus door de contracterende Partijen die hierbij elk over één stem beschikken.

§ 2. Het Redactiecomité is samengesteld uit :

- vertegenwoordigers van de verschillende contracterende Partijen;
- twee vertegenwoordigers van de lokale en provinciale besturen;
- twee vertegenwoordigers van de één-loketten bedoeld in artikel 5.

Het Redactiecomité wordt voorgezeten door de vertegenwoordiger van de Federale Overheid.

Binnen het Redactiecomité kunnen werkgroepen opgericht worden belast met een specifieke opdracht.

Art. 14. Ieder van de bij dit akkoord betrokken Partijen is vrij naast de in dit hoofdstuk vermelde activiteiten eigen initiatieven te nemen, zoals het opzetten van een eigen helpdesk, ter bevordering van het investeringsklimaat of ter ondersteuning van dienstverrichters.

Het Europese logo voor de één-loketten zal omwille van de duidelijkheid worden voorbehouden voor de in hoofdstuk 3 bedoelde één-loketten.

CHAPITRE 5. — *Simplification et utilisation des applications informatiques***Art. 15.** Collecte unique de données

§ 1^{er}. Les Parties liées par le présent accord s'engagent à ne réclamer auprès des prestataires de services aucune information, attestation, donnée ou aucun document qui serait déjà disponible auprès de l'une des autres Parties.

Dans la mesure du possible, ces informations sont échangées par voie électronique entre les Parties.

§ 2. Chaque Partie veille à ce que les registres des prestataires de services qu'elle gère et qui peuvent être consultés puissent également être consultés aux mêmes conditions par les services des autres Parties.

§ 3. Tous les accès aux registres ou tout échange d'informations en exécution du présent chapitre doivent se dérouler dans le respect de la réglementation en matière de protection de la vie privée.

Art. 16. Accès à la Banque-Carrefour des entreprises

§ 1^{er}. Les Parties au présent accord acceptent d'utiliser la Banque-Carrefour des entreprises comme banque de données de référence pour la mise en œuvre de la directive services.

§ 2. Moyennant le respect des règles d'accès en vigueur, l'Autorité fédérale met la Banque-Carrefour des entreprises à la disposition des autres Parties associées au présent accord, via l'interface web de la BCE, via l'utilisation des services web de la BCE ou via des extraits de modifications.

Les Parties pourront également obtenir, de manière automatisée et dans les mêmes conditions que celles prévues à l'alinéa précédent, les données inscrites dans la Banque-Carrefour des entreprises qui répondent à des critères qu'elles auront préalablement sélectionnés.

§ 3. De la même façon, l'accès à la Banque-Carrefour des entreprises sera aussi octroyé aux administrations provinciales et locales.

Art. 17. Moyennant le respect des règles d'accès applicables, la Banque-Carrefour des entreprises est mise à disposition par l'Autorité fédérale afin de permettre à l'ensemble des services publics belges de supprimer des obligations d'inscription ou d'enregistrement superflues, sans perdre les informations nécessaires.

Art. 18. Identification des prestataires de services

§ 1^{er}. Toutes les administrations, tous les services des Parties au présent accord de coopération, ainsi que ceux des autorités provinciales et locales, peuvent identifier dans la Banque-Carrefour des entreprises tout prestataire de services qui ne disposerait pas encore d'un numéro d'entreprise, et ce, dès sa première demande formelle d'autorisation, licence, agrément relevant du champ d'application de la directive services. Ces administrations et services s'engagent en outre à utiliser le numéro d'entreprise dans tous les contacts ultérieurs avec l'intéressé ou avec d'autres services.

Les Parties peuvent décider, en concertation avec la Banque-Carrefour des entreprises, de confier l'identification de nouvelles entreprises à une ou plusieurs instances.

§ 2. Dans le cadre de cette identification, ils respectent les règles et instructions de la Banque-Carrefour des entreprises, et en particulier celles relatives aux données d'identification minimales requises ainsi que celles qui sont destinées à éviter la création de doubles inscriptions.

Art. 19. Enregistrement des licences, agréments et autorisations

§ 1^{er}. Afin d'offrir à tout moment au prestataire de services qui dispose d'un numéro d'entreprise, aux guichets d'entreprises et aux services concernés, l'accès au statut des demandes d'autorisation, d'agrément et de licences relevant du champ d'application de la directive service, l'Autorité fédérale met un module à la disposition de toutes les Parties associées au présent accord et des autorités locales et provinciales.

Ce module est lié à la Banque-Carrefour des entreprises. Il est accessible via l'interface web ou les services web de la Banque-Carrefour des entreprises, moyennant le respect des règles d'accès à la Banque-Carrefour des entreprises.

§ 2. Les guichets d'entreprises et l'ensemble des services des Parties au présent accord s'engagent, endéans un calendrier à déterminer en collaboration avec la Banque-Carrefour des entreprises, à introduire dans ce module toutes les demandes de licences, d'autorisation, d'agréments relevant du champ d'application de la directive, le statut de ces demandes, ainsi que leur décision finale (octroi ou refus).

HOOFDSTUK 5. — *Vereenvoudiging en gebruik informatietoepassingen***Art. 15.** Unieke gegevensinzameling

§ 1. De bij dit akkoord betrokken Partijen verbinden zich er toe bij dienstverleners geen informatie, attesten, stukken of gegevens op te vragen die reeds beschikbaar zijn bij één van de andere Partijen.

Waar mogelijk wordt deze informatie tussen de Partijen elektronisch uitgewisseld.

§ 2. Elke Partij zorgt ervoor dat de registers van dienstverleners die zij beheren en die kunnen geconsulteerd worden, onder dezelfde voorwaarden ook door de diensten van de andere Partijen kunnen geraadpleegd worden.

§ 3. Alle toegangen tot registers of uitwisseling van informatie in uitvoering van dit hoofdstuk dient te gebeuren met respect van de regelgeving inzake de bescherming van de persoonlijke levenssfeer.

Art. 16. Toegang tot de Kruispuntbank van ondernemingen

§ 1. De Partijen betrokken bij deze overeenkomst zijn akkoord om de Kruispuntbank van ondernemingen te gebruiken als referentiedatabank voor de uitvoering van de dienstenrichtlijn.

§ 2. De Federale Overheid stelt, mits naleving van de geldende toegangsregels, de Kruispuntbank van ondernemingen ter beschikking van de andere bij deze overeenkomst betrokken Partijen, en dit via de KBO-webinterface, via het gebruik van de KBO-webservices of via KBO wijzigsextracten.

Onder dezelfde voorwaarden zoals voorzien in de vorige alinea, kunnen de Partijen eveneens op een geautomatiseerde wijze toegang bekomen tot de gegevens ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen die voldoen aan criteria die zij voorafgaandelijk geselecteerd hebben.

§ 3. Op dezelfde wijze zal eveneens toegang worden verleend tot de Kruispuntbank van ondernemingen aan de lokale en provinciale besturen.

Art. 17. Teneinde alle Belgische overheidsdiensten toe te laten overbodige inschrijvings- of registratieverplichtingen af te schaffen, zonder de noodzakelijke informatie te verliezen, zal de Federale Overheid de Kruispuntbank van ondernemingen ter beschikking stellen, mits de geldende toegangsregels nageleefd worden.

Art. 18. Identificatie dienstverleners

§ 1. Alle besturen en diensten van de bij dit samenwerkingsakkoord betrokken Partijen, evenals deze van de lokale en provinciale overheden kunnen elke dienstverrichter, die nog niet over een ondernemingsnummer beschikt, bij de eerste formele aanvraag van een vergunning, toelating of erkenning die valt onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn identificeren in de Kruispuntbank van ondernemingen. Deze besturen en diensten verbinden zich er toe het ondernemingsnummer te gebruiken in alle verdere contacten met betrokkene of met andere diensten.

De Partijen kunnen, in overleg met de Kruispuntbank voor ondernemingen, beslissen de identificatie van nieuwe ondernemingen toe te vertrouwen aan één of meerdere instanties.

§ 2. Bij deze identificatie leven ze de regels en onderrichtingen van de Kruispuntbank voor ondernemingen na, in het bijzonder deze met betrekking tot de vereiste minimale identificatiegegevens en deze inzake het vermijden van de creatie van dubbele inschrijvingen.

Art. 19. Registratie vergunningen, erkenningen en toelatingen

§ 1. Teneinde de dienstverrichter die beschikt over een ondernemingsnummer, de ondernemingsloketten en de betrokken diensten op elk moment toegang te verlenen tot de status van de vergunning-, toelating- of erkenningaanvragen vallende onder het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn wordt door de Federale Overheid een module ter beschikking gesteld aan alle bij deze overeenkomst betrokken Partijen en aan de lokale en provinciale autoriteiten.

Deze module is verbonden aan de Kruispuntbank van ondernemingen. Ze is toegankelijk via de webinterface of via de webservices van de Kruispuntbank van ondernemingen, mits naleving van de toegangsregels tot de Kruispuntbank van ondernemingen.

§ 2. De ondernemingsloketten en alle diensten van de bij deze overeenkomst betrokken Partijen verbinden zich er toe binnen een met de Kruispuntbank van ondernemingen af te spreken tijdskader de basisinformatie m.b.t. alle vergunning-, toelating- of erkenningaanvragen behorende tot het toepassingsgebied van de dienstenrichtlijn, de status van deze aanvragen, evenals de finale beslissing (toekenning of weigering) in te voeren in deze module.

§ 3. Tous les services compétents des Parties associées au présent accord de coopération ainsi que ceux des autorités locales et provinciales sont considérés, pour ce qui relève de leurs compétences, comme initiateurs des données relatives aux licences, agréments ou autorisations qu'ils octroient.

Chaque Partie associée au présent accord, à l'exception de l'Autorité fédérale, désigne un seul coordinateur de données, qui désigne les gestionnaires de données pour les données inscrites dans la Banque-Carrefour des entreprises sous leur contrôle ou leur surveillance.

La composition du Comité créé par l'arrêté royal du 13 février 2006 et chargé de la qualité des données de la Banque-Carrefour des entreprises et de son fonctionnement est élargie à des :

- représentants des différentes Parties contractantes. Chaque Partie dispose d'une voix.
- deux représentants des pouvoirs locaux et provinciaux.

Le bureau du Comité précité, visé à l'article 7 de l'arrêté royal du 13 février 2006, est élargi à 5 délégués à choisir parmi les représentants désignés à l'alinéa précédent.

§ 4. Une même représentation sera prévue pour chaque comité qui remplacera à l'avenir le comité susmentionné établi par l'article 7 de l'arrêté royal du 13 février 2006.

CHAPITRE 6. — *Coopération administrative*

Art. 20. Généralités

§ 1^{er}. L'obligation de coopération administrative entre Etats membres imposée par le chapitre VI de la directive services, est mise en œuvre à travers un réseau d'échange d'informations développé par les services de la Commission de l'Union européenne (système IMI).

§ 2. La participation des autorités belges au module relatif à la directive service du système IMI se fera conformément à la délibération en Comité Marché Intérieur de la Commission économique interministérielle.

§ 3. Les principes de la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel, sont d'application.

§ 4. Les informations échangées ne peuvent être utilisées qu'aux fins pour lesquelles elles ont été demandées.

Art. 21. Echanges d'information via le système IMI

§ 1^{er}. Sur demande motivée d'une autorité compétente d'un autre Etat membre et selon les modalités de fonctionnement du système IMI, l'autorité compétente belge, dans la limite de sa compétence, dans les meilleurs délais et via le système IMI :

- communique toute information pertinente dont elle dispose concernant un prestataire et/ou ses services;
- effectue les vérifications, inspections, enquêtes concernant un prestataire de services et/ou ses services;
- communique les décisions définitives relatives à des sanctions disciplinaires ou administratives qui concernent directement les compétences du prestataire ou sa fiabilité professionnelle conformément aux règles fixées par les législations ou réglementations particulières pour une telle transmission. La communication mentionne les dispositions légales ou réglementaires enfreintes;

- communique également, dans les limites de ses compétences et conformément au Livre II, Titre VII, Chapitre 1^{er}, du Code d'instruction criminelle, les informations relatives à des sanctions pénales définitives qui concernent directement les compétences du prestataire ou sa fiabilité professionnelle ainsi que tout jugement définitif concernant l'insolvabilité au sens de l'Annexe A du Règlement CE 1346/2000, ou la faillite frauduleuse d'un prestataire. La communication mentionne les dispositions légales ou réglementaires enfreintes.

§ 2. L'autorité belge compétente qui désire qu'une autorité compétente d'un autre Etat membre lui communique des informations ou procède à des vérifications, inspections ou enquêtes concernant un prestataire ou ses services, lui adresse une demande motivée selon les modalités de fonctionnement du système IMI.

§ 3. Ieder van de bevoegde diensten van de bij dit samenwerkingsakkoord betrokken Partijen, evenals deze van de lokale en provinciale overheden wordt, voor wat betreft zijn bevoegdheden, beschouwd als gegevensinitiator voor de informatie betreffende de vergunningen, erkenningen of toelatingen die hij uitreikt.

Iedere bij deze overeenkomst betrokken Partij met uitzondering van de Federale Overheid, duidt één gegevenscoördinator aan, die instaat voor de aanduiding van de gegevensbeheerders van de gegevens die onder hun controle of toezicht worden ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen.

Het Comité, opgericht bij koninklijk besluit van 13 februari 2006, dat belast is met de kwaliteit van de gegevens van de Kruispuntbank van ondernemingen en de werking ervan, wordt uitgebreid met :

- vertegenwoordigers van de verschillende contracterende Partijen. Elke Partij beschikt over één stem.
- twee vertegenwoordigers van de lokale en provinciale besturen.

Het bureau van het voornoemde Comité, vermeld in artikel 7 van het koninklijk besluit van 13 februari 2006, wordt uitgebreid met vijf afgevaardigden aan te duiden onder de in het vorige lid aangeduide vertegenwoordigers.

§ 4. Eenzelfde vertegenwoordiging zal worden voorzien in ieder comité dat het bovenvermelde comité, opgericht bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 13 februari 2006, in de toekomst zou vervangen.

HOOFDSTUK 6. — *Administratieve samenwerking*

Art. 20. Algemeen

§ 1. De door hoofdstuk VI van de dienstenrichtlijn opgelegde administratieve samenwerkingsplicht tussen lidstaten wordt gerealiseerd via het door de diensten van de Commissie van de Europese Unie ontwikkeld systeem voor informatie-uitwisseling (IMI-systeem).

§ 2. De deelname van de Belgische autoriteiten aan de module IMI zoals voorzien in de dienstenrichtlijn zal georganiseerd worden zoals afgesproken in het Comité Interne Markt van de Interministeriële Economische Commissie.

§ 3. De principes van de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens, zijn van toepassing.

§ 4. De uitgewisselde gegevens mogen enkel gebruikt worden voor de doeleinden waarvoor ze opgevraagd werden.

Art. 21. Informatie-uitwisseling via het IMI-systeem

§ 1. Op gemotiveerd verzoek van een bevoegde autoriteit van een andere lidstaat en volgens de procedures van het IMI-systeem zal de Belgische bevoegde autoriteit, binnen de perken van haar bevoegdheid, zo snel mogelijk via het IMI-systeem :

- alle beschikbare relevante informatie over een dienstverrichter en/of zijn diensten meedelen;
- de controles, inspecties en onderzoeken over een dienstverlener en/of zijn diensten uitvoeren;

- de definitieve beslissingen over tuchtrechtelijke of administratieve maatregelen meedelen die rechtstreeks van betekenis zijn voor de bekwaamheid of de professionele betrouwbaarheid van de dienstverrichter, conform de voorschriften van de wetten of de bijzondere wettelijke regelingen die voor een dergelijke overdracht zijn bepaald. In de mededeling wordt vermeld welke wettelijke of reglementaire bepalingen overtreden werden;

- daarnaast, binnen de perken van haar bevoegdheden en conform Boek II, Titel VII, Hoofdstuk I van het Wetboek van Strafvordering, de informatie met betrekking tot definitieve strafrechtelijke sancties meedelen die rechtstreeks van betekenis zijn voor de bekwaamheid of de professionele betrouwbaarheid van de dienstverrichter, alsook elke definitieve uitspraak betreffende insolventie zoals bepaald in Bijlage A van EG-verordening 1346/2000, of bedrieglijk faillissement van een dienstverlener. In de mededeling wordt vermeld welke wettelijke of reglementaire bepalingen overtreden werden.

§ 2. Wanneer een bevoegde Belgische autoriteit wenst dat een bevoegde autoriteit van een andere lidstaat informatie verstrekt of controles, inspecties of onderzoeken uitvoert met betrekking tot een dienstverrichter of zijn diensten, stuurt ze aan deze autoriteit een gemotiveerd verzoek conform de procedures van het IMI-systeem.

Art. 22. Accès aux registres des autorités belges

Chaque entité veille à ce que les registres dans lesquels les prestataires sont inscrits et qui peuvent être consultés par les autorités belges compétentes puissent aussi être consultés, dans les mêmes conditions, par les autorités compétentes équivalentes des autres Etats membres.

Chaque autorité détenant un tel registre remplira le questionnaire élaboré par les services de la Commission de l'Union européenne pour alimenter la banque de données sur les registres créée dans le système IMI.

Art. 23. Mécanisme d'alerte

§ 1^{er}. Lorsque l'autorité belge compétente prend connaissance d'un comportement, de faits graves et précis ou de circonstances en rapport avec un prestataire ou une activité de service, susceptibles de causer un préjudice grave pour la santé ou la sécurité des personnes ou pour l'environnement, elle déclenche l'alerte selon les modalités du système IMI.

§ 2. Lorsqu'une alerte doit être modifiée ou n'est plus justifiée, l'autorité belge compétente informe des changements ou propose la clôture de l'alerte selon les modalités du système IMI.

Art. 24. Dérogation dans des cas individuels

L'autorité belge compétente qui envisage d'adopter des mesures pour assurer la sécurité des services prestés en Belgique en application de l'article 18 de la directive services adresse une demande à l'autorité compétente de l'Etat membre d'établissement en fournissant toutes les informations pertinentes sur le service en cause et les circonstances de l'espèce selon les modalités du système IMI.

CHAPITRE 7. — *Dispositions finales***Art. 25.** Organe de concertation central « Directive services »

§ 1^{er}. Un Organe de concertation central « Directive services » est créé. Celui-ci est composé de membres des différentes Parties contractantes, dont les représentants des membres des Gouvernements en charge de l'Economie, des P.M.E. et des Indépendants.

Chaque Partie contractante dispose d'une voix.

§ 2. Les représentants des Ministres ou des Secrétaires d'Etat peuvent se faire assister ou se faire remplacer par un fonctionnaire mandaté lors des réunions de l'Organe de concertation central « Directive services ».

§ 3. La présidence et le secrétariat de cet Organe de concertation central « Directive services » sont assurés par un des représentants de l'Autorité fédérale.

§ 4. L'Organe de concertation central « Directive services » est convoqué à l'initiative de la présidence ou chaque fois qu'une des Parties associées à cet accord de coopération le demande.

§ 5. L'Organe de concertation central « Directive services » veille à la bonne exécution de cet accord de coopération et délibère par consensus le cas échéant sur les propositions nécessaires pour adapter celui-ci.

Art. 26. Le présent accord de coopération est conclu pour une durée indéterminée.

Art. 27. Les éventuels litiges parmi les Parties contractantes relatifs à l'interprétation ou à l'exécution de cet accord de coopération seront tranchés au sein de l'Organe de concertation central mentionné ci-dessus ou, à défaut de solution, au sein du Comité de concertation.

Les dispositions de l'article 92bis, § 5, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, seront d'application à défaut de solution au sein du Comité de concertation.

Art. 22. Toegang tot de registers van de Belgische autoriteiten

Elke overheid zorgt ervoor dat de registers van dienstverrichters waarin de Belgische autoriteiten inzage hebben, onder dezelfde voorwaarden ook door de overeenstemmende bevoegde autoriteiten van de andere lidstaten ingekeken kunnen worden.

Elke autoriteit die over een dergelijk register beschikt, dient de vragenlijst in te vullen die door de diensten van de Commissie van de Europese Unie werd opgesteld om de in het IMI-systeem gecreëerde databank aan te vullen.

Art. 23. Alarmmechanisme

§ 1. Wanneer de bevoegde Belgische autoriteit welbepaalde ernstige zaken of feiten met betrekking tot een dienstverlener of een dienstactiviteit verneemt die de gezondheid of de veiligheid van personen of van het milieu grote schade kunnen toebrengen, slaat zij alarm volgens de procedures van het IMI-systeem.

§ 2. Wanneer een alarm gewijzigd moet worden of wanneer het niet meer vereist is, meldt de bevoegde Belgische autoriteit de veranderingen of stelt ze de beëindiging van het alarm voor volgens de procedures van het IMI-systeem.

Art. 24. Afwijking in individuele gevallen

Wanneer een bevoegde Belgische autoriteit maatregelen wil nemen om de veiligheid van de in België verrichte diensten te waarborgen op grond van artikel 18 van de dienstenrichtlijn, richt ze een verzoek tot de bevoegde autoriteit van de lidstaat van vestiging en verstrekt ze daarbij alle relevante informatie over de dienst in kwestie en de betreffende omstandigheden volgens de procedures van het IMI-systeem.

HOOFDSTUK 7. — Slotbepalingen

Art. 25. Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn »

§ 1. Er wordt een Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn » opgericht. Dit Orgaan bestaat uit leden van de verschillende contracterende Partijen, waaronder de vertegenwoordigers van de Regeringsleden bevoegd voor Economie, K.M.O.'s en Zelfstandigen.

Iedere contracterende Partij beschikt over één stem.

§ 2. De vertegenwoordigers van de Ministers of Staatssecretarissen kunnen zich op de vergaderingen van het Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn » laten bijstaan of vervangen door een gemandateerde ambtenaar.

§ 3. Het voorzitterschap en het secretariaat van dit Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn » wordt waargenomen door een van de vertegenwoordigers van de Federale Overheid.

§ 4. Het Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn » wordt samengeroepen op initiatief van het voorzitterschap of telkens wanneer één van de bij dit samenwerkingsakkoord betrokken Partijen daarom verzoekt.

§ 5. Het Centraal Overlegorgaan « Dienstenrichtlijn » waakt over de goede uitvoering van dit samenwerkingsakkoord en beraadslaagt bij consensus in voorkomend geval over de noodzakelijke voorstellen tot aanpassing ervan.

Art. 26. Dit samenwerkingsakkoord wordt voor onbepaalde duur gesloten.

Art. 27. Eventuele geschillen onder de contracterende Partijen over de interpretatie of de uitvoering van dit samenwerkingsakkoord worden in het bovenvermeld Centraal Overlegorgaan beslecht of, indien daar geen oplossing wordt gevonden, binnen het Overlegcomité.

De bepalingen van artikel 92bis, § 5, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, zijn van toepassing indien ook in het Overlegcomité geen oplossing wordt gevonden.

Art. 28. A l'égard des Parties, cet accord de coopération entrera en vigueur après approbation par tous les Gouvernements concernés et signature par les Parties.

Après approbation par toutes les Parties, l'accord sera publié dans les trois langues nationales au *Moniteur belge* par le Secrétariat central du Comité de concertation.

Fait à Bruxelles, le 17 juillet 2013, en neuf exemplaires originaux (en français, en néerlandais et en allemand)

Pour l'Etat fédéral :

Le Premier Ministre,
E. DI RUPO

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de l'Economie,
des Consommateurs et de la Mer du Nord,
J. VANDE LANOTTE

La Ministre des Classes moyennes, des P.M.E.,
des Indépendants et de l'Agriculture,
Mme S. LARUELLE

Le Ministre du Budget et de la Simplification administrative,
O. CHASTEL

Pour la Communauté flamande :

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand et Ministre
de l'Economie, de la Politique extérieure,
de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS

Pour la Communauté française :

Le Ministre-Président du Gouvernement
de la Communauté française,
R. DEMOTTE

Pour la Communauté germanophone :

Le Ministre-Président du Gouvernement
de la Communauté germanophone
et Ministre des Pouvoirs locaux,
K.-H. LAMBERTZ

Pour la Commission communautaire commune :

Le Président du Collège réuni
de la Commission communautaire commune,
R. VERVOORT

Pour la Région flamande :

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand
et Ministre de l'Economie, de la Politique extérieure,
de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS

Pour la Région wallonne :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région wallonne,
R. DEMOTTE

Le Vice-Président du Gouvernement de la Région wallonne
et Ministre de l'Économie, des P.M.E.,
du Commerce extérieur et des Technologies nouvelles,
J.-Cl. MARCOURT

Pour la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de Bruxelles-Capitale,
R. VERVOORT

La Ministre du Gouvernement de Bruxelles-Capitale,
chargé de l'Emploi, de l'Economie,
du Commerce extérieur et de la Recherche scientifique,
Mme C. FREMAULT

Pour la Commission communautaire française :

Le Ministre-Président du Collège
de la Commission communautaire française,
Ch. DOULKERIDIS

Art. 28. Ten aanzien van de Partijen treedt dit samenwerkingsakkoord in werking na goedkeuring door al de betrokken Regeringen en ondertekening door de Partijen.

Na goedkeuring door alle Partijen wordt het, door de Centrale Secretarie van het Overlegcomité, in de drie nationale talen in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Gedaan te Brussel, op 17 juli 2013, in negen originele exemplaren (Nederlands, Frans en Duits)

Voor de Federale Staat :

De Eerste Minister,
E. DI RUPO

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economie,
Consumenten en Noordzee,
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Middenstand, K.M.O.'s,
Zelfstandigen en Landbouw,
Mevr. S. LARUELLE

De Minister van Begroting en Administratieve Vereenvoudiging,
O. CHASTEL

Voor de Vlaamse Gemeenschap :

De Minister-President van de Vlaamse Regering en Minister van
Economie, Buitenlands Beleid,
Landbouw en Plattelandsbeleid,
K. PEETERS

Voor de Franse Gemeenschap :

De Minister-President
van de Franse Gemeenschapsregering,
R. DEMOTTE

Voor de Duitstalige Gemeenschap :

De Minister-President
van de Duitstalige Gemeenschapsregering
en Minister voor Lokale Besturen,
K.-H. LAMBERTZ

Voor de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie :

De Voorzitter van het Verenigd College
van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie,
R. VERVOORT

Voor het Vlaamse Gewest :

De Minister-president van de Vlaamse Regering
en Minister van Economie, Buitenlands Beleid,
Landbouw en Plattelandsbeleid,
K. PEETERS

Voor het Waalse Gewest :

De Minister-President van de Waalse Gewestregering,
R. DEMOTTE

De Vice-President van de Waalse Gewestregering
en Minister van Economie, K.M.O.'s,
Buitenlandse Handel en Nieuwe Technologieën,
J.-Cl. MARCOURT

Voor het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,
belast met Tewerkstelling, Economie,
Buitenlandse Handel en Wetenschappelijk Onderzoek,
Mevr. C. FREMAULT

Voor de Franse Gemeenschapscommissie :

De Minister-President van het College
van de Franse Gemeenschapscommissie,
Ch. DOULKERIDIS

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST KANZLEI DES PREMIERMINISTERS
UND FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST WIRTSCHAFT, K.M.B., MITTELSTAND UND ENERGIE

[2013/206041]

17. JULI 2013 — **Zusammenarbeitsabkommen zwischen dem Föderalstaat, der Flämischen Gemeinschaft, der Französischen Gemeinschaft, der Deutschsprachigen Gemeinschaft, der Flämischen Region, der Wallonischen Region, der Region Brüssel-Hauptstadt, der Französischen Gemeinschaftskommission und der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission zur Umsetzung der Richtlinie 2006/123/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 über Dienstleistungen im Binnenmarkt**

Aufgrund der Artikel 1, 39 und 134 der Verfassung;

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, abgeändert durch das Sondergesetz vom 8. August 1988 und das Sondergesetz vom 16. Juli 1993, insbesondere Artikel 92bis, § 1;

Aufgrund des Sondergesetzes vom 12. Januar 1989 über die Brüsseler Institutionen, insbesondere die Artikel 42 und 63, abgeändert durch das Sondergesetz vom 5. Mai 1993;

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, insbesondere Artikel 55bis;

Aufgrund der Richtlinie 2006/123/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 über Dienstleistungen im Binnenmarkt;

In Erwägung, dass die Parteien mit diesem Zusammenarbeitsabkommen die Provinzen und die Gemeinden in die Zusammenarbeit einbeziehen möchten,

Zwischen :

dem Föderalstaat, vertreten durch die Föderalregierung in der Person von Herrn E. Di Rupo, Premierminister, Herrn J. Vande Lanotte, Vizepremierminister und Minister der Wirtschaft, der Verbraucher und der Nordsee, Frau S. Laruelle, Ministerin des Mittelstand, der KMB, Selbstständige und Landwirtschaft, und Herrn O. Chastel, Minister des Haushalts und der Administrativen Vereinfachung;

der Flämischen Gemeinschaft, vertreten durch die Flämische Regierung in Person von Herrn K. Peeters, Ministerpräsident der Flämischen Regierung und Flämischer Minister für Wirtschaft, Außenpolitik, Landwirtschaft und ländliche Politik;

der Französischen Gemeinschaft, vertreten durch die Französische Gemeinschaftsregierung in Person von Herrn R. Demotte, Ministerpräsident der Französischen Gemeinschaftsregierung;

der Deutschsprachigen Gemeinschaft, vertreten durch die Deutschsprachige Gemeinschaftsregierung in Person von Herrn K.-H. Lambert, Ministerpräsident der Deutschsprachigen Gemeinschaft und Minister für lokale Behörden;

der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission, vertreten durch das Vereinigte Kollegium der Gemeinschaftlichen Gemeinschaftskommission in Person von Herrn R. Vervoort, Vorsitzender des Vereinigten Kollegiums der Gemeinschaftlichen Gemeinschaftskommission;

der Flämischen Region, vertreten durch die Flämische Regierung in Person von Herrn K. Peeters, Ministerpräsident der Flämischen Regierung und Flämischer Minister für Wirtschaft, Außenpolitik, Landwirtschaft und ländliche Politik;

der Wallonischen Region, vertreten durch die Regierung der Wallonischen Region in Person von Herrn R. Demotte, Ministerpräsident der Wallonischen Regionalregierung, und Herrn J.-C. Marcourt, stellvertretender Ministerpräsident und Minister für Wirtschaft, KMB, Außenhandel und neue Technologien;

der Region Brüssel-Hauptstadt, vertreten durch die Regierung der Region Brüssel-Hauptstadt in Person von Herrn R. Vervoort, Ministerpräsident der Regierung von Brüssel-Hauptstadt, und Frau C. Frémault, Ministerin der Regierung von Brüssel-Hauptstadt für Beschäftigung, Wirtschaft, Außenhandel und wissenschaftliche Forschung;

der Französischen Gemeinschaftskommission, vertreten durch das Kollegium der Französischen Gemeinschaftskommission in Person von Herrn C. Doukeridis, Ministerpräsident des Kollegiums der Französischen Gemeinschaftskommission;

im Folgenden gemeinsam als "die Parteien" bezeichnet,

wird Folgendes vereinbart:

KAPITEL 1 — *Einleitung*

Artikel 1 - Zielsetzung und Gegenstand

§ 1 - Dieses Zusammenarbeitsabkommen hat zum Ziel, die Richtlinie 2006/123/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 über Dienstleistungen im Binnenmarkt teilweise umzusetzen.

§ 2 - Dieses Zusammenarbeitsabkommen findet unmittelbar Anwendung auf dem Gebiet aller an diesem Abkommen beteiligten Parteien.

Vorbehaltlich anders lautender Bestimmungen beeinträchtigt dieses Zusammenarbeitsabkommen nicht die geltende Gesetzgebung jeder Partei dieses Abkommens.

Art. 2 - Begriffsbestimmungen

In diesem Zusammenarbeitsabkommen wird verstanden unter:

1. "Dienstleistungsrichtlinie": die Richtlinie 2006/123/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 12. Dezember 2006 über Dienstleistungen im Binnenmarkt;

2. "Dienstleistungserbringer": jede natürliche Person, die Bürger eines Mitgliedsstaates ist oder jede juristische Person im Sinn von Artikel 54 des Vertrags, die ihren Sitz in einem Mitgliedsstaat hat und die eine Dienstleistung anbietet oder erbringt, die in den Anwendungsbereich der Dienstleistungsrichtlinie fällt;

3. "Dienstleistungsempfänger": jede natürliche Person, die Bürger eines Mitgliedsstaates ist oder die über Rechte verfügt, die ihr durch Gemeinschaftsbeschlüsse gewährt werden, oder jede juristische Person im Sinn von Artikel 54 des Vertrags, die ihren Sitz in einem Mitgliedsstaat hat und die eine Dienstleistung zu gewerblichen oder anderen Zwecken nutzt oder nutzen will;

4. "Zentrale Datenbank der Unternehmen": Verzeichnis, beruhend auf dem Gesetz vom 16. Januar 2003 zur Schaffung einer Zentralen Datenbank der Unternehmen, zur Modernisierung des Handelsregisters, zur Schaffung von zugelassenen Unternehmensschaltern und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen;

5. "Genehmigung": jedes Verfahren, das einen Dienstleistungserbringer oder -empfänger verpflichtet, bei einer zuständigen Einrichtung Schritte zu unternehmen, um eine förmliche oder stillschweigende Entscheidung über den Zugang zu oder die Ausübung von einer Dienstleistungstätigkeit zu erwirken.

KAPITEL 2 — *Screening und Berichterstattung*

Art. 3 - In Ausführung der Artikel 5, 9, 10, 15, 16 und 25 der Dienstleistungsrichtlinie ist jede Partei dieses Zusammenarbeitsabkommens verantwortlich für das korrekte und vollständige Screening ihrer eigenen Gesetze und Vorschriften sowie für die Berichterstattung entsprechend den Artikeln 15 Abs. 7 und 39 der Dienstleistungsrichtlinie.

Art. 4 - Die Flämische Region, die Wallonische Region, die Region Brüssel-Hauptstadt und die Deutschsprachige Gemeinschaft sind dafür verantwortlich, die Umsetzung der Dienstleistungsrichtlinie durch lokale und provinzielle Behörden zu koordinieren, über die sie die Verwaltungskontrolle ausüben.

KAPITEL 3 — *Einheitlicher Ansprechpartner*

Art. 5 - Allgemeines

§ 1 - Die Aufgaben eines einheitlichen Ansprechpartners, wie er in den Artikeln 6, 7 und 8 der Dienstleistungsrichtlinie beschrieben ist, übertragen die Vertragsparteien den Unternehmensschaltern, die in Ausführung des Gesetzes vom 16. Januar 2003 zur Schaffung einer Zentralen Datenbank der Unternehmen, zur Modernisierung des Handelsregisters, zur Schaffung von zugelassenen Unternehmensschaltern und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen anerkannt wurden. Was die in Umsetzung dieses Abkommens übertragenen zusätzlichen Aufgaben betrifft, werden die Unternehmensschalter nachstehend als "einheitliche Ansprechpartner" bezeichnet.

§ 2 - Durch die in Artikel 6 dieses Zusammenarbeitsabkommens festgelegte Gründung einer gemeinschaftlichen Zulassungskommission erhält jede Partei eine Mitsprache bei Zulassung, Kontrolle und Aufsicht sowie bei einer eventuellen Rücknahme oder Aussetzung der Zulassung als einheitlicher Ansprechpartner.

§ 3 - Als Übergangsmaßnahme werden die Unternehmensschalter, die am 9. September 2008 beruhend auf dem Gesetz vom 16. Januar 2003 zur Schaffung einer Zentralen Datenbank der Unternehmen, zur Modernisierung des Handelsregisters, zur Schaffung von zugelassenen Unternehmensschaltern und zur Festlegung verschiedener Bestimmungen zugelassen wurden, unter den am Tag der Zulassung geltenden Voraussetzungen bis zum 31. Dezember 2014 von Rechts wegen als einheitlicher Ansprechpartner zugelassen.

Art. 6 - Zusammensetzung und Aufgaben der Gemeinschaftlichen Zulassungskommission

§ 1 - Die Gemeinschaftliche Zulassungskommission setzt sich aus Vertretern der verschiedenen Vertragsparteien zusammen.

Jede Partei verfügt über eine Stimme.

§ 2 - Vorsitz und Sekretariat der Gemeinschaftlichen Zulassungskommission werden von der Generaldirektion KMB-Politik des Föderalen Öffentlichen Dienstes Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie ausgeübt.

§ 3 - Die Gemeinschaftliche Zulassungskommission wird betraut mit

- dem Aufstellen eines gemeinschaftlichen Lastenhefts für die Aufträge, die den Unternehmensschaltern in Ausführung dieses Zusammenarbeitsabkommens zugewiesen werden;
- der Abgabe bindender Stellungnahmen über die Zulassung oder die Rücknahme oder Aussetzung der Zulassung von Unternehmensschaltern in Bezug auf die Aufgaben als einheitlicher Ansprechpartner;
- der Abgabe von Stellungnahmen über die allgemeine horizontale Koordinierung der Kontrolle und Aufsicht über die Unternehmensschalter, ohne hierdurch die Befugnisse jeder Partei in diesem Zusammenhang zu beschneiden.

§ 4 - Die Gemeinschaftliche Zulassungskommission entscheidet einvernehmlich.

Die Parteien verpflichten sich dazu, die Entscheidungen des Ausschusses zu befolgen und anzuwenden.

Bei Ermangelung einer Entscheidung wird das Dossier dem zentralen Konzertierungsorgan "Dienstleistungsrichtlinie" vorgelegt, das in Anwendung von Artikel 25 dieses Zusammenarbeitsabkommens eingeführt wird.

Art. 7 - Befugnisse der einheitlichen Ansprechpartner

§ 1 - Jede Vertragspartei bestimmt im Rahmen ihrer Befugnisse, welche Verfahren, Formalitäten und Genehmigungen über die einheitlichen Ansprechpartner abgewickelt werden können, und zwar mit der Maßgabe, dass diese mindestens die Verfahren, Formalitäten und Genehmigungen umfassen müssen, die unter den Anwendungsbereich der Dienstleistungsrichtlinie fallen.

Für jede(s) der im ersten Absatz erwähnten Verfahren, Formalitäten oder Genehmigungen bestimmt die befugte Partei den Umfang des Auftrags des einheitlichen Ansprechpartners und die Verrichtungen, die in dieser Hinsicht von dem einheitlichen Ansprechpartner erwartet werden.

§ 2 - Jede Partei übergibt die Liste der bei der Umsetzung des vorigen Absatzes zugewiesenen Aufträge an das Sekretariat der Zulassungskommission, das sich um die Aktualisierung dieser Daten kümmert.

Das Sekretariat führt zu diesem Zweck ein fortlaufendes Verzeichnis und stellt diese Liste den einheitlichen Ansprechpartnern zur Verfügung.

§ 3 - Die zuständigen Dienststellen der Vertragsparteien geben den einheitlichen Ansprechpartnern die Anweisungen und die Unterstützung, die sie brauchen.

§ 4 - Jede Vertragspartei liefert im Rahmen ihrer Befugnisse und in Abstimmung mit den einheitlichen Ansprechpartnern die nötigen Informationen und organisiert einen Helpdesk zur Unterstützung der Ansprechpartner.

§ 5 - In ihren Beziehungen zu den einheitlichen Ansprechpartnern fordern die zuständigen Dienststellen der Vertragsparteien weder eine Vollmacht noch besondere Formvorschriften für die Ausführung der ihnen zugewiesenen Aufgaben.

Art. 8 - Kontrolle und Aufsicht

§ 1 - Jede Vertragspartei ist für die Kontrolle und Aufsicht der guten Ausführung der speziellen Aufträge verantwortlich, die sie den einheitlichen Ansprechpartnern zugewiesen hat.

§ 2 - Darüber hinaus wird der FÖD Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie unter Berücksichtigung der Absprachen, die innerhalb der aufgrund von Artikel 6 dieses Abkommens gegründeten Gemeinschaftlichen Zulassungskommission getroffen wurden, mit der Kontrolle und der Aufsicht über die Einhaltung der horizontalen und gemeinschaftlichen Zulassungsbedingungen betraut. Er koordiniert ebenfalls die Organisation der Kontrollen und Besuche durch die Vertragsparteien.

Dafür richtet jede Vertragspartei intern eine zentrale Kontaktstelle ein, die als Zwischenglied zwischen den betreffenden Verwaltungen und den Dienststellen des FÖD Wirtschaft, KMB, Mittelstand und Energie fungieren wird.

Abgesehen von besonders dringenden Fällen wird jede Kontrolle oder jeder Besuch vorab dem Sekretariat der Gemeinschaftlichen Zulassungskommission zur Kenntnis gebracht.

Die Untersuchungsberichte werden unmittelbar dem Sekretariat der Gemeinschaftlichen Zulassungskommission übermittelt.

Art. 9 - Finanzierung

§ 1 - Jede Partei dieses Abkommens kann nach Abstimmung in der in Artikel 6 erwähnten Gemeinschaftlichen Zulassungskommission die Preise der Verwaltungsmaßnahmen eines einheitlichen Ansprechpartners festlegen und entscheidet über die Vergütungen, die die einheitlichen Ansprechpartner im Gegenzug für ihre Dienstleistung anrechnen dürfen. Die Kosten für die Antragsteller müssen angemessen sein und im Verhältnis zu den Kosten der betreffenden Genehmigungsverfahren stehen. Sie dürfen die Kosten der Verfahren nicht überschreiten.

§ 2 - Jede Vertragspartei behält die Befugnis, im Rahmen der Ausführung ihrer Politik eine alternative oder zusätzliche Finanzierung der einheitlichen Ansprechpartner vorzusehen.

KAPITEL 4 — Informationspflicht**Art. 10 - Allgemein**

§ 1 - Um Artikel 7 der Dienstleistungsrichtlinie zu entsprechen, werden von der Föderalregierung in Abstimmung mit den anderen Parteien dieses Zusammenarbeitsabkommens ein gemeinsamer Produktkatalog und eine gemeinsame Webseite aufgebaut.

§ 2 - Die an diesem Zusammenarbeitsabkommen beteiligten Parteien achten darauf, dass über diese Kanäle die folgenden Informationen für Dienstleistungserbringer und -empfänger leicht zugänglich sind:

a) Anforderungen an die Dienstleistungserbringer mit Sitz auf ihrem Grundgebiet, insbesondere die Anforderungen an die Verfahren und Formalitäten, die zu einzuhalten sind, um Zugang zu den Dienstleistungstätigkeiten zu erhalten und sie auszuüben;

b) Adressdaten der befugten Einrichtungen, darunter diejenigen, die auf dem Gebiet der Ausübung von Dienstleistungstätigkeiten zuständig sind, sodass direkt Verbindung mit ihnen aufgenommen werden kann;

c) Mittel und Voraussetzungen für den Zugang zu öffentlichen Verzeichnissen und Datenbanken mit Daten über Dienstleistungserbringer und Dienstleistungen;

d) Rechtsmittel, die allgemein bei Streitigkeiten zwischen den zuständigen Einrichtungen und dem Dienstleistungserbringer oder -empfänger, zwischen dem Dienstleistungserbringer und -empfänger sowie zwischen verschiedenen Dienstleistungserbringern eingelegt werden können;

e) Adressdaten anderer Verbände oder Organisationen als der zuständigen Einrichtungen, von denen Dienstleistungserbringer oder -empfänger praktischen Beistand erhalten können.

§ 3 - Die Vertragsparteien achten darauf, dass die in § 2 erwähnten Informationen klar und unzweideutig sind und dass sie auf dem neuesten Stand gehalten werden.

§ 4 - Die erwähnten Informationen werden schrittweise in den folgenden Sprachen verfügbar gemacht: Niederländisch, Französisch, Deutsch und Englisch.

Art. 11 - Produktkatalog

§ 1 - Der Produktkatalog "Dienstleistungsrichtlinie" enthält strukturierte Informationen über

- alle Verfahren, Genehmigungen, Verpflichtungen und Anforderungen, die in den Anwendungsbereich des Gesetzes fallen;

- die Verfahren, Genehmigungen, Verpflichtungen und Anforderungen, die streng genommen nicht in den Anwendungsbereich des Gesetzes fallen, von denen die zuständige Partei glaubt, dass die betreffenden Informationen Dienstleistungserbringern mitgeteilt werden sollten;

- andere Verbände und Organisationen als die zuständigen Einrichtungen, von denen Dienstleistungserbringer oder -empfänger praktischen Beistand erhalten können.

§ 2 - Jede Vertragspartei ist in Bezug auf ihre Befugnisse verantwortlich für die Bereitstellung und Aktualisierung der in § 1 erwähnten Informationen.

Diese Informationen werden mindestens in zwei der in Artikel 10 § 4 erwähnten Sprachen bereitgestellt.

Die Föderalregierung übernimmt die allgemeine Koordination und kümmert sich um die schrittweise Übersetzung in die anderen beiden Sprachen.

§ 3 - Die im Produktkatalog aufgenommenen Informationen werden über eine Suchmaschine auf der gemeinschaftlichen Webseite angeboten.

Darüber hinaus können diese strukturierten Informationen kostenlos weiterverwendet werden von

- jeder der Parteien dieses Abkommens sowie den lokalen und örtlichen Behörden;

- den in Artikel 5 erwähnten einheitlichen Ansprechpartnern;

- allen öffentlichen oder privaten Einrichtungen, Organisationen oder Verbänden, die die betreffenden Informationen unter Erwähnung der Quelle kostenlos zur Verfügung stellen wollen.

Die kommerzielle Nutzung der in den Produktkatalog aufgenommenen Informationen ist zulässig, sofern alle betroffenen Parteien zustimmen und - wie in Artikel 13 § 1 Abs. 2 erwähnt - ein Lizenzvertrag abgeschlossen wird.

§ 4 - Die Parteien verpflichten sich, dafür zu sorgen, dass die für die gemeinschaftliche Webseite benötigten Informationen der verschiedenen Parteien anhand von elektronischen Protokollen ausgetauscht werden können, sodass Ergänzung und Aktualisierung der Informationen automatisch aus dem Wissenssystem der verschiedenen Parteien heraus erfolgen können.

Art. 12 - Gemeinschaftliche Webseite

§ 1 - Um die Auflage der Dienstleistungsrichtlinie zu erfüllen, richtet die Föderalregierung die Website www.business.belgium.be ein.

§ 2 - Wenn sie es für nützlich hält, kann jede Vertragspartei eine entsprechende Initiative ergreifen und sich hierbei der Informationen bedienen, die in dem in Artikel 13 erwähnten Produktkatalog verfügbar sind.

Art. 13 - Redaktionsausschuss

§ 1 - Umsetzung und Pflege des Produktkatalogs sowie der gemeinschaftliche Teil "Dienstleistungsrichtlinie" werden von einem Redaktionsausschuss begleitet.

Dieser Redaktionsausschuss ist ebenfalls betraut mit dem Abfassen einer Musterlizenz für die kommerzielle Nutzung der in den Produktkatalog aufgenommenen Informationen und dem Festlegen der Regeln zur Verteilung der eventuellen Einnahmen im Verhältnis der insgesamt von jeder Partei getragenen Kosten von Einrichtung und Pflege dieses Katalogs.

Die Entscheidungen hinsichtlich des Abfassens einer Musterlizenz sowie die Regeln zur Verteilung eventueller Einnahmen werden einvernehmlich von den Vertragsparteien getroffen, die hierbei über jeweils eine Stimme verfügen.

§ 2 - Der Redaktionsausschuss setzt sich zusammen aus

- Vertretern der verschiedenen Vertragsparteien;
- zwei Vertretern der lokalen und provinziellen Behörden;
- zwei Vertretern der in Artikel 5 erwähnten einheitlichen Ansprechpartner.

Den Vorsitz des Redaktionsausschusses übernimmt ein Vertreter der Föderalregierung.

Innerhalb des Redaktionsausschusses können mit einem besonderen Auftrag betraute Arbeitsgruppen eingerichtet werden.

Art. 14 - Jeder der Parteien dieses Abkommens steht es frei, neben den in diesem Kapitel erwähnten Aktivitäten eigene Initiativen zu ergreifen, zum Beispiel die Einrichtung eines eigenen Helpdesks, um das Investitionsklima zu fördern oder um Dienstleistungserbringer zu unterstützen.

Der Deutlichkeit halber bleibt das europäische Logo für die einheitlichen Ansprechpartner den in Kapitel 3 erwähnten einheitlichen Ansprechpartnern vorbehalten.

KAPITEL 5 — Vereinfachung und Nutzung von Informatikanwendungen

Art. 15 - Einheitliche Datenerfassung

§ 1 - Die Parteien dieses Abkommens verpflichten sich dazu, von Dienstleistungserbringern keine Informationen, Bescheinigungen, Dokumente oder Daten zu verlangen, die bereits bei einer der anderen Parteien verfügbar sind.

Wo es möglich ist, werden diese Informationen zwischen den Parteien auf elektronischem Wege ausgetauscht.

§ 2 - Jede Partei sorgt dafür, dass die Verzeichnisse der Dienstleistungserbringer, die sie verwaltet und die konsultiert werden können, von den Dienststellen der anderen Parteien unter denselben Voraussetzungen genutzt werden können.

§ 3 - Jeder Zugang zu Verzeichnissen und jeder Austausch von Informationen in Ausführung dieses Kapitels muss mit Rücksicht auf die Vorschriften zum Schutz des Privatlebens erfolgen.

Art. 16 - Zugang zur Zentralen Datenbank der Unternehmen

§ 1 - Die Parteien dieses Abkommens sind sich einig, die Zentrale Datenbank der Unternehmen als Referenzdatenbank für die Umsetzung der Dienstleistungsrichtlinie zu verwenden.

§ 2 - Unter der Voraussetzung der Einhaltung der geltenden Zugangsregeln stellt die Föderalregierung den anderen Parteien dieses Abkommens die Zentrale Datenbank der Unternehmen zur Verfügung, und zwar über die ZDU-Webschnittstelle, über die Nutzung der ZDU-Webservices oder über die ZDU-Änderungsauszüge.

Unter denselben Voraussetzungen wie im vorigen Absatz können die Parteien - ebenfalls auf automatische Weise - Zugang zu den in der Zentralen Datenbank der Unternehmen enthaltenen Daten bekommen, die die von ihnen vorher ausgewählten Kriterien erfüllen.

§ 3 - Auf dieselbe Weise erhalten auch lokale und provinzielle Behörden Zugang zur Zentralen Datenbank der Unternehmen.

Art. 17 - Um allen belgischen Dienststellen der öffentlichen Hand zu gestatten, überflüssige Anmelde- oder Registrierungspflichten abzuschaffen, ohne die erforderlichen Informationen zu verlieren, wird ihnen die Föderalregierung die Zentrale Datenbank der Unternehmen zur Verfügung stellen, sofern die geltenden Zugangsregeln eingehalten werden.

Art. 18 - Identifikation von Dienstleistungserbringern

§ 1 - Alle Behörden und Dienststellen der Parteien dieses Abkommens sowie der lokalen und provinziellen Behörden können jeden Dienstleistungserbringer, der noch nicht über eine Unternehmensnummer verfügt, beim ersten förmlichen Antrag für eine Genehmigung, Zulassung oder Anerkennung, die in den Anwendungsbereich der Dienstleistungsrichtlinie fällt, in der Zentralen Datenbank der Unternehmen identifizieren. Diese Behörden und Dienststellen verpflichten sich dazu, die Unternehmensnummer bei allen anderen Kontakten mit betroffenen oder anderen Dienststellen zu verwenden.

Im Einvernehmen mit der Zentralen Datenbank der Unternehmen können die Parteien entscheiden, die Identifizierung neuer Unternehmen einer oder mehreren Einrichtungen anzuvertrauen.

§ 2 - Bei dieser Identifikation befolgen sie die Vorschriften und Anweisungen der Zentralen Datenbank der Unternehmen, insbesondere diejenigen bezüglich der mindestens erforderlichen Identifikationsdaten und diejenigen im Zusammenhang mit dem Vermeiden doppelter Anmeldungen.

Art. 19 - Registrierung von Genehmigungen, Anerkennungen und Zulassungen

§ 1 - Um einem Dienstleistungserbringer, der über eine Unternehmensnummer verfügt, den Unternehmensschaltern und den betroffenen Dienststellen jederzeit Zugang zum Status der Genehmigungs-, Zulassungs- oder Anerkennungsanträge zu gewähren, die in den Anwendungsbereich der Dienstleistungsrichtlinie fallen, stellt die Föderalregierung allen Parteien dieses Abkommens und den lokalen und provinziellen Behörden ein Modul zur Verfügung.

Dieses Modul ist mit der Zentralen Datenbank der Unternehmen verbunden. Es ist über die Webschnittstelle oder über die Webservices der Zentralen Datenbank der Unternehmen zugänglich, sofern die Zugangsregeln zur Zentralen Datenbank der Unternehmen eingehalten werden.

§ 2 - Die Unternehmensschalter und alle Dienststellen der Parteien dieses Abkommens verpflichten sich dazu, innerhalb eines zu vereinbarenden Zeitrahmens die Basisinformationen in Bezug auf alle Genehmigungs-, Zulassungs- oder Anerkennungsanträge, die in den Anwendungsbereich der Dienstleistungsrichtlinie fallen, den Status dieser Anträge sowie die letztendliche Entscheidung (Gewährung oder Verweigerung) in dieses Modul einzugeben.

§ 3 - Jede der zuständigen Dienststellen der Parteien dieses Abkommens sowie der lokalen und provinziellen Behörden wird, was ihre Befugnisse betrifft, als Datenerheber der Informationen über die Genehmigungen, Anerkennungen oder Zulassungen betrachtet, die sie ausstellt.

Jede Partei dieses Abkommens mit Ausnahme der Föderalregierung ernennt einen Datenkoordinator, der für die Ernennung der Datenverwalter der Daten zuständig ist, die unter ihrer Kontrolle oder Aufsicht in die Zentrale Datenbank der Unternehmen eingetragen werden.

Der mit dem Königlichen Erlass vom 13. Februar 2006 eingeführte Ausschuss, der mit der Qualität der Daten in der Zentralen Datenbank der Unternehmen betraut ist, wird erweitert um

- Vertreter der verschiedenen Vertragsparteien, wobei jede Partei über eine Stimme verfügt;
- zwei Vertreter der lokalen und provinziellen Behörden.

Das in Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 13. Februar 2006 erwähnte Präsidium des obigen Ausschusses wird um 5 Beauftragte erweitert, die aus dem Kreis der im vorigen Absatz erwähnten Vertreter ernannt werden.

§ 4 - Eine ebensolche Vertretung wird in jedem Ausschuss vorgesehen, der den oben erwähnten, aufgrund von Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 13. Februar 2006 eingerichteten Ausschuss in Zukunft ersetzen wird.

KAPITEL 6 — Verwaltungszusammenarbeit**Art. 20** - Allgemeines

§ 1 - Der in Kapitel VI der Dienstleistungsrichtlinie auferlegten Pflicht zur Zusammenarbeit zwischen Mitgliedsstaaten wird anhand des von den Dienststellen der Europäischen Kommission entwickelten Systems zum Informationsaustausch (IMI-System) Folge geleistet.

§ 2 - Die in der Dienstleistungsrichtlinie vorgesehene Beteiligung der belgischen Behörden am Kooperationsmodul IMI wird, wie im Binnenmarktausschuss der interministeriellen Wirtschaftskommission vereinbart, organisiert.

§ 3 - Es gelten die Prinzipien des Gesetzes vom 8. Dezember 1992 über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten.

§ 4 - Die ausgetauschten Daten dürfen nur zu den Zwecken verwendet werden, für die sie abgerufen wurden.

Art. 21 - Informationsaustausch über das IMI-System

§ 1 - Auf ein begründetes Ersuchen einer zuständigen Behörde eines anderen Mitgliedsstaats und entsprechend den Verfahren des IMI-Systems wird die zuständige belgische Behörde innerhalb der Grenzen ihrer Befugnisse über das IMI-System so schnell wie möglich

- alle verfügbaren entsprechenden Informationen zu einem Dienstleistungserbringer und/oder dessen Dienstleistungen mitteilen;
- die Kontrollen, Inspektionen und Untersuchungen eines Dienstleistungserbringers und/oder seiner Dienstleistungen ausführen;
- die definitiven Entscheidungen über disziplinarische oder verwaltungstechnische Maßnahmen mitteilen, die von direkter Bedeutung für die Befähigung oder die professionelle Zuverlässigkeit des Dienstleistenden sind, und zwar entsprechend den Vorgaben der Gesetze oder der besonderen gesetzlichen Regelungen, die bei einer derartigen Weitergabe vorgesehen sind, wobei in der Mitteilung erwähnt wird, welche gesetzlichen oder verordnungsrechtlichen Bestimmungen verletzt wurden.
- darüber hinaus innerhalb der Grenzen ihrer Befugnisse und entsprechend Buch II Titel VII Kapitel I des Strafprozessgesetzbuchs Angaben zu endgültigen strafrechtlichen Sanktionen melden, die von direkter Bedeutung für die Befähigung oder die professionelle Zuverlässigkeit des Dienstleistungserbringers sind, sowie jede endgültige Urteilsverkündung über eine Insolvenz gemäß Anhang A der EG-Verordnung 1346/2000 oder einen betrügerischen Konkurs eines Dienstleistungserbringers, wobei in der Mitteilung erwähnt wird, welche gesetzlichen oder verordnungsrechtlichen Bestimmungen verletzt wurden.

§ 2 - Falls eine zuständige belgische Behörde wünscht, dass eine zuständige Behörde eines anderen Mitgliedsstaates Informationen zur Verfügung stellt oder Kontrollen, Inspektionen oder Untersuchungen bezüglich eines Dienstleistungserbringers oder seiner Dienstleistungen ausführt, schickt sie dieser Behörde ein begründetes Ersuchen entsprechend den Verfahren des IMI-Systems.

Art. 22 - Zugang zu den Verzeichnissen der belgischen Behörden

Jede Behörde sorgt dafür, dass die Verzeichnisse von Dienstleistungserbringern, in die die belgischen Behörden Einblick haben, unter denselben Voraussetzungen auch von den entsprechenden zuständigen Behörden der anderen Mitgliedsstaaten konsultiert werden können.

Jede Behörde, die über ein derartiges Verzeichnis verfügt, muss den Fragebogen ausfüllen, der von den Dienststellen der Europäischen Kommission entwickelt wurde, um die im IMI-System angelegte Datenbank zu ergänzen.

Art. 23 - Alarmmechanismus

§ 1 - Wenn die zuständige belgische Behörde bestimmte schwerwiegende Vorgänge oder Fakten in Bezug auf einen Dienstleistungserbringer oder eine Dienstleistungstätigkeit erfährt, die der Gesundheit oder der Sicherheit von Personen oder der Umwelt großen Schaden zufügen können, schlägt sie gemäß den Verfahren des IMI-Systems Alarm.

§ 2 - Sollte eine Änderung eines Alarms notwendig oder der Alarm nicht mehr erforderlich sein, meldet die zuständige belgische Behörde die Änderungen oder veranlasst die Beendigung des Alarms gemäß den Verfahren des IMI-Systems.

Art. 24 - Ausnahmen in Einzelfällen

Wenn eine zuständige belgische Behörde Maßnahmen ergreifen möchte, um aufgrund von Artikel 18 der Dienstleistungsrichtlinie die Sicherheit der in Belgien erbrachten Dienstleistungen zu gewährleisten, richtet sie ein Ersuchen an die zuständige Behörde des Mitgliedstaates des Firmensitzes. Dabei erteilt sie gemäß den Verfahren des IMI-Systems alle wichtigen Informationen über die fragliche Dienstleistung und die entsprechenden Umstände.

KAPITEL 7 — Schlussbestimmungen**Art. 25 - Zentrales Konzertierungsorgan "Dienstleistungsrichtlinie"**

§ 1 - Es wird ein zentrales Konzertierungsorgan "Dienstleistungsrichtlinie" eingeführt. Dieser Ausschuss besteht aus Mitgliedern der verschiedenen Vertragsparteien, unter ihnen Vertreter der für Wirtschaft, KMB und Selbstständige zuständigen Regierungsmitglieder.

Jede Vertragspartei verfügt über eine Stimme.

§ 2 - Die Vertreter von Ministern oder Staatssekretären können sich bei Besprechungen des zentralen Konzertierungsorgans "Dienstleistungsrichtlinie" von einem bevollmächtigten Beamten unterstützen oder vertreten lassen.

§ 3 - Vorsitz und Sekretariat dieses zentralen Konzertierungsorgans "Dienstleistungsrichtlinie" werden von einem der Vertreter der Föderalregierung ausgeübt.

§ 4 - Das zentrale Konzertierungsorgan "Dienstleistungsrichtlinie" wird auf Initiative des Vorsitzes einberufen oder immer dann, wenn eine der Parteien des Zusammenarbeitsabkommens das wünscht.

§ 5 - Das zentrale Konzertierungsorgan "Dienstleistungsrichtlinie" wacht über die gute Umsetzung dieses Zusammenarbeitsabkommens und berät gegebenenfalls einvernehmlich über die erforderlichen Änderungsvorschläge zu diesem Abkommen.

Art. 26 - Dieses Zusammenarbeitsabkommen wird auf unbestimmte Zeit geschlossen.

Art. 27 - Eventuelle Streitsachen unter den Vertragsparteien bezüglich der Interpretation oder der Umsetzung dieses Zusammenarbeitsabkommens werden in oben erwähntem zentralen Konzertierungsorgan beigelegt oder, falls dort keine Lösung gefunden wird, im Konzertierungsausschuss.

Sollte auch im Konzertierungsausschuss keine Lösung gefunden werden, finden die Bestimmungen von Artikel 92bis § 5 des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen Anwendung.

Art. 28 - Für die Parteien tritt dieses Zusammenarbeitsabkommen nach seiner Verabschiedung durch alle betroffenen Regierungen und seiner Unterzeichnung durch die Parteien in Kraft.

Nach Verabschiedung durch alle Parteien wird es vom Zentralsekretariat des Konzertierungsausschusses im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht.

Ausgefertigt in Brüssel am 17. Juli 2013, in 9 Originalexemplaren (Niederländisch, Französisch und Deutsch)

Für den Föderalstaat:

Der Premierminister
E. DI RUPO

Der Vizepremierminister und Minister der Wirtschaft, der Verbraucher und der Nordsee
J. VANDE LANOTTE

Die Ministerin des Mittelstands, der KMB, Selbstständige und Landwirtschaft
Frau S. LARUELLE

Der Minister des Haushalts und der Administrativen Vereinfachung
O. CHASTEL

Für die Flämische Gemeinschaft:

Der Ministerpräsident der Flämischen Regierung und Minister für Wirtschaft,
Außenpolitik, Landwirtschaft und ländliche Politik
K. PEETERS

Für die Französische Gemeinschaft:

Der Ministerpräsident der Französischen Gemeinschaftsregierung
R. DEMOTTE

Für die Deutschsprachige Gemeinschaft:

Der Ministerpräsident der Deutschsprachigen Gemeinschaft und Minister für lokale Behörden
K.-H. LAMBERTZ

Für die Gemeinschaftliche Gemeinschaftskommission:

Der Vorsitzende des Vereinigten Kollegiums der Gemeinschaftlichen Gemeinschaftskommission
R. VERVOORT

Für die Flämische Region:

Der Ministerpräsident der Flämischen Regierung und Minister für Wirtschaft,
Außenpolitik, Landwirtschaft und ländliche Politik
K. PEETERS

Für die Wallonische Region:

Der Ministerpräsident der Regierung der Wallonischen Region
R. DEMOTTE

Der stellvertretende Ministerpräsident und Minister für Wirtschaft, KMB, Außenhandel und neue Technologien
J.-Cl. MARCOURT

Für die Region Brüssel-Hauptstadt:

Der Ministerpräsident der Regierung der Region Brüssel-Hauptstadt
R. VERVOORT

die Ministerin der Regierung von Brüssel-Hauptstadt für Beschäftigung,
Wirtschaft, Außenhandel und wissenschaftliche Forschung
Frau C. FREMAULT

Für die Französische Gemeinschaftskommission:

Der Ministerpräsident des Kollegiums der Französischen Gemeinschaftskommission
Ch. DOULKERIDIS

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2013/00747]

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal accordant une subvention à la “Caisse royale nationale d’Entraide des sapeurs-pompiers de Belgique”

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l’article 37 de la Constitution;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l’Etat fédéral, les articles 32, 33, 34, 121, 122, 123 et 124;

Vu la loi du 4 mars 2013 contenant le budget général des dépenses pour l’année budgétaire 2013, l’article 2.13.2;

Vu l’arrêté royal du 26 avril 1968 réglant l’organisation et la coordination des contrôles de l’octroi et de l’emploi des subventions;

Vu l’arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire;

Vu l’avis de l’Inspecteur des finances, donné le 10 septembre 2013;

Considérant qu’en accordant une aide aux familles des membres des services d’incendie, victimes d’accidents mortels, ainsi qu’aux membres de ces services ayant encouru une invalidité permanente, la “Caisse royale nationale d’Entraide des sapeurs-pompiers de Belgique” remplit une mission d’intérêt général;

Considérant dès lors, que les activités de l’organisme précité justifient l’octroi d’une subvention à titre d’intervention de l’Etat dans ses frais de fonctionnement;

Considérant que les documents justificatifs relatifs aux dépenses effectuées en 2012 ont été communiqués;

Sur la proposition de la Ministre de l’Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est accordé à la “Caisse royale nationale d’Entraide des sapeurs-pompiers de Belgique” une subvention de 2.500,00 euros afin de contribuer à ses frais de fonctionnement relatifs à l’année de fonctionnement 2013.

Art. 2. La copie des documents justificatifs relatifs à l’utilisation de la subvention visée à l’article 1^{er} doit être transmise à la Direction générale de la Sécurité civile pour le 31 mars 2014 au plus tard.

Art. 3. Le ministre qui a l’Intérieur dans ses attributions est chargé de l’exécution du présent arrêté.

Donné à Ciergnon, le 29 octobre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l’Intérieur,
Mme J. MILQUET

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2013/00747]

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot het verlenen van een subsidie aan de “Koninklijke Nationale Kas van Onderlinge Hulp der brandweerlieden van België”

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 37 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, de artikelen 32, 33, 34, 121, 122, 123 en 124;

Gelet op de wet van 4 maart 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2013, artikel 2.13.2;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 april 1968 tot inrichting en coördinatie van de controles op de toekenning en op de aanwending van de toelagen;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 september 2013;

Overwegende dat door het verlenen van bijstand aan de families van de personeelsleden van de brandweer, slachtoffers van dodelijke ongevallen, evenals aan de personeelsleden van die diensten die een blijvende invaliditeit hebben opgelopen, de “Koninklijke Nationale Kas van Onderlinge Hulp der brandweerlieden van België” een opdracht van algemeen nut vervult;

Overwegende derhalve dat de activiteiten van deze instelling het verlenen van een subsidie als tegemoetkoming van de Staat in haar werkingskosten, verantwoorden;

Overwegende dat de bewijsstukken betreffende de uitgaven gedaan in 2012 meegedeeld werden;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een subsidie van 2.500,00 euro wordt verleend aan de “Koninklijke Nationale Kas van Onderlinge Hulp der brandweerlieden van België” om bij te dragen in haar werkingskosten voor het werkingsjaar 2013.

Art. 2. De kopie van de bewijsstukken betreffende het gebruik van de in artikel 1 vermelde toelage moet ten laatste tegen 31 maart 2014 bezorgd worden aan de Algemene Directie van de Civiele Veiligheid.

Art. 3. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Ciergnon, 29 oktober 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
Mevr. J. MILQUET

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C – 2013/00748]

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal accordant une subvention à la « Fédération royale des corps de sapeurs-pompiers de Belgique - aile francophone et germanophone » et la « Brandweervereniging Vlaanderen »

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 37 de la Constitution;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, les articles 32, 33, 34, 121, 122, 123 et 124;

Vu la loi du 4 mars 2013 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2013, l'article 2.13.2;

Vu l'arrêté royal du 26 avril 1968 réglant l'organisation et la coordination des contrôles de l'octroi et de l'emploi des subventions;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 10 septembre 2013;

Considérant que la « Fédération royale des corps de sapeurs-pompiers de Belgique - aile francophone et germanophone » et la « Brandweervereniging Vlaanderen » assurent l'information et la documentation tant techniques qu'administratives des services d'incendie et remplissent ainsi une mission d'intérêt général;

Considérant que les activités des organismes précités justifient l'octroi d'une subvention à titre d'intervention de l'Etat dans leur frais de fonctionnement;

Considérant que les documents justificatifs relatifs aux dépenses effectuées en 2012 ont été communiqués;

Sur la proposition de la Ministre de l'Intérieur,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Il est accordé à la « Brandweervereniging Vlaanderen » une subvention de 28.250,00 euros afin de contribuer à ses frais de fonctionnement relatifs à l'année de fonctionnement 2013.

Il est accordé à la « Fédération royale des corps de sapeurs-pompiers de Belgique - aile francophone et germanophone » une subvention de 28.250,00 euros afin de contribuer à ses frais de fonctionnement relatifs à l'année de fonctionnement 2013.

Art. 2. La copie des documents justificatifs relatifs à l'utilisation de la subvention visée à l'article 1^{er} doit être transmise à la Direction générale de la Sécurité civile pour le 31 mars 2014 au plus tard.

Art. 3. Le ministre qui a l'Intérieur dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Ciergnon, le 29 octobre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l'Intérieur,

Mme J. MILQUET

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C – 2013/00748]

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot het verlenen van een subsidie aan de « Koninklijke Belgische Brandweervereniging - Franstalige en Duitstalige vleugel » en de « Brandweervereniging Vlaanderen »

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 37 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, de artikelen 32, 33, 34, 121, 122, 123 en 124;

Gelet op de wet van 4 maart 2013 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2013, artikel 2.13.2;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 april 1968 tot inrichting en coördinatie van de controles op de toekenning en op de aanwending van de toelagen;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 september 2013;

Overwegende dat de « Koninklijke Belgische Brandweervereniging - Franstalige en Duitstalige vleugel » en de « Brandweervereniging Vlaanderen » zorgen voor zowel de technische als de administratieve informatie en documentatie van de brandweerdiensten en aldus een taak van algemeen belang vervullen;

Overwegende derhalve dat de activiteiten van deze instellingen het verlenen van een subsidie verantwoorden als tegemoetkoming van de Staat in hun werkingskosten;

Overwegende dat de bewijsstukken betreffende de uitgaven gedaan in 2012 meegedeeld werden;

Op de voordracht van de Minister van Binnenlandse Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een subsidie van 28.250,00 euro wordt verleend aan de « Brandweervereniging Vlaanderen » om bij te dragen in haar werkingskosten voor het werkingsjaar 2013.

Een subsidie van 28.250,00 euro wordt verleend aan de « Koninklijke Belgische Brandweervereniging - Franstalige en Duitstalige vleugel » om bij te dragen in haar werkingskosten voor het werkingsjaar 2013.

Art. 2. De kopie van de bewijsstukken betreffende het gebruik van de in artikel 1 vermelde toelage moet ten laatste tegen 31 maart 2014 bezorgd worden aan de Algemene Directie van de Civiele Veiligheid.

Art. 3. De minister bevoegd voor Binnenlandse Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Ciergnon, 29 oktober 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,

Mevr. J. MILQUET

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2013/03377]

13 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal confiant à la Société fédérale de Participations et d'Investissement une mission au sens de l'article 2, § 3, de la loi du 2 avril 1962 relative à la Société fédérale de Participations et d'Investissement et aux sociétés régionales d'investissement

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 2 avril 1962 relative à la Société fédérale de Participations et d'Investissement et aux sociétés régionales d'investissement, notamment l'article 2, § 3;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par l'arrêté royal du 12 janvier 1973;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2013/03377]

13 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit waarbij aan de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij een opdracht wordt toevertrouwd overeenkomstig artikel 2, § 3, van de wet van 2 april 1962 betreffende de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en de gewestelijke investeringsmaatschappijen

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 2 april 1962 betreffende de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en de gewestelijke investeringsmaatschappijen, inzonderheid op artikel 2, § 3;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij Koninklijk Besluit van 12 januari 1973;

Vu les arrêtés royaux des 29 septembre 2008 et 12 novembre 2008 confiant à la Société fédérale de Participations et d'Investissement une mission au sens de l'article 2, § 3 de la loi du 2 avril 1962 relative à la Société fédérale de Participations et d'Investissement et aux sociétés régionales d'investissement, respectivement publiés au *Moniteur belge* les 6 octobre et 24 novembre 2008;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 13 novembre 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 13 novembre 2013;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. En application de l'article 2, § 3, de la loi du 2 avril 1962 relative à la Société fédérale de Participations et d'Investissement et aux sociétés régionales d'investissement, la Société fédérale de Participations et d'Investissement est chargée (i) de céder à BNP Paribas, société anonyme de droit français ayant son siège social à 75009 Paris, 16 boulevard des Italiens, 120.810.289 actions ordinaires représentatives du capital de BNP Paribas Fortis, société anonyme de droit belge dont le siège social est établi à 1000 Bruxelles, Montagne du Parc, 3, qu'elle détient à ce jour en mission déléguée et (ii) de conclure toutes conventions à cette fin.

Art. 2. La mission confiée à la Société fédérale de Participations et d'Investissement par le présent arrêté est exécutée par celle-ci en son nom propre mais pour compte de l'Etat.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 13 novembre 2013.

Art. 4. Le Ministre qui a les Finances dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
K. GEENS

Gelet op Koninklijke besluiten van 29 september en 12 november 2008 waarbij aan de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij een opdracht wordt toevertrouwd overeenkomstig artikel 2, § 3 van de wet van 2 april 1962 betreffende de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en de gewestelijke investeringsmaatschappijen, respectievelijk gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 6 oktober en 24 november 2008;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 13 november 2013;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 13 november 2013;

Op voordracht van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Met toepassing van artikel 2, § 3, van de Wet van 2 april 1962 betreffende de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij en de gewestelijke investeringsmaatschappijen wordt de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij ermee belast om (i) 120.810.289 gewone aandelen die het kapitaal vertegenwoordigen van BNP Paribas Fortis, naamloze vennootschap naar Belgisch recht met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Warandenberg 3, aan BNP Paribas, naamloze vennootschap naar Frans recht met maatschappelijke zetel te 75009 Paris, boulevard des Italiens 16, te verkopen, dat ze op heden in gedelegeerde opdracht houdt en (ii) om alle overeenkomsten met dat oogmerk aan te gaan.

Art. 2. De opdracht die door dit besluit aan de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij wordt toevertrouwd, wordt door deze laatste in eigen naam maar voor rekening van de Staat uitgevoerd.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 13 november 2013.

Art. 4. De Minister die de Financiën onder zijn bevoegdheden heeft, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
K. GEENS

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2013/14575]

11 JUIN 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 24 mars 1997 relatif à la perception et à la consignation d'une somme lors de la constatation d'infractions en matière de transport par route de marchandises dangereuses à l'exception des matières explosibles et radioactives. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 11 juin 2011 modifiant l'arrêté royal du 24 mars 1997 relatif à la perception et à la consignation d'une somme lors de la constatation d'infractions en matière de transport par route de marchandises dangereuses à l'exception des matières explosibles et radioactives (*Moniteur belge* du 4 octobre 2011).

Cette traduction a été établie par le Service de traduction du Service public fédéral Mobilité et Transports à Bruxelles.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST MOBILITÄT UND TRANSPORTWESEN

[C - 2013/14575]

11. JUNI 2011 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 11. Juni 2011 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen.

Diese Übersetzung ist vom Übersetzungsdienst des Föderalen Öffentlichen Dienstes Mobilität und Transportwesen in Brüssel erstellt worden.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2013/14575]

11 JUNI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 maart 1997 betreffende de inning en de consignatie van een som bij het vaststellen van sommige overtredingen inzake het vervoer over de weg van gevaarlijke goederen, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen. — Duitse vertaling

De hiernavolgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 11 juni 2011 tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 maart 1997 betreffende de inning en de consignatie van een som bij het vaststellen van sommige overtredingen inzake het vervoer over de weg van gevaarlijke goederen, met uitzondering van ontplofbare en radioactieve stoffen (*Belgisch Staatsblad* 4 oktober 2011).

Deze vertaling is opgemaakt door de Vertaaldienst van de Federale Overheidsdienst Mobilité en Vervoer in Brussel.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST MOBILITÄT UND TRANSPORTWESEN

11. JUNI 2011 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen

ALBERT II., König der Belgier,
Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des am 16. März 1968 koordinierten Gesetzes über die Straßenverkehrspolizei, insbesondere des Artikels 65, ersetzt durch das Gesetz vom 29. Februar 1984 und abgeändert durch die Gesetze vom 18. Juli 1990 und 16. März 2007;

Aufgrund des Gesetzes vom 21. Juni 1985 über die technischen Anforderungen, denen jedes Fahrzeug für den Transport auf dem Landweg, seine Bestandteile und sein Sicherheitszubehör entsprechen müssen, insbesondere des Artikels 4bis, eingefügt durch das Gesetz vom 15. Mai 2006;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen;

Aufgrund der Stellungnahme des Beratungsausschusses Verwaltung Industrie vom 23. Juli 2009;

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 2. Oktober 2009;

Aufgrund des Einverständnisses des Staatssekretärs für Haushalt vom 17. Dezember 2010;

Aufgrund der Beteiligung der Regionalregierungen;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 47.446/4 des Staatsrates vom 9. Dezember 2009, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 1 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Premierministers, des Ministers der Finanzen, des Ministers der Justiz, der Ministerin des Innern und des Staatssekretärs für Mobilität,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - Artikel 1 des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 27. April 2007, wird wie folgt ersetzt:

"Artikel 1 - Für die Anwendung des vorliegenden Erlasses ist zu verstehen unter:

1. "ADR": das Europäische Übereinkommen über die internationale Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße, das am 30. September 1957 in Genf geschlossen wurde, in der geltenden Fassung;

2. "gefährliche Güter": die in Abschnitt 1.2.1 der RID und des ADR als solche definierte Güter, die den Klassen 2, 3 mit Ausnahme von desensibilisierten explosiven flüssigen Stoffen des Klassifizierungscodes D, 4.1 mit Ausnahme von desensibilisierten explosiven festen Stoffen der Klassifizierungscodes D oder DT, 4.2, 4.3, 5.1 mit Ausnahme der UN-Nummern 1942, 2067, 2426 und 3375, 5.2, 6.1, 6.2, 8 und 9 mit Ausnahme der UN-Nummer 3268 angehören."

Art. 2 - In Artikel 3 desselben Erlasses, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 27. April 2007 wird Absatz 2 wie folgt ersetzt:

"Werden bei einem selben Transport mehrere Verstöße festgestellt, darf die geforderte Gesamtsumme nicht mehr als 2.500 EUR betragen. Diese Summe wird auf 1.250 EUR gesenkt, wenn die Vorschriften des Unterabschnitts 1.1.3.6 "Freistellungen in Zusammenhang mit Mengen, die je Beförderungseinheit aus Anlage A zum ADR befördert werden" angewendet werden können."

Art. 3 - Im selben Erlass wird die Anlage durch die dem vorliegenden Erlass beigefügte Anlage ersetzt.

Art. 4 - Der Minister der Finanzen, der Minister der Justiz, die Ministerin des Inneren und der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich der Straßenverkehr gehört, sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Châteauneuf-de-Grasse, den 11. Juni 2011

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Premierminister
Y. LETERME

Der Vizepremierminister und Minister der Finanzen und der Institutionellen Reformen
D. REYNDERS

Der Minister der Justiz
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern
Frau A. TURTELBOOM

Der Staatssekretär für Mobilität
E. SCHOUPPE

Anlage zum Königlichen Erlass vom 11. Juni 2011 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen

Anlage zum Königlichen Erlass vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen

Liste der Verstöße und der zu zahlenden Geldbeträge

	Verstöße	Vorschriften	zu zahlender Geldbetrag
1/	Beförderungspapier		
1.1	keinerlei Hinweis auf die Gefährlichkeit der beförderten Güter	5.4.1.1.1 oder 5.4.1.1.16 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
1.2	Aufgrund fehlender oder widersprüchlicher Angaben bei Benutzung der Tabelle A ist eine Identifizierung der Güter unmöglich.	5.4.1.1.1 oder 5.4.1.1.16 der Anlage A zum ADR	500 EUR
1.3	Ausdruck kann nicht vorgelegt werden	5.4.4.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
1.4	keine oder unvollständige Mengenangabe	5.4.1.1.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
1.5	Vermerk „umweltgefährdend“ fehlt oder unlesbar	5.4.1.1.18 der Anlage A zum ADR	50 EUR
1.6	sonstige fehlende Angaben	Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 28. Juni 2009 über die Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßen- und Eisenbahnverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen (nachstehend als Königlicher Erlass vom 28. Juni 2009 bezeichnet) 5.4.1 der Anlage A zum ADR	50 EUR
1.7	Zur Besatzung gehörende Person hat keinen Lichtbildausweis bei sich	1.10.1.4 der Anlage A zum ADR	50 EUR
2/	Zulassungsbescheinigung		
2.1	nicht vorhanden	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	1.000 EUR
2.2	abgelaufen oder nicht gültig für die beförderten Güter	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	500 EUR
2.3	nicht mitgeführt, aber gültig	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	50 EUR
3/	Bescheinigung über die Schulung des Fahrzeugführers		
3.1	nicht vorhanden	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	1.000 EUR
3.2	abgelaufen oder nicht gültig	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	500 EUR
3.3	nicht mitgeführt, aber gültig	8.1.2.2 der Anlage B zum ADR	50 EUR
4/	Schriftliche Weisungen		
4.1	nicht mitgeführt, unlesbar oder unvollständig	5.4.3.4 der Anlage A zum ADR	250 EUR
4.2	nicht in den vorgeschriebenen Sprachen	5.4.3.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
4.3	nicht am vorgeschriebenen Platz	5.4.3.1 der Anlage A zum ADR	50 EUR
4.4	sonstige Verstöße	5.4.3 der Anlage A zum ADR	50 EUR
5/	Container-Packzertifikat		
5.1	nicht mitgeführt, unlesbar oder unvollständig	5.4.2 der Anlage A zum ADR	500 EUR
5.2	Ausdruck kann nicht vorgelegt werden	5.4.4.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
6/	Kennzeichnung Fahrzeug/Tank		
6.1	keine einzige Kennzeichnung des Fahrzeugs	5.3.2.1 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
6.2	Die UN-Nummer auf den orangefarbenen Tafeln entspricht nicht den Angaben auf dem Beförderungspapier.	5.3.2.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR
6.3	falscher Gefahrencode auf den orangefarbenen Tafeln	5.3.2.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR
6.4	unzureichende Kennzeichnung = ein oder mehrere orangefarbene Tafeln fehlen	5.3.2.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR

Liste der Verstöße und der zu zahlenden Geldbeträge			
	Verstöße	Vorschriften	zu zahlender Geldbetrag
6.5	unzureichende Kennzeichnung = ein oder mehrere Großzettel fehlen	5.3.1 oder 5.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
6.6	Ein oder mehrere Großzettel entsprechen nicht denen, die in Spalte 5 der Tabelle A angegeben sind.	5.3.1 oder 5.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
6.7	Fahrzeug mit nicht oder nur unvollständig abgedeckten orangefarbenen Tafeln und eventuell Großzetteln in dem Fall, wo es sich nicht um einen Gefahrguttransport handelt	5.3.2.1.8 und/oder 5.3.1.1.5 der Anlage A zum ADR	250 EUR
6.8	sonstige Nichtkonformität der Großzettel (unter anderem die Abmessungen)	5.3.1 der Anlage A zum ADR	50 EUR
6.9	sonstige Nichtkonformität der orangefarbenen Tafeln	5.3.2 der Anlage A zum ADR	50 EUR
7/	Versandstücke		
7.1	Kennzeichnung und Kennzeichen		
7.1.1	Die Kennzeichnungsnummer entspricht nicht den Angaben auf dem Beförderungspapier.	5.2.1.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.1.2	keine UN-Kennzeichnung (nicht getestete Verpackung)	4.1.1.3 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.1.3	Verwendung einer nicht zugelassenen Verpackung (siehe Verpackungsvorschriften)	4.1.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.1.4	Name des Gases ist falsch oder fehlt (Gasbehälter)	5.2.1.6 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.1.5	Kennzeichnungsnummer fehlt	5.2.1.1 oder 5.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.6	Die Frist für die wiederkehrende Prüfung des Gasbehälters ist abgelaufen.	4.1.6.10 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.7	Das Datum der wiederkehrenden Prüfung des IBC ist abgelaufen.	4.1.2.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.8	Die Verwendungsdauer bestimmter Verpackungen oder IBCs ist überschritten.	4.1.1.15 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.9	Die "Umverpackung" fehlt oder ist nicht in der vorgeschriebenen Sprache und/oder die UN-Nummern oder Gefahrenzettel fehlen, wenn die auf den Verpackungen außen nicht sichtbar sind.	5.1.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.10	Kein Vermerk "umweltgefährdender Stoff" oder Kennzeichnung unlesbar	5.2.1.8 oder 5.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.1.11	Sonstige Nichtkonformität der Kennzeichnung oder des Kennzeichens	5.2.1, 6.1.3, 6.3.4, 6.5.2 oder 6.6.3 der Anlage A zum ADR	50 EUR
7.2	Bezettelung		
7.2.1	Ein oder mehrere Zettel fehlen.	5.2.2.1.1 oder 5.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.2.2	Ein oder mehrere Zettel entsprechen nicht denen, die in Spalte 5 der Tabelle A angegeben sind.	5.2.2.1.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.2.3	sonstige Nichtkonformität der Bezettelung (unter anderem die Abmessungen und die Zettel auf zwei gegenüberliegenden Seiten des IBC)	5.2.2 der Anlage A zum ADR	50 EUR
7.3	Sonstiges		
7.3.1	nicht geschlossene Verpackung (gefährlicher Stoff nicht zurückgehalten)	4.1.1.1 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
7.3.2	undichte Verpackung	4.1.1.1 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
7.3.3	nicht eingehaltene Mengen oder Verformung der Verpackung, durch die Stabilität oder Sicherheit beeinträchtigt werden	4.1.1.4 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
7.3.4	Zusammenpackungsvorschrift nicht eingehalten	4.1.10 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
7.3.5	Zusammenladungsvorschrift nicht eingehalten	7.5.2 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
7.3.6	Zusammenladungsvorschrift nicht eingehalten (Esswaren und Tierfutter)	7.5.4 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
7.3.7	Ladung nicht gesichert oder nicht am Fahrzeug befestigt	7.5.7 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
7.3.8	nicht konforme Hähne der Gasbehälter	4.1.6.8 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.3.9	Ladung unzureichend gesichert	7.5.7 der Anlage A zum ADR	500 EUR

Liste der Verstöße und der zu zahlenden Geldbeträge

	Verstöße	Vorschriften	zu zahlender Geldbetrag
7.3.10	unzureichende Befestigung des Containers auf dem Fahrzeug	7.5.7.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
7.3.11	beschädigte Verpackung	4.1.1.9 der Anlage A zum ADR	250 EUR
7.3.12	sonstige Nichtkonformität	4.1, 6.1, 6.2, 6.3, 6.5, 6.6 oder 7.2.4 der Anlage A zum ADR	50 EUR
8/	Tanks		
8.1	Kennzeichnung		
8.1.1	fehlende oder unvollständige Kennzeichnung	6.7.2.20, 6.7.3.16, 6.7.4.15, 6.7.5.13, 6.8.2.5, 6.8.3.5 oder 6.9.6 der Anlage A zum ADR	250 EUR
8.1.2	Die Frist für die wiederkehrende Prüfung des Tanks ist abgelaufen.	6.8.2.4.3 der Anlage A zum ADR	250 EUR
8.2	Sonstiges		
8.2.1	Stoff in Tanks nicht zugelassen (siehe Spalte 10/12 der Tabelle A)	7.4.1 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
8.2.2	nicht geschlossener Tank oder Leck im Tank oder in seiner Ausrüstung	4.3.2.3.3 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
8.2.3	nicht eingehaltene Mengen	4.2.1.9.1.1, 4.2.1.13.13, 4.2.1.19.2, 4.2.2.7, 4.2.3.6, 4.2.4.5, 4.2.5.2.3, 4.3.2.2, 4.3.3.2, 4.3.5, 4.4.2.1 oder 4.5.2.1 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
8.2.4	Regel der Teilladung 20%-80% nicht eingehalten	4.3.2.2.4 oder 4.2.1.9.6 der Anlage A zum ADR	1.000 EUR
8.2.5	Tankcontainer entspricht nicht den Anforderungen des Tankcodes oder den Sondervorschriften für den beförderten Stoff	4.2.1.1, 4.2.1.19.2, 4.2.2.2, 4.2.3.2, 4.2.4.2, 4.2.5.2.5 oder 4.3.2.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR
8.2.6	unzureichende Befestigung des Containers auf dem Fahrgestell	7.5.7.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
8.2.7	außerordentliche Prüfung nach Ausbesserung, Umbau oder Unfall nicht durchgeführt	6.8.2.4.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
8.2.8	Absperreinrichtung des Tanks nicht geschlossen	4.3.2.3.4 oder 4.3.2.4.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
8.2.9	sonstige Nichtkonformität des Tanks	4.2, 4.3, 4.4, 4.5, 4.7, 6.7, 6.8, 6.9, 6.10 oder 6.12 der Anlage A zum ADR	50 EUR
9/	Beförderung in loser Schüttung		
9.1	Beförderung in loser Schüttung nicht zugelassen	7.3.1.1 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
9.2	Leck	7.3.1.3 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
9.3	gefährliches Gut in diesem Typ Fahrzeug/Container nicht zugelassen	7.3.1.1 der Anlage A zum ADR	500 EUR
9.4	Ladung nicht gleichmäßig auf der Ladefläche verteilt	7.3.1.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
9.5	Container baulich nicht geeignet	7.3.1.13 der Anlage A zum ADR	500 EUR
9.6	unzureichende Befestigung des Containers auf dem Fahrzeug	7.5.7.4 der Anlage A zum ADR	500 EUR
9.7	Nichtkonformität mit den Sondervorschriften	7.3.3 der Anlage A zum ADR	250 EUR
10/	Beförderungsverbot		
10.1	Beförderung des Stoffes nicht zugelassen	3.2 der Anlage A zum ADR	1.500 EUR
11/	Ausrüstung		
11.1	Feuerlöschgerät: - mit unzureichendem Fassungsvermögen; - außer Betrieb (Manometer auf 0, Schlauch beschädigt usw.); - nicht konform (Konformitätszeichen, Gültigkeitsdatum oder Prüfdatum überschritten); - nicht für alle Klassen von entzündbaren Stoffen geeignet; - nicht mitgeführt	8.1.4.1, 8.1.4.2, 8.1.4.3 oder 8.1.4.4 der Anlage B zum ADR; 4.1 der Anlage zum Königlichen Erlass vom 28. Juni 2009	250 EUR

Liste der Verstöße und der zu zahlenden Geldbeträge			
	Verstöße	Vorschriften	zu zahlender Geldbetrag
11.2	Notfallfluchtmaske fehlt	8.1.5.3 der Anlage B zum ADR	250 EUR
11.3	pro fehlendes Element, außer dem in 11.2 genannten	8.1.5 der Anlage B zum ADR	50 EUR
11.4	sonstige Nichtkonformität des Feuerlöschgerätes	8.1.4 der Anlage B zum ADR	50 EUR
12/	Besondere Kennzeichnung		
12.1	Nichtkonformität mit dem Kennzeichen für in erwärmtem Zustand beförderte Stoffe oder umweltgefährdende Stoffe oder Kennzeichnung unlesbar	5.3.3 oder 5.3.6 der Anlage A zum ADR	250 EUR
12.2	Nichtkonformität mit dem Warnzeichen für begaste Fahrzeuge oder Container oder Kennzeichnung unlesbar	5.5.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
12.3	Aufschriften auf der Hinterseite des Tanks fehlen	3.3 der Anlage zum Königlichen Erlass vom 28. Juni 2009	50 EUR
12.4	sonstige Nichtkonformität	5.3.3, 5.3.6 oder 5.5.2 der Anlage A zum ADR	50 EUR
13/	Freistellungen		
13.1	die in Kapitel 3.4 oder 3.5 angegebenen Vorschriften werden nicht eingehalten	3.4 oder 3.5 der Anlage A zum ADR	250 EUR
13.2	die Bedingungen für eine vollständige Freistellung sind nicht erfüllt	1.1.3.1 der Anlage A zum ADR	250 EUR
14/	Sonstige Vorschriften		
14.1	Nichteinhaltung der Mengenbegrenzung	7.5.5.3 der Anlage A zum ADR	1000 EUR
14.2	Das Rauchverbot wird nicht beachtet oder es wird ein nicht konformes Beleuchtungsgerät benutzt.	8.3.5 oder 8.5 (S 2) der Anlage B zum ADR	500 EUR
14.3	Die elektrische Ausrüstung oder Bremsausrüstung entspricht nicht den Vorschriften oder die Verbindung zwischen dem Zugfahrzeug und dem Anhänger besteht nicht.	8.3.8, 9.2.2 oder 9.2.3 der Anlage B zum ADR	500 EUR
14.4	gefährliche Rückstände der Verpackungsgruppe I an der äußeren Oberfläche des Tanks oder der Verpackung oder des Fahrzeugs/Containers (Schüttgut)	4.1.1.1, 4.3.2.3.5 oder 7.3.1.8 der Anlage A zum ADR	500 EUR
14.5	gefährliche Rückstände der Verpackungsgruppe II oder III an der äußeren Oberfläche des Tanks oder der Verpackung oder des Fahrzeugs/Containers (Schüttgut)	4.1.1.1, 4.3.2.3.5 oder 7.3.1.8 der Anlage A zum ADR	250 EUR
14.6	Reinigung des Fahrzeugs oder Containers nicht durchgeführt (nach einer Beförderung in loser Schüttung oder wenn ein gefährliches Produkt aus einem Versandstück ausgetreten ist)	7.5.8.1 oder 7.5.8.2 der Anlage A zum ADR	250 EUR
14.7	Nichtkonformität in Bezug auf den Kraftstoffbehälter	1.1.3.3 der Anlage A zum ADR	250 EUR
14.8	Nichtkonformität in Bezug auf die Definition der Beförderungseinheit	8.1 der Anlage B zum ADR	250 EUR
14.9	keine Überwachung des Fahrzeugs	8.4 der Anlage B zum ADR	250 EUR
14.10	Nichtkonformität in Bezug auf die Sondervorschriften für den Transport	7.5.11 (CV1, CV14, CV20 bis einschließlich CV28 und CV34 bis einschließlich CV36) der Anlage A zum ADR oder 8.4 oder 8.5 (S2 bis einschließlich S4, S8 bis einschließlich S10 und S13 bis einschließlich S24) der Anlage B zum ADR	250 EUR
14.11	Nichtkonformität in Bezug auf die Definition "Fahrzeugbesatzung"	8.3.1 der Anlage B zum ADR	50 EUR
14.12	Nichtkonformität in Bezug auf die anwendbaren Sondervorschriften für einen bestimmten Stoff oder Gegenstand	3.3 der Anlage A zum ADR	50 EUR
14.13	sonstige Nichtkonformität des Fahrzeugs	Teil 9 der Anlage B zum ADR	50 EUR

Gesehen, um Unserem Erlass vom 11. Juni 2011 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 24. März 1997 über die Zahlung und die Hinterlegung eines Geldbetrags bei der Feststellung bestimmter Übertretungen bei der Beförderung von gefährlichen Gütern im Straßenverkehr, mit Ausnahme von explosionsfähigen und radioaktiven Stoffen, beigefügt zu werden.

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Premierminister

Y. LETERME

Der Vizepremierminister und Minister der Finanzen und der Institutionellen Reformen

D. REYNDERS

Der Minister der Justiz

S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern

Frau A. TURTELBOOM

Der Staatssekretär für Mobilität

E. SCHOUPPE

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C – 2013/14599]

10 DECEMBRE 2012. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 29 juin 2003 relatif à la formation des conducteurs d'unités de transport transportant par la route des marchandises dangereuses autres que les matières radioactives. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 10 décembre 2012 modifiant l'arrêté royal du 29 juin 2003 relatif à la formation des conducteurs d'unités de transport transportant par la route des marchandises dangereuses autres que les matières radioactives (*Moniteur belge* du 18 décembre 2012).

Cette traduction a été établie par le Service de traduction du Service public fédéral Mobilité et Transports à Bruxelles.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C – 2013/14599]

10 DECEMBER 2012. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 juni 2003 betreffende de opleiding van bestuurders van transporteenheden die andere gevaarlijke goederen dan radioactieve stoffen over de weg vervoeren. — Duitse vertaling

De hiernavolgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 10 december 2012 tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 juni 2003 betreffende de opleiding van bestuurders van transporteenheden die andere gevaarlijke goederen dan radioactieve stoffen over de weg vervoeren (*Belgisch Staatsblad* 18 december 2012).

Deze vertaling is opgemaakt door de Vertaaldienst van de Federale Overheidsdienst Mobilité en Vervoer in Brussel.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST MOBILITÄT UND TRANSPORTWESEN

[C – 2013/14599]

10. DEZEMBER 2012 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 10. Dezember 2012 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe.

Diese Übersetzung ist vom Übersetzungsdienst des Föderalen Öffentlichen Dienstes Mobilität und Transportwesen in Brüssel erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST MOBILITÄT UND TRANSPORTWESEN

10. DEZEMBER 2012 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe

ALBERT II., König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des am 16. März 1968 koordinierten Gesetzes über die Straßenverkehrspolizei, Artikel 1, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 28. April 2010;

Aufgrund des Gesetzes vom 18. Februar 1969 über Maßnahmen zur Ausführung internationaler Verträge und Akte über Personen- und Güterbeförderung im See-, Straßen-, Eisenbahn- und Binnenschiffsverkehr, Artikel 1, abgeändert durch die Gesetze vom 21. Juni 1985, 28. Juli 1987 und 15. Mai 2006;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe;

Aufgrund der vorherigen Untersuchung hinsichtlich der Notwendigkeit der Durchführung einer Nachhaltigkeitsprüfung mit der Schlussfolgerung, dass keine Nachhaltigkeitsprüfung erforderlich ist;

Aufgrund der Beteiligung der Regionalregierungen;

Aufgrund der Stellungnahmen des Finanzinspektors vom 6. August 2012, 28. August 2012 und 12. September 2012;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers des Haushalts vom 14. September 2012;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 52.140/4 des Staatsrates vom 29. Oktober 2012, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 1 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Ministers der Wirtschaft, der Ministerin des Innern und des Staatssekretärs für Mobilität und aufgrund der Stellungnahme der Minister, die im Rat darüber beraten haben,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

KAPITEL 1 — *Abänderungsbestimmungen*

Artikel 1 - Artikel 1 des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe wird wie folgt ersetzt:

„Der vorliegende Erlass setzt teilweise die Richtlinie 2008/68/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 24. September 2008 über die Beförderung gefährlicher Güter im Binnenland, abgeändert durch die Richtlinie 2010/61/EU der Kommission vom 2. September 2010, in belgisches Recht um.“

Art. 2 - In Artikel 3 § 2 desselben Erlasses werden die Wörter „oder in Kapitel 3.4 oder 3.5“ zwischen den Wörtern „Unterabschnitt 1.1.3.6“ und den Wörtern „der Anlage A“ eingefügt.

Art. 3 - In Artikel 4 desselben Erlasses, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 17. Februar 2012 werden die Wörter „nach dem in Absatz 8.2.2.8.3“ des letztes Absatzes durch die Wörter „nach dem in Unterabschnitt 8.2.2.8“ ersetzt.

Art. 4 - Artikel 8 desselben Erlasses, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 3. August 2007, wird durch die folgenden Paragraphen ergänzt:

„Die Gebühr für die Ausstellung einer Zulassung für eine Schulungen erteilende Einrichtung wird auf 1.000 EUR festgelegt. Dieser Betrag ist bei Stellung des Zulassungsantrags zu zahlen.

Was die der Ausstellung der Zulassung folgenden Jahre betrifft, ist eine jährliche Gebühr von 250 EUR fällig, die vor dem 1. Juni zu zahlen ist.

Bei Änderung der in der Zulassung genannten Angaben ist eine Gebühr von 125 EUR fällig, die innerhalb von 30 Tagen zu zahlen ist.

Die Gebühren werden von der Verwaltung der zuständigen Behörde eingezogen.

Spätestens am 31. März jeden Jahres werden die Beträge dieser Gebühren an die Entwicklung des Verbraucherpreisindex gemäß der folgenden Formel angepasst: der neue Betrag entspricht dem Grundbetrag multipliziert mit dem Index des Monats Januar und geteilt durch den Index des Ausgangsmonats. Beim Index des Ausgangsmonats handelt es sich um den Index des Folgemonats nach Inkrafttreten des Königlichen Erlasses, der den Grundbetrag festgelegt hat. Das Ergebnis wird auf den ganzen Euro aufgerundet.

Der Gebührenbetrag wird im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht. Er tritt am ersten Tag des Folgemonats seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.“

Art. 5 - In Artikel 9 desselben Erlasses, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 3. August 2007 werden folgende Änderungen vorgenommen:

1. In Nr. 5 werden die Wörter „und Gebühren“ hinter den Wörtern „entstehenden Kosten“ eingefügt.

2. In Nr. 6 werden die Wörter „sowie so schnell wie möglich, über jede vorkommende Änderung“ nach den Wörtern „jedes Kurses“ hinzugefügt.“

Art. 6 - In Artikel 10 desselben Erlasses werden folgende Änderungen vorgenommen:

1. in Paragraph 1 wird das Wort „schriftlich“ durch das Wort „per Einschreiben“ ersetzt;

2. in Paragraph 2 wird Nr. 7 wie folgt ersetzt: „7. den Zahlungsnachweis der in Artikel 8 genannten Gebühren.“;

3. Es wird ein Paragraph *2bis* mit folgendem Wortlaut eingefügt:„

§ *2bis* - Wenn alle Bedingungen dieses Erlasses erfüllt sind, wird dem Antragsteller die Zulassung innerhalb von 3 Monaten nach Einreichen des vollständigen und allen Anforderungen von § 2 entsprechenden Antrags ausgestellt.“

Art. 7 - Artikel 11 desselben Erlasses wird durch folgenden Absatz ersetzt:

„§ 1 - Die Zulassung einer Einrichtung, die:

- entweder die in Artikel 9 vorgesehenen Bedingungen nicht mehr erfüllt

- oder die Pflichten, die durch vorliegenden Erlass oder durch die aufgrund des vorliegenden Erlasses ergangenen Ministeriellen Erlasse oder durch die ihr erteilten Anweisungen auferlegt werden, nicht korrekt erfüllt, kann für eine Dauer von mindestens zwei Monaten und höchstens sechs Monaten ausgesetzt werden.

Während der Periode der Aussetzung darf keine Schulung beginnen.

§ 2 - Die zuständige Behörde notifiziert die Einrichtung per Einschreiben über ihre Absicht, die Zulassung für den angegebenen Zeitraum auszusetzen.

Innerhalb von 30 Tagen notifiziert die Einrichtung per Einschreiben mögliche Gründe, weshalb, ihrer Meinung nach, eine Aussetzung der Zulassung nicht vorgenommen werden sollte oder sie beantragt eine Anhörung vor der zuständigen Behörde. Die Frist von 30 Tagen wird gemäß Artikel 53*bis* des Gerichtsgesetzbuchs berechnet.

Bei Fehlen einer solchen Notifizierung durch die Einrichtung wird die Aussetzung ihrer Zulassung angeordnet und tritt diese nach Verstreichen der genannten Frist von Rechts wegen in Kraft.

Innerhalb von 30 Tagen nach Erhalt der Argumente zur Rechtfertigung oder der Anhörung der Einrichtung, notifiziert die zuständige Behörde per Einschreiben ihr Einverständnis mit der Rechtfertigung der Einrichtung oder bestätigt die Aussetzungsmaßnahmen. Das Fehlen einer Notifizierung innerhalb der oben genannten Frist entspricht einem Einverständnis mit den Verteidigungsmitteln der Einrichtung.

§ 3 - Falls trotz einer vorherigen Aussetzung festgestellt wird, dass die im ersten Paragraph genannten Bedingungen noch immer nicht erfüllt werden, kann die Zulassung der Einrichtung von Amts wegen entzogen werden. Der Leiter der Einrichtung erhält zuvor die Möglichkeit angehört zu werden. Der Entzug wird der Einrichtung per Einschreiben notifiziert.

§ 4 - Die zuständige Behörde kann die Zulassung wegen dringender Notwendigkeit unmittelbar aufgrund derselben in Paragraph 1 genannten Gründe entziehen, falls sie diese dringende Notwendigkeit begründet und zuvor der Leiter der Einrichtung die Möglichkeit erhält angehört zu werden.

Der Entzug wird der Einrichtung per Einschreiben notifiziert oder von einem Gerichtsvollzieher zugestellt.“

Art. 8 - Artikel 12 desselben Erlasses wird durch folgenden Absatz ergänzt:

„Das Register wird der zuständigen Behörde zur Verfügung gestellt, die dieses auf ersten Antrag hin bei der auf dem Zulassungsantrag genannten Adresse einsehen kann.“

Art. 9 - Artikel 13 desselben Erlasses wird durch folgenden Paragraphen 3 ergänzt:

„§ 3 - Die Personen, die die in Artikel 6 genannten Schulungen erteilen, müssen über eine sachbezogene Erfahrung von mindestens 5 Jahren im Bereich des ADR verfügen und Inhaber einer in Artikel 4 genannten gültigen Bescheinigung sein.“

Art. 10 - In Artikel 16 desselben Erlasses wird Paragraph 1 durch folgenden Wortlaut ergänzt:

„§ 1 - Die zuständige Behörde kann Einrichtungen zulassen, die dem Prüfungsausschuss bei der materiellen Organisation der Tests und der Ausgabe der Schulungsbescheinigungen beistehen. Die zuständige Behörde oder diese Einrichtungen sind dazu befugt, bei den Bewerbern zu erheben:

- die Einschreibgebühr für die Tests. Die Einschreibgebühren decken die Organisations- und Korrekturkosten;
- die mit der Erstellung der Schulungsbescheinigungen durch die zuständige Behörde verbundenen Gebühren.

Falls keine Einrichtung zugelassen wird, um dem Prüfungsausschuss bei der materiellen Organisation der Tests beizustehen, erhebt der Prüfungsausschuss selbst die im ersten Absatz genannten Gebühren.

Die Einschreibung zu den Tests ist nur zulässig, wenn die Einschreibgebühr entrichtet ist. Diese Gebühr ist nur in Fällen höherer Gewalt rückzahlbar. Die mit der Erstellung der Schulungsbescheinigungen verbundenen Gebühren werden an denjenigen Kandidaten zurückbezahlt, der die Prüfung nicht bestanden hat.

Spätestens am 31. März jeden Jahres zahlen zugelassene Einrichtungen der zuständigen Behörde den Herstellungspreis der Schulungsbescheinigungen, die im abgelaufenen Kalenderjahr ausgestellt wurden.

Die zuständige Behörde veröffentlicht die Zulassung und ihren Entzug im *Belgischen Staatsblatt*.“

Art. 11 - Artikel 28 desselben Erlasses wird durch folgenden Wortlaut ergänzt:

„Art. 28 - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Wirtschaft gehört und der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich der Landverkehr gehört, sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.“

Art. 12 - Im selben Erlass wird Anlage I durch die dem vorliegenden Erlass beigefügte Anlage ersetzt.

KAPITEL II — *Übergangsbestimmungen*

Art. 13 - Die Einrichtung, Inhaber einer in Artikel 8 des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe vorgesehenen Zulassung, die innerhalb von 6 Monaten nach Inkrafttreten des vorliegenden Erlasses ihren Zulassungsantrag gestellt hat, kann weiterhin Schulungen erteilen bis über ihren Antrag entschieden wurde. Wenn sie innerhalb dieser Frist keinen Antrag stellt, verliert die Einrichtung von Rechts wegen ihre Zulassung.

Art. 14 - Die vor dem 1. Januar 2013 ausgestellten Bescheinigungen, ihre Erweiterung auf andere Klassen und die auf Grundlage dieser Bescheinigungen ausgestellten Duplikate bleiben bis zu ihrem Ablaufdatum gültig.

KAPITEL III — *Schlussbestimmungen*

Art. 15 - Der vorliegende Erlass tritt am 1. Januar 2013 in Kraft.

Art. 16 - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Wirtschaft gehört und der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich der Landverkehr gehört, sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 10. Dezember 2012

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Wirtschaft
J. VANDE LANOTTE

Die Ministerin des Innern
Frau J. MILQUET

Der Staatssekretär für Mobilität
M. WATHELET

Anlage zum Königlichen Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe

Anlage I — MODELL DER SCHULUNGSBESCHEINIGUNG
FÜR FÜHRER VON FAHRZEUGEN, DIE GEFÄHRLICHE GÜTER BEFÖRDERN

Rückseite:


Vorderseite:

ADR - Opleidingsgetuigschrift voor bestuurders
ADR - Driver training certificate

B

1. (NR GETUIGSCHRIFT)
2. (NAAM)
3. (VOORNAAM)
4. (GEBORTE DATUM dd/mm/jj)
5. (NATIONALITEIT)
6. HANDTEKENING HOUDER
7. (INSTELLING DIE HET GETUIGSCHRIFT AFLEVERT)
8. GELDIG TOT / VALID TO: (dd/mm/jj)

FOTO



.be

GELDIG VOOR DE KLASSE(N) OF DE UN-NUMMERS:
VALID FOR CLASS(ES) OR UN Nos.:

IN TANKS / TANKS
ANDERS DAN TANKS / OTHER THAN TANKS

9. (KLASSE- OF UN-NUMMER(S))
10. (KLASSE- OF UN-NUMMER(S))

ADR - Certificat de formation de conducteur
ADR - Driver training certificate

B

1. (N° CERTIFICAT)
2. (NOM)
3. (PRENOM(S))
4. (DATE DE NAISSANCE jj/mm/aaaa)
5. (NATIONALITE)
6. SIGNATURE DU TITULAIRE
7. (ORGANISME DELIVRANT LE CERTIFICAT)
8. VALABLE JUSQU' AU / VALID TO: (jj/mm/aaaa)

PHOTO



.be

VALABLE POUR LA OU LES CLASSES OU LES Nos ONU:
VALID FOR CLASS(ES) OR UN Nos.:

EN CITERNES / TANKS
AUTRES QUE CITERNES / OTHER THAN TANKS

9. (Classe ou numéro(s) ONU)
10. (Classe ou numéro(s) ONU)

ADR - Schulungsbescheinigung für Fahrzeugführer
ADR - Driver training certificate

B

1. (NR DER BESCHEINIGUNG)
2. (NAME)
3. (VORNAME(N))
4. (GEBURTS DATUM tt/mm/jj)
5. (STAATSANGEHÖRIGKEIT)
6. UNTERSCHRIFT DES FAHRZEUGFÜHRERS
7. (AUSSTELLEND E BEHÖRDE)
8. GÜLTIG BIS / VALID TO: (tt/mm/jj)

FOTO



.be

GÜLTIG FÜR KLASSE(N) ODER UN-NUMMERN:
VALID FOR CLASS(ES) OR UN Nos.:

IN TANKS / TANKS
AUSGENOMMEN IN TANKS / OTHER THAN TANKS

9. (KLASSE- ODER UN-NUMMER(N) EINFÜGEN)
10. (KLASSE- ODER UN-NUMMER(N) EINFÜGEN)

Gesehen, um Unserem Erlass vom 10. Dezember 2012 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 29. Juni 2003 über die Schulung der Führer von Beförderungseinheiten zur Beförderung gefährlicher Güter auf der Straße mit Ausnahme radioaktiver Stoffe beigelegt zu werden.

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Wirtschaft

J. VANDE LANOTTE

Die Ministerin des Innern

Frau J. MILQUET

Der Staatssekretär für Mobilität

M. WATHELET

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/206338]

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les autobus et autocars (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme (I) du 27 décembre 2006, l'article 337/2, § 3, inséré par la loi du 25 août 2012;

Vu l'avis de la commission paritaire du transport et de la logistique (CP 140), donné le 20 mars 2013;

Vu l'avis du Comité de direction du Bureau fédéral d'orientation du Service d'information et de recherche sociale, donné le 22 mars 2013;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 mai 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 12 juin 2013;

Vu l'avis du Conseil supérieur des Indépendants et des P.M.E., donné le 4 juillet 2013;

Vu l'avis 53.833/1/V du Conseil d'Etat, donné le 17 septembre 2013 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'examen préalable de la nécessité de réaliser une évaluation d'incidence sur le développement durable, concluant qu'une évaluation d'incidence n'est pas requise;

Sur la proposition du Premier Ministre, de la Ministre des Affaires sociales, de la Ministre des Indépendants, de la Ministre de l'Emploi et du Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le présent arrêté s'applique aux relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités énumérées à l'article 2 de l'arrêté royal du 22 janvier 2010 instituant des sous-commissions paritaires du transport et de la logistique et fixant leur dénomination et leur compétence.

Art. 2. Les critères visés à l'article 337/2, § 1^{er}, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 sont remplacés comme suit :

a) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, d'un quelconque risque financier ou économique, comme c'est notamment le cas :

- à défaut de responsabilité à propos du respect de la législation relative au transport rémunéré de personnes par autobus ou autocar, ou,

- à défaut de responsabilité à propos du respect de la législation relative à l'accès à la profession ou au marché, ou,

- à défaut de responsabilité à propos de l'état technique des véhicules ou de leur contrôle technique;

b) défaut dans le chef de celui qui effectue le transport, de responsabilité et de pouvoir de décision concernant les moyens financiers de l'entreprise;

c) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, de pouvoir de décision concernant la politique d'achat de l'entreprise;

d) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, de pouvoir de décision concernant la politique des prix de l'entreprise, sauf si les prix sont légalement fixés;

e) la garantie du paiement d'une indemnité fixe quel que soient les résultats de l'entreprise ou le volume des prestations fournies dans le chef de celui qui effectue le transport;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/206338]

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de autobussen en autocars (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de programmawet (I) van 27 december 2006, artikel 337/2, § 3, ingevoegd bij de wet van 25 augustus 2012;

Gelet op het advies van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek (PC 140), gegeven op 20 maart 2013;

Gelet op het advies van het Directiecomité van het Federaal aansturenbureau van de sociale inlichtingen en opsporingsdienst, gegeven op 22 maart 2013;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 29 mei 2013;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 12 juni 2013;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de K.M.O.'s, gegeven op 4 juli 2013;

Gelet op advies 53.833/1/V van de Raad van State, gegeven op 17 september 2013 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het voorafgaand onderzoek met betrekking tot de noodzaak om een effectbeoordeling inzake duurzame ontwikkeling uit te voeren, waarbij besloten is dat een effectbeoordeling niet vereist is;

Op de voordracht van de Eerste Minister, de Minister van Sociale Zaken, de Minister van Zelfstandigen, de Minister van Werk en de Staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Dit besluit is van toepassing op de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die zijn vermeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 22 januari 2010 tot oprichting van de paritaire subcomités voor het vervoer en de logistiek en tot vaststelling van hun benaming en bevoegdheid.

Art. 2. De criteria bedoeld in artikel 337/2, § 1, van de programmawet (I) van 27 december 2006 worden vervangen als volgt :

a) ontstentenis van enig financieel of economisch risico in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert, zoals dit onder meer het geval is :

- ontstentenis van verantwoordelijkheid betreffende de naleving van de wetgeving betreffende het bezoldigd personenvervoer per autobus of autocar, of,

- ontstentenis van verantwoordelijkheid betreffende de naleving van de wetgeving betreffende de toegang tot het beroep of tot de markt, of,

- ontstentenis van verantwoordelijkheid betreffende de technische staat van de voertuigen of hun technische keuring;

b) ontstentenis van verantwoordelijkheid en beslissingsmacht aangaande de financiële middelen van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert;

c) ontstentenis van beslissingsmacht over het aankoopbeleid van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert;

d) ontstentenis van beslissingsmacht over het prijsbeleid van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert, behoudens wanneer de prijzen wettelijk zijn vastgelegd;

e) de garantie op betaling van een vaste vergoeding, ongeacht de bedrijfsresultaten of de omvang van de prestaties geleverd door diegene die het vervoer uitvoert;

f) ne pas être soi-même l'employeur de personnel recruté personnellement et librement ou ne pas avoir la possibilité d'engager du personnel ou de se faire remplacer pour l'exécution du transport convenu;

g) ne pas apparaître comme une entreprise vis-à-vis d'autres personnes;

h) travailler dans des locaux d'entreprise ou avec du matériel dont on n'est pas le propriétaire ou le locataire, comme c'est notamment le cas lorsqu'il est travaillé avec du matériel dont celui qui effectue le transport n'est pas le propriétaire, qu'il n'a pas pris en leasing ou qu'il n'a pas acquis à crédit;

Art. 3. Le Premier Ministre, le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions, le ministre qui a les Indépendants dans ses attributions et le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Ciergnon, le 29 octobre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Premier Ministre,
E. DI RUPO

La Ministre des Affaires sociales,
Mme L. ONKELINX

La Ministre des Indépendants,
Mme S. LARUELLE

La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte
contre la fraude sociale et fiscale,
J. CROMBEZ

Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 27 décembre 2006, *Moniteur belge* du 28 décembre 2006.

Loi du 25 août 2012, *Moniteur belge* du 11 septembre 2012.

f) het zelf geen werkgever zijn van persoonlijk en vrij aangeworven personeel of het ontbreken van de mogelijkheid om voor de uitvoering van het overeengekomen vervoer personeel aan te werven of zich te laten vervangen;

g) het zich niet voordoen als een onderneming ten overstaan van andere personen;

h) in bedrijfsruimtes of met materiaal werken waarvan men niet de eigenaar of de huurder is, zoals dit onder meer het geval is wanneer gewerkt wordt met materiaal waarvan diegene die het vervoer uitvoert niet de eigenaar is, dat hij niet geleased heeft of dat hij niet op afbetaling heeft verworven;

Art. 3. De Eerste Minister, de minister bevoegd voor Sociale Zaken, de minister bevoegd voor Zelfstandigen en de minister bevoegd voor Werk zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Ciergnon, 29 oktober 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Eerste Minister,
E. DI RUPO

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Zelfstandigen,
Mevr. S. LARUELLE

De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

De Staatssecretaris voor de Bestrijding
van de sociale en de fiscale fraude,
J. CROMBEZ

Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 27 december 2006, *Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006.

Wet van 25 augustus 2012, *Belgisch Staatsblad* van 11 september 2012.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2013/206340]

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour le transport routier et la logistique pour compte de tiers (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme (I) du 27 décembre 2006, l'article 337/2, § 3, inséré par la loi du 25 août 2012;

Vu l'avis du Comité de direction du Bureau fédéral d'orientation du Service d'information et de recherche sociale, donné le 22 mars 2013;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 mai 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 12 juin 2013;

Vu l'avis de la commission paritaire du transport et de la logistique (CP 140), donné le 20 juin 2013;

Vu l'avis du Conseil supérieur des Indépendants et des P.M.E., donné le 4 juillet 2013;

Vu l'avis 53.834/1/V du Conseil d'Etat, donné le 17 septembre 2013 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'examen préalable de la nécessité de réaliser une évaluation d'incidence sur le développement durable, concluant qu'une évaluation d'incidence n'est pas requise;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2013/206340]

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor het wegvervoer en de logistiek voor rekening van derden (1)

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de programmawet (I) van 27 december 2006, artikel 337/2, § 3, ingevoegd bij de wet van 25 augustus 2012;

Gelet op het advies van het Directiecomité van het Federaal aansturingsbureau van de sociale inlichtingen en opsporingsdienst, gegeven op 22 maart 2013;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 29 mei 2013;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 12 juni 2013;

Gelet op het advies van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek (PC 140), gegeven op 20 juni 2013;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de K.M.O.'s, gegeven op 4 juli 2013;

Gelet op advies 53.834/1/V van de Raad van State, gegeven op 17 september 2013 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het voorafgaand onderzoek met betrekking tot de noodzaak om een effectbeoordeling inzake duurzame ontwikkeling uit te voeren, waarbij besloten is dat een effectbeoordeling niet vereist is;

Sur la proposition du Premier Ministre, de la Ministre des Affaires sociales, de la Ministre des Indépendants, de la Ministre de l'Emploi et du Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. § 1^{er}. Le présent arrêté s'applique aux relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités énumérées à l'article 4 de l'arrêté royal du 22 janvier 2010 instituant des sous-commissions paritaires du transport et de la logistique et fixant leur dénomination et leur compétence.

§ 2. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par « l'entreprise », l'entreprise qui exécute les travaux ou l'entreprise qui exécute les travaux et dans laquelle la personne qui exécute les travaux dispose de parts. Cette définition n'est pas applicable au critère visé à l'article 2, g).

Art. 2. Les critères visés à l'article 337/2, § 1^{er}, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 sont remplacés comme suit :

a) défaut, dans le chef de l'exécutant des travaux, d'un quelconque risque financier ou économique, comme c'est notamment le cas :

- à défaut d'investissement personnel et substantiel dans l'entreprise avec du capital propre, ou,

- à défaut de participation personnelle et substantielle dans les gains et les pertes de l'entreprise, ou,

- à défaut de garantie financière constituée dans le cadre de l'accès à la profession de transporteur de marchandises, ou,

- à défaut de certificat ou d'attestation de capacité professionnelle visée dans le Règlement (CE) n° 1071/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 établissant des règles communes sur les conditions à respecter pour exercer la profession de transporteur par route, et abrogeant la Directive 96/26/CE du Conseil et dans la loi du 3 mai 1999 relative au transport de choses par route;

b) défaut dans le chef de l'exécutant des travaux, de responsabilité et de pouvoir de décision concernant les moyens financiers de l'entreprise, comme c'est notamment le cas à défaut de certificat ou d'attestation de capacité professionnelle visée dans le Règlement (CE) n° 1071/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 établissant des règles communes sur les conditions à respecter pour exercer la profession de transporteur par route, et abrogeant la Directive 96/26/CE du Conseil et dans la loi du 3 mai 1999 relative au transport de choses par route;

c) défaut, dans le chef de l'exécutant des travaux, de pouvoir de décision concernant la politique d'achat de l'entreprise;

d) défaut, dans le chef de l'exécutant des travaux, de pouvoir de décision concernant les prestations à prendre en compte pour l'établissement du prix des travaux, sauf lorsque le prix a été convenu sur base de critères objectifs, comme c'est notamment le cas lors des bourses de transport et d'appels d'offres utilisant des critères objectifs pour la détermination du prix sans que le transporteur puisse avoir une quelconque influence sur ce prix;

e) défaut d'une obligation de résultats concernant le travail convenu dans le chef de l'exécutant des travaux, comme c'est notamment le cas à défaut de certificat ou d'attestation de capacité professionnelle visée dans le Règlement (CE) n° 1071/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 établissant des règles communes sur les conditions à respecter pour exercer la profession de transporteur par route, et abrogeant la Directive 96/26/CE du Conseil et dans la loi du 3 mai 1999 relative au transport de choses par route;

Op de voordracht van de Eerste Minister, de Minister van Sociale Zaken, de Minister van Zelfstandigen, de Minister van Werk en de Staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. § 1. Dit besluit is van toepassing op de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van de werkzaamheden die vermeld zijn in artikel 4 van het koninklijk besluit van 22 januari 2010 tot oprichting van de paritaire subcomités voor het vervoer en de logistiek en tot vaststelling van hun benaming en bevoegdheid.

§ 2. Voor de toepassing van dit besluit moet worden verstaan onder « de onderneming » de onderneming die de werken uitvoert of de onderneming die de werken uitvoert en waarin de persoon die de werken uitvoert aandelen bezit. Deze definitie is niet van toepassing op het in artikel 2, g) bedoeld criterium.

Art. 2. De criteria bedoeld in artikel 337/2, § 1, van de program-mawet (I) van 27 december 2006 worden vervangen als volgt :

a) ontstentenis van enig financieel of economisch risico in hoofde van diegene die de werkzaamheden uitvoert, zoals dit onder meer het geval is :

- bij ontstentenis van een persoonlijke en substantiële investering in de onderneming met eigen middelen, of,

- bij ontstentenis van een persoonlijke en substantiële deelname in de winsten en de verliezen van de onderneming, of,

- bij ontstentenis van een financiële waarborg verstrekt in het kader van de toegang tot het beroep van goederenvervoerder, of,

- bij ontstentenis van een getuigschrift of een bewijs van vakbekwaamheid bedoeld in de Verordening (EG) nr. 1071/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van gemeenschappelijke regels betreffende de voorwaarden waaraan moet zijn voldaan om het beroep van wegvervoerondernemer uit te oefenen en tot intrekking van Richtlijn 96/26/EG van de Raad en in de wet van 3 mei 1999 betreffende het vervoer van zaken over de weg;

b) ontstentenis van verantwoordelijkheid en beslissingsmacht aangaande de financiële middelen van de onderneming in hoofde van diegene die de werkzaamheden uitvoert, zoals dit onder meer het geval is bij ontstentenis van een getuigschrift of een bewijs van vakbekwaamheid bedoeld in de Verordening (EG) nr. 1071/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van gemeenschappelijke regels betreffende de voorwaarden waaraan moet zijn voldaan om het beroep van wegvervoerondernemer uit te oefenen en tot intrekking van Richtlijn 96/26/EG van de Raad en in de wet van 3 mei 1999 betreffende het vervoer van zaken over de weg;

c) ontstentenis van beslissingsmacht over het aankoopbeleid van de onderneming in hoofde van diegene die de werkzaamheden uitvoert;

d) ontstentenis van beslissingsmacht over de prestaties die in aanmerking komen voor de prijsafrekening van de werkzaamheden in hoofde van diegene die de werkzaamheden uitvoert, behalve indien de prijs overeengekomen is op basis van objectieve criteria, zoals bij transportbeurzen en aanbestedingen die objectieve criteria hanteren voor de prijsbepaling zonder dat de vervoerder daar individueel invloed op kan hebben;

e) ontstentenis van resultaatsverbintenis betreffende het overeengekomen werk in hoofde van diegene die de werkzaamheden uitvoert, zoals dit onder meer het geval is bij ontstentenis van een getuigschrift of een bewijs van vakbekwaamheid bedoeld in de Verordening (EG) nr. 1071/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van gemeenschappelijke regels betreffende de voorwaarden waaraan moet zijn voldaan om het beroep van wegvervoerondernemer uit te oefenen en tot intrekking van Richtlijn 96/26/EG van de Raad en in de wet van 3 mei 1999 betreffende het vervoer van zaken over de weg;

f) ne pas avoir la possibilité d'engager du personnel pour l'exécution du travail convenu;

g) sauf pour ce qui concerne les accords commerciaux relatifs à la publicité sur le matériel tracté, ne pas apparaître comme une entreprise vis-à-vis d'autres personnes, comme c'est notamment le cas à défaut de certificat ou d'attestation de capacité professionnelle visée dans le Règlement (CE) n° 1071/2009 du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 établissant des règles communes sur les conditions à respecter pour exercer la profession de transporteur par route, et abrogeant la Directive 96/26/CE du Conseil et dans la loi du 3 mai 1999 relative au transport de choses par route;

h) travailler dans des locaux dont on n'est pas le propriétaire ou le locataire ou travailler principalement avec un véhicule motorisé dont l'exécutant des travaux n'est pas le propriétaire ou qu'il n'a pas lui-même pris en leasing ou en location, ou qui est mis à sa disposition, financé ou garanti par le cocontractant.

Art. 3. Le Premier Ministre, le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions, le ministre qui a les Indépendants dans ses attributions et le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Ciergnon, le 29 octobre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Premier Ministre,

E. DI RUPO

La Ministre des Affaires sociales,

Mme L. ONKELINX

La Ministre des Indépendants,

Mme S. LARUELLE

La Ministre de l'Emploi,

Mme M. DE CONINCK

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte
contre la fraude sociale et fiscale,

J. CROMBEZ

—————
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 27 décembre 2006, *Moniteur belge* du 28 décembre 2006.

Loi du 25 août 2012, *Moniteur belge* du 11 septembre 2012.

f) het ontbreken van de mogelijkheid om voor de uitvoering van het overeengekomen werk personeel aan te werven;

g) behalve voor wat betreft de commerciële afspraken rond publiciteit op het getrokken materieel, het zich niet voordoen als een onderneming ten overstaan van andere personen, zoals dit onder meer het geval is bij ontstentenis van een getuigschrift of een bewijs van vakbekwaamheid bedoeld in de Verordening (EG) nr. 1071/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot vaststelling van gemeenschappelijke regels betreffende de voorwaarden waaraan moet zijn voldaan om het beroep van wegvervoerder uit te oefenen en tot intrekking van Richtlijn 96/26/EG van de Raad en in de wet van 3 mei 1999 betreffende het vervoer van zaken over de weg;

h) in ruimtes werken waarvan men niet de eigenaar of de huurder is of hoofdzakelijk werken met motorvoertuig dat niet tot de eigendom behoort van de uitvoerder van de werken of niet door hem zelf in leasing of huur is genomen, of dat ter beschikking wordt gesteld, gefinancierd of gewaarborgd door de medecontractant.

Art. 3. De Eerste Minister, de minister bevoegd voor Sociale Zaken, de minister bevoegd voor Zelfstandigen en de minister bevoegd voor Werk zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Ciergnon, 29 oktober 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Eerste Minister,

E. DI RUPO

De Minister van Sociale Zaken,

Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Zelfstandigen,

Mevr. S. LARUELLE

De Minister van Werk,

Mevr. M. DE CONINCK

De Staatssecretaris voor de Bestrijding
van de sociale en de fiscale fraude,

J. CROMBEZ

—————
Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 27 december 2006, *Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006.

Wet van 25 augustus 2012, *Belgisch Staatsblad* van 11 september 2012.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/206341]

29 OCTOBRE 2013. — Arrêté royal pris en exécution de l'article 337/2, § 3, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 en ce qui concerne la nature des relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités qui ressortent du champ d'application de la sous-commission paritaire pour les taxis et de la commission paritaire du transport et de la logistique, uniquement pour les activités de location de voitures avec chauffeur et de taxis collectifs (1)

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi-programme (I) du 27 décembre 2006, l'article 337/2, § 3, inséré par la loi du 25 août 2012;

Vu l'avis du Comité de direction du Bureau fédéral d'orientation du Service d'information et de recherche sociale, donné le 22 mars 2013;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 29 mai 2013;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 12 juin 2013;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/206341]

29 OKTOBER 2013. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 337/2, § 3, van de programmawet (I) van 27 december 2006 wat betreft de aard van de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van werkzaamheden die vallen onder het toepassingsgebied van het paritair subcomité voor de taxi's en van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek, enkel voor de activiteiten van verhuur van voertuigen met chauffeur en van collectieve taxidiensten (1)

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de programmawet (I) van 27 december 2006, artikel 337/2, § 3, ingevoegd bij de wet van 25 augustus 2012;

Gelet op het advies van het Directiecomité van het Federaal aansturenbureau van de sociale inlichtingen en opsporingsdienst, gegeven op 22 maart 2013;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 29 mei 2013;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 12 juni 2013;

Vu l'avis de la commission paritaire du transport et de la logistique (CP 140), donné le 20 juin 2013;

Vu l'avis du Conseil supérieur des Indépendants et des P.M.E., donné le 4 juillet 2013;

Vu l'avis 53.835/1/V du Conseil d'Etat, donné le 17 septembre 2013 en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'examen préalable de la nécessité de réaliser une évaluation d'incidence sur le développement durable, concluant qu'une évaluation d'incidence n'est pas requise;

Sur la proposition du Premier Ministre, du Ministre des Affaires sociales, du Ministre des Indépendants, du Ministre de l'Emploi et du Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale et fiscale et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par « entreprise », l'entreprise titulaire d'une licence d'exploitation d'un service de taxis, d'un service de taxis collectifs ou d'un service de location avec chauffeur délivrée par l'autorité compétente sous couvert de laquelle le transport est effectué.

Art. 2. Le présent arrêté s'applique aux relations de travail qui se situent dans le cadre de l'exécution des activités énumérées à l'article 3 de l'arrêté royal du 22 janvier 2010 instituant des sous-commissions paritaires du transport et de la logistique et fixant leur dénomination et leur compétence et dans le cadre de l'exécution d'activités de location de voitures avec chauffeur ou de taxis collectifs visées par l'arrêté royal du 13 mars 1973 instituant la Commission paritaire du transport et de la logistique et fixant sa dénomination et sa compétence.

Art. 3. med. Les critères visés à l'article 337/2, § 1^{er}, de la loi-programme (I) du 27 décembre 2006 sont remplacés comme suit :

a) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, d'un quelconque risque financier ou économique, comme c'est notamment le cas :

- à défaut d'investissement personnel et substantiel dans l'entreprise avec du capital propre, ou,

- à défaut de participation personnelle et substantielle dans les gains et les pertes de l'entreprise;

b) défaut dans le chef de celui qui effectue le transport, de responsabilité et de pouvoir de décision concernant les moyens financiers de l'entreprise;

c) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, de pouvoir de décision concernant la politique d'achat de l'entreprise;

d) défaut, dans le chef de celui qui effectue le transport, de pouvoir de décision concernant la politique des prix de l'entreprise, sauf si les prix sont légalement fixés;

e) défaut d'une obligation de résultats concernant le travail convenu;

f) la garantie du paiement d'une indemnité fixe quels que soient les résultats de l'entreprise ou le volume des prestations fournies dans le chef de celui qui effectue le transport;

g) ne pas être soi-même l'employeur de personnel recruté personnellement et librement ou ne pas avoir la possibilité d'engager du personnel ou de se faire remplacer pour l'exécution du transport convenu;

h) ne pas apparaître comme une entreprise vis-à-vis d'autres personnes ou de son cocontractant ou travailler principalement ou habituellement pour un seul cocontractant;

i) effectuer des transports au moyen d'un véhicule dont celui qui effectue le transport n'est pas le propriétaire ou qu'il n'a pas pris en leasing et/ou au moyen d'un véhicule mis à sa disposition, financé ou garanti par un cocontractant.

Gelet op het advies van het paritair comité voor het vervoer en de logistiek (PC 140), gegeven op 20 juni 2013;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Zelfstandigen en de K.M.O.'s, gegeven op 4 juli 2013;

Gelet op advies 53.835/1/V van de Raad van State, gegeven op 17 september 2013 met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op het voorafgaand onderzoek met betrekking tot de noodzaak om een effectbeoordeling inzake duurzame ontwikkeling uit te voeren, waarbij besloten is dat een effectbeoordeling niet vereist is;

Op de voordracht van de Eerste Minister, de Minister van Sociale Zaken, de Minister van Zelfstandigen, de Minister van Werk en de Staatssecretaris voor de Bestrijding van de sociale en de fiscale fraude, en op het advies van de in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit moet worden verstaan onder « onderneming », de onderneming die houder is van een door de bevoegde overheid afgeleverde exploitatievergunning voor een taxidienst, voor een collectieve taxidienst of voor een verhuurdienst van voertuigen met chauffeur waaronder het vervoer uitgevoerd wordt.

Art. 2. Dit besluit is van toepassing op de arbeidsrelaties die bestaan in het kader van de uitoefening van de werkzaamheden die vermeld zijn in artikel 3 van het koninklijk besluit van 22 januari 2010 tot oprichting van de paritaire subcomités voor het vervoer en de logistiek en tot vaststelling van hun benaming en bevoegdheid en in het kader van de uitoefening van de werkzaamheden van verhuurdiensten van voertuigen met chauffeur of van collectieve taxi's die beoogd worden door het koninklijk besluit van 13 maart 1973 tot oprichting en tot vaststelling van de benaming en de bevoegdheid van het Paritair Comité voor het vervoer en de logistiek.

Art. 3. De criteria bedoeld in artikel 337/2, § 1, van de programma-wet (I) van 27 december 2006 worden vervangen als volgt :

a) ontstentenis van enig financieel of economisch risico in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert, zoals dit onder meer het geval is :

- bij ontstentenis van een persoonlijke en substantiële investering in de onderneming met eigen middelen, of,

- bij ontstentenis van een persoonlijke en substantiële deelname in de winsten en de verliezen van de onderneming;

b) ontstentenis van verantwoordelijkheid en beslissingsmacht aangaande de financiële middelen van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert;

c) ontstentenis van beslissingsmacht over het aankoopbeleid van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert;

d) ontstentenis van beslissingsmacht over het prijsbeleid van de onderneming in hoofde van diegene die het vervoer uitvoert, behoudens wanneer de prijzen wettelijk zijn vastgelegd;

e) de ontstentenis van resultaatsverbintenis betreffende de overeengekomen arbeid;

f) de garantie op betaling van een vaste vergoeding, ongeacht de bedrijfsresultaten of de omvang van de prestaties geleverd door diegene die het vervoer uitvoert;

g) het zelf geen werkgever zijn van persoonlijk en vrij aangeworven personeel of het ontbreken van de mogelijkheid om voor de uitvoering van het overeengekomen vervoer personeel aan te werven of zich te laten vervangen;

h) het zich niet voordoen als een onderneming ten overstaan van andere personen of van zijn medecontractant of hoofdzakelijk of gewoonlijk voor één enkele medecontractant werken;

i) het uitvoeren van transporten met een voertuig waarvan diegene die het vervoer uitvoert geen eigenaar is of dat hij niet geleased heeft en/of met een voertuig dat hem ter beschikking is gesteld, gefinancierd of gewaarborgd door een medecontractant.

Art. 4. Le Premier Ministre, le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions, le ministre qui a les Indépendants dans ses attributions et le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Ciergnon, le 29 octobre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

Le Premier Ministre,
E. DI RUPO
La Ministre des Affaires sociales,
Mme L. ONKELINX
La Ministre des Indépendants,
Mme S. LARUELLE
La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK
Le Secrétaire d'Etat à la Lutte
contre la fraude sociale et fiscale,
J. CROMBEZ

—————
Note

(1) Références au *Moniteur belge* :
Loi du 27 décembre 2006, *Moniteur belge* du 28 décembre 2006.
Loi du 25 août 2012, *Moniteur belge* du 11 septembre 2012.

Art. 4. De Eerste Minister, de minister bevoegd voor Sociale Zaken, de minister bevoegd voor Zelfstandigen en de minister bevoegd voor Werk zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Ciergnon, 29 oktober 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Eerste Minister,
E. DI RUPO
De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. L. ONKELINX
De Minister van Zelfstandigen,
Mevr. S. LARUELLE
De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK
De Staatssecretaris voor de Bestrijding
van de sociale en de fiscale fraude,
J. CROMBEZ

—————
Nota

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :
Wet van 27 december 2006, *Belgisch Staatsblad* van 28 december 2006.
Wet van 25 augustus 2012, *Belgisch Staatsblad* van 11 september 2012.

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2013/27251]

7 NOVEMBRE 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française, les articles 3, § 4, 16, alinéa 2, 23, § 5;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 11 juin 2013;

Vu l'avis n° 19/2013 du Conseil supérieur des Villes, Communes et Provinces de la Région wallonne, donné le 5 juillet 2013;

Vu l'avis 54.160/4 du Conseil d'Etat, donné le 14 octobre 2013, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 7 novembre 2013;

Sur la proposition du Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville et de la Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 11 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française, est complété par l'alinéa suivant : « Chaque Ministre, dans le cadre de ses compétences, détermine le mode de transmission des justificatifs financiers. Il peut imposer une communication électronique dont il fixera la nature et les modalités et peut, à ce titre, prescrire l'utilisation des formulaires mis à disposition dans le cadre de la comptabilité communale. ».

Art. 2. L'annexe 2 du même arrêté est remplacée par l'annexe 1^{re} au présent arrêté.

Art. 3. L'annexe 3 du même arrêté est remplacée par l'annexe 2 au présent arrêté.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 5. Le Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville et la Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 7 novembre 2013.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville,
P. FURLAN

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

ANNEXE 1^{re}

Convention de partenariat relative à l'exécution du Plan de cohésion sociale

CONVENTION CONCLUE DANS LE CADRE DU PLAN DE COHESION SOCIALE

<p>Entre d'une part :</p> <p>La commune/ville (1) de, représentée par son Collège communal ayant mandaté, Madame/Monsieur (1) ...</p>
<p>Et d'autre part</p> <p>.....</p> <p><i>(dénomination du partenaire, raison juridique (ASBL,...), adresse de son siège social et indication des références de la personne habilitée à conclure la convention au nom et pour le compte du partenaire)</i></p>

Après avoir exposé ce qui suit :

Vu le décret du 22 novembre 2007 modifiant certaines dispositions du Code de la Démocratie locale et de la Décentralisation;

Vu également les obligations prévues au Code de la Démocratie locale et de la Décentralisation, et plus spécialement au Titre III du Livre III de la Troisième partie, à la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions ainsi que toutes circulaires liées à cette problématique;

Vu également les conventions déjà existantes entre les parties, pour des subsides directs et/ou indirects :

- en numéraire : :
 décision conseil communal du ,
 - en mise à disposition de personnel : :
 décision conseil communal du ,
 - en mise à disposition de locaux : :
 décision conseil communal du ,
 - autres aides à déterminer : :
 décision conseil communal du ,

Il est convenu ce qui suit :

Chapitre 1^{er}. — Objet de la convention. — Durée

Article 1^{er}. La présente convention est conclue dans le cadre de la réalisation du plan de cohésion sociale 2014-2019 de la commune/ville de

Conformément à l'article 4, § 2, du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale des villes et communes de Wallonie, elle s'inscrit dans les deux objectifs suivants :

- le développement social des quartiers;
- la lutte contre toutes les formes de précarité, de pauvreté et d'insécurité.

Article 2. Le partenaire cocontractant s'engage à :

Développer/participer à/aux actions suivantes :
Axe du plan, thématique et dénomination de la/des action(s) dans le plan :
Ne pas sous-traiter l'exécution de tout ou partie de l'objet de la convention.
Public(s) visé(s) :
Descriptif complet de l'objet de la mission :
Lieu de mise en œuvre :

Article 3. La convention est conclue pour une durée maximale d'un an, se terminant le 31 décembre.

Elle est renouvelable tacitement sur proposition de la commission d'accompagnement pour autant qu'elle reste liée à la réalisation du plan approuvé par le Gouvernement wallon.

Dans la mesure où le plan se termine au 31 décembre 2019, le dernier renouvellement devra intervenir au plus tard le 31 décembre 2018.

Chapitre 2. — Soutien financier

Article 4 : La ville/commune s'engage à fournir les moyens nécessaires à son partenaire pour l'exécution de la présente convention conformément à l'arrêté du Gouvernement du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale des villes et communes de Wallonie.

La commune s'engage à indexer automatiquement et dans la même mesure le montant alloué au Partenaire si la subvention octroyée par l'administration régionale est indexée pour l'année concernée.

Les moyens nécessaires sont détaillés comme suit :

Type	Montant	Remarques (facultatif)
Montant des moyens financiers octroyés :		
Equivalent des temps de travail mis à disposition :		
Moyens matériels alloués :		
TOTAL des moyens alloués :		

Dans ce cadre, sous réserve d'inscription budgétaire et d'approbation par la tutelle, la ville/commune verse au partenaire cocontractant 75 % des moyens financiers dans les X jours - et au plus tard dans les 2 mois - qui suivent la notification d'octroi de la subvention liée à l'exécution du plan de cohésion sociale par l'administration régionale.

Le solde des moyens financiers est versé sur la base des pièces justificatives admissibles couvrant la période mentionnée dans la convention et se rapportant exclusivement aux activités visées à l'article 2.

La seconde partie à la convention rembourse sans délai à la première partie toute somme indûment perçue.

Le partenaire est autorisé, dans le cadre de l'action visée à l'article 2, à recevoir d'autres subventions, sponsoring et mécénat pour autant que les frais pris en charge par la présente convention ne fassent à aucun moment l'objet d'une double subvention, d'un remboursement ou d'une prise en charge.

Une déclaration sur l'honneur du partenaire attestera du respect complet de ce principe par une signature à la date de remise de la déclaration de créance finale.

Article 5. Le partenaire s'engage à être représenté aux réunions de la commission d'accompagnement du plan de cohésion sociale et à faire part aux membres de celle-ci de l'état d'avancement de la ou des actions décrites à l'article 2 et de l'état de l'utilisation de la subvention.

Article 6. Le partenaire fournit à la ville/commune la preuve des dépenses effectuées dans le cadre du plan de cohésion sociale avec les moyens nécessaires qui lui ont été rétrocédés, chaque année au plus tard dans les 3 mois après la fin de l'exercice comptable.

Les documents probants sont conservés et tenus à la disposition de l'administration régionale par les autorités communales dans le cadre de la communication du rapport financier le 31 mars au plus tard.

Pour les frais de personnel, le partenaire fournit les contrats de travail, d'occupation d'étudiant ou de stage et les fiches individuelles de rémunération.

Pour les frais de fonctionnement, il fournit les factures, tickets de caisse et bons de commande.

Le partenaire s'engage également à soumettre annuellement aux autorités communales son bilan financier.

Article 7. Il est imposé au partenaire cocontractant d'informer la ville/commune de toutes les démarches qui seraient engagées afin de dissoudre volontairement l'association, ou de toute action judiciaire intentée dans le but d'obtenir une annulation ou une dissolution judiciaire de l'association. De même, il devra l'avertir de tout transfert de son siège social ou de la volonté d'un changement de fond ou de forme. Cette communication sera concomitante à la convocation envoyée aux membres effectifs de l'association, soit huit jours au moins avant la réunion de l'assemblée générale.

Le partenaire sera tenu de restituer la subvention dans toutes les hypothèses visées par l'article 7 de la loi du 14 novembre 1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions.

Il sera sursis à l'octroi de la subvention dans toutes les hypothèses visées par l'article 8 de cette même législation.

Article 8. Chaque année, au plus tard dans les 3 mois après la fin de l'exercice comptable, le partenaire cocontractant transmet à la ville/commune, un rapport d'exécution relatif à l'exercice précédent, et spécifiquement des tâches pour laquelle la collaboration avec la ville/commune a été mise sur pied ainsi qu'une note d'intention pour l'exécution desdites tâches pour l'exercice suivant.

Il y joint ses bilans, comptes, rapports de gestion et de situations financière et administrative pour l'exercice précédent ainsi que les justificatifs d'emploi de la subvention et son rapport d'activités.

Si le Partenaire n'est pas légalement tenue de dresser un bilan, il devra à tout le moins fournir ses comptes de recettes et de dépenses, via la production du schéma minimum normalisé de livre comptable dressé à l'annexe A de l'arrêté royal du 26 juin 2003 relatif à la comptabilité simplifiée de certaines ASBL.

Article 9. Le Partenaire s'engage à transmettre à la ville/commune une copie libre de l'ensemble des documents dont la publicité lui est imposée par la loi sans délai et, au plus tard, simultanément à leur dépôt au greffe du tribunal de commerce lorsque l'obligation lui en est légalement imposée.

Chapitre 3. — Visibilité donnée au PCS

Article 10. Toute publication, annonce, publicité, invitation, établie à l'attention des usagers, partenaires, membres du secteur associatif sans que cette liste soit exhaustive, ainsi que tout support technique et publicitaire utilisé lors de manifestations publiques ou privées organisées avec le support de l'aide visée dans la présente convention, devront indiquer la mention suivante : « avec le soutien/ avec la collaboration de la ville/commune de ... et de la Wallonie » ainsi que le logo suivant :



Chapitre 4. — Résiliation de la convention — Modification de la convention — Signature

Article 11. Chacune des parties peut résilier unilatéralement la convention en cas de manquement total ou partiel de l'autre partie à ses obligations contractuelles, en cas de diminution de la subvention octroyée par la Région ou si la relation de confiance entre les deux parties est définitivement rompue.

La résiliation peut intervenir sans formalité judiciaire, après mise en demeure notifiée à l'autre partie par lettre recommandée, mentionnant les raisons de la décision prise et sans préjudice de la réclamation d'une indemnité.

La ville/commune est tenue d'informer, par courrier et dans un délai raisonnable, la Direction interdépartementale de la Cohésion sociale du Secrétariat général du Service public de Wallonie et la Direction de l'Action sociale de la DGO5 du Service public de Wallonie, et ce, quelle que soit la partie qui prend l'initiative de résilier la présente convention.

Article 12. La convention peut être résiliée de manière bilatérale à la convenance des deux parties.

Article 13. Les parties prévoient que toute modification à la présente convention devra faire l'objet d'un avenant signé par chacune des parties mentionnant expressément les modifications apportées et la période de validité de l'avenant. Les procédures de modification de Plan précisées dans le Vade-mecum du PCS devront être respectées.

Article 14. A défaut de règlement à l'amiable, les cours et tribunaux de l'arrondissement seront seuls compétents pour connaître de tout litige susceptible de survenir dans l'exécution de la présente convention.

Fait en deux exemplaires à, le

Pour la ville/commune de

Pour le partenaire,

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 7 novembre 2013 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française.

Namur, le 7 novembre 2013.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville,
P. FURLAN

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

ANNEXE 2

Indicateur synthétique d'accès aux droits fondamentaux par commune

Méthode de calcul, liste des variables et sources des données

L'indicateur synthétique d'accès aux droits fondamentaux reflète l'accès de la population de chaque commune wallonne aux droits fondamentaux, complété par un facteur de risque par rapport au maintien de la cohésion sociale sur le territoire de la commune.

Les droits fondamentaux sont déclinés selon six dimensions :

1. Le droit à un revenu digne;
2. Le droit à la protection de la santé et à l'aide sociale et médicale;
3. Le droit à un logement décent et à un environnement sain;
4. Le droit au travail;
5. Le droit à la formation;
6. Le droit à l'épanouissement culturel et social.

Le facteur de risque prend en considération trois publics cibles :

1. Les ménages monoparentaux;
2. Les personnes isolées âgées de 65 ans et plus;
3. Les demandeurs d'asile.

Méthode de calcul

Chacun des six droits ainsi que le facteur de risque sont approchés par une sélection d'indicateurs choisis pour leur existence, leur représentativité, leur pertinence et leur disponibilité à l'échelle communale. Au total, 23 indicateurs sont pris en compte.

Les indices simples sont obtenus par standardisation des indicateurs de base, qui ramène chaque indicateur à une valeur comprise entre 0 et 1.

$$\text{Indice}_i = \frac{(\text{valeur observée}_i - \text{valeur minimale})}{(\text{valeur maximale} - \text{valeur minimale})}$$

Les indices composites pour chacun des droits et pour le facteur de risque résultent de la moyenne arithmétique des indices simples, à pondération égale, normalisée $\{(X - \text{moyenne}) / \text{écart type}\}$.

L'indicateur synthétique est la somme, à pondération égale, des indices composites par droit et par facteur de risque.

Liste des variables et source des données

1° pour le droit à un revenu digne :

a) Le taux de bénéficiaires de l'aide sociale : obtenu par le rapport entre le nombre de bénéficiaires du revenu d'intégration (RIS), de l'aide financière équivalente au RIS, du revenu garanti et de la garantie de revenu aux personnes âgées, et la population âgée de 18 ans et plus.

Sources : SPF Intégration sociale (année 2011 – moyenne annuelle). Office national des Pensions ([valeurs au 01/01/2011 + valeurs au 01/01/2012/2]). SPF Economie – DGSIE, Statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) – Calculs : OSEC.

b) Un indicateur composite de revenus obtenu par la moyenne arithmétique de deux indicateurs :

(1) le revenu fiscal médian (exprimé en euros). Il s'agit du revenu attaché à la déclaration se situant au centre de la série, les déclarations ayant été classées par ordre de grandeur du revenu. Il est exprimé en euros.

Source : SPF Economie – DGSIE : statistiques fiscales (revenus 2010 – exercice 2011) (total des déclarations, individuelles et communes, des revenus non nuls) – Calculs : IWEPS.

(2) le taux de faibles revenus : obtenu par le rapport entre le nombre de déclarations fiscales inférieures à 11.000 euros (montant indexé du seuil de 10.000 euros retenu pour l'ISADF de 2008) et le total des déclarations fiscales.

Source : SPF Economie – DGSIE : statistiques fiscales (revenus 2010 – exercice 2011) (total des déclarations, individuelles et communes, des revenus non nuls); - Calculs : IWEPS.

c) Le taux de bas salaires : obtenu par le rapport entre le nombre de salariés assujettis à l'ONSS exprimés en volume de travail - équivalents temps plein (ETP), qui perçoivent un salaire journalier brut inférieur à 88 EUR (montant indexé du seuil de 80 EUR retenu pour l'ISADF de 2008, borne disponible qui s'approchait le plus du salaire associé au montant fixé pour l'ouverture du droit au bonus à l'emploi sous la forme d'une réduction des cotisations personnelles de sécurité sociale aux travailleurs salariés ayant un bas salaire et à certains travailleurs qui ont été victimes d'une restructuration - arrêté royal du 1^{er} septembre 2006 pris en exécution de l'article 2, § 2, alinéa 5 de la loi du 20 décembre 1999) et le total des équivalents temps plein (ETP) assujettis à l'ONSS.

Source : ONSS – Année 2010 (moyenne des 4 trimestres de l'année) – Calculs : IWEPS et OSEC.

2° pour le droit à la protection de la santé et à l'aide sociale et médicale :

a) L'espérance de vie à la naissance : durée moyenne (en années) d'une génération qui connaîtrait tout au long de l'existence les conditions de mortalité observées au moment de sa naissance dans toutes les classes d'âge.

Source : SPF Economie – DGSIE : statistiques démographiques – Années 2000-2009.

Calculs : UCL-Gédap.

b) Le pourcentage de personnes qui souffrent d'une maladie de longue durée ou d'un handicap : obtenu par le rapport entre le nombre de personnes identifiées comme souffrant d'une maladie chronique ou d'un handicap auprès de l'Agence intermutualiste (*) et la population totale (x 1000).

Sources : Agence intermutualiste – Cellule technique de coordination (situation au 31 décembre 2011 (**)) et SPF Economie – DGSIE : statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) - Calculs : IWEPS.

(*) Il s'agit du nombre de personnes qui sont concernées par au moins un des critères suivants : 1) Forfait B soins infirmiers; 2) Kinésithérapie E ou physiothérapie; 3) Allocations familiales majorées; 4) Allocation d'intégration pour handicapés (cat. III, IV ou V); 5) Allocation pour l'aide aux personnes âgées (cat. III, IV ou V); 6) Allocation aide tierce personne; 7) Indemnité d'invalidité majorée pour aide de tierce personne; 8) Allocation forfaitaire pour aide tierce personne; 9) Hospitalisation (120 jours); 10) Hospitalisation (6 hospitalisations); 11) Droit aux subsides pour personnes handicapées (voir : http://www.nic-ima.be/binaries/imaweb/fr/pdf/layout_populationpopulatie_v9_nf.pdf).

(**) Pour les personnes qui ont quitté la Belgique ou qui sont décédées en cours d'année, c'est la situation au moment de partir ou de décéder.

c) Le taux de bénéficiaires d'une indemnisation pour incapacité permanente en raison d'une maladie professionnelle : obtenu par le rapport entre le nombre de bénéficiaires d'indemnisations pour incapacité permanente du secteur privé et la population âgée de 18 ans et + (x 10.000).

Sources : Fonds des maladies professionnelles (année 2012) - SPF Economie - DGSIE,

Statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) - Calculs : IWEPS.

3° pour le droit à un logement décent et à un environnement sain :

a) Le pourcentage de logements de qualité insuffisante : obtenu par le rapport entre le nombre de logements sans WC ou sans salle de bains/douche ou nécessitant de 4 à 6 grosses réparations et le nombre total de logements.

Source : SPF Economie - DGSIE - Enquête socio-économique générale - Année 2001 - Calculs : Thomas (I.), UCL, Unité de géographie.

b) Un indicateur composite de l'appréciation de l'environnement immédiat du logement : obtenu par une moyenne arithmétique de trois indicateurs :

(1) Un indice d'exposition de la population à la pollution sonore due au trafic routier, ferroviaire et aérien. Il consiste à mesurer, pour chaque commune, la part des logements situés dans une zone soumise au bruit conséquent des infrastructures de transport (%).

Sources : Navstreets 2007 - SPF Finances - AGDP, logements au 1^{er} janvier 2011 - Calculs : IWEPS.

(2) Un indice d'exposition de la population à un air pollué (au lieu de résidence). Il consiste à mesurer, pour chaque commune, la part des logements soumis à trois polluants atmosphériques pondérés comme suit : 1/2 PM 10 (particules fines) + 1/4 O₃ (ozone) + 1/4 NO₃ (acide d'azote).

Sources : AWAC - CELINE, données de 2008 à 2011 issues du modèle RIO - SPF Finances - AGDP, logements au 1^{er} janvier 2011; Calculs : IWEPS.

(3) Un indice d'exposition de la population à la pollution potentielle du sol. L'indice consiste à mesurer, pour chaque commune, la part des logements soumis à la pollution liée aux territoires dégradés : routes, aéroports, terrils, SAR, décharges (COSW), Seveso, industries passées (VDM), industries actuelles (EPRTR).

Sources : ISSeP et SPW - DGO3, Projet ARPODIS 2012 - SPF Finances - AGDP, logements au 1^{er} janvier 2011 - Calculs : IWEPS.

c) Le pourcentage de ménages de résidents permanents dans les campings et autres équipements touristiques : obtenu par le rapport entre le nombre de résidents permanents (domiciliés ou non) dans la commune et la population totale de la commune.

Sources : SPW-SG-DiCS, recensement des résidents permanents en Wallonie au 31 décembre 2011 et SPF Economie - DGSIE : statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) - Calculs : DiCS.

d) Un indicateur composite de locataires sociaux : obtenu par la moyenne arithmétique de deux indicateurs :

(1) Le pourcentage de ménages candidats locataires sociaux : obtenu par le rapport entre le nombre de candidats locataires sociaux des sociétés de logement de service public (SLSP) par commune de domicile et le nombre total de ménages privés dans la commune.

Sources : Société wallonne du Logement, situation au 1^{er} janvier 2012) et SPF Economie - DGSIE : statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) - Calculs : IWEPS.

(2) Le pourcentage de logements publics : obtenu par le rapport entre le nombre de logements publics au sens de la stratégie communale d'actions en matière de logement 2007-2012 et le nombre total de ménages privés dans la commune.

Sources : SPW-DGO4 - Département du Logement - ancrage communal - année 2012 (1^{er} janvier) et SPF Economie - DGSIE, Statistiques démographiques (situation au 1^{er} janvier 2012) - Calculs : IWEPS.

4° pour le droit au travail :

a) Le taux de main d'œuvre potentielle : obtenu par le rapport entre le nombre de personnes en âge de travailler, qui ne travaillent pas ou qui travaillent involontairement à temps partiel, tout en étant présumées candidates pour exercer un travail à temps plein et le total de la population en âge de travailler (15-64 ans).

Source : IWEPS - Statistiques de population active, emploi et chômage par commune - année 2010 - moyenne annuelle - Calculs : IWEPS et OSEC.

b) Le taux de chômage de très longue durée : obtenu par le rapport entre le nombre total de demandeurs d'emploi inscrits inoccupés depuis deux ans au moins (durée >= à 24 mois selon la définition du B.I.T.) et la population active totale âgée de 15 à 64 ans.

Sources : FOREm (année 2012 - moyenne annuelle) et IWEPS - Statistiques de population active, emploi et chômage par commune - année 2010 - moyenne annuelle - Calculs : OSEC.

5° pour le droit à la formation :

a) Un indice composite de personnes faiblement diplômées : obtenu par une moyenne arithmétique de deux indicateurs :

(1) Le taux de faiblement diplômés : obtenu par le rapport entre le nombre de personnes qui ont obtenu au maximum le diplôme d'étude primaires (ou qui n'ont jamais suivi un enseignement) et le total de la population âgée de 18 ans et plus.

Sources : SPF Economie - DGSIE, enquête socio-économique générale - année 2001 - Calculs : Centre de sociologie du Travail, de l'Emploi et de la Formation (TEF), ULB.

(2) Le taux de diplômation (*) de la génération 1989 par commune de domicile : obtenu par le ratio entre le nombre de jeunes de la cohorte 1989 qui décrochent un diplôme de 6^e année secondaire et la population de la cohorte présente dans la commune et ce, pour chacune des années de 2006 à 2011. Ces opérations permettent de représenter une accumulation des taux de diplomation dans le temps pour la génération 1989.

Sources : FWB - AGERS, Service général du pilotage du système éducatif et SPF Economie - DGSIE, statistiques de population par âge - Calculs : AGERS et IWEPS.

(*) Certificat de 6^e secondaire des élèves dans des écoles organisées ou subventionnées par le Ministère de la FWB (enseignement général de transition, technique et professionnelle).

6^o pour le droit à l'épanouissement culturel et social :

a) Un indicateur de fracture numérique : obtenu par la moyenne arithmétique de trois indicateurs de fracture numérique calculés à partir de l'enquête régionale de l'Agence wallonne des Technologies (AWT) :

(1) Le pourcentage de personnes (âgées de 15 ans et +) exclues de l'usage d'internet (pas une seule utilisation par an, quel que soit le lieu de l'utilisation - au domicile, au travail,...) en raison de l'âge (11 catégories d'âge) : obtenu en appliquant à la population par âge des communes les pourcentages régionaux par âge de l'indicateur de fracture numérique de l'enquête régionale;

(2) Le pourcentage de personnes (âgées de 15 ans et +) exclues de l'usage d'internet (pas une seule utilisation par an, quel que soit le lieu de l'utilisation - au domicile, au travail,...) en raison la localisation géographique (province) : obtenu en appliquant à la population des communes les pourcentages provinciaux par âge de l'indicateur de fracture numérique de l'enquête régionale;

(3) Le pourcentage de ménages privés ne possédant pas un ordinateur à leur domicile : obtenu en appliquant aux catégories de ménages privés des communes les pourcentages régionaux par type de ménages de l'indicateur de fracture numérique de l'enquête régionale.

Sources : AWT - Usages TIC 2011/2012 (enquête réalisée en décembre 2011 - résultats publiés en 2012) des citoyens wallons et SPF Economie - DGSIE : statistiques démographiques au 1^{er} janvier 2012 - Calculs : IWEPS

a) Le taux de désaffection électorale : obtenu par le rapport entre le nombre de votes blancs ou nuls augmenté du nombre de désistements aux élections communales d'octobre 2012 et le nombre total d'inscrits à ces élections.

Source : Service public fédéral Intérieur - Calculs : OSEC.

7^o pour le facteur de risque par rapport au maintien de la cohésion sociale sur le territoire de la commune :

a) Le taux de personnes isolées de 65 ans et plus : obtenu par le rapport entre le nombre de personnes isolées de 65 ans et plus (h + f) et le nombre total de personnes âgées de 65 ans et plus dans la commune, au 1^{er} janvier 2010.

Source : SPF Economie - DGSIE, statistiques démographiques - Calculs : UCL-Gédap.

b) Le taux de ménages monoparentaux : obtenu par le rapport entre le nombre de ménages monoparentaux (h + f) et le nombre total de ménages, au 1^{er} janvier 2010.

Source : SPF Economie - DGSIE : statistiques démographiques - Calculs : UCL-Gédap.

c) Le nombre de candidats réfugiés : le nombre de personnes inscrites au registre d'attente des candidats réfugiés (c'est-à-dire les étrangers qui se déclarent réfugiés ou qui demandent la reconnaissance de la qualité de réfugiés) au 1^{er} janvier 2012.

Source : SPF Economie - DGSIE : registre national (situation au 1^{er} janvier 2012).

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 7 novembre 2013 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 12 décembre 2008 portant exécution du décret du 6 novembre 2008 relatif au plan de cohésion sociale dans les villes et communes de Wallonie, pour ce qui concerne les matières dont l'exercice a été transféré de la Communauté française.

Namur, le 7 novembre 2013.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre des Pouvoirs locaux et de la Ville,
P. FURLAN

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2013/27251]

7 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld, artikelen 3, § 4, 16, tweede lid 2, 23, § 5;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 11 juni 2013;

Gelet op het advies nr. 19/2013 van de « Conseil supérieur des Villes, Communes et Provinces de la Région wallonne » (Hoge Raad van de Steden, Gemeenten en Provincies van het Waalse Gewest), gegeven op 5 juli 2013;

Gelet op het advies nr. 54.160/4 van de Raad van State, gegeven op 14 oktober 2013, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 7 november 2013;

Op de voordracht van de Minister van de Plaatselijke Besturen en de Stad en van de Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 11 van het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld wordt aangevuld met volgend lid: « Elke Minister, in het kader van zijn bevoegdheden, bepaalt de wijze waarop de financiële bewijsstukken worden overgemaakt. Hij kan een elektronische communicatie opleggen waarvan hij de aard en de modaliteiten zal vastleggen en kan, in dat opzicht, voorschrijven dat gebruik gemaakt wordt van de formulieren die in het kader van de gemeentelijke boekhouding ter beschikking gesteld worden. ».

Art. 2. In hetzelfde besluit wordt bijlage 2 vervangen door bijlage 1 die bij dit besluit gaat.

Art. 3. In hetzelfde besluit wordt bijlage 3 vervangen door bijlage 2 die bij dit besluit gaat.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 5. De Minister van de Plaatselijke Besturen en de Stad en de Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 7 november 2013.

De Minister-President,

R. DEMOTTE

De Minister van de Plaatselijke Besturen en de Stad,

P. FURLAN

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,

Mevr. E. TILLIEUX

BIJLAGE 1

Partnerschapsovereenkomst betreffende de uitvoering van het Plan voor maatschappelijke cohesie

OVEREENKOMST GESLOTEN IN HET KADER VAN HET PLAN VOOR MAATSCHAPPELIJKE COHESIE

Tussen enerzijds :

De gemeente/stad (1), vertegenwoordigd door haar Gemeentecollege dat machtiging verleend heeft aan Mevrouw/Mijnheer (1)

En anderzijds

.....
(benaming van de Partner, juridische firmanaam (VZW,...), adres van zijn maatschappelijke zetel en melding van de referenties van de persoon die gemachtigd is om de overeenkomst in naam en opdracht van de partner te sluiten)

Na uiteenzetting van wat volgt :

Gelet op het decreet van 22 november 2007 houdende wijziging van sommige bepalingen van het Wetboek van de Plaatselijke Democratie en de Decentralisatie;

Gelet op de verplichtingen die vastliggen in het Wetboek van de Plaatselijke Democratie en de Decentralisatie, meer bepaald in Titel III van Boek III van het Derde deel, in de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en op de aanwending van sommige toelagen alsook alle omzendbrieven i.v.m. die problematieken;

Gelet op de overeenkomsten die al zijn gesloten tussen de partijen, voor rechtstreekse en/of onrechtstreekse toelagen :

- in speciën : :
 beslissing van de gemeenteraad van.....,

- terbeschikkingstelling van personeel : :
 beslissing van de gemeenteraad van.....,

- terbeschikkingstelling van lokalen : :
 beslissing van de gemeenteraad van

- andere te bepalen tegemoetkomingen : :
 beslissing van de gemeenteraad van

Is overeengekomen wat volgt :

Hoofdstuk 1. — Doel van de overeenkomst - Duur

Artikel 1. Deze overeenkomst wordt gesloten in het kader van de uitvoering van het plan voor maatschappelijke cohesie van de stad/gemeente

Overeenkomstig artikel 4, § 2, van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie van de steden en gemeenten van Wallonië, past ze in het kader van de twee volgende doelstellingen :

- de sociale ontwikkeling van de buurten;
- de bestrijding van alle vormen van bestaansonzekerheid, armoede en onveiligheid.

Artikel 2. De partner verbindt zich ertoe :

De volgende acties uit te voeren of aan de uitvoering ervan deel te nemen :

As van het plan, thematiek en benaming van de actie(s) in het plan :

De uitvoering van het geheel of van een deel van het doel van de overeenkomst niet uitbesteden.

Doelpubliek(en) :

Uitvoerige omschrijving van het doel van de opdracht :

Plaats van tenuitvoerlegging :

Artikel 3. De overeenkomst wordt voor maximum één jaar gesloten en eindigt op 31 december.

Ze is stilzwijgend verlengbaar op voorstel van de begeleidingscommissie voor zover ze verband blijft houden met de uitvoering van het door de Waalse Regering goedgekeurde plan.

Daar het plan op 31 december 2019 vervalt, moet de laatste hernieuwing uiterlijk 31 december 2018 plaatsvinden.

Hoofdstuk 2. — Financiële steun

Artikel 4. De stad/gemeente verbindt zich ertoe haar partner de nodige middelen voor de uitvoering van deze overeenkomst te verschaffen overeenkomstig het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie van de steden en gemeenten van Wallonië.

De gemeente verbindt zich ertoe het aan de partner toegekende bedrag automatisch en in dezelfde mate te indexeren als de door de gewestelijke administratie verleende toelage voor het betrokken jaar geïndexeerd wordt.

Detail van de nodige middelen :

Type	Bedrag	Opmerkingen (facultatief)
Bedrag van de toegekende financiële middelen :		
Equivalent van de ter beschikking gestelde arbeidstijden :		
Toegekende materiële middelen :		
TOTAAL van de toegekende middelen :		

Onder voorbehoud van een begrotingsinschrijving en van goedkeuring door het toezichhoudend orgaan, stort de stad/gemeente in dat kader aan de partner die de overeenkomst medeondertekend heeft 75 % van de financiële middelen binnen X dagen - uiterlijk binnen 2 maanden - na de kennisgeving van de toekenning door de gewestelijke administratie van de toelage i.v.m. de uitvoering van het plan voor maatschappelijke cohesie.

Het saldo van de financiële middelen wordt gestort op basis van de in aanmerking komende bewijsstukken die de in de overeenkomst vermelde periode dekken en uitsluitend de in artikel 2 bedoelde activiteiten betreffen.

De tweede partij bij de overeenkomst betaalt elke onrechtmatig ontvangen som onmiddellijk terug aan de eerste partij.

De partner mag in het kader van de in artikel 2 bedoelde actie andere toelagen, sponsoring en mecenaat ontvangen voor zover de krachtens deze overeenkomst gedragen kosten nooit het voorwerp zijn van een dubbele subsidiëring, van een terugbetaling of van een tenlasteneming.

Een verklaring op erewoord van de partner moet bevestigen dat dat beginsel volkomen nageleefd wordt door een ondertekening op de datum van overlegging van de slotvorderingsaangifte.

Artikel 5. De partner verbindt zich ertoe vertegenwoordigd te worden op de vergaderingen van de begeleidingscommissie van het Plan voor maatschappelijke cohesie en de leden van deze commissie kennis te geven van de stand van vordering van de actie(s) omschreven in artikel 2 en van de mate waarin de toelage is aangewend.

Artikel 6. De partner verstrekt de stad/gemeente, jaarlijks uiterlijk binnen 3 maanden na afloop van het boekjaar, het bewijs van de uitgaven verricht in het kader van het plan voor maatschappelijke cohesie aan de hand van de subsidies die hij doorbetaald kreeg.

De bewijsstukken worden bewaard en uiterlijk 31 maart door de gemeentelijke overheid aan de gewestelijke administratie overgemaakt in het kader van de mededeling van het financiële verslag.

Wat de personeelskosten betreft, legt de partner de arbeidsovereenkomsten, de jobstudent- of stagecontracten en de individuele bezoldigingsfiches voor.

Wat de werkingskosten betreft, worden de facturen, kastickets en bestelbonnen voorgelegd.

De partner verbindt zich er ook toe zijn financiële balans jaarlijks aan de gemeentelijke overheid voor te leggen.

Artikel 7. De partner die de overeenkomst medeondertekend moet de stad/gemeente kennis geven van alle stappen die ondernomen zouden worden met het oog op de vrijwillige ontbinding van de vereniging, of van elke gerechtelijke actie ingesteld om een nietigverklaring of een gerechtelijke ontbinding van de vereniging te verkrijgen. Hi moet haar ook op de hoogte brengen van elke overplaatsing van zijn maatschappelijk zetel of van zijn wens om de inhoud of de vorm ervan te wijzigen. Die mededeling moet gelijktijdig met de aan de gewone leden van de vereniging gerichte oproeping verstuurd worden, met name minstens acht dagen voor de bijeenkomst van de algemene vergadering.

De partner is ertoe verplicht de toelage terug te betalen in alle gevallen bedoeld in artikel 7 van de wet van 14 november 1983 betreffende de controle op de toekenning en op de aanwending van sommige toelagen.

De toekenning van de toelage wordt opgeschort in alle gevallen bedoeld in artikel 8 van die wetgeving.

Artikel 8. De partner die de overeenkomst medeondertekend heeft legt jaarlijks uiterlijk binnen 3 maanden na afloop van het boekjaar aan de stad/gemeente een uitvoeringsverslag betreffende het vorige boekjaar voor, meer bepaald m.b.t. de taken waarvoor een samenwerking met de stad/gemeente tot stand gebracht werd, alsook een intentienota m.b.t. de uitvoering van die taken voor het volgende boekjaar.

Hij voegt er zijn balansen, rekeningen, beheersverslagen en financiële en administratieve toestanden voor het vorige boekjaar bij, alsook de bewijsstukken i.v.m. de aanwending van de toelage en zijn activiteitenverslag.

Alhoewel de partner volgens de wet niet verplicht is om een balans op te maken, zal hij op zijn minst zijn ontvangsten- en uitgavenrekeningen moeten voorleggen aan de hand van een genormaliseerd minimaal schema van dagboek zoals opgemaakt in bijlage A bij het koninklijk besluit van 26 juni 2003 betreffende de vereenvoudigde boekhouding van bepaalde verenigingen zonder winstoogmerk, stichtingen internationale en verenigingen zonder winstoogmerk.

Artikel 9. De partner verbindt zich ertoe een vrij afschrift van alle documenten waarvan de bekendmaking hem bij de wet opgelegd wordt onverwijld aan de stad/gemeente over te leggen, uiterlijk gelijktijdig met de neerlegging ervan bij de griffie van de Handelsrechtbank als de verplichting hem bij de wet opgelegd wordt.

Hoofdstuk 3. — Zichtbaarheid gegeven aan het plan voor maatschappelijke cohesie

Artikel 10. Elke publicatie, aankondiging, bekendmaking, uitnodiging, opgemaakt ter attentie van de gebruikers, partners, leden van de verenigingssector - deze lijst is niet volledig, alsook elke technische en publicitaire drager gebruikt bij publieke of privé evenementen die georganiseerd worden met de steun van de toelage bedoeld in deze overeenkomst, moet voorzien worden van volgende melding: « met de steun/met de samenwerking van de stad/gemeente... en van Wallonië » alsook van onderstaand logo :



Hoofdstuk 4. — Opzegging van de overeenkomst — Wijziging van de overeenkomst — Handtekening

Artikel 11. Elk partij kan de overeenkomst eenzijdig opzeggen indien de andere partij het geheel of een gedeelte van haar contractuele verplichtingen niet nakomt, in geval van vermindering van de door het Gewest verleende toelage of als de vertrouwensrelatie tussen beide partijen definitief verbroken is.

De opzegging kan zonder rechtsformaliteiten geschieden, na ingebrekestelling medegedeeld bij aangetekend schrijven aan de andere partij, met melding van de redenen van de genomen beslissing en onverminderd de vordering van een vergoeding.

De stad/gemeente moet de « Direction interdépartementale de la Cohésion sociale du Secrétariat général du Service public de Wallonie et la Direction de l'Action sociale de la DGO5 du Service public de Wallonie » (Interdepartementale directie Maatschappelijke Cohesie van het Secretariaat-generaal van de Waalse Overheidsdienst en de Directie Sociale Actie van het DGO5 van de Waalse Overheidsdienst) binnen een redelijke termijn per brief inlichten, ongeacht de partij die het initiatief neemt om deze overeenkomst op te zeggen.

Artikel 12 : De overeenkomst kan wederzijds opgezegd worden, zoals het beide partijen het best uitkomt.

Artikel 13 : De partijen voorzien dat elke wijziging in deze overeenkomst het voorwerp zal uitmaken van een door elke partij ondertekend aanhangsel, waarin uitdrukkelijk melding gemaakt wordt van de aangebrachte wijzigingen en van de geldigheidsduur van het aanhangsel. De procedures tot planwijziging die nader bepaald worden in het Vade-mecum van het Plan voor maatschappelijke cohesie moeten nageleefd worden.

Artikel 14 : Bij gebrek aan minnelijke regeling zijn alleen de hoven en de rechtbanken van het arrondissement bevoegd om kennis te nemen van elk geschil dat zich bij de uitvoering van deze overeenkomst kan voordoen.

Opgemaakt in twee exemplaren te, op

Voor de stad/gemeente

Voor de partner,

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 7 november 2013 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld.

Namen, 7 november 2013.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van de Plaatselijke Besturen en de Stad,
P. FURLAN

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,
Mevr. E. TILLIEUX

BIJLAGE 2

Samenvattende indicator voor de toegang tot de fundamentele rechten per gemeente

Berekeningsmethode, lijst van de variabelen en bronnen van de gegevens

De samenvattende indicator voor de toegang tot de fundamentele rechten weerspiegelt de toegang van de bevolking van elke Waalse gemeente tot de fundamentele rechten, aangevuld met een risicofactor ten opzichte van de instandhouding van de sociale cohesie op het grondgebied van de gemeente.

De fundamentele rechten zijn opgesplitst in zes deelrechten :

1. het recht op een waardig inkomen;
2. het recht op de bescherming van de gezondheid en op sociale en medische hulp;
3. het recht op een decente woning en een gezond leefmilieu;
4. het recht op werk;
5. het recht op een opleiding;
6. het recht op sociale en culturele ontplooiing.

Het risicofactor neemt drie doelgroepen in overweging :

1. de éénoudergezinnen;
2. de alleenstaanden van 65 jaar en ouder;
3. de asielaanvragers.

Berekeningsmethode

Elk van de zes rechten en het risicofactor worden benaderd door een selectie van indicatoren die gekozen worden wegens hun bestaan, hun representativiteit, hun relevantie en hun beschikbaarheid op gemeentelijke schaal. In totaal worden 23 indicatoren in aanmerking genomen.

De eenvoudige cijfers worden verkregen door standaardisering van de basisindicatoren, waardoor elke indicator teruggebracht wordt tot een waarde tussen 0 en 1.

$$\text{Indice}_i = \frac{(\text{waargenomen waarde}_i - \text{minimumwaarde})}{(\text{maximumwaarde} - \text{minimumwaarde})}$$

De voor elk van die rechten en voor de risicofactor samengestelde cijfers worden voortgebracht door het rekenkundig gemiddelde van de eenvoudige cijfers, met gelijke weging, genormaliseerd {(X-gemiddelde)/typeverschil}. De samenvattende indicator is de som, bij gelijke weging, van de per recht en per risicofactor samengestelde indicatoren.

Lijst van de variabelen en bron van de gegevens

1° voor het recht op een waardig inkomen :

a) Aantal sociale steuntrekkers : verkregen door de verhouding die totstandkomt tussen het aantal leefloners, de financiële tegemoetkoming gelijk aan het leefloon, het gewaarborgd inkomen en de inkomenswaarborg aan de bejaarden en de bevolking van 18 jaar en ouder.

Bronnen : FOD Sociale Integratie (jaar 2011 - jaargemiddelde), Rijkspensioendienst ([waarden op 1 januari 2011 + waarden op 1 januari 2012/2]), FOD Economie - Algemene Directie Statistiek, Demografische statistiek (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : OSEC.

b) Samengestelde inkomensindicator verkregen door het rekenkundig gemiddelde van twee indicatoren :

(1) Mediaan belastingsinkomen (uitgedrukt in euro). Het betreft het inkomen gekoppeld aan de aangifte die zich in het midden van de reeks bevindt, waarbij de aangiften gerangschikt werden per grootteorde. Het wordt uitgedrukt in euro.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistiek, fiscale statistiek (Inkomsten 2010 - aanslagjaar 2011) (totaal van de aangiften, individuele en gemeenschappelijke, van de inkomsten niet nul) - Berekeningen : IWEPS.

(2) Percentage lage inkomens : verkregen door de verhouding tussen het aantal belastingaangiften lager dan 11.000 euro (geïndexeerd bedrag van de drempel van 10.000 euro aangehouden voor de ISADF van 2008) en het totaal aantal belastingaangiften.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistiek : fiscale statistiek (Inkomsten 2010 - aanslagjaar 2011) (totaal van de aangiften, individuele en gemeenschappelijke, van de inkomsten niet nul) - Berekeningen : IWEPS.

c) Cijfer der lage lonen : verkregen door de verhouding tussen het aantal loontrekkenden onderworpen aan de RSZ, uitgedrukt in arbeidsvolume - voltijdsequivalenten, die een bruto dagloon krijgen dat lager is dan 88 EUR en het totaal der voltijds equivalenten die aan de RSZ onderworpen zijn. (de drempel van 80 EUR is de beschikbare referentie die het dichtst het loon benadert dat gekoppeld is aan het bedrag vastgesteld tot toekenning van een werkbonus onder de vorm van een vermindering van de persoonlijke bijdragen van sociale zekerheid aan werknemers met lage lonen en aan sommige werknemers die het slachtoffer waren van een herstructurering - koninklijk besluit van 1 september 2006 ter uitvoering van artikel 2, § 2, lid 5, van de wet van 20 december 1999)

Bron : RSZ - Jaar 2010 (gemiddelde van de vier kwartalen van het jaar) - Berekeningen : IWEPS en OSEC.

2° voor het recht op de bescherming van de gezondheid en op sociale en medische hulp :

a) Levensverwachting bij de geboorte : de gemiddelde duur (uitgedrukt in jaren) van een generatie die tijdens het hele bestaan de sterftevoorwaarden zou kennen zoals waargenomen op het ogenblik van de geboorte in alle leeftijdscategorieën.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistiek, Demografische statistiek - Jaren 2000-2009.

Berekeningen : UCL-Gédap.

b) Percentage personen die door een langdurige ziekte of een handicap getroffen zijn : verkregen door de verhouding tussen het aantal personen die getroffen zijn door een chronische ziekte of een handicap bij het Intermutualistisch agentschap (*) en de totale bevolking.

Bronnen : Intermutualistisch agentschap - Technische coördinatiecel (toestand op 31 december 2011 (**)) en FOD Economie - Algemene Directie Statistiek, Demografische Statistiek (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : IWEPS.

(*) aantal personen waarop minstens één van de volgende criteria betrekking heeft : 1) Forfait B verpleegkundige zorgen; 2) Kinesitherapie E of fysiotherapie; 3) Verhoogde kinderbijslagen; 4) Toelage voor de integratie van gehandicapten (cat. III, IV of V); 5) Toelage voor hulp aan ouderen (cat. III, IV of V); 6) Uitkering hulp aan derden; 7) Verhoogde invaliditeitsuitkering wegens hulp van derden 8) Forfaitaire uitkering hulp aan derden; 9) Hospitalisatie (120 dagen); 10) Hospitalisatie (6 hospitalisaties); 11) Recht op toelagen voor gehandicapten (zie : http://www.nic-ima.be/binaries/imaweb/fr/pdf/layout_populationpopulatie_v9_nf.pdf).

(**) Voor personen die België verlaten hebben of die in de loop van het jaar overleden zijn geldt de toestand op de datum van het vertrek of van het overlijden.

c) Percentage rechthebbenden op een vergoeding wegens arbeidsongeschiktheid als gevolg van een beroepsziekte : verkregen door de verhouding tussen het aantal rechthebbenden op vergoedingen wegens arbeidsongeschiktheid in de privésector en de bevolking ouder dan 18 jaar en + (x 10 000).

Bronnen : Fonds der beroepsziekten (jaar 2012) - FOD Economie - Algemene Directie Statistiek,

Demografische statistiek (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : IWEPS.

3° voor het recht op een decente woning en een gezond leefmilieu :

a) Percentage kwaliteitsarme woningen : verkregen door de verhouding tussen het aantal woningen zonder wc of zonder badkamer/douche of die 4 tot 6 grote herstellingen nodig hebben en het totaal aantal woningen.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistiek - algemeen sociaal-economisch onderzoek - Jaar 2001 - Berekeningen : Thomas (I), UCL, Unité de géographie.

b) Samengestelde indicator voor de beoordeling van de onmiddellijke leefomgeving van de woning :

(1) Indicator van de blootstelling van de bevolking aan geluidshinder te wijten aan het weg-, spoorweg- en luchtverkeer. Berekening, voor elke gemeente, van het aantal woningen gelegen in een gebied getroffen door geluid veroorzaakt door vervoersinfrastructuren (%).

Bronnen : Navstreeks 2007; FOD Financiën - AGDP, woningen op 1 januari 2011; Berekeningen : IWEPS.

(2) Indicator van de blootstelling van de bevolking aan luchtverontreiniging (in de residentiële leefomgeving). Berekening, voor elke gemeente, van het aantal woningen onderworpen aan drie luchtpolluenten gewogen als volgt : 1/2 PM 10 (fijne deeltjes) + 1/2 O3 (ozon) + 1/4 NO3 (stikstofzuur).

Bronnen : AWAC - CELINE, gegevens van 2008 tot 2011 uit het model RIO - FOD Financiën - AGDP, woningen op 1 januari 2011; Berekeningen : IWEPS.

(3) Indicator van de blootstelling van de bevolking aan potentiële grondverontreiniging. Berekening, voor elke gemeente, van het aantal woningen onderworpen aan verontreiniging i.v.m. beschadigde grondgebieden : wegen, luchthavens, steenberg, SAR, stortplaatsen (COSW), Seveso, oude industrieën (VDM), huidige industrieën (EPRTR).

Bronnen : ISSeP en SPW - DGO3, Project ARPODIS 2012 - FOD Financiën - AGDP, woningen op 1 januari 2011; Berekeningen : IWEPS.

c) Percentage gezinnen die permanent in campings en andere toeristische uitrustingen verblijven : verkregen door de verhouding tussen het aantal permanente bewoners (al dan niet woonachtig) in de gemeente en de totale bevolking van de gemeente.

Bronnen : SPW-SG-DiCS, telling van de permanente bewoners in Wallonië op 31 december 2011 en FOD Economie - Algemene Directie Statistieken, Demografische statistieken (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : DiCS.

d) Samengestelde indicator van sociale huurders : verkregen door een aritmetisch gemiddelde van twee indicatoren :

(1) Percentage gezinnen die in aanmerking komen als sociale huurders : verkregen door de verhouding tussen het aantal kandidaat-sociale huurders van de openbare woningsmaatschappijen (SLSP) per woongemeente en het totaal aantal privégezinnen in de gemeente.

Bronnen : Société wallonne du Logement (Waalse Huisvestingsmaatschappij), toestand op 1 januari 2012 en FOD Economie - algemene directie statistieken, demografische statistieken (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : IWEPS.

(2) Percentage openbare woningen : verkregen door de verhouding tussen het aantal openbare woningen in de zin van de gemeentelijke woonstrategie 2007-2012 en het totaal aantal privégezinnen in de gemeente.

Bronnen : SPW-DGO4 - Departement Huisvesting - gemeentelijke verankering - jaar 2012 (1 januari) en FOD Economie - Algemene Directie Statistieken, Demografische statistieken (toestand op 1 januari 2012) - Berekeningen : IWEPS.

4° voor het recht op werk :

a) Percentage potentiële arbeidskrachten : verkregen door de verhouding tussen het aantal personen die oud genoeg zijn om te werken, die niet werken of die onvrijwillig deeltijds werken hoewel ze vermoedelijk voltijds willen werken en het totaal van de beroepsgeschikte bevolking (15-64 jaar).

Bron : IWEPS - Statistieken actieve bevolking, tewerkstelling en werkloosheid per gemeente - (Jaar 2010 - jaarlijks gemiddelde) - Berekeningen : IWEPS en OSEC.

b) Percentage langdurige werklozen : verkregen door de verhouding tussen het totaal aantal werkloze werkzoekenden ingeschreven sinds minstens twee jaar (duur \geq 24 maanden volgens definitie IAT) en de totale actieve bevolking van 15 tot 64 jaar.

Bronnen : FOREm (jaar 2012 - jaarlijks gemiddelde) en IWEPS - Statistieken van actieve bevolking, tewerkstelling en werkloosheid per gemeente - (jaar 2010 - jaarlijks gemiddelde) - Berekeningen : OSEC.

5° voor het recht op een opleiding :

a) Samengestelde indicator van laaggeschoolde personen : verkregen door een aritmetisch gemiddelde van twee indicatoren :

(1) Percentage laaggeschoolden : verkregen door de verhouding tussen het aantal persoon die hoogstens hun lagere school afwerkten (of die nooit naar school gingen) en het totaal van de bevolking van 18 jaar en ouder.

Bronnen : FOD Economie - Algemene Directie Statistieken - Algemeen sociaal-economisch onderzoek - Jaar 2001 - Berekeningen : Centre de sociologie du Travail, de l'Emploi et de la Formation (TEF), ULB.

(2) Diplomeringspercentage (*) van de generatie 1989 per woongemeente : verkregen door de ratio tussen het aantal jongeren van de cohorte 1989 die een diploma van het 6de jaar secundair onderwijs behalen en de bevolking van de cohorte die in de gemeente aanwezig is, voor elk van de jaren 2006 tot 2011. Aan de hand van deze berekeningen kan een accumulatie van de diplomeringspercentages in de tijd weergegeven worden voor de generatie 1989.

Bronnen : FWB - AGERS, Service général du pilotage du système éducatif en SPF Economie - Algemene Directie Statistieken, bevolkingsstatistieken per leeftijd - Berekeningen : AGERS en IWEPS.

(*) Getuigschrift van het 6de jaar secundair onderwijs van de leerlingen in scholen georganiseerd of gesubsidieerd door het Ministerie van de FWB (algemeen overgangsonderwijs, technisch en beroeps).

6° voor het recht op sociale en culturele ontplooiing :

a) Indicator « elektronische kloof » : verkregen door een rekenkundig gemiddelde van drie indicatoren « elektronische kloof » berekend op grond van het gewestelijke onderzoek van het « Agence wallonne des Technologies (AWT) » (Waalse Agentschap Technologieën) :

(1) Percentage personen (15 jaar en +) aan wie het internetgebruik is ontzegd (geen enkel gebruik per jaar, ongeacht de plaats van gebruik - thuis, op het werk, ...) wegens de leeftijd (11 leeftijdsgroepen) : verkregen door op de bevolking (per leeftijd) van de gemeenten de gewestelijke percentages (per leeftijd) van de indicator « elektronische kloof » van het gewestelijke onderzoek toe te passen;

(2) Percentage personen (15 jaar en +) aan wie het internetgebruik is ontzegd (geen enkel gebruik per jaar, ongeacht de plaats van gebruik - thuis, op het werk, ...) wegens de geografische ligging (provincie) : verkregen door op de bevolking van de gemeenten de provinciale percentages (per leeftijd) van de indicator « elektronische kloof » van het gewestelijke onderzoek toe te passen;

(3) Percentage privé-gezinnen die thuis niet over een computer beschikken : verkregen door op de categorieën privé-gezinnen van de gemeenten de gewestelijke percentages (per type gezin) van de indicator « elektronische kloof » van het gewestelijke onderzoek toe te passen.

Bronnen : AWT - TIC-gebruik 2011/2012 (onderzoek gevoerd in december 2011 - resultaten bekendgemaakt in 2012) door de Waalse burgers en FOD Economie; Algemene Directie Statistieken, Demografische statistieken op 1 januari 2012 - Berekeningen : IWEPS

b) Percentage niet-stemmers : verkregen door de verhouding tussen het aantal blancostemmen of nietige stemmen vermeerderd met het aantal niet opgekomen kiezers en het totaal aantal ingeschrevenen voor de gemeenteraadsverkiezingen van oktober 2012.

Bron : FOD Binnenlandse Zaken - Berekeningen : OSEC.

7° voor de risicofactor ten opzichte van de instandhouding van de maatschappelijke cohesie op het grondgebied van de gemeente :

a) Percentage alleenstaanden van 65 jaar en ouder; verkregen door de verhouding tussen het aantal alleenstaanden van 65 jaar en ouder (M+V) en het totaal aantal personen van 65 jaar en ouder in de gemeente, op 1 januari 2010.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistieken, Demografische statistieken - Berekeningen : UCL-Gédap.

b) Percentage éenoudergezinnen : verkregen door de verhouding tussen het aantal éenoudergezinnen (M/V) en het totaal aantal gezinnen op 1 januari 2010.

Bron : FOD Economie – Algemene Directie Statistiek, Demografische statistiek – Berekeningen : UCL-Gédap.

c) Aantal asielaanvragers : aantal personen ingeschreven in het wachtregister voor asielzoekers (m.a.w. de buitenlanders die zich als asielzoeker melden of die vragen om als asielzoeker te worden erkend) op 1 januari 2012.

Bron : FOD Economie - Algemene Directie Statistiek : nationaal register (toestand op 1 januari 2012).

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 7 november 2013 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van het decreet van 6 november 2008 betreffende het plan voor maatschappelijke cohesie in de steden en gemeenten van Wallonië voor wat betreft de aangelegenheden waarvan de uitoefening van de Franse Gemeenschap is overgeheveld.

Namen, 7 november 2013.

De Minister-President,

R. DEMOTTE

De Minister van de Plaatselijke Besturen en de Stad,

P. FURLAN

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,

Mevr. E. TILLIEUX

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2013/205765]

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant remplacement du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, l'article 40;

Vu les arrêtés royaux des 11 janvier 1993, 25 avril 2007, 31 mai 2009 et 24 octobre 2012 portant remplacement du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le mandat de président des sous-commissions paritaires citées ci-après a pris fin suite au décès de M. André DE GIETER, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Sous-commission paritaire pour le commerce de combustibles de la Flandre orientale;

- Sous-commission paritaire pour le port de Zeebrugge-Bruges;

- Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande.

Art. 2. Le mandat de vice-président des sous-commissions paritaires citées ci-après a pris fin suite au décès de M. André DE GIETER, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Sous-commission paritaire pour le port de Bruxelles et de Vilvorde;

- Sous-commission paritaire pour les ports d'Ostende et de Nieuport;

- Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 3. Démission honorable de la fonction de vice-présidente de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande est donnée à Mme Elise BUEKENS, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 4. Démission honorable de la fonction de président des sous-commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Dimitri KNOCKAERT, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Sous-commission paritaire de la tannerie et du commerce de cuirs et peaux bruts;

- Sous-commission paritaire de l'industrie de la chaussure, des bottiers et des chausseurs;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2013/205765]

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, artikel 40;

Gelet op de koninklijke besluiten van 11 januari 1993, 25 april 2007, 31 mei 2009 en 24 oktober 2012 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het mandaat van de voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités is geëindigd wegens het overlijden van de heer André DE GIETER, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Subcomité voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen;

- Paritair Subcomité voor de haven van Zeebrugge-Brugge;

- Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest.

Art. 2. Het mandaat van de ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités is geëindigd wegens het overlijden van de heer André DE GIETER, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Subcomité voor de haven van Brussel en Vilvoorde;

- Paritair Subcomité voor de havens van Oostende en Nieuwpoort;

- Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 3. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest wordt gegeven aan Mevr. Elise BUEKENS, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 4. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités wordt gegeven aan de heer Dimitri KNOCKAERT, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Subcomité voor de leerlooierij en de handel in ruwe huiden en vellen;

- Paritair Subcomité voor de schoeiselindustrie, de laarzenmakers en de maatwerkers;

- Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;
- Sous-commission paritaire de la sellerie, de la fabrication de courroies et d'articles industriels en cuir;
- Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques;
- Sous-commission paritaire pour les métaux précieux.

Art. 5. Démission honorable de la fonction de vice-président de la Sous-commission paritaire pour le commerce de combustibles de la Flandre orientale est donnée à M. Philip VERSTRAETE, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 6. Mme Elise BUEKENS, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente de la Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région flamande.

Art. 7. M. Marc DE SMET, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président de la Sous-commission paritaire pour le port de Zeebrugge-Bruges.

Art. 8. M. Marc DE SMET, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé vice-président des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire pour le port de Bruxelles et de Vilvorde;
- Sous-commission paritaire pour les ports d'Ostende et de Nieuport.

Art. 9. M. Michel PREUD'HOMME, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire pour les institutions subsidiées de l'enseignement libre de la Communauté française et de la Communauté germanophone;
- Sous-commission paritaire pour les employés des institutions de l'enseignement libre subventionné de la Communauté française et de la Communauté germanophone.

Art. 10. M. Dimitri KNOCKAERT, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire pour les autobus et autocars;
- Sous-commission paritaire pour les taxis;
- Sous-commission paritaire pour le transport routier et la logistique pour compte de tiers;
- Sous-commission paritaire pour l'assistance en escale dans les aéroports;
- Sous-commission paritaire pour le déménagement.

Art. 11. Mme Sylvie KWASCHIN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée vice-présidente des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de petit granit et de calcaire à tailler de la province de Hainaut;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de petit granit et de calcaire à tailler des provinces de Liège et de Namur;
- Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de grès et de quartzite de tout le territoire du Royaume, à l'exception des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de kaolin et de sable exploitées à ciel ouvert dans les provinces du Brabant wallon, de Hainaut, de Liège, de Luxembourg et de Namur;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières et scieries de marbres de tout le territoire du Royaume;
- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de calcaire non taillé et des fours à chaux, des carrières de dolomies et des fours à dolomies de tout le territoire du Royaume;
- Sous-commission paritaire de l'industrie de la récupération de terrils;

- Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoennijverheid;

- Paritair Subcomité voor de zadelmakerij, de vervaardiging van riemen en industriële artikelen in leder;

- Paritair Subcomité voor de orthopedische schoeisels;

- Paritair Subcomité voor de edele metalen.

Art. 5. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van het Paritair Subcomité voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen wordt gegeven aan de heer Philip VERSTRAETE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 6. Mevr. Elise BUEKENS, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van het Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Vlaamse Gewest.

Art. 7. De heer Marc DE SMET, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van het Paritair Subcomité voor de haven van Zeebrugge-Brugge.

Art. 8. De heer Marc DE SMET, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de haven van Brussel en Vilvoorde;

- Paritair Subcomité voor de havens van Oostende en Nieuwpoort.

Art. 9. De heer Michel PREUD'HOMME, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de gesubsidieerde inrichtingen van het vrij onderwijs van de Franse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap;

- Paritair Subcomité voor de bedienden van de inrichtingen van het gesubsidieerd vrij onderwijs van de Franse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap.

Art. 10. De heer Dimitri KNOCKAERT, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de autobussen en autocars;

- Paritair Subcomité voor de taxi's;

- Paritair Subcomité voor het wegvervoer en de logistiek voor rekening van derden;

- Paritair Subcomité voor de grondafhandeling op luchthavens;

- Paritair Subcomité voor de verhuizing.

Art. 11. Mevr. Sylvie KWASCHIN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der hardsteengroeven en der groeven van uit te houwen kalksteen in de provincie Henegouwen;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der hardsteengroeven en der groeven van uit te houwen kalksteen in de provincies Luik en Namen;

- Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf van de zandsteen- en kwartsietgroeven op het gehele grondgebied van het Rijk, uitgezonderd de kwartsietgroeven van de provincie Waals-Brabant;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der porseleinaarde- en zandgroeven welke in openlucht geëxploiteerd worden in de provincies Waals-Brabant, Henegouwen, Luik, Luxemburg en Namen;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der marmergroeven en -zagerijen op het gehele grondgebied van het Rijk;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf van de groeven van niet uit te houwen kalksteen en van de kalkovens, van de bitterspaatgroeven en -ovens op het gehele grondgebied van het Rijk;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van steenstort;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des ardoisières, des carrières de coticules et pierres à rasoir des provinces du Brabant wallon, de Hainaut, de Liège, de Luxembourg et de Namur.

Art. 12. M. Marc PAYEN, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire pour la récupération de métaux;
- Sous-commission paritaire pour la récupération de chiffons;
- Sous-commission paritaire pour la récupération du papier;
- Sous-commission paritaire pour la récupération de produits divers;
- Sous-commission paritaire des électriciens : installation et distribution;
- Sous-commission paritaire pour le commerce du métal.

Art. 13. Mme Sophie ROSMAN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire de l'industrie textile de l'arrondissement administratif de Verviers;
- Sous-commission paritaire de la tannerie et du commerce de cuirs et peaux bruts;
- Sous-commission paritaire de l'industrie de la chaussure, des bottiers et des chausseurs;
- Sous-commission paritaire de la maroquinerie et de la ganterie;
- Sous-commission paritaire de la sellerie, de la fabrication de courroies et d'articles industriels en cuir;
- Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques.

Art. 14. Mme Sophie ROSMAN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée vice-présidente des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région wallonne;
- Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 15. M. Philip VERSTRAETE, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président des sous-commissions paritaires citées ci-après :

- Sous-commission paritaire pour le commerce de combustibles de la Flandre orientale;
- Sous-commission paritaire pour les métaux précieux;
- Sous-commission paritaire pour les institutions subsidiées de l'enseignement libre de la Communauté flamande;
- Sous-commission paritaire pour les employés des institutions de l'enseignement libre subventionné de la Communauté flamande.

Art. 16. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2013.

Art. 17. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der lesteengroeven, coticulegroeven en groeven van slijpsteen voor scheermessen in de provincies Waals-Brabant, Henegouwen, Luik, Luxemburg en Namen.

Art. 12. De heer Marc PAYEN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van metalen;
- Paritair Subcomité voor de terugwinning van lompen;
- Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier;
- Paritair Subcomité voor de terugwinning van allerlei producten;
- Paritair Subcomité voor de elektriciens : installatie en distributie;
- Paritair Subcomité voor de metaalhandel.

Art. 13. Mevr. Sophie ROSMAN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de textielnijverheid uit het administratief arrondissement Verviers;
- Paritair Subcomité voor de leerlooierij en de handel in ruwe huiden en vellen;
- Paritair Subcomité voor de schoeiselindustrie, de laarzenmakers en de maatwerkers;
- Paritair Subcomité voor het marokijnwerk en de handschoen-nijverheid;
- Paritair Subcomité voor de zadelmakerij, de vervaardiging van riemen en industriële artikelen in leder;
- Paritair Subcomité voor de orthopedische schoeisel.

Art. 14. Mevr. Sophie ROSMAN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Waalse Gewest;
- Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 15. De heer Philip VERSTRAETE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités :

- Paritair Subcomité voor de handel in brandstoffen van Oost-Vlaanderen;
- Paritair Subcomité voor de edele metalen;
- Paritair Subcomité voor de gesubsidieerde inrichtingen van het vrij onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap;
- Paritair Subcomité voor de bedienden van de inrichtingen van het gesubsidieerd vrij onderwijs van de Vlaamse Gemeenschap.

Art. 16. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2013.

Art. 17. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/205767]

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, l'article 40;

Vu les arrêtés royaux des 5 août 1991, 11 janvier 1993, 13 juin 1999 et 29 février 2004 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 26 mai 2005 portant remplacement du vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu les arrêtés royaux des 11 mars 2008 et 31 mai 2009 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 12 janvier 2010 nommant le président et le vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 2012 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Le mandat de président des commissions paritaires citées ci-après a pris fin suite au décès de M. André DE GIETER, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire pour l'entretien du textile;
- Commission paritaire de la pêche maritime;
- Commission paritaire de l'agriculture;
- Commission paritaire pour les entreprises horticoles;
- Commission paritaire pour les employés de casino;
- Commission paritaire nationale des sports;
- Commission paritaire des entreprises d'assurances.

Art. 2. Le mandat de vice-président des commissions paritaires citées ci-après a pris fin suite au décès de M. André DE GIETER, conseiller général au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire pour les entreprises de travaux techniques agricoles et horticoles;
- Commission paritaire pour les entreprises forestières;
- Commission paritaire des ports;
- Commission paritaire pour les sociétés de prêts hypothécaires, d'épargne et de capitalisation;
- Commission paritaire pour les sociétés de bourse;
- Commission paritaire pour la marine marchande;
- Commission paritaire pour la gestion d'immeubles, les agents immobiliers et les travailleurs domestiques;
- Commission paritaire du transport urbain et régional.

Art. 3. Démission honorable de la fonction de vice-présidente des commissions paritaires citées ci-après est donnée à Mme Elise BUEKENS, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire de la pêche maritime;
- Commission paritaire pour les pharmacies et offices de tarification.

Art. 4. Démission honorable de la fonction de vice-présidente des commissions paritaires citées ci-après est donnée à Mme Dominique BLOEMEN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire pour les employés de casino;
- Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail;
- Commission paritaire des grands magasins;
- Commission paritaire pour les technologies orthopédiques.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/205767]

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, artikel 40;

Gelet op de koninklijke besluiten van 5 augustus 1991, 11 januari 1993, 13 juni 1999 en 29 februari 2004 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 mei 2005 houdende vervanging van de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op de koninklijke besluiten van 11 maart 2008 en 31 mei 2009 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 januari 2010 tot benoeming van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 2012 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Het mandaat van de voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités is geëindigd wegens het overlijden van de heer André DE GIETER, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de textielverzorging;
- Paritair Comité voor de zeevisserij;
- Paritair Comité voor de landbouw;
- Paritair Comité voor het tuinbouwbedrijf;
- Paritair Comité voor de casinobedienden;
- Nationaal Paritair Comité voor de sport;
- Paritair Comité voor het verzekeringswezen.

Art. 2. Het mandaat van de ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités is geëindigd wegens het overlijden van de heer André DE GIETER, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de ondernemingen van technische land- en tuinbouwwerken;
- Paritair Comité voor het bosbouwbedrijf;
- Paritair Comité voor het havenbedrijf;
- Paritair Comité voor de maatschappijen voor hypothecaire leningen, sparen en kapitalisatie;
- Paritair Comité voor de beursvennootschappen;
- Paritair Comité voor de koopvaardij;
- Paritair Comité voor het beheer van gebouwen, de vastgoedmakers en de dienstboden;
- Paritair Comité voor het stads- en streekvervoer.

Art. 3. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan Mevr. Elise BUEKENS, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de zeevisserij;
- Paritair Comité voor de apotheken en tarificatiediensten.

Art. 4. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan Mevr. Dominique BLOEMEN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de casinobedienden;
- Paritair Comité voor de grote kleinhandelszaken;
- Paritair Comité voor de warenhuizen;
- Paritair Comité voor de orthopedische technologieën.

Art. 5. Démission honorable de la fonction de vice-président de la Commission paritaire de l'industrie céramique est donnée à M. Yves BOLSEE, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 6. Démission honorable de la fonction de vice-présidente des commissions paritaires citées ci-après est donnée à Mme Sonja BROUCKE, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire pour la production des pâtes, papiers et cartons;
- Commission paritaire nationale des sports.

Art. 7. Démission honorable de la fonction de président des commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Dimitri KNOC-KAERT, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire de l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement;
- Commission paritaire pour les employés du commerce de détail alimentaire;
- Commission paritaire pour les technologies orthopédiques.

Art. 8. Démission honorable de la fonction de vice-président des commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Dimitri KNOC-KAERT, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire du commerce alimentaire;
- Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires;
- Commission paritaire des employés de l'industrie papetière;
- Commission paritaire des employés de la transformation du papier et du carton.

Art. 9. Démission honorable de la fonction de vice-présidente des commissions paritaires citées ci-après est donnée à Mme Sylvie KWASCHIN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire de l'agriculture;
- Commission paritaire pour les entreprises horticoles;
- Commission paritaire des entreprises d'assurances.

Art. 10. Démission honorable de la fonction de vice-présidente de la Commission paritaire pour le secteur non-marchand est donnée à Mme Sophie ROSMAN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 11. Mme Elise BUEKENS, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire pour l'entretien du textile;
- Commission paritaire de la pêche maritime;
- Commission paritaire pour les pharmacies et offices de tarification.

Art. 12. Mme Elise BUEKENS, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée vice-présidente de la Commission paritaire des ports.

Art. 13. Mme Sophie du BLED, conseillère générale au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente de la Commission paritaire de l'armurerie à la main.

Art. 14. M. Yves BOLSEE, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président de la Commission paritaire de l'industrie céramique.

Art. 15. Mme Sonja BROUCKE, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire pour la production des pâtes, papiers et cartons;
- Commission paritaire de la transformation du papier et du carton;
- Commission paritaire des employés de l'industrie papetière;
- Commission paritaire des employés de la transformation du papier et du carton;
- Commission paritaire nationale des sports.

Art. 5. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van het Paritair Comité voor het ceramiekbedrijf wordt gegeven aan de heer Yves BOLSEE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 6. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitster van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan Mevr. Sonja BROUCKE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de voortbrenging van papierpap, papier en karton;
- Nationaal Paritair Comité voor de sport.

Art. 7. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan de heer Dimitri KNOC-KAERT, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor het huiden- en lederbedrijf en vervangingsproducten;
- Paritair Comité voor de bedienden uit de kleinhandel in voedingswaren;
- Paritair Comité voor de orthopedische technologieën.

Art. 8. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan de heer Dimitri KNOC-KAERT, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de handel in voedingswaren;
- Paritair Comité voor de notarisbedienden;
- Paritair Comité voor de bedienden uit de papierenijverheid;
- Paritair Comité voor de bedienden van de papier- en kartonbewerking.

Art. 9. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitster van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan Mevr. Sylvie KWASCHIN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor de landbouw;
- Paritair Comité voor het tuinbouwbedrijf;
- Paritair Comité voor het verzekeringswezen.

Art. 10. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitster van het Paritair Comité voor de non-profitsector wordt gegeven aan Mevr. Sophie ROSMAN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 11. Mevr. Elise BUEKENS, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor de textielverzorging;
- Paritair Comité voor de zeevisserij;
- Paritair Comité voor de apotheken en tarificatiediensten.

Art. 12. Mevr. Elise BUEKENS, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitster van het Paritair Comité voor het havenbedrijf.

Art. 13. Mevr. Sophie du BLED, adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van het Paritair Comité voor de wapensmederij met de hand.

Art. 14. De heer Yves BOLSEE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van het Paritair Comité voor het ceramiekbedrijf.

Art. 15. Mevr. Sonja BROUCKE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor de voortbrenging van papierpap, papier en karton;
- Paritair Comité voor de papier- en kartonbewerking;
- Paritair Comité voor de bedienden uit de papierenijverheid;
- Paritair Comité voor de bedienden van de papier- en kartonbewerking;
- Nationaal Paritair Comité voor de sport.

Art. 16. M. Dimitri KNOCKAERT, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président de la Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires.

Art. 17. Mme Sylvie KWASCHIN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire de l'agriculture;
- Commission paritaire pour les entreprises horticoles;
- Commission paritaire des entreprises d'assurances.

Art. 18. Mme Sylvie KWASCHIN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée vice-présidente de la Commission paritaire de l'industrie des carrières.

Art. 19. M. Marc PAYEN, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé président des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire des entreprises de garage;
- Commission paritaire pour les entreprises de valorisation de matières premières de récupération;
- Commission paritaire des secteurs connexes aux constructions métallique, mécanique et électrique;
- Commission paritaire pour les employés de casino.

Art. 20. Mme Sophie ROSMAN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée présidente des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire de l'industrie des cuirs et peaux et des produits de remplacement;
- Commission paritaire pour les employés du commerce de détail alimentaire;
- Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté;
- Commission paritaire pour les technologies orthopédiques.

Art. 21. Mme Sophie ROSMAN, conseillère au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommée vice-présidente des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire du commerce alimentaire;
- Commission paritaire des grandes entreprises de vente au détail;
- Commission paritaire des grands magasins.

Art. 22. M. Philip VERSTRAETE, conseiller au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale, est nommé vice-président des commissions paritaires citées ci-après :

- Commission paritaire de la pêche maritime;
- Commission paritaire nationale des sports.

Art. 23. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2013.

Art. 24. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK

Art. 16. De heer Dimitri KNOCKAERT, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van het Paritair Comité voor de notarissbedienden.

Art. 17. Mevr. Sylvie KWASCHIN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor de landbouw;
- Paritair Comité voor het tuinbouwbedrijf;
- Paritair Comité voor het verzekeringswezen.

Art. 18. Mevr. Sylvie KWASCHIN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van het Paritair Comité voor het groefbedrijf.

Art. 19. De heer Marc PAYEN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor het garagebedrijf;
- Paritair Comité voor de ondernemingen waar teruggewonnen grondstoffen opnieuw ter waarde worden gebracht;
- Paritair Comité voor de sectoren die aan de metaal-, machine- en elektrische bouw verwant zijn;
- Paritair Comité voor de casinobedienden.

Art. 20. Mevr. Sophie ROSMAN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor het huiden- en lederbedrijf en vervangingsproducten;
- Paritair Comité voor de bedienden uit de kleinhandel in voedingswaren;
- Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen;
- Paritair Comité voor de orthopedische technologieën.

Art. 21. Mevr. Sophie ROSMAN, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor de handel in voedingswaren;
- Paritair Comité voor de grote kleinhandelszaken;
- Paritair Comité voor de warenhuizen.

Art. 22. De heer Philip VERSTRAETE, adviseur bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, wordt benoemd tot ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités :

- Paritair Comité voor de zeevisserij;
- Nationaal Paritair Comité voor de sport.

Art. 23. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2013.

Art. 24. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/205768]

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant démission du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, l'article 40;

Vu l'arrêté royal du 6 avril 1995 portant remplacement du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 21 septembre 2001 nommant les président, vice-président et membres de la Sous-commission paritaire de l'industrie textile de l'arrondissement administratif de Verviers;

Vu les arrêtés royaux des 4 décembre 2002, 29 février 2004, 20 mars 2009 et 24 octobre 2012 portant remplacement du président et du vice-président de certaines sous-commissions paritaires;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Démission honorable de la fonction de président des sous-commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Jean-Marie FAFCHAMPS, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Sous-commission paritaire de l'industrie textile de l'arrondissement administratif de Verviers;

- Sous-commission paritaire pour la récupération de métaux;

- Sous-commission pour la récupération de chiffons;

- Sous-commission paritaire pour la récupération du papier;

- Sous-commission paritaire pour la récupération de produits divers;

- Sous-commission paritaire pour le commerce du métal.

Art. 2. Démission honorable de la fonction de président de la Sous-commission paritaire des électriciens : installation et distribution est donnée à M. Raymond GROETEMBRIL, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 3. Démission honorable de la fonction de vice-président des sous-commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Raymond GROETEMBRIL, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de petit granit et de calcaire à tailler de la province de Hainaut;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de petit granit et de calcaire à tailler des provinces de Liège et de Namur;

- Sous-commission paritaire des carrières de porphyre des provinces du Brabant wallon et de Hainaut et des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de grès et de quartzite de tout le territoire du Royaume, à l'exception des carrières de quartzite de la province du Brabant wallon;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de kaolin et de sable exploitées à ciel ouvert dans les provinces du Brabant wallon, de Hainaut, de Liège, de Luxembourg et de Namur;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières, cimenteries et fours à chaux de l'arrondissement administratif de Tournai;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières et scieries de marbres de tout le territoire du Royaume;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des carrières de calcaire non taillé et des fours à chaux, des carrières de dolomies et des fours à dolomies de tout le territoire du Royaume;

- Sous-commission paritaire de l'industrie de la récupération de terrils;

- Sous-commission paritaire de l'industrie des ardoisières, des carrières de coticules et pierres à rasoir des provinces du Brabant wallon, de Hainaut, de Liège, de Luxembourg et de Namur;

- Sous-commission paritaire pour les métaux précieux;

- Sous-commission paritaire du transport urbain et régional de la Région wallonne.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/205768]

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende ontslag van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, artikel 40;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 april 1995 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 september 2001 tot benoeming van de voorzitter, de ondervoorzitter en de leden van het Paritair Subcomité voor de textielnijverheid uit het administratief arrondissement Verviers;

Gelet op de koninklijke besluiten van 4 december 2002, 29 februari 2004, 20 maart 2009 en 24 oktober 2012 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire subcomités;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités wordt gegeven aan de heer Jean-Marie FAFCHAMPS, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Subcomité voor de textielnijverheid uit het administratief arrondissement Verviers;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van metalen;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van lompen;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van papier;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van allerlei producten;

- Paritair Subcomité voor de metaalhandel.

Art. 2. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van het Paritair Subcomité voor de elektriciens : installatie en distributie wordt gegeven aan de heer Raymond GROETEMBRIL, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 3. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire subcomités wordt gegeven aan de heer Raymond GROETEMBRIL, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der hardsteengroeven en der groeven van uit te houwen kalksteen in de provincie Henegouwen;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der hardsteengroeven en der groeven van uit te houwen kalksteen in de provincies Luik en Namen;

- Paritair Subcomité voor de porfiergroeven in de provincies Waals-Brabant en Henegouwen en de kwartsietgroeven in de provincie Waals-Brabant;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf van de zandsteen- en kwartsietgroeven op het gehele grondgebied van het Rijk, uitgezonderd de kwartsietgroeven van de provincie Waals-Brabant;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der porseleinaarde- en zandgroeven welke in openlucht geëxploiteerd worden in de provincies Waals-Brabant, Henegouwen, Luik, Luxemburg en Namen;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der kalksteengroeven, cementfabrieken en kalkovens van het administratief arrondissement Doornik;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der marmergroeven en -zagerijen op het gehele grondgebied van het Rijk;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf van de groeven van niet uit te houwen kalksteen en van de kalkovens, van de bitterspaatgroeven en -ovens op het gehele grondgebied van het Rijk;

- Paritair Subcomité voor de terugwinning van steenstort;

- Paritair Subcomité voor het bedrijf der leisteengroeven, coticulegroeven en groeven van slijpsteen voor scheermessen in de provincies Waals-Brabant, Henegouwen, Luik, Luxemburg en Namen;

- Paritair Subcomité voor de edele metalen;

- Paritair Subcomité voor het stads- en streekvervoer van het Waalse Gewest.

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2013.

Art. 5. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2013.

Art. 5. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :

De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/205769]

4 NOVEMBRE 2013. — Arrêté royal portant démission du président et du vice-président de certaines commissions paritaires

PHILIPPE, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, l'article 40;

Vu l'arrêté royal du 13 juin 1999 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 4 décembre 2002 nommant le président et le vice-président de la Commission paritaire de l'armurerie à la main;

Vu les arrêtés royaux des 29 février 2004, 11 mars 2008 et 20 mars 2009 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 21 août 2009 portant remplacement du président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 12 janvier 2010 nommant le président et le vice-président de certaines commissions paritaires;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 2012 portant remplacement du président et du vice-président de certaines commissions paritaires;

Sur la proposition de la Ministre de l'Emploi,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Démission honorable de la fonction de président des commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Jean-Marie FAFCHAMPS, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire des entreprises de garage;
- Commission paritaire pour les entreprises de valorisation de matières premières de récupération;
- Commission paritaire de l'armurerie à la main;
- Commission paritaire des secteurs connexes aux constructions métallique, mécanique et électrique.

Art. 2. Démission honorable de la fonction de vice-président de la Commission paritaire pour les services de gardiennage et/ou de surveillance est donnée à M. Jean-Marie FAFCHAMPS, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale.

Art. 3. Démission honorable de la fonction de président des commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Raymond GROETEMBRIL, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire de l'industrie céramique;
- Commission paritaire pour la production des pâtes, papiers et cartons;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/205769]

4 NOVEMBER 2013. — Koninklijk besluit houdende ontslag van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités

FILIP, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, artikel 40;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 juni 1999 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 december 2002 tot benoeming van de voorzitter en de ondervoorzitter van het Paritair Comité voor de wapensmederij met de hand;

Gelet op de koninklijke besluiten van 29 februari 2004, 11 maart 2008 en 20 maart 2009 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 augustus 2009 houdende vervanging van de voorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 januari 2010 tot benoeming van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 2012 houdende vervanging van de voorzitter en de ondervoorzitter van sommige paritaire comités;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan de heer Jean-Marie FAFCHAMPS, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor het garagebedrijf;
- Paritair Comité voor de ondernemingen waar teruggewonnen grondstoffen opnieuw ter waarde worden gebracht;
- Paritair Comité voor de wapensmederij met de hand;
- Paritair Comité voor de sectoren die aan de metaal-, machine- en elektrische bouw verwant zijn.

Art. 2. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van het Paritair Comité voor de bewakings- en/of toezichtsdiensten wordt gegeven aan de heer Jean-Marie FAFCHAMPS, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

Art. 3. Eervol ontslag uit het ambt van voorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan de heer Raymond GROETEMBRIL, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor het ceramiekbedrijf;
- Paritair Comité voor de voortbrenging van papierpap, papier en karton;

- Commission paritaire de la transformation du papier et du carton;
- Commission paritaire pour les employés occupés chez les notaires;
- Commission paritaire des employés de l'industrie papetière;
- Commission paritaire des employés de la transformation du papier et du carton;
- Commission paritaire pour les pharmacies et offices de tarification;
- Commission paritaire de la coiffure et des soins de beauté.

Art. 4. Démission honorable de la fonction de vice-président des commissions paritaires citées ci-après est donnée à M. Raymond GROETEMBRIL, conseiller général honoraire au Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale :

- Commission paritaire de l'industrie des carrières;
- Commission paritaire du transport et de la logistique.

Art. 5. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} septembre 2013.

Art. 6. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 4 novembre 2013.

PHILIPPE

Par le Roi :
La Ministre de l'Emploi,
Mme M. DE CONINCK

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/206419]

**Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi
Démission. — Nomination**

Par arrêté royal du 18 novembre 2013, démission honorable est accordée, à M. Eddy Van Lancker, membre, au titre de représentant des travailleurs, du Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi.

Par le même arrêté M. Jozef Maes est nommé membre du Comité de gestion de l'Office national de l'Emploi, au titre de représentant des travailleurs, en remplacement de M. Eddy Van Lancker, dont il achèvera le mandat.

L'arrêté précité entre en vigueur le 1^{er} décembre 2013.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/206456]

**Règlement général pour la protection du travail
Agrément de laboratoires. — Arrêté royal du 31 mars 1992**

Par arrêté ministériel du 21 novembre 2013, le laboratoire SPRL Labo Devlieger, Xavier De Cocklaan 32, à 9830 Sint-Martens-Latem, est agréé pour le scope suivant (voir annexe) jusqu'au 30 septembre 2014.

Groupe : 6

Méthode : M10/032

Acte et principe : Identification d'amiante dans les matériaux (basée sur la microscopie à polarisation et la dispersion de couleurs).

- Paritair Comité voor de papier- en kartonbewerking;
- Paritair Comité voor de notarisbedienden;
- Paritair Comité voor de bedienden uit de papierijverheid;
- Paritair Comité voor de bedienden van de papier- en kartonbewerking;
- Paritair Comité voor de apotheken en tarificatiediensten;
- Paritair Comité voor het kappersbedrijf en de schoonheidszorgen.

Art. 4. Eervol ontslag uit het ambt van ondervoorzitter van de hierna vermelde paritaire comités wordt gegeven aan de heer Raymond GROETEMBRIL, ere-adviseur-generaal bij de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg :

- Paritair Comité voor het groefbedrijf;
- Paritair Comité voor het vervoer en de logistiek.

Art. 5. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 september 2013.

Art. 6. De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 4 november 2013.

FILIP

Van Koningswege :
De Minister van Werk,
Mevr. M. DE CONINCK

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/206419]

**Beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening
Ontslagneming. — Benoeming**

Bij koninklijk besluit van 18 november 2013 wordt, aan de heer Eddy Van Lancker, lid, als vertegenwoordiger van de werknemers, van het beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, eervol ontslag verleend.

Bij hetzelfde besluit wordt de heer Jozef Maes tot lid benoemd van het beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, als vertegenwoordiger van de werknemers, ter vervanging van de heer Eddy Van Lancker, wiens mandaat hij zal voleindigen.

Het voormelde besluit treedt in werking op 1 december 2013.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/206456]

**Algemeen Reglement voor de arbeidsbescherming
Erkenning van laboratoria. — Koninklijk besluit van 31 maart 1992**

Bij ministerieel besluit van 21 november 2013 is het laboratorium BVBA Labo Devlieger, Xavier De Cocklaan 32, te 9830 Sint-Martens-Latem, erkend geworden voor de volgende scope (zie bijlage) tot.

Groep : 6

Methode : M10/032

Verrichting en principe : Identificatie van asbest in materialen (op basis van polarisatiemicroscopie en dispersiekleuring).

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/205926]

**Direction générale Relations collectives de travail
Nomination des membres
de la Commission paritaire de l'industrie du bois**

Par arrêté du Directeur général du 22 octobre 2013, qui entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* :

sont nommés membres de la Commission paritaire de l'industrie du bois :

1. en qualité de représentants des organisations d'employeurs :

Membres effectifs :

MM. :

HONTOIR Christian, à Gesves;
JORISSEN Jozef, à Heusden-Zolder;
BUNTINX Roger, à Zonhoven;
CAMPS Claude, à Philippeville;
GOOSSENS Marcel, à Aarschot;
TOUSSAINT Vincent, à Fosses-la-Ville;
CRAS Frédéric, à Kruishoutem;
CARLIER Jean-Michel, à Namur;
Mme PEETERS Marie-José, à Kapellen;

MM. :

JANSSENS Philippe, à Audenarde;
LEIRMAN Kris, à Dixmude;
MALMEDY Léon, à Soumagne.

Membres suppléants :

MM. :

AREND Jean-Claude, à Habay;
HOFFMANN Werner, à Saint-Vith;
LOUIS Jean-Marc, à Vaux-sur-Sûre;
RUCHENNE François, à Court-Saint-Etienne;
DEJANA Thierry, à Etalle;
HUBERT André-Marie, à Gouvy;
DE TURCK Bartholomeus, à Bruxelles;
DE MEERSMAN François, à La Bruyère;
HOEBEEK Kristiaan, à Londerzeel;
VAN STEENBERGE Pierre, à Gavere;
DE DEURWAERDER Piet, à Deinze;
JONCKHEERE Vincent, à Wommel.

2. en qualité de représentants des organisations de travailleurs :

Membres effectifs :

Mme VAN DER HELST Katharina, à Gand;

MM. :

SWINGS Alex, à Erpe-Mere;
VERREYNT Wim, à Mol;
LE BLON Ronald, à Anvers;
GOMEZ Christian, à Rouvroy;
CUPPENS Pierre, à Chaudfontaine;
DANEELS Peter, à Turnhout;
Mme LESCEUX Anne-Françoise, à Marche-en-Famenne;
M. GILLES Pol, à Aywaille;
Mme HEIREMAN Frieda, à Alost;
M. LEFEVER Jacques, à De Haan;
Mme MEERSMAN Sofie, à Alost.

Membres suppléants :

M. DESMET Rik, à Torhout;
Mme CANNAERT Annick, à Denderleeuw;
MM. :
VREULS Marc, à Bassenge;
MEBIS Willy, à Genk;
VANHAGENDOREN Dirk, à Glabbeek;
CONINCKX Dirk, à Saint-Trond;
DE HEYN Steven, à Louvain;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/205926]

**Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen
Benaming van de leden
van het Paritair Comité voor de houtnijverheid**

Bij besluit van de Directeur-generaal van 22 oktober 2013, dat in werking treedt de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt :

worden benoemd tot leden van het Paritair Comité voor de houtnijverheid :

1. als vertegenwoordigers van de werkgeversorganisaties :

Gewone leden :

De heren :

HONTOIR Christian, te Gesves;
JORISSEN Jozef, te Heusden-Zolder;
BUNTINX Roger, te Zonhoven;
CAMPS Claude, te Philippeville;
GOOSSENS Marcel, te Aarschot;
TOUSSAINT Vincent, te Fosses-la-Ville;
CRAS Frédéric, te Kruishoutem;
CARLIER Jean-Michel, te Namen;
Mevr. PEETERS Marie-José, te Kapellen;

De heren :

JANSSENS Philippe, te Oudenaarde;
LEIRMAN Kris, te Diksmuide;
MALMEDY Léon, te Soumagne.

Plaatsvervangende leden :

De heren :

AREND Jean-Claude, te Habay;
HOFFMANN Werner, te Sankt-Vith;
LOUIS Jean-Marc, te Vaux-sur-Sûre;
RUCHENNE François, te Court-Saint-Etienne;
DEJANA Thierry, te Etalle;
HUBERT André-Marie, te Gouvy;
DE TURCK Bartholomeus, te Brussel;
DE MEERSMAN François, te La Bruyère;
HOEBEEK Kristiaan, te Londerzeel;
VAN STEENBERGE Pierre, te Gavere;
DE DEURWAERDER Piet, te Deinze;
JONCKHEERE Vincent, te Wommel.

2. als vertegenwoordigers van de werknemersorganisaties :

Gewone leden :

Mevr. VAN DER HELST Katharina, te Gent;

De heren :

SWINGS Alex, te Erpe-Mere;
VERREYNT Wim, te Mol;
LE BLON Ronald, te Antwerpen;
GOMEZ Christian, te Rouvroy;
CUPPENS Pierre, te Chaudfontaine;
DANEELS Peter, te Turnhout;
Mevr. LESCEUX Anne-Françoise, te Marche-en-Famenne;
De heer GILLES Pol, te Aywaille;
Mevr. HEIREMAN Frieda, te Aalst;
De heer LEFEVER Jacques, te De Haan;
Mevr. MEERSMAN Sofie, te Aalst.

Plaatsvervangende leden :

De heer DESMET Rik, te Torhout;
Mevr. CANNAERT Annick, te Denderleeuw;
De heren :
VREULS Marc, te Bitsingen;
MEBIS Willy, te Genk;
VANHAGENDOREN Dirk, te Glabbeek;
CONINCKX Dirk, te Sint-Truiden;
DE HEYN Steven, te Leuven;

Mmes :
 VAN ATTENHOVEN Ilse, à Diest;
 GIRTEN Marika, à Verviers;
 MM. :
 KOWAL Rudy, à Courcelles;
 SMOLDERS Marc, à Malle;
 VANTHOURENHOUT Stephaan, à Izegem.

Mevrn. :
 VAN ATTENHOVEN Ilse, te Diest;
 GIRTEN Marika, te Verviers;
 De heren :
 KOWAL Rudy, te Courcelles;
 SMOLDERS Marc, te Malle;
 VANTHOURENHOUT Stephaan, te Izegem.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07256]

Armée. — Force terrestre. — Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9579 du 19 juin 2013 :

L'arrêté royal numéro 8661 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière est retiré.

Les nominations suivantes ont lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps des troupes de transmission, les majors brevetés d'état-major Hendrickx H. et Michiels E.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07256]

Leger. — Landmacht. — Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9579 van 19 juni 2013 :

Wordt ingetrokken het koninklijk besluit nr. 8661 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren.

Hebben de volgende benoemingen plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel stafbrevethouder in het korps van de transmissietroepen, de majoors stafbrevethouders H. Hendrickx en E. Michiels.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07258]

Armée. — Force terrestre. — Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9581 du 19 juin 2013 :

Dans l'arrêté royal numéro 8664 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière, la nomination du lieutenant-colonel Pirenne T. est retirée.

La nomination suivante a lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps de l'infanterie, le major breveté d'état-major Pirenne T.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07258]

Leger. — Landmacht. — Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9581 van 19 juni 2013 :

In het koninklijk besluit nr. 8664 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt de benoeming van de luitenant-kolonel T. Pirenne ingetrokken.

Heeft de volgende benoeming plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel stafbrevethouder in het korps van de infanterie, majoor stafbrevethouder T. Pirenne.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07259]

Armée. — Force terrestre. — Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9582 du 19 juin 2013 :

Dans l'arrêté royal numéro 8665 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière, la nomination du lieutenant-colonel T. Laurent est retirée.

La nomination suivante a lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps des troupes blindées, le major breveté d'état-major Laurent T. (Officier d'Ordonnance du Roi).

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07259]

Leger. — Landmacht. — Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9582 van 19 juni 2013 :

In het koninklijk besluit nr. 8665 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt de benoeming van de luitenant-kolonel T. Laurent ingetrokken.

Heeft de volgende benoeming plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel stafbrevethouder in het korps van de pantserietroepen, majoor stafbrevethouder T. Laurent (Ordonnans-officier van de Koning).

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07261]

Armée. — Force terrestre. — Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9583 du 19 juin 2013 :

Dans l'arrêté royal numéro 8666 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière, la nomination des lieutenant-colonels Van Camp S. et Calmant D. est retirée.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07261]

Leger. — Landmacht. — Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9583 van 19 juni 2013 :

In het koninklijk besluit nr. 8666 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt de benoeming van de luitenant-kolonels S. Van Camp en D. Calmant ingetrokken.

Les nominations suivantes ont lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps de l'artillerie, les majors brevetés d'état-major Van Camp S. et Calmant D.

Hebben de volgende benoemingen plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel stafbrevethouder in het korps van de artillerie, de majoors stafbrevethouders S. Van Camp en D. Calmant.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07260]

Armée. — Force terrestre. — Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9584 du 19 juin 2013 :

Dans l'arrêté royal numéro 8667 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière, la nomination du lieutenant-colonel De Meyere D. est retirée.

La nomination suivante a lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel administrateur militaire dans le corps du génie, le major administrateur militaire De Meyere D.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07260]

Leger. — Landmacht. — Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9584 van 19 juni 2013 :

In het koninklijk besluit nr. 8667 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt de benoeming van de luitenant-kolonel D. De Meyere ingetrokken.

Heeft de volgende benoeming plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel militair administrateur in het korps van de génie, majoor militair administrateur D. De Meyere.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07257]

Armée. — Force aérienne. — Nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9580 du 19 juin 2013 :

Dans l'arrêté royal numéro 8663 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière, la nomination du lieutenant-colonel De Winter K. est retirée.

La nomination suivante a lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de lieutenant-colonel aviateur breveté d'état-major dans le corps du personnel navigant, le major aviateur breveté d'état-major De Winter K.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07257]

Leger. — Luchtmacht. — Benoeming tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9580 van 19 juni 2013 :

In het koninklijk besluit nr. 8663 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt de benoeming van de luitenant-kolonel K. De Winter ingetrokken.

Heeft de volgende benoeming plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van luitenant-kolonel vlieger stafbrevethouder in het korps van het varend personeel, majoor vlieger stafbrevethouder K. De Winter.

MINISTERE DE LA DEFENSE

[C – 2013/07255]

Armée. — Service médical. — Nominations au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière. — Disposition retirée

Par arrêté royal n° 9578 du 19 juin 2013 :

L'arrêté royal numéro 8660 du 5 décembre 2011 de nomination au grade supérieur dans la catégorie des officiers de carrière est retiré.

Les nominations suivantes ont lieu dans la catégorie des officiers de carrière le 26 septembre 2011 :

Au grade de médecin lieutenant-colonel dans le corps technique médical, le médecin major Dooms E.

Au grade de pharmacien lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps technique médical, le pharmacien major breveté d'état-major Debrabandere J.

Au grade de médecin lieutenant-colonel breveté d'état-major dans le corps technique médical, le médecin major breveté d'état-major Weuts W.

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[C – 2013/07255]

Leger. — Medische dienst. — Benoemingen tot de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren. — Ingetrokken bepaling

Bij koninklijk besluit nr. 9578 van 19 juni 2013 :

Het koninklijk besluit nr. 8660 van 5 december 2011 tot benoeming in de hogere graad in de categorie van de beroepsofficieren wordt ingetrokken.

Hebben de volgende benoemingen plaats in de categorie van de beroepsofficieren op 26 september 2011 :

In de graad van geneesheer-luitenant-kolonel in het medisch technisch korps, geneesheer-majoor E. Dooms.

In de graad van apotheker-luitenant-kolonel stafbrevethouder in het medisch technisch korps, apotheker-majoor stafbrevethouder J. Debrabandere.

In de graad van geneesheer-luitenant-kolonel stafbrevethouder in het medisch technisch korps, geneesheer-majoor stafbrevethouder W. Weuts.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

Bestuurszaken

[2013/206298]

13 JUNI 2013. — Autonom Gemeentebedrijf. — Oprichting. — Goedkeuring

Bij besluit van 13 juni 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Gent van 25 februari 2013, houdende oprichting van het Autonom Gemeentebedrijf "AGB Erfgoed".

VLAAMSE OVERHEID

Bestuurszaken

[2013/206297]

13 JUNI 2013. — Autonom Gemeentebedrijf. — Oprichting. — Goedkeuring

Bij besluit van 13 juni 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Gent van 25 februari 2013, houdende oprichting van het Autonom Gemeentebedrijf "AGB Kunsten en Design".

VLAAMSE OVERHEID

Bestuurszaken

[2013/206350]

25 OKTOBER 2013. — Binnenlands bestuur

**KOKSIJDE. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm
Oprichting. — Niet-goedkeuring.**

Bij besluit van 25 oktober 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn niet-goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Koksijde van 17 juni 2013 waarbij de vereniging "Gemeentelijke Vereniging Voor Vreemdelingenverkeer van Koksijde-Oostduinkerke vzw" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm.

**KOKSIJDE. — Gemeentelijk extern verzelfstandigd agentschap in privaatrechtelijke vorm
Oprichting. — Goedkeuring**

Bij besluit van 25 oktober 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Koksijde van 17 juni 2013 waarbij de vereniging zonder winstoogmerk "Jeugd ontmoetingscentrum de PIT" wordt omgevormd tot een Gemeentelijk Extern Verzelfstandigd Agentschap in privaatrechtelijke vorm.

INFRA X WEST. — Opdrachthoudende vereniging. — Statutenwijziging. — Goedkeuring

Bij besluit van 25 oktober 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de wijzigingen die de opdrachthoudende vereniging INFRA X WEST in haar statuten heeft aangebracht op de algemene vergadering van 4 juni 2013.

IMWV. — Vereniging van gemeenten. — Statutenwijziging. — Goedkeuring

Bij besluit van 25 oktober 2013 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de wijzigingen die de opdrachthoudende vereniging IMWV in haar statuten heeft aangebracht op de buitengewone algemene vergadering van 26 juni 2013.

VLAAMSE OVERHEID

Bestuurszaken

[2013/206285]

28 OKTOBER 2013. — Stad Geraardsbergen. — Onteigening. — Machtiging

Bij besluit van 28 oktober 2013 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt de stad Geraardsbergen ertoe gemachtigd over te gaan tot de gerechtelijke onteigening van de onroerende goederen gelegen te Geraardsbergen, kadastraal bekend zoals vermeld op het onteigeningsplan met het oog op de aanleg van een afwateringsgracht.

Hetzelfde besluit verklaart dat de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden, bepaald bij artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 op deze onteigening mag worden toegepast.

Tegen dit besluit kan per aangetekende brief een beroep tot nietigverklaring, al dan niet voorafgegaan door of vergezeld van een beroep tot schorsing, worden ingesteld bij de afdeling administratie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, binnen een termijn van zestig dagen die ingaat de dag nadat het besluit en alle relevante stukken aan de verzoeker werden betekend of de dag nadat hij er kennis van heeft kunnen hebben. Een beroep ingesteld door de onteigenden en derdebelanghebbenden is slechts ontvankelijk voordat de gerechtelijke onteigeningsprocedure wordt ingezet.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/206167]

21 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit betreffende het aanbod, beschreven in typemodules, van de centra voor kinderzorg en gezinsondersteuning

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

Gelet op het decreet van 30 april 2004 tot oprichting van het intern verzelfstandigd agentschap met rechtspersoonlijkheid Kind en Gezin, artikel 8, § 1, gewijzigd bij het decreet van 22 december 2006;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009, 4 december 2009, 6 juli 2010, 7 juli 2010, 24 september 2010, 19 november 2010, 13 mei 2011 en 10 juni 2011;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 inzake erkenning en subsidiëring van de centra voor kinderzorg en gezinsondersteuning, artikel 12;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 9 november 2011;

Gelet op advies 51.569/3 van de Raad van State, gegeven op 9 juli 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende het advies RC/2011/0629/Advies 019 van het Raadgevend Comité van Kind en Gezin, gegeven op 29 juni 2011,

Besluit :

HOOFDSTUK 1. — Algemene bepalingen

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1^o CKG : het centrum voor kinderzorg en gezinsondersteuning, vermeld in artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van.. inzake erkenning en subsidiëring van de centra voor kinderzorg en gezinsondersteuning;

2^o MIH : minimale inzetbare hoeveelheid.

Art. 2. In dit besluit wordt aan elke typemodule een theoretische waarde gegeven, in functie van het kiezen van typemodules binnen de subsidie-enveloppe, op basis van een realistische inschatting van kosten voor personeelsomkadering en werkmiddelen. De kostprijs per typemodule wordt bepaald door de aard, duur, intensiteit en frequentie van de aangeboden activiteiten.

De vooronderstellingen die in deze berekening zijn meegenomen hebben louter een indicatieve waarde en zijn dus niet bindend.

Art. 3. In dit besluit wordt voor elke typemodule de MIH vastgelegd. De MIH bestaat uit fracties en kan aangevuld worden met minimum één fractie. Een fractie is de kleinste mogelijke rekeneenheid, er wordt voor elke typemodule omschreven hoe groot deze fracties moeten zijn.

Art. 4. Een CKG dat een module kiest binnen de typemodules in dit besluit, voert die uit zoals is bepaald in het bijhorende protocol of de beschrijving van het aanbod conform de modulesjabloon, waarbij onder meer de doelgroep, indicatiestelling en eventuele vereisten voor opleiding en aantal personeelsleden worden gerespecteerd.

Art. 5. Het CKG besteedt zijn gehele subsidie-enveloppe, verminderd met een bedrag voor basissubsidie, aan modules binnen de subsidie-enveloppe in dit besluit. Deze basissubsidie dient om de kosten, die verbonden zijn aan de overkoepelende werking, te dekken. De basissubsidie hangt af van de subsidie-enveloppe van het respectievelijk CKG.

Elk CKG krijgt een startbedrag van 220.000 euro. Van zodra de subsidie-enveloppe van een CKG het grensbedrag van 1.800.000 euro (een miljoen achthonderdduizend euro) overschrijft, groeit het startbedrag aan met 5 % van het verschil van de subsidie-enveloppe met dat grensbedrag.

HOOFDSTUK 2. — Mobiele begeleiding

Afdeling 1. — Algemene bepalingen

Art. 6. De typemodules mobiele begeleiding hebben de volgende kenmerken :

1^o ze zijn rechtstreeks toegankelijk;

2^o ze vertrekken vanuit de bereidheid van ouders om mee te werken;

3^o ze bestaan uit begeleiding aan huis;

4^o ze focussen vooral op de ouder-kindinteractie.

Art. 7. Voor de typemodules die onder dit hoofdstuk vallen, wordt de MIH per typemodule uitgedrukt in functie van het minimum aantal begeleidingen dat per jaar bereikt moet worden, zoals vermeld in elke typemodule.

Afdeling 2. — Korte licht mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin

Art. 8. De typemodule korte licht mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin bestaat uit het aanbieden van gemiddeld eenmaal per week gedurende één tot drie uur begeleiding aan huis voor het gezin. Deze begeleiding heeft een duurtijd van één week tot drie maanden.

Art. 9. De MIH is achttien begeleidingen en kan aangevuld worden met minimaal 1 fractie. Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/18 van het bedrag, vermeld in artikel 10.

Art. 10. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 9, eerste lid, is 40.600 euro.

Afdeling 3. — Lange licht mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin

Art. 11. De typemodule lange licht mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin bestaat uit het aanbieden van gemiddeld eenmaal per week gedurende één tot drie uur begeleiding aan huis voor het gezin. Deze begeleiding heeft een duurtijd van drie maanden tot één jaar.

Art. 12. De MIH is negen begeleidingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/9 van het bedrag, vermeld in artikel 13.

Art. 13. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 12, eerste lid, is 79.200 euro.

Afdeling 4. — Zeer korte intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin

Art. 14. De typemodule zeer korte intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin bestaat uit het aanbieden van drie tot vijf keer per week gedurende één tot vijf uur begeleiding aan huis aan het gezin. Die begeleiding heeft een duurtijd van maximaal 28 dagen.

Art. 15. De MIH is zes begeleidingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 16.

Art. 16. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 15, eerste lid, is 27.100 euro.

Afdeling 5. — Korte intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin

Art. 17. De typemodule korte intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin bestaat uit het aanbieden van gemiddeld drie keer per week gedurende één tot drie uur begeleiding aan huis voor het gezin. Die begeleiding heeft een duurtijd van één week tot drie maanden.

Art. 18. De MIH is zes begeleidingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 19.

Art. 19. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 18, eerste lid, is 40.600 euro.

Afdeling 6. — Middellange intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin

Art. 20. De typemodule middellange intensieve mobiele pedagogische begeleiding voor kinderen en hun gezin bestaat uit het aanbieden van gemiddeld drie keer per week gedurende één tot drie uur begeleiding aan huis aan de kinderen en hun gezin. Die begeleiding heeft een duurtijd van drie tot zes maanden.

Art. 21. De MIH is zes begeleidingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 22.

Art. 22. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 21, eerste lid is 78.700 euro.

HOOFDSTUK 3. — Ambulante opvang

Art. 23. De typemodule ambulante opvang heeft de volgende kenmerken :

- 1° de opvang is rechtstreeks toegankelijk;
- 2° de opvang vertrekt vanuit de bereidheid van ouders om mee te werken;
- 3° de typemodule heeft voornamelijk tot doel opvang overdag te organiseren in het CKG ter ondersteuning van een mobiele of ambulante begeleiding;
- 4° de combinatie met een mobiele of ambulante begeleiding is verplicht, tenzij het gaat om een situationele crisis waarbij kan worden volstaan met ambulante opvang.

Art. 24. In de erkenning van een CKG wordt voor het aanbieden van deze typemodule een vestigingsplaats bepaald. Die heeft een kwalitatieve infrastructuur en beschikt minimaal over een speel-, rust- en verzorgingsruimte. Kind en Gezin werkt de nadere richtlijnen over de vestigingsplaats uit in samenspraak met de sector.

Art. 25. De typemodule ambulante opvang bestaat erin dat een kind twee tot vijf keer per week in het CKG wordt opgevangen gedurende 3 tot 8 uur. Die opvang heeft een duurtijd van één week tot drie maanden.

Art. 26. § 1. De MIH is zes plaatsen en kan worden aangevuld met minimaal één fractie. Een fractie bestaat uit één plaats. Die plaatsen kunnen alleen voor ambulante opvang ingezet worden of gecombineerd gebruikt worden met de typemodules crisisopvang of kort residentiële opvang.

Als de plaatsen voor verschillende typemodules worden gebruikt, moet de kostprijs worden berekend per ingezette fractie van elke typemodule per plaats.

§ 2. De gemiddelde bezetting, uitgedrukt in functie van begeleidingsdagen van de plaatsen mag niet minder dan 80 % bedragen. Bovendien geldt dat de gemiddelde aanwezigheid op jaarbasis van de plaatsen niet minder dan 60 % mag bedragen.

§ 3. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag vermeld in artikel 27.

Art. 27. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 26, eerste paragraaf, is 119.200 euro.

*HOOFDSTUK 4. — Ambulante pedagogische training**Afdeling 1. — Algemeen*

Art. 28. De typemodules ambulante pedagogische training hebben de volgende kenmerken :

- 1° ze zijn rechtstreeks toegankelijk;
- 2° ze vertrekken vanuit de bereidheid van ouders om mee te werken;
- 3° ze worden in groep aangeboden in het CKG of op een andere locatie;
- 4° ze hebben als voornaamste focus het aanleren van een aantal vaardigheden op het vlak van de ouder-kindinteractie en sociale vaardigheden bij het kind.

Afdeling 2. — Ambulante pedagogische training van ouders samen met kinderen in groepsverband

Art. 29. De typemodule ambulante pedagogische training van ouders samen met kinderen in groepsverband bestaat uit het aanbieden van een training voor minimaal acht gezinnen tegelijk. Die training heeft gemiddeld één tot drie keer per week gedurende twee tot zes uur plaats en duurt met de nodige nazorg één tot zes maanden.

Art. 30. De MIH is zestien gezinnen op jaarbasis en kan aangevuld worden met minimaal één fractie.

Een fractie bestaat uit twee gezinnen. De kostprijs van een fractie is 1/8 van het bedrag, vermeld in artikel 31.

Art. 31. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 30, eerste lid, is 207.600 euro.

Afdeling 3. — Ambulante pedagogische training in groepsverband van ouders en van kinderen

Art. 32. De typemodule ambulante pedagogische training in groepsverband van ouders en van kinderen bestaat uit het aanbieden van een training. Die training heeft gemiddeld één tot drie keer per week gedurende één tot zes uur plaats en duurt met de nodige nazorg één tot zes maanden.

Art. 33. De MIH is twee trainingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Per training worden gemiddeld tien kinderen bereikt.

Een fractie bestaat uit één training. De kostprijs van een fractie is 1/2 van het bedrag, vermeld in artikel 34.

Art. 34. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 33, eerste lid, is 95.500 euro.

Afdeling 4. — Ambulante pedagogische training van ouders in groepsverband

Art. 35. De typemodule ambulante pedagogische training van ouders in groepsverband bestaat uit het aanbieden van een training. Die training heeft gemiddeld één tot drie keer per week gedurende één tot drie uur plaats en duurt met de nodige nazorg één week tot drie maanden.

Art. 36. De MIH is drie trainingen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Per training worden minimaal zes verschillende gezinnen, met een minimum van acht en maximum van twaalf gelijktijdige aanwezigen verwacht.

Een fractie bestaat uit één training. De kostprijs van een fractie is 1/3 van het bedrag vermeld in artikel 37.

Art. 37. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 36, eerste lid, is 19.100 euro.

Afdeling 5. — Ambulante pedagogische training of begeleiding van ouders individueel

Art. 38. De typemodule ambulante pedagogische training van ouders individueel bestaat uit het aanbieden van een individuele training ingebed in het leefgroepgebeuren van het CKG. Die training heeft gemiddeld één tot drie keer per week gedurende één tot drie uur plaats en duurt met de nodige nazorg één week tot drie maanden.

Art. 39. De MIH is zes begeleidingen per jaar en kan aangevuld worden met minimaal één fractie.

Een fractie bestaat uit één begeleiding. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 40.

Art. 40. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 39, eerste lid, is 40.600 euro.

HOOFDSTUK 5. — Residentiële opvang*Afdeling 1. — Algemene bepalingen*

Art. 41. De typemodules die onder dit hoofdstuk vallen, omvatten zowel opvang van kinderen gedurende dag en nacht in het CKG met het oog op het tijdelijk ondersteunen van gezinnen bij de opvoeding in de typemodules crisisopvang en zeer korte residentiële opvang als perspectiefzoekende en -biedende opvang in het kader van de typemodule lange residentiële opvang.

Art. 42. In de erkenning van een CKG wordt voor het aanbieden van typemodules die onder dit hoofdstuk vallen, minstens één vestigingsplaats bepaald. Die heeft een kwalitatieve infrastructuur en beschikt minimaal over een speel-, rust- en verzorgingsruimte. Kind en Gezin werkt de nadere richtlijnen over de vestigingsplaats uit in samenspraak met de sector.

Art. 43. De CKG's die modules aanbieden die onder de typemodules van dit hoofdstuk vallen, moeten aan volgende voorwaarden voldoen :

1° inzet van voldoende personeel. Dat betekent overdag, gemiddeld maximum zes aanwezige kinderen per kindbegeleidster op jaarbasis en 's nachts minimaal één slapende wacht per entiteit waar geslapen wordt;

2° maatregelen nemen om de laagdrempeligheid van de mobiele en ambulante werking te vrijwaren;

3° differentiatie op basis van het pedagogisch klimaat waarbij de finaliteit van kort residentiële of lang residentiële opvang de eerste overweging is.

Artikel 44. De typemodules onder dit hoofdstuk moeten, voor zover dat mogelijk en noodzakelijk is, in functie van gepaste ondersteuning van het kind en zijn gezin, steeds aangevuld worden met kwaliteitsvol ingevulde mobiele en/of ambulante begeleiding van het gezin.

Afdeling 2. — Crisisopvang

Art. 45. De typemodule crisisopvang bestaat uit het aanbieden van residentiële opvang die maximaal zeven dagen duurt. Die termijn is eenmaal verlengbaar met zeven dagen.

Art. 46. De typemodule crisisopvang heeft de volgende kenmerken :

1° ze is rechtstreeks toegankelijk;

2° ze vertrekt vanuit de bereidheid van ouders om mee te werken;

3° ze kan ingezet worden voor het crisis hulpprogramma van IJH.

Art. 47. § 1. De MIH is zes plaatsen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Die plaatsen kunnen alleen voor crisisopvang ingezet worden of gecombineerd gebruikt worden met de typemodules ambulante opvang of kort residentiële opvang.

Als de plaatsen voor verschillende typemodules worden gebruikt, moet de kostprijs worden berekend per ingezette fractie van elke typemodule per plaats.

§ 2. De gemiddelde bezetting, uitgedrukt in functie van begeleidingsdagen van deze plaatsen, mag niet minder dan 80 % bedragen. Bovendien geldt dat de gemiddelde aanwezigheid op jaarbasis van die plaatsen niet minder dan 60 % mag bedragen.

§ 3. Een fractie bestaat uit één plaats. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 48.

Art. 48. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 47, eerste paragraaf, is 283.200 euro.

Afdeling 3. — Zeer korte residentiële opvang

Art. 49. De typemodule zeer korte residentiële opvang bestaat uit het aanbieden van residentiële opvang die maximaal zes weken duurt.

Art. 50. De typemodule zeer korte residentiële opvang heeft de volgende kenmerken :

1° ze is rechtstreeks toegankelijk;

2° ze vertrekt vanuit de bereidheid van ouders om mee te werken;

3° ze is gericht op een tijdelijke ontlasting van de ouders ter ondersteuning van de opvoeding in de thuissituatie.

Art. 51. § 1. De MIH is zes plaatsen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Die plaatsen kunnen alleen voor kort residentiële opvang ingezet worden of gecombineerd gebruikt worden met de typemodules ambulante opvang of crisisopvang.

Als de plaatsen voor verschillende typemodules worden gebruikt, moet de kostprijs worden berekend per ingezette fractie van elke typemodule per plaats.

§ 2. De gemiddelde bezetting, uitgedrukt in functie van begeleidingsdagen van die plaatsen mag niet minder dan 80 % bedragen. Bovendien geldt dat de gemiddelde aanwezigheid op jaarbasis van die plaatsen niet minder dan 60 % mag bedragen.

§ 3. Een fractie bestaat uit één plaats. De kostprijs van een fractie is 1/6 van het bedrag, vermeld in artikel 52.

Art. 52. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 51, eerste paragraaf, is 283.200 euro.

Afdeling 4. — Lange residentiële opvang

Art. 53. § 1. De typemodule lange residentiële opvang bestaat uit het aanbieden van residentiële opvang die naargelang van de inschatting van de situatie een perspectiefzoekend of -biedend karakter heeft.

§ 2. De opvang heeft een perspectiefzoekend karakter als bij de aanvang van de opvang niet duidelijk is wat het perspectief voor het kind is. Tijdens de opvang moet gezocht worden naar een lange termijnoplossing en is er begeleiding van de thuissituatie nodig.

Perspectiefzoekende opvang heeft volgende kenmerken :

1° de opvang is niet rechtstreeks toegankelijk;

2° de opvang duurt maximaal één jaar.

§ 3. De opvang heeft een perspectiefbiedend karakter als het vanuit het oogpunt van de ontwikkeling van het kind duidelijk is dat het kind na zes maanden niet naar huis kan en er behoefte is aan een stabiel leefklimaat buiten het gezin.

Perspectiefbiedende opvang heeft volgende kenmerken :

1° de opvang is niet rechtstreeks toegankelijk;

2° de opvang wordt enkel aangeboden aan jonge kinderen;

3° de opvang duurt maximaal totdat kinderen de leeftijd van zes jaar bereiken hebben.

Art. 54. § 1. De MIH is achttien plaatsen en kan aangevuld worden met minimaal één fractie. Die plaatsen kunnen alleen voor lange residentiële opvang ingezet worden of gecombineerd gebruikt worden met de typemodules ambulante opvang, zeer korte residentiële opvang of crisisopvang.

Als deze plaatsen voor verschillende typemodules worden gebruikt, moet de kostprijs worden berekend per ingezette fractie van elke typemodule per plaats.

§ 2. De gemiddelde bezetting, uitgedrukt in functie van begeleidingsdagen van de plaatsen, die voor lange residentiële opvang zijn gereserveerd, mag niet minder dan 85 % bedragen.

§ 3. Een fractie bestaat uit één plaats. De kostprijs van een fractie is 1/18 van het bedrag, vermeld in artikel 55.

Art. 55. Het bedrag om de typemodule in te zetten voor de MIH, vermeld in artikel 54, eerste paragraaf, is 849.600 euro.

HOOFDSTUK 6. — Weesmodule

Art. 56. Een weesmodule is een typemodule, maar geen van bovengenoemde.

Art. 57. Een CKG kan een weesmodule inzetten onder de volgende voorwaarden :

1° er is een voorafgaande toestemming van Kind en Gezin;

2° er is een vraag vanuit het netwerk Integrale Jeugdhulp die aansluit bij de specifieke regionale behoeftes. Die vraag wordt door het CKG aan Kind en Gezin doorgegeven;

3° er kan een efficiënte besteding van middelen aangetoond worden;

4° de module is wetenschappelijk onderbouwd en beschreven. Dat betekent dat er minimaal verwezen moet worden naar literatuur waaruit blijkt dat de methodiek theoretisch onderbouwd is. Het gaat om een theorie die kan vertrekken vanuit praktijkervaringen en/of vanuit wetenschappelijk onderzoek.

Art. 58. Het CKG bezorgt Kind en Gezin een gedetailleerde beschrijving en begroting van de weesmodule die het wil inzetten. Kind en Gezin stelt op basis daarvan de volgende zaken vast :

1° de parameters voor frequentie, intensiteit en duur;

2° de MIH;

3° de kostprijsberekening.

HOOFDSTUK 7. — Slotbepalingen

Art. 59. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2013.

Brussel, 21 december 2012.

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,
J. VANDEURZEN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Bien-être, Santé publique et Famille

[2013/206167]

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel relatif à l'offre, décrite dans les modules type des Centres d'aide aux enfants et d'assistance des familles

Le Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille,

Vu le décret du 30 avril 2004 portant création de l'agence autonomisée interne dotée de la personnalité juridique "Kind en Gezin", notamment l'article 8, § 1^{er}, modifié par le décret du 22 décembre 2006;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2009 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 24 juillet 2009, 4 décembre 2009, 6 juillet 2010, 7 juillet 2010, 24 septembre 2010, 19 novembre 2010, 13 mai 2011 et 10 juin 2011;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 réglant l'agrément et le subventionnement des centres d'aide aux enfants et d'assistance des familles, notamment l'article 12;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 9 novembre 2011;

Vu l'avis 51.569/3 du Conseil d'Etat, donné le 9 juillet 2012, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant l'avis RC/2011/0629/Advies 019 du Comité consultatif de "Kind en Gezin", rendu le 29 juin 2011,

Arrête :

CHAPITRE 1^{er}. — *Dispositions générales*

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

1^o CKG : le centre d'aide aux enfants et d'assistance des familles, tel que défini à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 réglant l'agrément et le subventionnement des centres d'aide aux enfants et d'assistance des familles;

2^o MIH : quantité minimale à affecter.

Art. 2. Dans le présent arrêté, il est attribué à chaque module type une valeur théorique, en vue du choix de modules type au-dedans de l'enveloppe subventionnelle, sur la base d'une estimation réaliste des frais pour l'encadrement du personnel et des moyens de fonctionnement. Le prix de revient par module type est fonction de la nature, la durée, l'intensité et la fréquence des activités offertes.

Les hypothèses reprises dans ce calcul n'ont qu'une valeur indicative et ne sont donc pas contraignantes.

Art. 3. Dans le présent arrêté, la MIH est fixée pour chaque module type. La MIH est constituée de fractions et peut être complétée d'une fraction au minimum. Une fraction est l'unité de compte la plus petite, dont l'ampleur est décrite pour chaque module type.

Art. 4. Un CKG qui choisit un module parmi les modules type dans le présent arrêté, l'exécute comme défini dans le protocole y afférent ou la description de l'offre, conformément au modèle du module, dans un souci de respecter le groupe cible, l'indication et des exigences éventuelles relatives à la formation et au nombre de membres du personnel entre autres.

Art. 5. Le CKG affecte toute son enveloppe subventionnelle, moins le montant pour la subvention de base, à des modules figurant parmi les modules type du présent arrêté. Cette subvention de base sert à couvrir les frais liés à la coordination. La subvention de base dépend de l'enveloppe subventionnelle du CKG respectif.

Chaque CKG reçoit un montant initial de 220.000 euros. Dès que l'enveloppe subventionnelle d'un CKG excède le montant limite de 1.800.000 euros (un million huit cent mille euros), le montant initial augmente à raison de 5 % de la différence entre l'enveloppe subventionnelle et ce montant limite.

CHAPITRE 2. — *Accompagnement mobile*Section 1^{re}. — *Dispositions générales*

Art. 6. Les modules type relatifs à l'accompagnement mobile ont les caractéristiques suivantes :

1^o ils sont directement accessibles;

2^o ils partent de la bienveillance des parents de coopérer;

3^o ils consistent en un accompagnement à domicile;

4^o ils sont surtout axés sur l'interaction entre le parent et l'enfant.

Art. 7. Pour les modules type ressortissant au présent chapitre, la MIH par module type est exprimée en fonction du nombre minimal d'accompagnements à réaliser par an, tel que mentionné dans chaque module type.

Section 2. — *Accompagnement pédagogique légèrement mobile de courte durée pour enfants et leur famille*

Art. 8. Le module type de l'accompagnement pédagogique légèrement mobile de courte durée pour enfants et leur famille consiste en la mise à disposition à la famille d'un accompagnement à domicile d'une à trois heures à raison d'une fois par semaine en moyenne. La durée de cet accompagnement varie d'entre une semaine à trois mois.

Art. 9. La MIH est de dix-huit accompagnements et peut être complétée d'au minimum 1 fraction. Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/18^e du montant, visé à l'article 10.

Art. 10. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 9, alinéa premier, s'élève à 40.600 euros.

Section 3. — *Accompagnement pédagogique légèrement mobile de longue durée pour enfants et leur famille*

Art. 11. Le module type de l'accompagnement pédagogique légèrement mobile de longue durée pour enfants et leur famille consiste en la mise à disposition à la famille d'un accompagnement à domicile d'une à trois heures à raison d'une fois par semaine en moyenne. La durée de cet accompagnement varie d'entre trois mois à un an.

Art. 12. La MIH est de neuf accompagnements et peut être complétée d'au minimum 1 fraction. Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/9^e du montant, visé à l'article 13.

Art. 13. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 12, alinéa premier, s'élève à 79.200 euros.

Section 4. — Accompagnement pédagogique mobile intensif de très courte durée pour enfants et leur famille

Art. 14. Le module type de l'accompagnement pédagogique mobile intensif de très courte durée pour enfants et leur famille consiste en la mise à disposition à la famille d'un accompagnement à domicile d'une à cinq heures à raison de trois à cinq fois par semaine. La durée maximale de cet accompagnement est de 28 jours.

Art. 15. La MIH est de six accompagnements et peut être complétée d'au minimum une fraction. Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 16.

Art. 16. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 15, alinéa premier, s'élève à 27.100 euros.

Section 5. — Accompagnement pédagogique mobile intensif de courte durée pour enfants et leur famille

Art. 17. Le module type de l'accompagnement pédagogique mobile intensif de courte durée pour enfants et leur famille consiste en la mise à disposition à la famille d'un accompagnement à domicile d'une à trois heures à raison de trois fois par semaine en moyenne. La durée de cet accompagnement varie d'entre une semaine à trois mois.

Art. 18. La MIH est de six accompagnements et peut être complétée d'au minimum une fraction. Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 19.

Art. 19. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 18, alinéa premier, s'élève à 40.600 euros.

Section 6. — Accompagnement pédagogique mobile intensif de durée moyenne pour enfants et leur famille

Art. 20. Le module type de l'accompagnement pédagogique mobile intensif de durée moyenne pour enfants et leur famille consiste en la mise à disposition aux enfants et à leur famille d'un accompagnement à domicile d'une à trois heures à raison de trois fois par semaine en moyenne. La durée de cet accompagnement varie d'entre trois à six mois.

Art. 21. La MIH est de six accompagnements et peut être complétée d'au minimum une fraction. Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 22.

Art. 22. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 21, alinéa premier, s'élève à 78.700 euros.

CHAPITRE 3. — Accueil ambulatoire

Art. 23. Le module type de l'accueil ambulatoire a les caractéristiques suivantes :

- 1^o l'accueil est directement accessible;
- 2^o l'accueil part de la bienveillance des parents de coopérer;
- 3^o le module type a comme objectif principal d'organiser de l'accueil de jour dans le CKG en vue de soutenir un accompagnement mobile ou ambulatoire;
- 4^o l'accueil ambulatoire doit être combiné avec un accompagnement mobile ou ambulatoire, à moins qu'il ne s'agisse d'une crise situationnelle, au cours de laquelle l'accueil ambulatoire suffit.

Art. 24. L'agrément d'un CKG prévoit un lieu d'implantation pour la mise à disposition de ce module type. Celui-ci a une infrastructure de qualité et dispose au minimum d'un espace de jeux, de repos et de soins. Kind en Gezin élabore les lignes directrices plus précises relatives au lieu d'implantation en concertation avec le secteur.

Art. 25. Dans le module type de l'accueil ambulatoire, un enfant est accueilli dans le CKG pendant 3 à 8 heures à raison de deux à cinq fois par semaine. La durée de cet accompagnement varie d'entre une semaine à trois mois.

Art. 26. § 1^{er}. La MIH est de six places et peut être complétée d'au minimum une fraction. Une fraction consiste en une place. Ces places ne peuvent être affectées qu'à l'accueil ambulatoire ou utilisées en combinaison avec les modules type de l'accueil de crise ou de l'accueil résidentiel de courte durée.

Lorsque les places sont utilisées pour des modules type différents, le prix de revient doit être calculé par fraction affectée de chaque module type par place.

§ 2. Le taux moyen d'occupation, exprimé en fonction des journées d'accompagnement des places ne peut pas être inférieur à 80 % . Il faut en plus que la disponibilité moyenne des places sur base annuelle ne soit pas inférieure à 60 %.

§ 3. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 27.

Art. 27. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 26, paragraphe premier, s'élève à 119.200 euros.

CHAPITRE 4. — Formation pédagogique ambulatoire

Section 1^{re}. — Généralités

Art. 28. Les modules type de la formation pédagogique ambulatoire ont les caractéristiques suivantes :

- 1^o ils sont directement accessibles;
- 2^o ils partent de la bienveillance des parents de coopérer;
- 3^o ils sont offerts en séance de groupe dans le CKG ou à un autre endroit;
- 4^o ils sont surtout axés sur l'enseignement d'un certain nombre d'aptitudes en matière de l'interaction entre le parent et l'enfant et d'aptitudes sociales dans le chef de l'enfant.

Section 2. — Formation pédagogique ambulatoire de parents ensemble avec des enfants en séance de groupe

Art. 29. Le module type de la formation pédagogique ambulatoire de parents ensemble avec des enfants en séance de groupe consiste en la mise à disposition d'une formation pour au minimum huit familles par séance. Cette formation a lieu pendant deux à six heures à raison d'une à trois fois par semaine et dure un à six mois, si l'on prend compte du suivi nécessaire.

Art. 30. La MIH est de seize familles sur base annuelle et peut être complétée d'au minimum une fraction.

Une fraction consiste en deux familles. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/8^e du montant, visé à l'article 31.

Art. 31. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 30, alinéa premier, s'élève à 207.600 euros.

Section 3. Formation pédagogique ambulatoire de parents et d'enfants en séance de groupe

Art. 32. Le module type de la formation pédagogique ambulatoire de parents et d'enfants en séance de groupe consiste en la mise à disposition d'une formation. Cette formation a lieu pendant une à six heures à raison d'une à trois fois par semaine en moyenne et dure un à six mois, si l'on prend compte du suivi nécessaire.

Art. 33. La MIH est de deux formations et peut être complétée d'au minimum une fraction. Par formation, dix enfants participent en moyenne.

Une fraction consiste en une formation. Le prix de revient d'une fraction s'élève à la moitié du montant, visé à l'article 34.

Art. 34. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 33, alinéa premier, s'élève à 95.500 euros.

Section 4. — Formation pédagogique ambulatoire de parents en séance de groupe

Art. 35. Le module type de la formation pédagogique ambulatoire de parents en séance de groupe consiste en la mise à disposition d'une formation. Cette formation a lieu pendant une à trois heures à raison d'une à trois fois par semaine et dure entre une semaine et trois mois, si l'on prend compte du suivi nécessaire.

Art. 36. La MIH est de trois formations et peut être complétée d'au minimum une fraction. Par formation on attend au minimum six familles individuelles, avec un minimum de huit et un maximum de douze participants par séance.

Une fraction consiste en une formation. Le prix de revient d'une fraction s'élève à un tiers du montant, visé à l'article 37.

Art. 37. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 36, alinéa premier, s'élève à 19.100 euros.

Section 5. — Formation ou accompagnement pédagogique ambulatoire de parents en séance individuelle

Art. 38. Le module type de la formation pédagogique ambulatoire de parents en séance individuelle consiste en la mise à disposition d'une formation individuelle, intégrée dans le fonctionnement de groupe du CKG. Cette formation a lieu pendant une à trois heures à raison d'une à trois fois par semaine et dure entre une semaine et trois mois, si l'on prend compte du suivi nécessaire.

Art. 39. La MIH est de six accompagnements par an et peut être complétée d'au minimum une fraction.

Une fraction consiste en un accompagnement. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 40.

Art. 40. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 39, alinéa premier, s'élève à 40.600 euros.

CHAPITRE 5. — Accueil résidentiel

Section 1^{re}. — Dispositions générales

Art. 41. Les modules type ressortissant au présent chapitre, comprennent tout aussi bien l'accueil de jour et de nuit d'enfants dans le CKG en vue de soutenir les familles à titre temporaire dans leur tâche pédagogique, prévu dans les modules type de l'accueil de crise et de l'accueil résidentiel de très courte durée, que l'accueil recherchant et offrant une perspective dans le cadre du module type de l'accueil résidentiel de longue durée.

Art. 42. L'agrément d'un CKG prévoit au moins un lieu d'implantation pour la mise à disposition de modules type ressortissant au présent chapitre. Celui-ci a une infrastructure de qualité et dispose au minimum d'un espace de jeux, de repos et de soins. Kind en Gezin élabore les lignes directrices plus précises relatives au lieu d'implantation en concertation avec le secteur.

Art. 43. Les CKG offrant des modules qui ressortissent aux modules type du présent chapitre, doivent répondre aux conditions suivantes :

1^o l'engagement suffisant en personnel. Cela revient, pendant la journée, à une moyenne d'au maximum six enfants présents par accompagnatrice d'enfants sur base annuelle et, pendant la nuit, à au minimum un garde dormant par entité où l'on dort;

2^o la prise de mesures pour sauvegarder l'accessibilité des services mobiles et ambulatoires;

3^o la différenciation sur la base du climat pédagogique, dans laquelle la finalité de l'accueil résidentiel de courte durée ou de l'accueil résidentiel de longue durée doit être la première considération.

Article 44. Les modules type ressortissant au présent chapitre doivent, pour autant que ce soit possible et nécessaire et en fonction d'un soutien adéquat de l'enfant et de sa famille, toujours être complétés d'un accompagnement mobile et/ou ambulatoire de qualité de la famille.

Section 2. — Accueil de crise

Art. 45. Le module type de l'accueil de crise consiste en la mise à disposition d'un accueil résidentiel d'une durée maximale de sept jours. A titre unique, cette durée peut être prolongée de sept jours.

Art. 46. Le module type de l'accueil de crise a les caractéristiques suivantes :

1^o il est directement accessible;

2^o il part de la bienveillance des parents de coopérer;

3^o il peut être utilisé pour le programme d'aide d'urgence d'IJH.

Art. 47. § 1^{er}. La MIH est de six places et peut être complétée d'au minimum une fraction. Ces places ne peuvent être affectées qu'à l'accueil de crise ou utilisées en combinaison avec les modules type de l'accueil ambulatoire ou de l'accueil résidentiel de courte durée.

Lorsque les places sont utilisées pour des modules type différents, le prix de revient doit être calculé par fraction affectée de chaque module type par place.

§ 2. Le taux moyen d'occupation, exprimé en fonction des journées d'accompagnement de ces places ne peut pas être inférieur à 80 %. Il faut en plus que la disponibilité moyenne des places sur base annuelle ne soit pas inférieure à 60 %.

§ 3. Une fraction consiste en une place. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 48.

Art. 48. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 47, paragraphe premier, s'élève à 283.200 euros.

Section 3. — Accueil résidentiel de très courte durée

Art. 49. Le module type de l'accueil résidentiel de très courte durée consiste en la mise à disposition d'accueil résidentiel d'une durée maximale de six semaines.

Art. 50. Le module type de l'accueil résidentiel de très courte durée a les caractéristiques suivantes :

- 1° il est directement accessible;
- 2° il part de la bienveillance des parents de coopérer;
- 3° il est axé sur un déchargement temporaire des parents en vue de soutenir l'éducation dans le contexte familial.

Art. 51. § 1^{er}. La MIH est de six places et peut être complétée d'au minimum une fraction. Ces places ne peuvent être affectées qu'à l'accueil résidentiel de courte durée ou utilisées en combinaison avec les modules type de l'accueil ambulatoire ou de l'accueil de crise.

Lorsque les places sont utilisées pour des modules type différents, le prix de revient doit être calculé par fraction affectée de chaque module type par place.

§ 2. Le taux moyen d'occupation, exprimé en fonction des journées d'accompagnement des places ne peut pas être inférieur à 80 %. Il faut en plus que la disponibilité moyenne des places sur base annuelle ne soit pas inférieure à 60 %.

§ 3. Une fraction consiste en une place. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/6^e du montant, visé à l'article 52.

Art. 52. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 51, paragraphe premier, s'élève à 283.200 euros.

Section 4. — Accueil résidentiel de longue durée

Art. 53. § 1^{er}. Le module type de l'accueil résidentiel de longue durée consiste en la mise à disposition d'accueil résidentiel, qui, en fonction de l'évaluation de la situation, peut revêtir un caractère recherchant ou offrant une perspective.

§ 2. L'accueil a un caractère recherchant une perspective lorsqu'au début de l'accueil, la perspective de l'enfant n'est pas claire. Au cours de l'accueil, une solution à long terme doit être recherchée et un accompagnement de la situation familiale s'impose.

L'accueil recherchant une perspective, a les caractéristiques suivantes :

- 1° l'accueil n'est pas directement accessible;
- 2° l'accueil dure un an au maximum.

§ 3. L'accueil a un caractère offrant une perspective lorsque, du point de vue du développement de l'enfant, il est clair que l'enfant ne pourra pas rentrer à la maison après six mois et qu'un environnement stable en dehors de la famille s'impose.

L'accueil offrant une perspective a les caractéristiques suivantes :

- 1° l'accueil n'est pas directement accessible;
- 2° l'accueil n'est offert qu'à de jeunes enfants;
- 3° l'accueil ne peut pas être offert au-delà de l'âge de six ans des enfants.

Art. 54. § 1^{er}. La MIH est de dix-huit places et peut être complétée d'au minimum une fraction. Ces places ne peuvent être affectées qu'à l'accueil résidentiel de longue durée ou utilisées en combinaison avec les modules type de l'accueil ambulatoire, de l'accueil résidentiel de très courte durée ou de l'accueil de crise.

Lorsque ces places sont utilisées pour des modules type différents, le prix de revient doit être calculé par fraction affectée de chaque module type par place.

§ 2. Le taux moyen d'occupation, exprimé en fonction des journées d'accompagnement des places réservées à l'accueil résidentiel de longue durée, ne peut pas être inférieur à 85 %.

§ 3. Une fraction consiste en une place. Le prix de revient d'une fraction s'élève à 1/18^e du montant, visé à l'article 55.

Art. 55. Le montant contre lequel le module type peut être affecté à raison de la MIH, visée à l'article 54, paragraphe premier, s'élève à 849.600 euros.

CHAPITRE 6. — Module orphelin

Art. 56. Un module orphelin est un module type autre que les modules susvisés.

Art. 57. Un CKG peut affecter un module orphelin sous les conditions suivantes :

- 1° il y a une approbation préalable de "Kind en Gezin";
- 2° il y a une demande provenant du réseau de l'"Integrale Jeugdhulp" (Aide intégrale à la Jeunesse), qui s'aligne sur les besoins régionaux spécifiques. Le CKG transmet cette demande à "Kind en Gezin";
- 3° il peut être démontré que les moyens ont été affectés efficacement;
- 4° le module est scientifiquement fondé et décrit. Cela signifie qu'il faut au moins faire référence à la littérature démontrant que la méthodologie est étayée théoriquement. Il s'agit d'une théorie basée sur des expériences pratiques et/ou de recherches scientifiques.

Art. 58. Le CKG transmet à "Kind en Gezin" une description et un budget détaillés du module orphelin qu'il envisage d'utiliser. Sur la base de la description et du budget, "Kind en Gezin" définit les choses suivantes :

- 1° les paramètres pour la fréquence, l'intensité et la durée;
- 2° la MIH;
- 3° le calcul du prix de revient.

CHAPITRE 7. — Dispositions finales

Art. 59. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2013.

Bruxelles, le 21 décembre 2012.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/206243]

5 NOVEMBER 2013. — Erkenning schuldbemiddeling

Bij de besluiten van de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 5 november 2013 wordt het volgende bepaald :

Enig artikel. Het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn van Bertem, Tervuursesteenweg 182, te 3060 Bertem, wordt erkend als instelling voor schuldbemiddeling, met erkenningsnummer 24009/74.

Deze erkenning gaat heden in voor een periode van drie jaar.

VLAAMSE OVERHEID

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

[2013/206221]

4 NOVEMBER 2013. — Definitieve opname van de bibliotheek van Raphaël de Mercatellis in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap

Bij besluit van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur van 4 november 2013 betreffende de definitieve opname van roerende goederen in de lijst in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap wordt bepaald :

Artikel 1. De volgende verzameling van roerende goederen wordt als definitieve maatregel opgenomen in de lijst van het roerend cultureel erfgoed van de Vlaamse Gemeenschap in hoofdafdeling 2, verzamelingen; afdeling 3, cultuurhistorisch erfgoed :

1°	korte beschrijving :	Bibliotheek van Raphaël de Mercatellis, 1437-1508, als vermeld in bijlage bij dit besluit. Raphaël de Mercatellis (1437-1508) was een buitenechtelijke zoon van de Bourgondische hertog Filips de Goede. Na een abtsfunctie te Oudenburg, werd hij vanaf 1478 abt van de Sint-Baafsabdij te Gent, en later ook nog hulpbisschop van Doornik. Hij is in de eerste plaats bekend om zijn bibliofilie en meer bepaald voor de serie handschriften die hij liet vervaardigen;
2°	motivatie :	De verzameling is uiterst zeldzaam. Enerzijds, omdat nog zoveel werken van een middeleeuwse verzamelaar de eeuwen hebben getrotseerd, en ondubbelzinnig aan deze eigenaar kunnen worden toegeschreven. Anderzijds, omdat een dergelijk groot deel van een oude verzameling samen bewaard is kunnen blijven. Daarom is deze verzameling uitermate geschikt om een middeleeuws verzamelaarsprofiel te bestuderen. De verzameling heeft een bijzondere waarde voor het collectieve geheugen, en een schakelfunctie, omdat zij tot stand kwam in de ontstaansperiode van de boekdrukkunst. De verzameling heeft ook een ijkwaarde, omdat vrijwel alle handschriften van de verzameling in een beperkte tijd en ruimte tot stand kwamen. Zij zijn dus uitermate geschikt voor een kunsthistorische stijlstudie, maar ook voor een chemische analyse van de gebruikte pigmenten;
3°	bewaarplaats :	deels Universiteitsbibliotheek Gent;
4°	eigendomssituatie :	deels overheidsbezit, deels privébezit.

Art. 2. De samenstelling van de verzameling, vermeld in artikel 1, is opgenomen in de bijlagen 1 en 2 die bij dit besluit zijn gevoegd.

Bijlage 1 : Lijst met handschriften en boek die behoren tot de "bibliotheek van Raphaël de Mercatellis", bewaard in de Universiteitsbibliotheek Gent.

De volgende goederen behoren tot de "bibliotheek Raphaël de Mercatellis", bewaard in de Universiteitsbibliotheek Gent.

Handschriften :

1° Plato, *Opera*,

Latijnse vertaling door Marsilio Ficino,

15de eeuw,

perkament, 46 × 34 cm, 278 folia,

initialen, randversiering,

heringebonden in 1977, originele band bleef bewaard,

Hs. 1 (nr. 52),

zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 260-266;

2° Albumasar, Abraham Avenezra, Pseudo-Aethicus Ister, Haly Abenragel e.a.,

Astrologische en geografische tractaten in het Latijn,

15de eeuw,

perkament, 42,5 × 30cm, 225 folia,

miniaturen, initialen, randversiering,

heringebonden in 1977, originele band bleef bewaard,

- Hs. 2 (nr. 8),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 58-69;
3^o Gratianus, *Decretum. Cum glosa*,
16de eeuw,
perkament, 2 volumes in drie banden :
volume I : 47 × 35 cm, 135 folia,
volume II, 1 : 46,5 × 35 cm, 195 folia
volume II, 2 : 49,5 × 34,5 cm, 186 folia,
initialen, randversiering, miniatuur,
Heringebonden in 1977, originele banden bewaard.
- Hs. 3 (nr. 46),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 239-242;
4^o *Astrologische tractaten*,
in het Latijn,
15de eeuw
perkament, 42 × 30 cm, 216 folia,
initialen, randversieringen,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
- Hs. 5 (nr. 7),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 54-58;
5^o Gregorius Reisch, *Margerita philosophica*,
1505,
perkament, 39,5 × 29 cm, 365 folia,
miniaturen, pentekeningen, randversiering,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
- Hs. 7 (nr. 38),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 206-210;
6^o Cicero (van of toegeschreven aan) e.a., *Reeks retorische verhandelingen*,
15de eeuw,
perkament, 40 × 28 cm, 339 folia,
initialen, randversiering, miniaturen,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
- Hs. 10 (nr. 24),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 141-145;
7^o Joannes Gerson, *Monotessaron, cum glosa*,
1504,
perkament,
2 volumes, 49,5 × 35 cm :
Vol. I : 316 folia,
Vol. II : 209 folia,
initialen, randversiering, miniaturen,
- Hs. 11 (nr. 49),
heringebonden in 1976,
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 247-252;
8^o pseudo-Aristoteles, e.a., *Auctoritates Aristotelis et quorundam philosophorum. Problemata. Itinerarius a Jherusalem. Tabula distantiarum. Iter ad terram sanctam. De consuetudinibus et conditionibus orientalium regionum. Peregrinationes Terra Sanctae. Registrum alphabeticum super VIII libros Ptolemaei*,
15de eeuw,
perkament, 50,5 × 38 cm, 158 folia,
initialen, randversiering,
originele band,
- Hs. 13 (nr. 54)
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 268-272;

- 9° *Sedulius, Carmen paschale; Hymni*,
 Juvencus, *Evangeliorum libri IV*,
 Johannes Gerson, *Monotessaron*,
 15de-16de eeuw,
 perkament, 41 × 29 cm, 283 folia,
initialen, randversiering, miniaturen,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
 Hs. 17 (nr. 41),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 218-227;
- 10° Franciscus Accursius, Guido de Suzaria, e.a., *Codex Justiniani I-IX, cum glosa*,
 13de eeuw,
 perkament, 282 folia,
 initialen, miniaturen,
 Hs. 21 (nr. 61),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 289;
- 11° Petrus Lombardus, *Glosa super epistolas Pauli. - Chronica Gandensis coenobii*,
 13de-14de eeuw,
 perkament, 152 folia,
 initialen
 Hs. 62 (nr. 62),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 289;
- 12° Richardus de Bury, *Philobiblon*,
 Johannes Trithemius, *De scriptoribus ecclesiasticis*,
 Johannes Chrysostomus, *Homilia super psalmo L. Miserere mei deus*,
 15de eeuw,
 perkament, 41 × 29,5 cm, 255 folia,
 initialen, randversiering,
heringebonden in 1978, maar originele band bleef bewaard,
 Hs. 67 (nr. 35),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 193-196;
- 13° Een verzameling teksten over brieven schrijven en poëzie :
 Franciscus Niger e.a., *Ars epistolandi*,
 Hermolaus Barbarus, *Orationes contra poetas*,
 Aristoteles, *Secreta secretorum*,
 Cicero, *Commentariolum petitionis, Academia I en II, Timaeus, De legibus*,
 Sallustius, *De coniuratione Catilinae en Bellum Iugerthinum*,
 Paulus Orosius *Historiae adversos paganos*,
 15de eeuw,
 perkament, 38 × 26,5 cm, 245 folia,
 initialen, randversiering,
heringebonden in 1977, originele band bleef bewaard,
 Hs. 68 (nr. 18),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 112-118;
- 14° Dionysius Areopagita, *De hierarchia caelesti et de hierarchia ecclesiastica*,
 Vertaald door en met commentaar van Johannes Scottus Eriugena,
 14de eeuw,
 perkament, 108 folia,
 Hs. 69 (nr. 58),
 zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
 p. 288;
- 15° Muzikale tractaten over muzikale theorie,
 Kopiïst : Antonius van St.-Maartensakker,
 1504,
 perkament, 39 × 28 cm, 206 folia,

- initialen, randversiering, muziek, tekeningen,
heringebonden in 1978,
Hs. 70 (nr. 42),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 227-234;
- 16° Gullelmus Brito, *Vocabularium Bibliae*,
14de eeuw,
perkament, 208 folia,
Hs. 71 (nr. 60)
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 288-289;
- 17° Petrus de Abano (1250 - ca. 1315), *Expositio problematum Aristotelis; Expositio physionomiae Aristoteles*,
15de eeuw,
perkament, 37 × 27 cm, 395 folia,
miniaturen, initialen, randversiering,
heringebonden in 1977, originele band bleef bewaard,
Hs. 72 (nr. 10),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 178,
p. 78-85;
- 18° Andreas de Escobar, *Lumen penitentiariorum seu confessorum*,
Bernardus de Parentinis (1437-1531), *Lilium missae seu elucidarius*,
Johannes Gerson (1363-1429), *De ecclesiastica potestate; De potestate papae et concilii generalis*,
15de eeuw,
perkament, 38,5 × 26,5 cm, 338 folia,
initialen, randversiering,
heringebonden in 1977, maar originele band bleef bewaard,
Hs. 77 (nr. 20),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 123-127;
- 19° Plutarchus Chaeronensis, *De viris clarissimis*,
Latijnse vertaling,
eind 15de eeuw,
perkament, 36,5 × 26,5 cm, 248 folia,
initialen, randversiering, miniaturen,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
Hs. 109 (nr. 9),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 74-78;
- 20° Aeneas Sylvius Piccolomini, *Epistolae de laude poeticae; De differentia inter scientiam et prudentiam et de poetis*,
15de eeuw,
perkament, 40 × 28,5 cm, 156 folia,
initialen, randversiering, miniatuur,
heringebonden in 1978, van de originele metalen delen werden enkel de hoekstukken bewaard,
Hs. 112 (nr. 27),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 154-160;
- 21° Giovanni Boccaccio (1313-1375), *De casibus virorum illustrium; De mulieribus claris*,
15de eeuw,
perkament, 38 × 27,5 cm, 239 folia,
initialen, randversiering,
heringebonden in 1976, originele band bleef bewaard,
Hs. 134 (nr. 19),
zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978,
p. 119-123;
- 22° St.-Albertus Magnus, *Commentaar op De sensu et sensato van Aristoteles*,
ca. 1478-1487,
perkament, 44,5 × 34,5 cm, 1 folium,
initialen, randversiering,
Hs. 4179.

Boek :

23° *Illustrium virorum opuscula*. Paris, André Bocard voor Jean Petit, 1500;

Jordanus Nemorarius, *Elementa arithmetices*. Paris, Johannes Higmanen Wolfgang Hopyl.

19^{de}-eeuwse boekband,

R. 275 (nr. 59),

zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 288.

Bijlage 2 : Lijst met handschriften die behoren tot de "bibliotheek van Raphaël de Mercatellis" in privébezit.

De volgende goederen behoren tot de verzameling "bibliotheek van Raphael de Mercatellis" bewaard in privébezit :

1° *Vergilius*.

1488,

perkament, 40,5 × 30 cm, 276 folia,

nieuwe lederen band met oud koperbeslag,

gekopieerd van de te Venetië in 1480 gedrukte uitgave van Virgilius werken,

miniaturen,

Hs. 9, zie : Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965, nr. 875;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 128-134;

2° *Biblia figurata*.

einde 15de eeuw,

perkament, 40 × 28,5 cm, 181 folia,

nieuwe band, houten platten met blauwe stof overtrokken en oud koperbeslag,

talrijke miniaturen,

Hs. 10, zie : Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965, nr. 877;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 274-280;

3° Teksten over astronomie en wiskunde,

einde 15de of begin 16de eeuw,

perkament, 40 × 29 cm, 178 folia,

band vernieuwd in 1933,

pentekeningen, sommige verkleurd,

vermoedelijk gekopieerd naar incunabelen uit de jaren 1485-1495,

Hs. 11; zie : Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965, nr. 878;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 199-206;

4° *Liber Ymaginum deorum*,

P. Ovidius Naso, *Fasti*,

C. Julius Hyginus, *Poeticon astronomicum*,

P. Ovidius Naso, *Heroides*,

einde 15de of begin 16de eeuw,

perkament, 41 × 29,5 cm, 303 folia,

band vernieuwd in 1933,

talrijke miniaturen waarvan de naaktfiguren naderhand met rood bekleed zijn,

wapenschilden van abt Raphaël de Mercatellis,

vermoedelijk gekopieerd naar incunabelen uit de jaren 1483-1488,

Hs. 12, zie : Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965, nr. 879;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 161-168;

5° *Pontificale*,

Perkament, 34,5 × 25 cm, 221 folia,

17de-eeuwse band,

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 272-274;

6° *Liber de naturis rerum creatarum*,

15de eeuw,

perkament, 41 × 29,5 cm, 280 folia,

nieuwe lederen band met oud koperbeslag,

talrijke miniaturen waarvan de naaktfiguren naderhand met rood bekleed zijn,

Hs. 15, zie Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965, nr. 876;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 168-180;

7° *Biblia figurata*,

einde 15de of begin 16de eeuw,

perkament, 39,5 × 28 cm, 123 folia,

lederen band, 18de eeuw,

Vermoedelijk onvoltooide opdracht van Raphaël de Mercatellis,

Hs. 16, zie : Elisabeth DHANENS, *Inventaris van het Kunstpatrimonium van Oostvlaanderen, Sint-Baafskathedraal Gent*, Gent, 1965;

Zie : Albert DEROLEZ, *The library of Raphael de Marcatellis, abbot of St. Bavon's, Ghent (1437-1508)*, Gent, 1978, p. 280-286.

Tegen dit besluit kan door elke belanghebbende met een aangetekende brief een vordering tot schorsing en/of beroep tot nietigverklaring worden ingediend bij de Raad van State binnen de zestig dagen na kennisgeving van deze beslissing.

VLAAMSE OVERHEID

Leefmilieu, Natuur en Energie

[C – 2013/36056]

31 OKTOBER 2013. — Besluit van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) tot het vaststellen van gronden gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem als site – Site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem' en tot regeling van de exonering voor de uitvoering van het site-onderzoek

De OVAM,

Gelet op het Decreet van 27 oktober 2006 betreffende de bodemsanering en de bodembescherming (verder genoemd 'Bodemdecreet'), artikel 140 tot en met 145 en artikel 158;

Overwegende dat de OVAM een beleid heeft uitgewerkt, waarin gronden die het voorwerp uitmaken van een grootschalige, of potentiële bodemverontreiniging, veroorzaakt door een gemeenschappelijke voorgeschiedenis zoals een voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met gasproductie als nevenactiviteit, overeenkomstig artikel 140 van het Bodemdecreet worden vastgesteld als site, om een integrale aanpak van die bodemverontreiniging te kunnen realiseren;

Overwegende dat uit de studie 'Inventarisatie voormalige gashouders en gasfabrieken in de provincies Antwerpen en Vlaams Brabant' opgemaakt door de bodemsaneringsdeskundige URS Belgium BVBA op 5 mei 2010 bleek dat op de gronden gelegen in de woonzone aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem vroeger een zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie aanwezig was;

Overwegende dat de OVAM op basis van de resultaten van de inventarisatie van URS Belgium BVBA de opdracht heeft uitgeschreven om een diepgaand historisch onderzoek en een beperkte staalname uit te voeren op deze locatie;

Overwegende dat in de studie 'Historisch onderzoek en beperkte staalname voormalige gasfabrieksites provincie Antwerpen - Site Hemiksem - Scheldeboord' URS Belgium bvba de gronden in Hemiksem in kaart heeft gebracht waar in het verleden activiteiten plaatsvonden die mogelijk bodemverontreiniging veroorzaakt hebben, dat in deze studie een grondig historisch onderzoek en een beperkte staalname werd uitgevoerd;

Overwegende dat URS Belgium bvba bij die beperkte staalname zware metalen vaststelde in het grondwater ter hoogte van de bovenvermelde woonzone;

Overwegende dat er op een deel van het terrein reeds verdere bodemonderzoeken werden uitgevoerd; dat deze bodemonderzoeken niet de gasfabrieksactiviteiten onderzochten;

Overwegende dat de OVAM door ervaring heeft vastgesteld dat op soortgelijke gassites vaak ernstige bodemverontreiniging wordt aangetroffen, dat er een meer diepgaand bodemonderzoek nodig is om duidelijkheid te krijgen over de verontreinigingssituatie van de voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasfabrieksactiviteiten;

Overwegende dat uit de dossiers van URS Belgium bvba blijkt dat op de gronden van de woonzone aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem vroeger een zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie aanwezig was; dat er vanaf 1873 een zwavelzuurfabriek aanwezig was op het terrein; dat deze in 1888 uitgebreid werd met een koperextractie; dat er in 1890 een eerste gashouder werd gebouwd; dat er in 1893 een tweede gashouder werd gebouwd; dat er in 1911 een gasmotor in gebruik werd genomen en vermoedelijk een derde gashouder; dat in 1946 alle gashouders werden verwijderd; dat de lijst van de gronden en het overeenkomstig overzichtsplan opgenomen zijn als bijlage;

Overwegende dat een integrale aanpak van de bodemverontreiniging voor de bovenvermelde gronden aangewezen is omwille van milieutechnische redenen, meer bepaald dat met het oog op een efficiënte aanpak en een goede risico-evaluatie het aangewezen is om alle potentieel verontreinigde gronden op te nemen in één overkoepelend bodemonderzoek; dat het derhalve aangewezen is om een site vast te stellen voor deze gronden;

Overwegende dat een integrale aanpak van de bodemverontreiniging via sitevaststelling ook noodzakelijk is omwille van administratieve en communicatie-informatieve redenen, meer bepaald dat de gebruikers en eigenaars van de percelen gezamenlijk en gelijktijdig geïnformeerd worden over de ernst van de verontreiniging en over de verschillende fasen van het onderzoek;

Overwegende dat conform artikel 141, § 1 van het Bodemdecreet de vaststelling als site van rechtswege tot gevolg heeft dat binnen honderdtachtig dagen na de dag van bekendmaking van de aanduiding in het *Belgisch Staatsblad* een site-onderzoek moet worden uitgevoerd;

Overwegende dat artikel 2, 16° van het Bodemdecreet een site-onderzoek definieert als volgt : 'bodemonderzoek dat uitgevoerd wordt op een site om de bodemverontreiniging of potentiële bodemverontreiniging afkomstig van de bodembedreigende activiteiten waarvoor de site is vastgesteld in kaart te brengen en om de ernst vast te stellen. Het site-onderzoek voldoet aan de doelstellingen van een oriënterend en beschrijvend bodemonderzoek voor de bodembedreigende activiteiten waarvoor de site is vastgesteld';

Overwegende dat het site-onderzoek meer duidelijkheid zal geven over de omvang van de bodemverontreiniging in het vaste deel van de aarde en in het grondwater; over de oorsprong van de bodemverontreiniging; over de mogelijkheid tot verspreiding van de bodemverontreiniging; over de ernst van de bodemverontreiniging; over het gevaar op blootstelling van de bodemverontreiniging voor mensen, planten en dieren en grond- en oppervlaktewateren over de prognose van de spontane evolutie van de bodemverontreiniging in de toekomst;

Overwegende dat de gronden, gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem, vastgesteld wordt als site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem', waarvan de lijst van de gronden en het overeenkomstig overzichtsplan zijn opgenomen in de bijlagen 1 en 2;

Overwegende dat het site-onderzoek zich enkel toespitst op de (potentiële) historische verontreiniging afkomstig van de zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasfabrieksactiviteiten zoals opgenomen in dit sitebesluit; dat de bepalingen van dit besluit dus geen betrekking hebben op eventuele andere risico-inrichtingen zoals bedoeld in artikel 6 van het Bodemdecreet of andere activiteiten of inrichtingen die de bodem kunnen verontreinigen; dat hiervoor, bij overdracht van gronden, de bepalingen van artikel 29 tot en met 30 en 101 tot en met 117 van het Bodemdecreet onverkort gelden;

Overwegende dat conform artikel 141, § 2 van het Bodemdecreet de OVAM tot exoneratie van de verplichting tot het uitvoeren van een site-onderzoek kan overgaan; dat de OVAM daarbij niet gebonden is door de grenzen van de grond die het voorwerp uitmaakt van het verzoek tot exoneratie, maar ook uitspraak kan doen zowel over andere gronden die behoren tot de site als over de gehele site;

Overwegende dat er vanaf 1873 een zwavelzuurfabriek aanwezig was op het terrein; dat deze in 1888 uitgebreid werd met een koperextractie; dat er in 1890 een eerste gashouder werd gebouwd; dat er in 1893 een tweede gashouder werd gebouwd; dat er in 1911 een gasmotor in gebruik werd genomen en vermoedelijk een derde gashouder; dat in 1946 alle gashouders werden verwijderd; dat de site momenteel in eigendom is van bedrijven (Metalen Galler), de Gemeente Hemiksem, Pidpa en het Vlaams Gewest/waterwegen en Zeekanalen; dat aan Metalen Galler reeds vrijstelling van saneringsplicht werd toegekend voor de aangetroffen verontreiniging, dat de gemeente bewijsstukken indiende waaruit bleek dat zij niet betrokken waren bij de toenmalige activiteiten; dat er niet verwacht kon worden dat ze op het moment dat ze de grond kochten/erfden op de hoogte moesten zijn van de mogelijke bodemverontreiniging afkomstig van deze voormalige activiteiten, dat voor de andere eigenaars, bewoners en exploitanten redelijkerwijs kan verondersteld worden dat zij niet betrokken waren bij de toenmalige activiteiten; dat er niet verwacht kon worden dat ze op het moment dat ze de grond kochten/erfden op de hoogte moesten zijn van de mogelijke bodemverontreiniging afkomstig van deze voormalige activiteiten;

Overwegende dat het om bovenstaande redenen te verantwoorden is dat de OVAM in toepassing van artikel 141, § 2 van het Bodemdecreet exoneratie verleent van de verplichting om een site-onderzoek uit te voeren aan de eigenaars en gebruikers van de betrokken gronden;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 158 van het Bodemdecreet de OVAM kan beslissen om ambtshalve het site-onderzoek uit te voeren; dat de OVAM in toepassing van artikel 158 van het Bodemdecreet ambtshalve het site-onderzoek en – indien nodig – de bodemsanering zal uitvoeren en financieren; dat de OVAM zich met toepassing van artikel 159 van het Bodemdecreet kan laten bijstaan door andere overheidsinstellingen, ondernemingen of deskundigen;

Overwegende dat de OVAM in toepassing van artikel 158 van het Bodemdecreet ambtshalve het site-onderzoek en – indien nodig – de bodemsanering zal uitvoeren voor de eigenaars en de gebruikers van de gronden van de site;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 141, § 3, derde lid, van het Bodemdecreet de OVAM in het kader van de vaststelling van een site in geval van overdracht van een tot de site behorende grond na exoneratie vrijstelling kan verlenen van de onderzoeksplicht vermeld in artikel 102, § 1, dat artikel 102, § 1 van het Bodemdecreet bepaalt dat risicogronden slechts kunnen worden overgedragen als er vooraf een oriënterend bodemonderzoek wordt uitgevoerd, dat dat oriënterend bodemonderzoek overeenkomstig artikel 29 en 102, § 2 van het Bodemdecreet uitgevoerd moet worden op initiatief en op kosten van de overdrager of de gemandateerde voor de overdracht van de risicogrond; dat de OVAM vrijstelling verleent van de onderzoeksplicht, vermeld in artikel 102 van het Bodemdecreet;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 23 van het Bodemdecreet de OVAM op basis van het dossier van de grond kan oordelen of de eigenaar, exploitant of gebruiker van de grond cumulatief voldoet aan de voorwaarden opgenomen in artikel 23 van het Bodemdecreet en bijgevolg niet verplicht is om het beschrijvend bodemonderzoek of de bodemsanering uit te voeren; dat als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek zou vaststellen dat één of meerdere eigenaars of gebruikers toch nog (een deel van) de verontreiniging zelf hebben veroorzaakt, deze eigenaars of gebruikers toch nog kunnen gewezen worden op hun saneringsplicht overeenkomstig artikel 22 van het Bodemdecreet;

Overwegende dat de OVAM op basis van de huidige gegevens in de dossiers van de verschillende gronden behorende tot de site van oordeel is dat op basis van artikel 23 van het Bodemdecreet vrijstelling kan worden verleend aan de eigenaars en gebruikers van de gronden die behoren tot de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem'; dat als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek zou vaststellen dat één of meerdere eigenaars of gebruikers toch de verontreiniging zelf zouden hebben veroorzaakt, de OVAM deze eigenaars of gebruikers overeenkomstig artikel 22 van het Bodemdecreet op hun saneringsplicht zal wijzen;

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Vaststelling site*

Artikel 1. Er wordt een site vastgesteld 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem' voor de gronden opgenomen in de lijst van bijlage 1.

HOOFDSTUK II. — *Exoneratie voor en uitvoering van het site-onderzoek door de OVAM*

Art. 2. De OVAM verleent overeenkomstig artikel 141, § 1 van het Bodemdecreet aan de eigenaars en gebruikers van de gronden opgenomen in de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem' exoneratie van de verplichting tot de uitvoering van een site-onderzoek.

Art. 3. In opdracht van de OVAM wordt op de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem' een site-onderzoek uitgevoerd voor de (potentiële) historische bodemverontreiniging afkomstig van de voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie.

HOOFDSTUK III. — *Vrijstelling saneringsplicht*

Art. 4. Op basis van het dossier van de gronden opgenomen in dit sitebesluit is de OVAM van oordeel dat, voor wat betreft de voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie, de eigenaars, exploitanten en gebruikers van deze gronden voldoen aan de voorwaarden opgenomen in artikel 23, § 1 en § 2 van het Bodemdecreet.

Bijgevolg worden de eigenaars, exploitanten en gebruikers vrijgesteld van de verplichting om tot bodemsanering over te gaan voor de mogelijke historische bodemverontreiniging die tot stand kwam door de voormalige voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie op de gronden opgenomen in dit sitebesluit.

Art. 5. Als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek op basis van een nieuw element vaststelt dat één of meerdere eigenaars of gebruikers de verontreiniging zelf hebben veroorzaakt, kan de OVAM deze eigenaars of gebruikers alsnog verplichten om te voldoen aan de bepalingen van de artikels 19 tot en met 23 en 102 tot met 118.

HOOFDSTUK IV. — *Vrijstelling onderzoeksplicht*

Art. 6. De OVAM verleent overeenkomstig artikel 141, § 3; derde lid, van het Bodemdecreet in geval van overdracht van een tot de site behorende grond, in afwachting van het site-onderzoek de vrijstelling van de onderzoeksplicht vermeld in artikel 102, § 1 van het Bodemdecreet, voor zover er geen andere risico-inrichtingen voorkomen of voorkwamen dan de voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie.

Gelet op artikel 4 en artikel 5 van dit besluit, kunnen de gronden opgenomen in deze site overgedragen worden zonder voorafgaand bodemsanering uit te voeren voor de (potentieel) historische bodemverontreiniging die verband houdt met de voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie, voor zover er geen andere risico-inrichtingen voorkomen of voorkwamen.

HOOFDSTUK V. — *Inwerkingtredingsbepaling*

Art. 7. Dit besluit treedt in werking op de datum van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Mechelen, 31 oktober 2013.

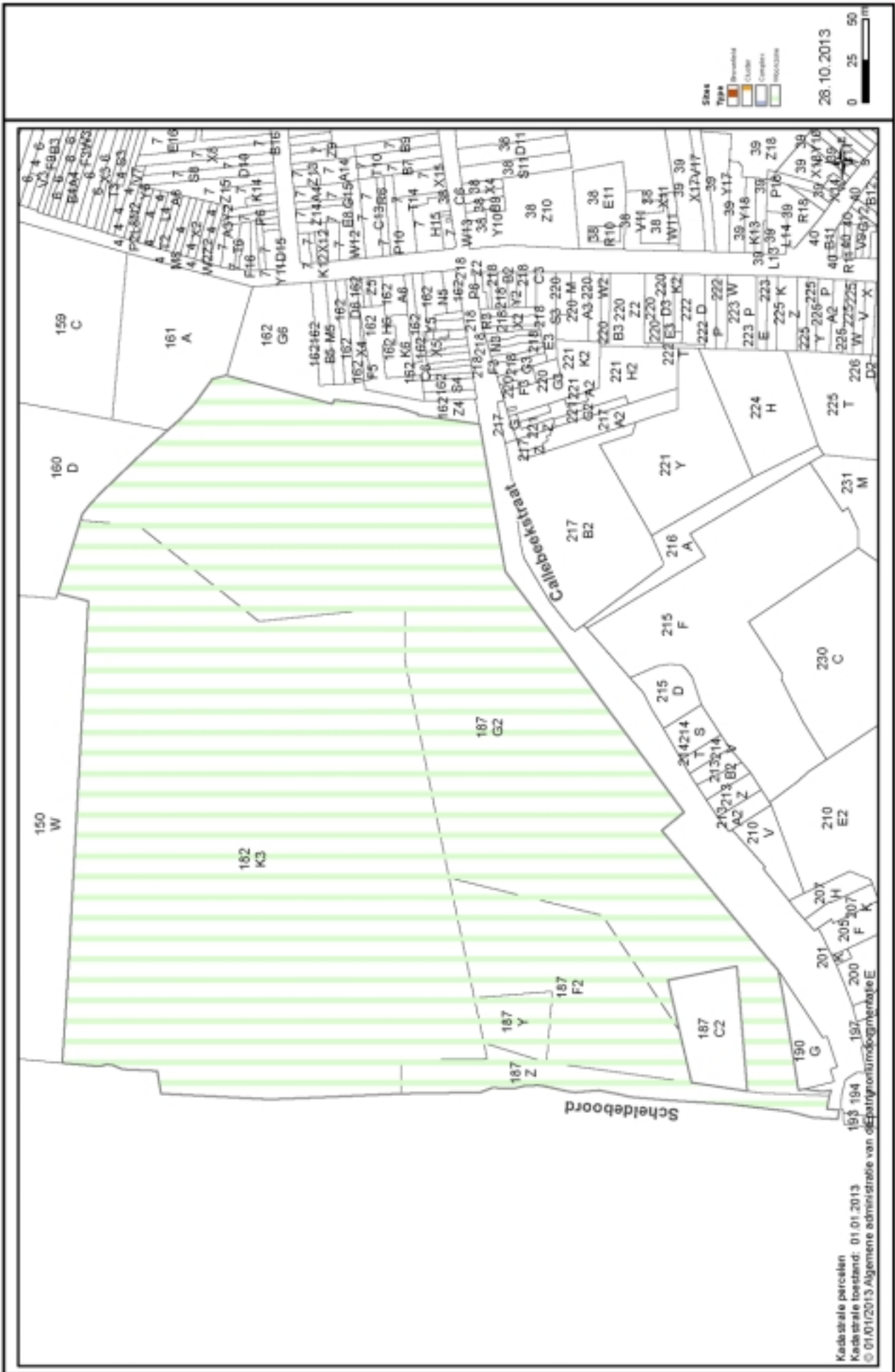
De Administrateur-generaal van de OVAM,
H. DE BAETS

Bijlage 1 : Lijst met de gronden met hun kadastrale gegevens (kadastrale toestand 01.01.2010) die deel uitmaken van de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem';

Bijlage 2 : Kaart met aanduiding van de percelen (kadastrale toestand 01.01.2010) die deel uitmaken van de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem'.

Bijlage 1: overzicht van de gronden met hun kadastrale gegevens (kadastrale toestand 01.01.2010) die deel uitmaken van de site 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalkbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem'

Toestand op	Gemeentenummer en afdeling	Sectie	perceelnummer			adres
01/01/10	11018 HEMIKSEM	C	182	K	3	Scheldeboord
01/01/10	11018 HEMIKSEM	C	187	G	2	Kalkbeek
01/01/10	11018 HEMIKSEM	C	187	F	2	Kalkbeek
01/01/10	11018 HEMIKSEM	C	187	Y		Scheldeboord
01/01/10	11018 HEMIKSEM	C	182	Z		Kasteel Van Terlocht



Bijlage 2: 'Voormalige zwavelzuur- en koperfabriek met als nevenactiviteit gasproductie gelegen aan de Scheldeboord, Kalbeek, Kasteel van Terlocht in Hemiksem'



VLAAMSE OVERHEID

Leefmilieu, Natuur en Energie

[C – 2013/36077]

7 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Openbare Vlaamse Afvalstoffenmaatschappij (OVAM) tot het vaststellen van de percelen gelegen in de woonzone 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo' als site en tot regeling van de exoneratie voor de uitvoering van het site-onderzoek

De OVAM,

Gelet op het Decreet van 27 oktober 2006 betreffende de bodemsanering en de bodembescherming (verder genoemd 'Bodemdecreet'), inzonderheid op de artikelen 140 tot en met 145 en artikel 158;

Overwegende dat de OVAM een beleid heeft uitgewerkt waarin een woonzone die bestaat uit meerdere (potentieel) verontreinigde gronden wordt opgenomen in een site overeenkomstig artikel 140 van het Bodemdecreet teneinde een integrale aanpak ervan te kunnen realiseren;

Overwegende dat uit het registratieformulier 9120B02002 voor potentieel verontreinigde sites en de vraag van de gemeente Beveren van februari 2007 blijkt dat op de gronden gelegen aan de Fabriekstraat zn, nrs. 34 tot 42 en nrs. 48 tot 52, de Jan Frans Faveletstraat nrs. 1 tot 7, 6 tot 16 en nr. 20 en de Perelstraat zn en nrs. 1 tot 15 en 2 tot 26 in Beveren/Kallo de voormalige Suikerfabriek 'Nouvelle sucrerie de Calloo' aanwezig was; dat de lijst van de gronden en het overeenkomstig overzichtsplan opgenomen zijn als bijlage;

Overwegende dat een integrale aanpak van de bodemverontreiniging via sitevaststelling noodzakelijk is omwille van milieutechnische redenen, meer bepaald dat met het oog op een efficiënte aanpak en een goede risico-evaluatie het aangewezen is om alle potentieel verontreinigde gronden op te nemen in één overkoepelend bodemonderzoek;

Overwegende dat een integrale aanpak van de bodemverontreiniging via sitevaststelling ook noodzakelijk is omwille van administratieve en communicatie-informatieve redenen, meer bepaald dat de gebruikers en eigenaars van de percelen gezamenlijk en gelijktijdig geïnformeerd worden over de ernst van de verontreiniging en over de verschillende fasen van het onderzoek;

Overwegende dat conform artikel 141, § 1 van het Bodemdecreet de vaststelling als site van rechtswege tot gevolg heeft dat binnen honderdtachtig dagen na de dag van bekendmaking van de aanduiding in het *Belgisch Staatsblad* een site-onderzoek moet worden uitgevoerd;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 2, 16° van het Bodemdecreet een site-onderzoek gedefinieerd wordt als een bodemonderzoek dat uitgevoerd wordt op een site om de bodemverontreiniging of potentiële bodemverontreiniging afkomstig van de bodembedreigende activiteiten waarvoor de site is vastgesteld in kaart te brengen en om de ernst vast te stellen; dat het site-onderzoek voldoet aan de doelstellingen van een oriënterend en beschrijvend bodemonderzoek voor de bodembedreigende activiteiten waarvoor de site is vastgesteld;

Overwegende dat het site-onderzoek meer duidelijkheid zal geven over de concentratie van de verontreiniging in het vaste deel van de aarde en in het grondwater; over de oorsprong van de verontreiniging; over de mogelijkheid tot verspreiding van de verontreinigingen; over de ernst van de verontreiniging; over het gevaar op blootstelling van de verontreiniging voor mensen, planten en dieren en grond- en oppervlaktewater; over de prognose van de spontane evolutie van de verontreinigingen naar de toekomst toe;

Overwegende dat de gronden gelegen aan de Fabriekstraat zn, nrs. 34 tot 42 en nrs. 48 tot 52, de Jan Frans Faveletstraat nrs. 1 tot 7, 6 tot 16 en nr. 20 en de Perelstraat zn en nrs. 1 tot 15 en 2 tot 26 in Beveren - Kallo opgenomen worden in de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo', waarvan de lijst van de gronden en de overeenkomstig overzichtsplannen zijn opgenomen in de bijlagen 1 en 2.

Overwegende dat het site-onderzoek zich enkel toespitst op de (potentiële) historische verontreiniging afkomstig van de activiteiten van de voormalige suikerfabriek zoals opgenomen in dit sitebesluit; dat de bepalingen van dit besluit dus geen betrekking hebben op eventuele andere risico-inrichtingen zoals bedoeld in artikel 6 van het Bodemdecreet en/of andere activiteiten of inrichtingen die de bodem kunnen verontreinigen; dat hiervoor, bij overdracht van gronden, de bepalingen van artikel 29 tot en met 30 en 101 tot en met 117 van het Bodemdecreet onverkort gelden;

Overwegende dat de OVAM conform artikel 141, § 2 van het Bodemdecreet tot exoneratie van de verplichting tot het uitvoeren van een site-onderzoek kan overgaan; dat de OVAM daarbij niet gebonden is door de grenzen van de grond die het voorwerp uitmaakt van het verzoek tot exoneratie, maar ook uitspraak kan doen zowel over andere gronden die behoren tot de site als over de gehele site;

Overwegende dat de voormalige suikerfabriek werd uitgebaat van begin vorige eeuw tot de jaren '70; dat de site verkaveld werd in 1994 en dat de site bewoond werd vóór 2000; dat redelijkerwijs kan verondersteld worden dat de huidige eigenaars en bewoners niet betrokken waren bij de toenmalige activiteiten; dat de eigenaars particulieren zijn waarvan niet verwacht kon worden dat ze op het moment dat ze de grond verwierven op de hoogte moesten zijn van mogelijke bodemverontreiniging afkomstig van de voormalige activiteiten van de suikerfabriek;

Overwegende dat het om bovenstaande redenen te verantwoorden is dat de OVAM met toepassing van artikel 141, § 2 van het Bodemdecreet exoneratie verleent van de verplichting om een site-onderzoek uit te voeren aan de particuliere eigenaars en gebruikers van de betrokken gronden;

Overwegende dat de OVAM overeenkomstig artikel 158 van het Bodemdecreet ambtshalve het site-onderzoek en – indien nodig – de bodemsanering zal uitvoeren en financieren voor de eigenaars en de gebruikers van de gronden van de site; dat de OVAM zich met toepassing van artikel 159 van het Bodemdecreet kan laten bijstaan door andere overheidsinstellingen, ondernemingen of deskundigen;

Overwegende dat artikel 102, § 1 van het Bodemdecreet bepaalt dat risicogronden slechts overgedragen kunnen worden als er vooraf een oriënterend bodemonderzoek werd uitgevoerd; dat dit oriënterend bodemonderzoek overeenkomstig artikel 29 en 102, § 2 van het Bodemdecreet moet uitgevoerd worden op initiatief en op kosten van de overdrager of de gemandateerde voor de overdracht van de risicogrond; dat de OVAM in het kader van de vaststelling van een site op basis van artikel 141, § 3 van het Bodemdecreet in geval van overdracht van een tot de site behorende grond vrijstelling kan verlenen van de onderzoeksplicht vermeld in artikel 102 § 1; dat de OVAM vrijstelling verleent van de onderzoeksplicht, vermeld in artikel 102 van het Bodemdecreet.

Overwegende dat artikel 23 van het Bodemdecreet bepaalt dat de OVAM op basis van het dossier van een grond kan oordelen of de eigenaar, exploitant of gebruiker van de grond cumulatief voldoet aan de voorwaarden opgenomen in artikel 23 van het Bodemdecreet en bijgevolg niet verplicht is om het beschrijvend bodemonderzoek of de bodemsanering uit te voeren; dat als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek zou vaststellen dat één of meerdere eigenaars of gebruikers toch nog (een deel van) de verontreiniging zelf hebben veroorzaakt, deze eigenaars of gebruikers toch nog kunnen gewezen worden op hun saneringsplicht overeenkomstig artikel 22 van het Bodemdecreet;

Overwegende dat de OVAM op basis van de huidige gegevens in de dossiers van de verschillende gronden behorende tot de site van oordeel is dat op basis van artikel 23 van het Bodemdecreet vrijstelling kan verleend worden aan de eigenaars en gebruikers van de gronden die behoren tot de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo'; dat als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek zou vaststellen dat één of meerdere eigenaars of gebruikers toch nog (een deel van) de verontreiniging zelf hebben veroorzaakt, de OVAM deze eigenaars of gebruikers overeenkomstig artikel 22 van het Bodemdecreet op hun saneringsplicht zal wijzen,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — *Vaststelling site*

Artikel 1. De OVAM stelt de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo' vast. De gronden, gelegen aan de Liedermeersweg 1 tot en met 31, aan de Fabriekstraat zn, nrs. 34 tot 42 en nrs. 48 tot 52, de Jan Frans Faveletstraat nrs. 1 tot 7, 6 tot 16 en nr. 20 en de Perelstraat zn en nrs. 1 tot 15 en 2 tot 26 in Beveren - Kallo, kadastraal gekend zoals opgelijst in bijlage 1, maken deel uit van de site.

HOOFDSTUK II. — *Site-onderzoek*

Art. 2. De OVAM verleent overeenkomstig artikel 141, § 1 van het Bodemdecreet aan de eigenaars en gebruikers van de gronden opgenomen in de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo' exoneratie van de verplichting tot de uitvoering van een site-onderzoek.

Art. 3. In opdracht van de OVAM wordt op de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo' een site-onderzoek uitgevoerd voor de (potentiële) historische verontreiniging afkomstig van de voormalige suikerfabriek.

HOOFDSTUK III. — *Vrijstelling onderzoeksplicht*

Art. 4. De OVAM verleent overeenkomstig artikel 141, § 3, derde lid van het Bodemdecreet in geval van overdracht van een tot de site behorende grond, de vrijstelling van de onderzoeksplicht vermeld in artikel 102, § 1 van het Bodemdecreet, voor zover er geen andere risico-inrichtingen voorkomen of voorkwamen dan de voormalige suikerfabriek.

HOOFDSTUK IV. — *Vrijstelling saneringsplicht*

Art. 5. Op basis van het dossier van de gronden opgenomen in dit sitebesluit is de OVAM van oordeel dat, voor wat betreft de activiteiten van de voormalige suikerfabriek, de eigenaars, exploitanten en gebruikers van deze gronden voldoen aan de voorwaarden opgenomen in artikel 23, § 1 en § 2 van het Bodemdecreet.

Bijgevolg worden de eigenaars, exploitanten en gebruikers vrijgesteld van de verplichting om tot bodemsanering over te gaan voor de mogelijke historische bodemverontreiniging die tot stand kwam door de activiteiten van de voormalige suikerfabriek op de gronden opgenomen in dit sitebesluit.

Art. 6. Als de OVAM naar aanleiding van de uitvoering van het site-onderzoek op basis van een nieuw element vaststelt dat één of meerdere eigenaars of gebruikers (een deel van) de verontreiniging zelf hebben veroorzaakt, kan de OVAM deze eigenaars of gebruikers alsnog verplichten om te voldoen aan de bepalingen van de artikels 19 tot en met 23 en 102 tot en met 118.

HOOFDSTUK V. — *Overdracht van grond*

Art. 7. Gelet op artikel 4 en artikel 5 van dit besluit, kunnen de gronden opgenomen in deze site overgedragen worden zonder voorafgaand oriënterend en -als nodig- beschrijvend bodemonderzoek en/of sanering voor de (potentieel) historische bodemverontreiniging die verband houdt met de activiteiten van de voormalige suikerfabriek voor zover er geen andere risico-inrichtingen voorkomen of voorkwamen.

HOOFDSTUK VI. — *Inwerkingtredingsbepaling*

Art. 8. Dit besluit treedt in werking op de datum van de bekendmaking ervan in het *Belgisch Staatsblad*.

Mechelen, 7 november 2013.

Henny De Baets,
administrateur-generaal

Bijlage 1 : overzicht van de gronden met hun kadastrale gegevens (kadastrale toestand 1.01.2013)
die deel uitmaken van de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo'

afdeling	gemeente- nummer	sectie	perceelnummer	adres perceel
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0420/00B004	Jan Frans Faveletstraat 20
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0420/00D003	Fabriekstraat 52
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0420/00L003	Jan Frans Faveletstraat 07
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00A003	Perelstraat 16
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00A004	Perelstraat 05
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00B003	Perelstraat 14
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00B004	Perelstraat 03
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00C002	Fabriekstraat 36
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00C003	Perelstraat 12
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00C004	Jan Frans Faveletstraat 01
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00D003	Perelstraat 10
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00D004	Jan Frans Faveletstraat 03
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00E003	Perelstraat 08
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00E004	Jan Frans Faveletstraat 05
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00F002	Fabriekstraat 38
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00F003	Perelstraat 06
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00G002	Fabriekstraat 40
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00G003	Perelstraat 04
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00H002	Fabriekstraat 42
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00H003	Perelstraat
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00K003	Jan Frans Faveletstraat 02
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00K004	Fabriekstraat +34
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00L003	Perelstraat 01
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00L004	Fabriekstraat 34
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00M003	Jan Frans Faveletstraat 06
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00N002	Fabriekstraat 50
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00N003	Jan Frans Faveletstraat 08
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00P002	Fabriekstraat 48
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00P003	Jan Frans Faveletstraat 10
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00R003	Jan Frans Faveletstraat 12
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00S003	Jan Frans Faveletstraat 14
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00T003	Jan Frans Faveletstraat 16
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00V002	Perelstraat 26
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00V003	Perelstraat 15
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00W002	Perelstraat 24
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00W003	Perelstraat 13
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00X002	Perelstraat 22
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00X003	Perelstraat 11
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00Y002	Perelstraat 20
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00Y003	Perelstraat 09
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00Z002	Perelstraat 18
Beveren 8 afd/Kallo	46010	E	0427/00Z003	Perelstraat 07

Bijlage 2 : kaart met aanduiding van de percelen (kadastrale toestand 1 januari 2013) die deel uitmaken van de site 'Voormalige suikerfabriek Beveren - Kallo'



Bijlage 2: Woonzone voormalige suikerfabriek te Beveren/Kallo.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/206295]

5 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Bellegem manpadstraat, stad Kortrijk

Bij besluit van 5 september 2013 heeft de deputatie van de Provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Bellegem manpadstraat voor de stad Kortrijk, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Kortrijk in zitting van 1 juli 2013, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/206294]

**9 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen
Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Horeca, gemeente Middelkerke**

Bij besluit van 26 september 2013 heeft de deputatie van de Provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Horeca voor de gemeente Middelkerke, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Middelkerke in zitting van 22 augustus 2013, gedeeltelijk goedgekeurd, mits uitsluiting van de met blauw omrande delen.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/206296]

12 SEPTEMBER 2013. — Provincie West-Vlaanderen. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) 13-1 Groeningebeeek, stad Kortrijk

Bij besluit van 12 september 2013 heeft de deputatie van de Provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan 13-1 Groeningebeeek voor de stad Kortrijk, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Kortrijk in zitting van 1 juli 2013, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/206309]

12 NOVEMBER 2013. — Delegatie van de bevoegdheid van toezichthouder voor de sociale huisvesting

Bij besluit van de administrateur-generaal van het agentschap Inspectie RWO van 12 november 2013 wordt het volgende bepaald :

Artikel 1. De heer Christian Fieremans krijgt vanaf 12 november 2013 delegatie om de bevoegdheden van toezichthouder, zoals omschreven in artikel 29bis, § 1, eerste lid, van de Vlaamse Wooncode, ingevoegd bij artikel 30 van het decreet van 24 maart 2006, uit te oefenen.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 12 november 2013.

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206397]

14 NOVEMBRE 2013. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 septembre 2010 portant désignation des membres de la Commission P.M.T.I.C.

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, article 7, modifié par l'article 31 du décret-cadre du 6 novembre 2008 portant rationalisation de la fonction consultative pour les matières réglées en vertu de l'article 138 de la Constitution;

Vu le décret-cadre du 6 novembre 2008 portant rationalisation de la fonction consultative pour les matières réglées en vertu de l'article 138 de la Constitution, articles 2, 3 et 4;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 septembre 2010 portant désignation des membres de la Commission P.M.T.I.C. instituée par le décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, modifié par les arrêtés du 31 mars 2011, 26 mai 2011, 5 juillet 2012 et du 6 juin 2013;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 14 juillet 2005 portant exécution du décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, modifié par l'arrêté du 27 mars 2009;

Vu le décret du 15 mai 2003 promouvant la présence équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes consultatifs, dans les matières réglées à l'égard desquelles la Région exerce les compétences de la Communauté française;

Vu le courrier du FOREm du 7 octobre 2013;

Vu le courrier de la Direction générale opérationnelle Economie, Emploi et Recherche du 14 octobre 2013;
Sur proposition du Ministre de la Formation;
Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. A l'article 1^{er}, aliéna 1^{er}, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 septembre 2010 portant désignation des membres de la Commission P.M.T.I.C. instituée par le décret du 3 février 2005 sur le plan mobilisateur des technologies de l'information et de la communication, modifié par les arrêtés du 31 mars 2011, du 26 mai 2011, du 5 juillet 2012 et du 6 juin 2013, les modifications suivantes sont apportées :

1^o au 5^o, 1^{er} tiret, « M. Pascal Vangrunderbeeck » est remplacé par « M. Michel Verstrepen », qui en achèvera le mandat;

2^o au 7^o, 1^{er} tiret, les modifications suivantes sont apportées :

a) « Mme Marie-Rose Bapeke Ntembo » qui assure la représentation de l'Administration en tant que membre effectif est remplacée par « M. Philippe Dreye » qui en achèvera le mandat;

b) « M. Philippe Dreye » qui assure la représentation de l'Administration en tant que membre suppléant est remplacé par « M. Jean-Christophe Jacobs » qui en achèvera le mandat.

Art. 2. A l'article 2, alinéa 1^{er}, 2^o, du même arrêté, « M. Pascal Vangrunderbeeck » est remplacé par « M. Michel Verstrepen » qui en achèvera le mandat.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Le Ministre de la Formation est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 14 novembre 2013.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

Le Ministre du Budget, des Finances, de l'Emploi, de la Formation et des Sports,
A. ANTOINE

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2013/206397]

14 NOVEMBER 2013. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 9 september 2010 tot aanwijzing van de leden van de Commissie P.M.T.I.C.

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, artikel 7, gewijzigd bij artikel 31 van het kaderdecreet van 6 november 2008 houdende rationalisatie van de adviesverlenende functie voor de aangelegenheden geregeld krachtens artikel 138 van de Grondwet;

Gelet op het kaderdecreet van 6 november 2008 houdende rationalisatie van de adviesverlenende functie voor de aangelegenheden geregeld krachtens artikel 138 van de Grondwet, artikelen 2, 3 en 4;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 9 september 2010 tot aanwijzing van de leden van de Commissie P.M.T.I.C., ingesteld bij het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, gewijzigd bij de besluiten van 31 maart 2011, 26 mei 2011, 5 juli 2012 en 6 juni 2013;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 14 juli 2005 tot uitvoering van het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, gewijzigd bij het besluit van 27 maart 2009;

Gelet op het decreet van 15 mei 2003 tot bevordering van de evenwichtige aanwezigheid van mannen en vrouwen binnen de adviesorganen wat betreft de aangelegenheden waarin het Gewest de bevoegdheden van de Franse Gemeenschap uitoefent;

Gelet op het schrijven van de FOREm van 7 oktober 2013;

Gelet op het schrijven van het Operationeel Directoraat-generaal Economie, Werk en Onderzoek van 14 oktober 2013;

Op de voordracht van de Minister van Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, eerste lid, van het besluit van de Waalse Regering van 9 september 2010 tot aanwijzing van de leden van de Commissie P.M.T.I.C., ingesteld bij het decreet van 3 februari 2005 betreffende het sensibiliseringsplan inzake de informatie- en communicatietechnologieën, gewijzigd bij de besluiten van 31 maart 2011, 26 mei 2011, 5 juli 2012 en 6 juni 2013, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1^o onder 5^o, 1e streepje, wordt « M. Pascal Vangrunderbeeck » vervangen door « M. Michel Verstrepen », die zijn mandaat zal voleindigen;

2^o onder 7^o, 1e streepje, worden volgende wijzigingen aangebracht :

a) « Mevr. Marie-Rose Bapeke Ntembo », die de Administratie als gewoon lid vertegenwoordigt, wordt vervangen door « M. Philippe Dreye », die haar mandaat zal voleindigen;

b) « M. Philippe Dreye », die de Administratie als plaatsvervangend lid vertegenwoordigt, wordt vervangen door « M. Jean-Christophe Jacobs », die zijn mandaat zal voleindigen.

Art. 2. In artikel 2, eerste lid, 2°, van hetzelfde besluit wordt « M. Pascal Vangrunderbeeck » vervangen door « M. Michel Verstrepen », die zijn mandaat zal voleindigen.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

Art. 4. De Minister van Vorming is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 14 november 2013.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Begroting, Financiën, Tewerkstelling, Vorming en Sport,
A. ANTOINE

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206348]

Pouvoirs locaux

WAIMES. — Un arrêté ministériel du 4 novembre 2013 approuve la délibération du conseil communal de Waimes du 30 septembre 2013 relative à la modification du statut administratif du personnel communal.

WAIMES. — Un arrêté ministériel du 5 novembre 2013 approuve la délibération du conseil communal de Waimes du 30 septembre 2013 relative à la modification du statut pécuniaire du personnel communal.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2013/206348]

Lokale Behörden

WEISMES — Durch Ministerialerlass vom 4. November 2013 wird der Beschluss des Gemeinderates von Weismes vom 30. September 2013 über die Abänderung des Verwaltungsstatuts des Gemeindepersonals genehmigt.

WEISMES — Durch Ministerialerlass vom 5. November 2013 wird der Beschluss des Gemeinderates von Weismes vom 30. September 2013 über die Abänderung des Besoldungsstatuts des Gemeindepersonals genehmigt.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206328]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Eertmans Wim, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Eertmans Wim, le 14 octobre 2013;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. M. Eertmans Wim, Strijderslaan 19, à 3803 Sint-Truiden (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0729404069), est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrant transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206329]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Hofline Electro & Cabling », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA Hofline Electro & Cabling », le 2 octobre 2013;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « BVBA Hofline Electro & Cabling », Lakenmakersstraat 283-285, à 2800 Mechelen (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0477509224), est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. § 1^{er}. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

§ 2. La collecte de textiles usagés en porte-à-porte ou par le biais de points d'apports volontaires autres que les parcs à conteneurs est subordonnée à la conclusion préalable d'une convention entre le collecteur et la commune sur le territoire de laquelle la collecte est opérée.

La convention comporte au minimum les dispositions figurant en annexe à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux. Le collecteur adresse un exemplaire signé de la convention à l'Office wallon des déchets

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206330]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA PG11-Trans », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA PG11-Trans », le 9 octobre 2013;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « BVBA PG11-Trans », sise Naamsesteenweg 214, à 3800 Sint-Truiden (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0456414001), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. § 1^{er}. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

§ 2. La collecte de textiles usagés en porte-à-porte ou par le biais de points d'apports volontaires autres que les parcs à conteneurs est subordonnée à la conclusion préalable d'une convention entre le collecteur et la commune sur le territoire de laquelle la collecte est opérée.

La convention comporte au minimum les dispositions figurant en annexe à l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux. Le collecteur adresse un exemplaire signé de la convention à l'Office wallon des déchets

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;

- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206331]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Mathitrans », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA Mathitrans », le 2 octobre 2013;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « BVBA Mathitrans », sise Hoogweg 9, bus c, à 8750 Wingene (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0883511335), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;

- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206332]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « NV Olivier Construct », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « NV Olivier Construct », le 10 octobre 2013;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « NV Olivier Construct », sise Lodewijk de Raerlaan 24, à 8870 Izegem (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0407549854), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/206333]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « BVBA Bargo Shipping », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BVBA Bargo Shipping », le 8 octobre 2013;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « BVBA Bargo Shipping », sise Doornselestraat 114, bus D, à 9000 Gent (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A : BE0808657524), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2013-10-22-06.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 octobre 2013.

Ir A. HOUTAIN

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18443]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Mme Anne BERRE et consorts ont demandé l'annulation de l'article 11 de l'arrêté royal du 19 juillet 2013 fixant les règles selon lesquelles les membres du personnel sont intégrés dans la nouvelle structure du Service public fédéral Finances.

Cet arrêté a été publié au Moniteur Belge du 2 août 2013.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 210.351/VIII-8961.

Pour le Greffier en chef,
Chr. Stassart,
Secrétaire en chef.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18443]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Mevr. Anne BERRE c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van artikel 11 van het koninklijk besluit van 19 juli 2013 tot vaststelling van de regels volgens dewelke de personeelsleden worden geïntegreerd in de nieuwe structuur van de Federale Overheidsdienst Financiën.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 2 augustus 2013.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 210.351/VIII-8961.

Voor de Hoofdgriffier,
Chr. Stassart,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C – 2013/18443]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Frau Anne BERRE u.a. haben die Nichtigerklärung von Artikel 11 des Königlichen Erlasses vom 19. Juli 2013 zur Festlegung der Regeln, nach denen die Personalmitglieder in die neue Struktur des Föderalen Öffentlichen Dienstes Finanzen integriert werden, beantragt.

Dieser Erlass wurde im Belgischen Staatsblatt vom 2. August 2013 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 210.351/VIII-8961 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,
Chr. Stassart,
Hauptsekretär.

SELOR

BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

[C – 2013/08012]

Sélection comparative de collaborateurs service desk (m/f) (niveau B), francophones pour le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale (AFG13191)

Une liste de cinq lauréats maximum, valable un an, sera établie après la sélection.

SELOR

SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

[C – 2013/08012]

Vergelijkende selectie van Franstalige servicedesk medewerkers (m/v) (niveau B) voor de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg (AFG13191)

Na de selectie wordt een lijst met maximum vijf geslaagden aangelegd, die één jaar geldig blijft.

Outre cette liste des lauréats, une liste spécifique des lauréats (qui reste valable quatre ans) présentant un handicap est établie.

Conditions d'admissibilité :

1. Diplômes requis à la date limite d'inscription :

Diplôme de l'enseignement supérieur délivré par une Haute Ecole belge, obtenu dans une section informatique, comptabilité option informatique, électronique ou programmation :

- Diplôme de l'enseignement supérieur de type court (par ex : graduat, bachelier professionnalisant, régendat);

- Diplôme d'ingénieur technicien.

OU

- diplôme de l'enseignement supérieur de type court (formation de base d'un cycle, p.ex. : graduat, bachelier professionnalisant) de plein exercice ou de promotion sociale;

- diplôme de candidat/bachelier de transition délivré après un cycle d'au moins deux années d'études;

- certificats attestant la réussite des deux premières années d'études de l'Ecole royale militaire;

- diplôme de l'enseignement maritime de cycle supérieur ou de l'enseignement artistique ou technique supérieur du 3^e, 2^e ou 1^{er} degré de plein exercice;

- diplôme de géomètre expert immobilier, de géomètre des mines ou diplôme d'ingénieur technicien.

ET

Une expérience requise à la date limite d'inscription de minimum deux ans d'expérience professionnelle pertinente dans un domaine technique ICT :

- helpdesk
- développement software
- programmation
- systèmes ICT

2. Si vous êtes déjà fonctionnaire fédéral et vous ne travaillez pas pour l'organisme qui recrute, téléchargez une preuve de nomination de niveau B (arrêté de nomination, extrait du *Moniteur belge*, preuve de votre employeur, prestation de serment ou arrêté d'accession) avant la date limite d'inscription et mentionnez l'historique complet de votre expérience professionnelle, emploi actuel inclus. Si vous avez déjà téléchargé votre preuve de nomination dans votre CV en ligne, inutile de répéter à nouveau cette opération.

Vous pouvez poser votre candidature jusqu'au 9 décembre 2013 via www.selor.be

La description de fonction (reprenant le contenu de la fonction, la procédure de sélection,...) est disponible auprès du SELOR : ligne info 0800-505 55 ou via www.selor.be

Naast deze lijst van geslaagden wordt een bijzondere lijst opgesteld (die vier jaar geldig blijft) van de personen met een handicap die geslaagd zijn.

Toelaatbaarheidsvereisten :

1. Vereiste diploma's op de uiterste inschrijvingsdatum :

één van de volgende diploma's van het hoger onderwijs uitgereikt door een Belgische Hogeschool behaald in een afdeling informatica, elektronica of programmering :

- diploma van het hoger onderwijs van het korte type of van het hoger onderwijs van één cyclus (vb. gegradueerde, professionele bachelor, regent);

- diploma van technisch ingenieur.

OF

- diploma van het hoger onderwijs van het korte type (basisopleiding van één cyclus, bv: graduat, professionele bachelor) met volledig leerplan of voor sociale promotie;

- diploma van kandidaat/academische bachelor uitgereikt na een cyclus van tenminste twee jaar studie;

- getuigschrift na het slagen voor de eerste twee studiejaar van de Koninklijke Militaire School;

- diploma van zeevaartonderwijs van de hogere cyclus of van hoger kunst- of technisch onderwijs van de 3e, 2e of 1e graad met volledig leerplan;

- diploma van meetkundig schatter van onroerende goederen, van mijnmeter of van technisch ingenieur.

EN

Een vereiste ervaring op de uiterste inschrijvingsdatum van minimum twee jaar relevante professionele ervaring in een technisch domein ICT:

- Helpdesk
- Software ontwikkeling
- Programmatie
- ICT systemen

2. Als u al federaal ambtenaar bent en nog niet werkt voor de rekruterende instelling, laadt u uw bewijs van benoeming op niveau B (benoemingsbesluit, uittreksel uit het *Belgisch Staatsblad*, bewijs van de werkgever, bevorderingsbesluit of bewijs van eedaflegging) op vóór de uiterste inschrijvingsdatum en vult u uw volledige professionele ervaring in, inclusief uw huidige job. Als dit bewijs van benoeming al werd opgeladen in uw online-CV, moet u dit niet opnieuw doen.

Solliciteren kan tot 9 december 2013 via www.selor.be

De gedetailleerde functiebeschrijving (jobinhoud, selectieprocedure, ...) kan u verkrijgen bij SELOR via de infolijn 0800-505 54 of op www.selor.be

MINISTERE DE LA DEFENSE

[2013/07276]

Recrutement spécial

Session de recrutement de candidats officiers de réserve en 2014

Erratum

Au *Moniteur belge* du 14 novembre 2013, deuxième édition, acte n° 2013/07247, page 85757, il faut lire :

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

[2013/07276]

Bijzondere werving

Wervingssessie van kandidaat-reserveofficieren 2014

Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 14 november 2013, tweede uitgave, akte nr. 2013/07247, bl. 85757, moet gelezen worden :

Médecin - Soins intensifs/
Geneesheer - intensieve zorgen

Master en médecine spécialiste en soins intensifs (1)/
Master in geneeskundige specialisatie intensieve zorgen (1)

SERVICE PUBLIC FEDERAL DE PROGRAMMATION POLITIQUE SCIENTIFIQUE

[C - 2013/21126]

Musée royal de l'Afrique centrale (MRAC). — Vacance d'un emploi d'assistant stagiaire (classe SW1) de la carrière scientifique. — Vacance numéro HRM S 1396 (Ethnomusicologie)

Nos descriptions de fonction sont rédigées au masculin uniquement pour des raisons de lisibilité. Toutes les fonctions s'adressent de manière égale aux femmes et aux hommes.

PROGRAMMATORISCHE FEDERALE OVERHEIDSDIENST WETENSCHAPSBELEID

[C - 2013/21126]

Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (KMMA). — Vacature van assistent-stagiair (klasse SW1) van de wetenschappelijke loopbaan. — Vacaturnummer HRM S 1396 (Ethnomusicologie)

Sommige woorden in de jobomschrijvingstaan in de mannelijke vorm voor een betere leesbaarheid. De job is zowel voor vrouwen als voor mannen toegankelijk.

1. POSITIONNEMENT DE LA FONCTION AU SEIN DE L'ETABLISSEMENT.

- Il s'agit d'un emploi d'agent scientifique statutaire à prestations complètes.
- Titre et classe de la carrière scientifique : Assistant stagiaire (classe SW1).
- Groupe d'activités de la carrière scientifique dont l'emploi fait partie : groupe d'activités I "recherche scientifique et développement expérimental".

L'emploi sera exercé au sein de la Direction opérationnelle "Recherche" - Linguistique et Ethnomusicologie au Musée royal de l'Afrique centrale.

2. REGIME LINGUISTIQUE.

Cet emploi est accessible aux candidats pouvant être affectés au rôle linguistique français ou néerlandais en application des règles fixées à cet effet par les lois sur l'emploi des langues en matière administrative.

3. CONTEXTE DE LA FONCTION.

3.1. Le Musée royal de l'Afrique centrale

Le Musée royal de l'Afrique centrale (MRAC) est un établissement scientifique fédéral belge. Il fait partie du Service public fédéral de Programmation (SPP) Politique scientifique.

En tant qu'institut de recherche scientifique consacrée à l'Afrique, il occupe une place importante sur la scène internationale; en tant que lieu culturel, il compte parmi les musées les plus visités du pays.

Le Musée abrite des collections tout à fait remarquables, telles que :

- ses objets ethnographiques en provenance d'Afrique centrale constituant un ensemble unique au monde;
- les archives complètes de Henry Morton Stanley, documents d'une grande valeur historique;
- sa photothèque et sa filmothèque, ainsi qu'un large éventail de cartes et de données géologiques;
- sa collection de zoologie comprenant un grand nombre d'exemplaires-types de la faune africaine, collection de la plus grande importance scientifique;
- la section d'Entomologie qui compte quelque six millions d'insectes;
- sa collection de bois tropicaux, devenue la plus importante d'Europe.

En tant qu'institut de recherche le MRAC occupe environ 85 scientifiques travaillant dans cinq domaines distincts : l'anthropologie culturelle, la zoologie, la géologie, l'histoire et l'économie agricole et forestière.

Parallèlement au travail de recherche, les sections scientifiques offrent également divers services. Chaque année, une centaine d'étudiants sont guidés dans l'élaboration de leur thèse. Des chercheurs participent également à des séminaires, des workshops et des stages individuels.

Depuis plus d'un siècle, les scientifiques du MRAC ont pour tâche de conserver et de gérer les collections remarquables, de mener des recherches scientifiques et de diffuser ces connaissances vers le grand public.

3.2. L'ethnomusicologie au MRAC

L'assistant stagiaire à recruter travaillera dans le cadre d'une mission de recherche et de services scientifiques liés à l'unité d'ethnomusicologie dont l'objectif est d'étudier et de préserver les musiques traditionnelles de l'Afrique subsaharienne.

La collection comporte 36.000 enregistrements de musique et de 8.800 instruments de musique. Ces collections sont utilisées dans les recherches sur les cultures musicales – urbaines et traditionnelles – africaines.

4. CONTENU DE LA FONCTION.

4.1. Objectifs de la fonction au regard des missions de l'établissement.

Le candidat :

- mènera des recherches scientifiques dans le domaine de l'ethnomusicologie, de l'organologie ou de l'anthropologie de la musique;
- assurera la gestion scientifique des collections d'instruments de musique africains ainsi que les archives sonores hébergées au Musée royal de l'Afrique centrale;
- sera la personne de référence pour ce patrimoine, accueillera et orientera les visiteurs.

1. POSITIE VAN DE FUNCTIE BINNEN DE INSTELLING.

- Het gaat om een voltijdse betrekking van statutair wetenschappelijk personeelslid.
- Titel en klasse van de wetenschappelijke loopbaan : Assistent-stagiair (klasse SW1).
- Activiteitengroep van de wetenschappelijke loopbaan waartoe de betrekking behoort : activiteitengroep I "wetenschappelijk onderzoek en experimentele ontwikkeling".

De betrekking zal uitgeoefend worden binnen de Operationele directie "Onderzoek" - Linguïstiek en Ethnomusicologie van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika.

2. TAALREGIME.

Deze betrekking is toegankelijk voor kandidaten die kunnen ingedeeld worden bij de Nederlandse of Franse taalrol, bij toepassing van de regels hiertoe bepaald door de wetten op het gebruik van talen in bestuurszaken.

3. FUNCTIECONTEXT.

3.1. Het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika

Het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (KMMA) is een wetenschappelijke instelling van de Belgische Federale Overheid. Het maakt deel uit van de Programmatorische Federale Overheidsdienst (POD) Wetenschapsbeleid.

Het is niet alleen een toonaangevend instituut voor wetenschappelijk onderzoek over Afrika, maar ook één van de meest bezochte musea in België.

Het museum herbergt unieke collecties zoals :

- 's werelds rijkste en meest befaamde verzameling etnografische voorwerpen uit Centraal-Afrika;
- het historisch interessante en volledige archief van Henry Morton Stanley;
- een unieke foto- en filmtheek en een zeer uitgebreide collectie kaarten en geologische informatie;
- een zoölogische verzameling die een groot aantal wetenschappelijk zeer belangrijke type-exemplaren bevat van de Afrikaanse fauna;
- een afdeling Entomologie die ongeveer zes miljoen insecten bewaart;
- een collectie tropisch hout die is uitgegroeid tot de belangrijkste van Europa.

Als instelling voor wetenschappelijk onderzoek stelt het KMMA ongeveer 85 wetenschappers tewerk in vijf verschillende domeinen : culturele antropologie, zoölogie, geologie, geschiedenis en land- en bosbouwconomie.

Naast onderzoek wordt er ook aan wetenschappelijke dienstverlening gedaan. Jaarlijks worden een honderdtal studenten begeleid bij het maken van hun thesis. Heel wat onderzoekers nemen eveneens deel aan seminars, workshops en individuele stages.

Al meer dan een eeuw is het de opdracht van de wetenschappers van het KMMA om de opmerkelijke collecties te bewaren en te beheren, aan wetenschappelijk onderzoek te doen en het verspreiden van deze kennis naar het brede publiek.

3.2. De ethnomusicologie in het KMMA

De aan te werven assistent-stagiair zal werken in het kader van een opdracht van onderzoek en wetenschappelijke diensten binnen de eenheid Ethnomusicologie waarvan de doelstelling het bestuderen en bewaren van de traditionele muziek van Sub-Saharaans Afrika is.

De collectie bevat 36.000 muziekopnames en 8.800 muziekinstrumenten. De collecties worden gebruikt in het onderzoek naar Afrikaanse stedelijke en traditionele muziekculturen.

4. INHOUD VAN DE FUNCTIE.

4.1. Doelstellingen van de functie ten aanzien van de opdrachten van de instelling.

De kandidaat zal :

- wetenschappelijk onderzoek uitvoeren in ethnomusicologie, organologie of antropologie van de muziek;
- het wetenschappelijke beheer op zich nemen van de collecties van Afrikaanse muziekinstrumenten en het audio-archief bewaard door het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika;
- de referentiepersoon zijn in deze domeinen en zal instaan voor het onthaal van en advies aan bezoekers.

4.2. Domaines de résultats.

Le candidat :

- publiera les résultats de sa recherche scientifique dans des revues nationales et internationales spécialisées;
- valorisera l'expertise et les collections dans les domaines musicologiques présents au MRAC;
- validera ou corrigera les données et les analyses de divers projets dans son domaine d'expertise;
- participera au renforcement de capacités dans les universités et institutions scientifiques en Afrique dans le cadre du développement durable.

5. PROFIL DE COMPETENCES.

5.1. Diplômes et formations requis.

Le candidat devra être porteur du diplôme de master/licence en sciences humaines mentionnant le domaine de l'(ethno)musicologie.

5.2. Compétences techniques (connaissances, spécialisations, expériences, ...).

5.2.1. Compétences, spécialité(s) et expériences exigées auxquelles le candidat doit satisfaire pour être retenu (critères d'admission).

Le candidat doit pouvoir démontrer via publications et activités scientifiques qu'ils disposent des compétences suivantes :

- Expertise en matière de musique/musicologie africaine, notamment de l'Afrique centrale;
- Expérience de recherche de terrain en matière de musique/musicologie en Afrique, notamment en Afrique centrale;
- Etre capable de mener des recherches scientifiques sur la musique africaine et plus particulièrement celle d'Afrique centrale;
- Expérience en gestion de collections d'instruments de musique africaine et d'archives audio dans un contexte muséal;
- Expérience en gestion de projet sur la musique africaine;
- Expérience en matière d'organisation d'expositions et d'activités muséologiques.

5.2.2. Expériences, connaissances et aptitudes supplémentaires souhaitées qui constitueront des atouts (critères de classement supplémentaires).

- Être familiarisé avec la problématique du développement durable en Afrique;
- Expérience en matière de collecte de fonds de recherche scientifique;
- Témoigner d'un intérêt pour les musiques urbaines également;
- Bonne connaissance de la seconde langue nationale et de l'anglais.

5.3. Compétences génériques (compétences comportementales, aptitudes, ...).

Le candidat doit en outre :

- démontrer qu'il est apte à générer efficacement de la recherche pluridisciplinaire et des programmes de service au public,
- être apte à travailler au sein d'une équipe pluridisciplinaire.

6. CONDITIONS DE TRAVAIL.

6.1. Rémunération - carrière.

Le candidat choisi sera engagé comme Assistant stagiaire (classe SW1) avec l'échelle de traitement correspondante, donc l'échelle SW10 ou SW11 (SW11 dès 2 ans d'ancienneté scientifique reconnue).

Rémunération minimum (montants bruts, à l'index actuel, allocations réglementaires non comprises) :

SW10 (0 ans d'ancienneté) : 35.191,79 _ par an (2932,65 _ par mois)

SW11 (2 ans d'ancienneté) : 43.468,62 _ par an (3.622,38 _ par mois)

La période de stage (SW1) a une durée normale de deux ans (SW1).

7. CONDITIONS DE PARTICIPATION ET D'ADMISSIBILITE.

7.1. Le candidat choisi doit remplir, à la date de l'entrée en service, les conditions suivantes :

- être Belge ou citoyen d'un Etat faisant partie de l'Espace économique européen ou de la Confédération suisse;
- jouir des droits civils et politiques;
- avoir satisfait aux lois sur la milice;
- être d'une conduite répondant aux exigences de la fonction sollicitée.

4.2. Resultaatgebieden.

De kandidaat zal :

- de resultaten van zijn wetenschappelijk onderzoek in nationale en internationale vaktijdschriften publiceren;
- de in het KMMA aanwezige expertise en collecties met betrekking tot musicologie valoriseren;
- gegevens en analyses uit diverse projecten in zijn vakgebied valideren of verbeteren;
- deelnemen aan de versterking van capaciteiten in universiteiten en wetenschappelijke instellingen in Afrika in het kader van duurzame ontwikkeling.

5. COMPETENTIEPROFIEL.

5.1. Vereiste diploma's en opleidingen.

De kandidaat dient houder te zijn van een master/licentiaatsdiploma in menswetenschappen met vermelding van het domein van (ethno)musicologie.

5.2. Technische kundigheden (kennis, specialisaties, ervaring(en), ...).

5.2.1. Vereiste competenties, specialiteit(en) en ervaring(en) waaraan de kandidaten dienen te voldoen om weerhouden te worden (toelatingscriteria).

De kandidaat moet via publicaties en wetenschappelijke activiteiten bewijzen te beschikken over volgende competenties :

- Expertise in Afrikaanse muziek/musicologie, in het bijzonder van Centraal Afrika
- Ervaring in veldonderzoek in het domein van muziek/musicologie in Afrika en in het bijzonder in Centraal Afrika;
- Bekwaam zijn om wetenschappelijk onderzoek uit te voeren over Afrikaanse muziek en meer bijzonder die uit Centraal Afrika;
- Ervaring in het beheer van collecties van Afrikaanse muziekinstrumenten en audio-archieef in een museumcontext;
- Ervaring in projectbeheer over Afrikaanse muziek;
- Ervaring in het organiseren van tentoonstellingen en museologische activiteiten.

5.2.2. Bijkomende gewenste ervaring(en), kennis en bekwaamheden die tot aanbeveling strekken (bijkomende rangschikkingscriteria).

- Vertrouwd zijn met de problematiek van de duurzame ontwikkeling in Afrika;
- Ervaring met fondsenwerving voor wetenschappelijk onderzoek;

- Blijk geven van interesse voor stedelijke muziek;
- Goede kennis van de tweede landstaal en van het Engels.

5.3. Generieke competenties (gedragscompetenties, vaardigheden, ...).

De kandidaat moet bovendien :

- aantonen dat hij bekwaam is pluridisciplinaire onderzoeks- en dienstverleningsprogramma's te genereren en op doeltreffende wijze uit te voeren,
- in staat zijn te werken binnen een multidisciplinaire ploeg.

6. ARBEIDSVOORWAARDEN.

6.1. Bezoldiging - loopbaan.

De gekozen kandidaat wordt aangeworven als Assistent-stagiair (klasse SW1) met de daaraan verbonden weddenschaal SW10 of SW11 (SW11 indien minstens 2 jaar erkende wetenschappelijke anciënniteit).

Minimumbezoldiging (brutobedragen aangepast aan de huidige index, reglementaire toelagen niet inbegrepen) :

SW10 (0 jaar anciënniteit) : 35.191,72 _ per jaar (2932,65 _ per maand)

SW11 (2 jaar anciënniteit) : 43.468,62 _ per jaar (3.622,38 _ per maand)

De normale tijdsduur van de stage (SW1) bedraagt twee (SW1) jaar.

7. TOELAATBAARHEIDS- EN DEELNEMINGSVOORWAARDEN.

7.1. De gekozen kandidaat moet op de datum van zijn indiensttreding volgende voorwaarden vervullen :

- Belg zijn of burger van een staat die deel uitmaakt van de Europese Economische Ruimte of de Zwitserse Confederatie;
- de burgerlijke en politieke rechten genieten;
- aan de dienstplichtwetten voldaan hebben;
- een gedrag hebben dat beantwoordt aan de eisen van het gesolliciteerd ambt.

7.2. Au plus tard le dernier jour du délai fixé pour l'introduction des candidatures, les conditions suivantes doivent être remplies :

- être porteur du/des diplôme(s) requi(s) (voir le point 5.1 ci-dessus);
- réunir les compétences techniques requises (voir le point 5.2.1 ci-dessus) et en faire preuve.
- réunir les compétences génériques requises (voir le point 5.3. ci-dessus).

7.3. Dans les deux cas ci-après, la participation à la procédure de sélection n'est possible que sous les réserves suivantes.

7.3.1. Le diplôme requis a été obtenu dans un pays autre que la Belgique.

Dans ce cas, le président du jury examinera préalablement si le diplôme présenté par le candidat est admissible en application des dispositions des directives 89/48/CEE ou 92/51/CEE du Conseil des Communautés européennes.

C'est pourquoi le candidat concerné doit ajouter à sa candidature, en plus d'une copie du diplôme présenté, les renseignements et les documents requis suivants en vue de l'examen précité :

- une traduction du diplôme en français ou en néerlandais si celui-ci n'a pas été établi en français, néerlandais, allemand ou en anglais;

- une attestation par laquelle l'institution d'enseignement, qui a décerné le diplôme, fournit les renseignements suivants (pour autant que ces renseignements ne figurent pas dans le diplôme en question) :

1. le nombre d'années d'études à accomplir normalement en vue de l'obtention du diplôme;

2. la rédaction d'un mémoire, était-elle requise pour l'obtention du diplôme ?

3. les connaissances et qualifications acquises, sur base desquelles ledit diplôme a été décerné;

- une traduction de cette attestation en français ou en néerlandais si celle-ci n'a pas été établie en français, néerlandais, allemand ou en anglais.

7.3.2. Le diplôme requis a été obtenu dans une autre langue que le français ou le néerlandais.

- Le rôle linguistique auquel le candidat doit être affecté en application des lois sur l'emploi des langues en matière administrative est en principe déterminé sur la base de la langue véhiculaire des études faites pour l'obtention du diplôme requis.

- Pour cette raison, le candidat ayant fait ses études dans une autre langue que le français ou le néerlandais doit avoir obtenu le certificat de connaissances linguistiques délivré par le SELOR, le Bureau de Sélection de l'Administration fédérale, Boulevard Bischoffsheim 15, 1000 Bruxelles (tél. : +32 - (0)800 505 55; e-mail : linguistique@selor.be), certificat prouvant que le candidat a réussi l'examen linguistique se substituant au diplôme exigé en vue de la détermination du régime linguistique :

- test linguistique néerlandais – article 7, pour une fonction de niveau 1/A, si le candidat souhaite être affecté au rôle linguistique néerlandais.

- test linguistique français – article 7, pour une fonction de niveau 1/A, si le candidat souhaite être affecté au rôle linguistique français;

8. RENSEIGNEMENTS COMPLEMENTAIRES.

Plus d'informations sur le contenu de cet emploi peuvent être obtenues auprès de Mme A. Flahou, assistante de direction, Leuvensesteenweg 13, 3080 Tervuren (tél. : 02-769 52 88; e-mail : aflahou@africamuseum.be).

9. PROCEDURE DE SELECTION.

- Parmi les candidatures recevables, le jury de l'établissement scientifique détermine les candidats qu'il estime être les plus aptes pour exercer la fonction à pourvoir (5 candidats au maximum peuvent ainsi être sélectionnés).
- S'il l'estime nécessaire, le jury peut inviter les candidats à présenter toute épreuve complémentaire qu'il détermine en vue d'apprécier leurs aptitudes à exercer la fonction à pourvoir.
- Les candidats, ainsi retenus, sont ensuite invités à comparaître devant le jury pour une audition en vue de la fixation du classement des candidats.

7.2. Uiterlijk op de dag waarop de termijn eindigt voor het indienen der kandidaturen, moeten volgende voorwaarden vervuld zijn :

- houder zijn van de vereiste diploma's (zie punt 5.1 hierboven);
- voldoen aan de vereiste technische bekwaamheden (zie punt 5.2.1 hierboven) en deze bewijzen.
- voldoen aan de vereiste generieke competenties (zie punt 5.3. hierboven).

7.3. In de beide hierna vermelde gevallen geldt volgend voorbehoud voor deelname aan de selectieprocedure.

7.3.1. Het vereiste diploma werd behaald in een ander land dan België.

In dit geval zal de voorzitter van de jury van de wetenschappelijke instelling vooraf nagaan of het door de kandidaat voorgelegde diploma kan worden aanvaard bij toepassing van de bepalingen van de richtlijnen 89/48/EEG of 92/51/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen.

Daarom dient de betrokken kandidaat aan zijn kandidatuur, behalve een kopie van het voorgelegde diploma, volgende bescheiden en inlichtingen toe te voegen, nodig voor bedoeld onderzoek :

- een vertaling in het Nederlands of het Frans van het diploma indien dit niet werd uitgereikt in het Nederlands, Frans, Duits of Engels;
- een verklaring waarmee de onderwijsinstelling, die het diploma heeft uitgereikt, volgende inlichtingen verstrekt (voor zover deze inlichtingen niet voorkomen in het diploma zelf) :

1. het aantal studiejaren dat normalerwijze vereist is voor het behalen van het diploma;

2. moest een verhandeling worden ingediend voor het behalen van het diploma?

3. de verworven kennis en bekwaamheden die aan de basis liggen van het uitreiken van bedoeld diploma;

- een vertaling van deze verklaring in het Nederlands of het Frans indien deze niet werd uitgereikt in het Nederlands, Frans, Duits of Engels.

7.3.2. Het vereiste diploma werd behaald in een andere taal dan het Nederlands of het Frans.

- De taal waarin de studies werden gedaan, die hebben geleid tot het behalen van het vereiste diploma, bepaalt in principe de taalrol waarbij de kandidaat moet worden ingedeeld bij toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken.

- In de gevallen waarin deze studies werden gedaan in een andere taal dan het Nederlands of het Frans, dient de betrokken kandidaat daarom in het bezit te zijn van een bewijs van taalkennis, afgeleverd door SELOR, het Selectiebureau van de Federale Overheid, Bischoffsheimlaan 15, 1000 Brussel (tel. : +32-(0)800 505 54; e-mail : taal@selor.be). Uit dit bewijs moet blijken dat de betrokkene geslaagd is in het taalexamen dat met betrekking tot het vaststellen van het taalregime in de plaats komt van het opgelegde diploma :

- taaltst Nederlands – artikel 7, voor een functie van niveau 1/A, indien de kandidaat wenst te worden ingedeeld bij de Nederlandse taalrol;

- taaltst Frans – artikel 7, voor een functie van niveau 1/A, indien de kandidaat wenst te worden ingedeeld bij de Franse taalrol.

8. BIJKOMENDE INLICHTINGEN.

Meer informatie omtrent de inhoud van deze betrekking kan worden bekomen bij Mevr. A. Flahou, directiemedewerkster, Leuvensesteenweg 13, 3080 Tervuren (tel. : 02-769 52 88; e-mail : aflahou@africamuseum.be).

9. SELECTIEPROCEDURE.

- De jury van de wetenschappelijke instelling bepaalt wie van de kandidaten, die een ontvankelijke kandidatuur hebben ingediend, het meest geschikt worden geacht voor de betrekking (maximum 5 kandidaten kunnen aldus worden geselecteerd).
- Indien de jury het noodzakelijk acht, kan hij de kandidaten vragen om eender welke bijkomende proef af te leggen die de jury bepaalt om hun geschiktheid voor de te begeven functie te beoordelen.
- De kandidaten die aldus in aanmerking worden genomen, zullen vervolgens uitgenodigd worden om voor de jury te verschijnen voor een hoorzitting met het oog op de vaststelling van de rangschikking der kandidaten.

- Ce classement ne deviendra définitif qu'après avoir été notifié aux candidats concernés et qu'ils aient eu la possibilité de porter plainte par rapport au classement, ainsi que de demander d'être entendus par le jury.

10. PROCEDURE D'INTRODUCTION DES CANDIDATURES.

10.1. *Les candidatures doivent être introduites dans les 30 jours calendrier qui suivent la date de parution de cette vacance d'emploi au Moniteur belge.*

Elles doivent être introduites par lettre recommandée adressées au Service d'encadrement Personnel & Organisation, cellule "recrutements et sélections" du SPP Politique Scientifique, Avenue Louise 231, 1050 Bruxelles.

10.2. *Le candidat doit indiquer explicitement dans sa candidature :*

- l'emploi sollicité;
- l'adresse de correspondance; chaque modification de cette adresse doit être communiquée sans retard.

10.3. *Documents à joindre à la candidature :*

- un curriculum vitae complet et sincère;
- si le candidat a déjà effectué des activités scientifiques : des attestations justifiant celles-ci (attestations délivrées par les employeurs, autorités ayant octroyé des bourses, ...); pour être informé des renseignements à fournir : voir la note relative à l'octroi de l'ancienneté scientifique sur le site web du SPP Politique scientifique (www.belspo.be, rubrique "Offres d'emploi") ou demander la note par mail à l'adresse selections-selecties@belspo.be;

- une copie du/ des diplôme(s) exigé(s);
- le candidat qui, en vue de satisfaire aux conditions de diplôme, présente un diplôme de docteur obtenu après la défense publique d'une dissertation, joindra en outre une copie du diplôme obtenu après avoir complété le cycle d'études universitaires ayant donné accès au doctorat;
- si ces diplômes, ou l'un d'eux, n'ont pas été établis en français, néerlandais, allemand ou en anglais, une traduction en français ou en néerlandais du diplôme/ des diplômes en question doit également être ajoutée au dossier introduit;
- une liste des travaux scientifiques éventuellement publiés;

- les renseignements et pièces visés ci-dessus sous le point 7.3.1., si le/ les diplôme(s) requis, obtenu(s) par le candidat, a/ ont été décerné(s) par un établissement d'enseignement autre qu'un établissement belge;
- le certificat de connaissances linguistiques dont question sous le point 7.3.2., au cas où ce certificat soit requis ou le candidat souhaite que son affectation à un rôle linguistique se fasse sur la base de ce certificat.

10.4. *Sont non-recevables : les candidatures ne respectant pas la procédure d'introduction ci-dessus.*

- Deze rangschikking wordt pas definitief nadat ze werd meegedeeld aan de betrokken kandidaten die daarbij de mogelijkheid hebben erover klacht in te dienen en te vragen om door de jury te worden gehoord.

10. SOLLICITATIEPROCEDURE.

10.1. *De kandidaturen moeten worden ingediend binnen 30 kalenderdagen volgend op de datum van bekendmaking van deze vacature in het Belgisch Staatsblad.*

Ze moeten worden ingediend bij aangetekende brief gericht aan : Stafdienst Personeel & Organisatie, cel "werving en selecties" van de POD Wetenschapsbeleid, Louizalaan 231, 1050 Brussel.

10.2. *In de kandidatuur dient uitdrukkelijk te worden gepreciseerd :*

- de gesolliciteerde betrekking;
- het correspondentieadres; elke wijziging van dit adres dient onmiddellijk te worden meegedeeld.

10.3. *Aan de kandidatuur toe te voegen bescheiden :*

- een volledig en waarheidsgetrouw curriculum vitae;
- indien reeds wetenschappelijke activiteiten werden verricht : attesten om deze te wettigen (attesten afgeleverd door de werkgevers, de autoriteiten die beurzen toekenden, ...); voor meer informatie betreffende de te verstrekken inlichtingen : zie de nota betreffende de toekenning van de wetenschappelijke anciënniteit die kan worden geraadpleegd op de website van de POD Wetenschapsbeleid (www.belspo.be, rubriek "Vacatureberichten"). De nota kan ook via mail aangevraagd worden op het adres selections-selecties@belspo.be;
- een kopie van het/de vereiste diploma's;
- indien een diploma van doctor, behaald na verdediging in het openbaar van een proefschrift, wordt voorgelegd om te voldoen aan de diplomaveristen, dient bovendien een kopie te worden toegevoegd van het diploma dat werd behaald bij het afsluiten van de studiecycclus welke toegang gaf tot het doctoraat;
- indien deze diploma's, of één ervan, werden uitgereikt in een andere taal dan het Nederlands, Frans, Duits of Engels dient daarvan bij het voorgelegde dossier tevens een vertaling te worden gevoegd in het Nederlands of het Frans;
- een lijst van de eventueel gepubliceerde wetenschappelijke werken;
- de bescheiden en inlichtingen hierboven bedoeld onder punt 7.3.1., indien het/ de vereiste diploma('s), behaald door de kandidaat, werd(en) uitgereikt door een andere dan een Belgische instelling;
- het bewijs van taalkennis bedoeld onder punt 7.3.2., ingeval dit bewijs noodzakelijk is of wanneer de kandidaat wenst dat zijn indeling bij een taalrol gebeurt op basis van dat bewijs.

10.4. *Zijn onontvankelijk : de kandidaturen die bovenstaande sollicitatieprocedure niet respecteren.*

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

JOBPUNT VLAANDEREN

[2013/206498]

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving van een administrateur-generaal bij het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap

Het Vlaams Agentschap voor Personen met een Handicap (VAPH), een intern verzelfstandigd agentschap van de Vlaamse overheid, bouwt mee aan de sociale integratie van mensen met een handicap. Het agentschap streeft naar de maatschappelijke aanvaarding en het bekomen van volwaardig burgerschap van deze groep, een doelstelling die centraal staat in de visienota "Perspectief 2020" en de basis vormt van het toekomstige vraaggestuurde ondersteuningsbeleid.

Om deze doelstelling te bereiken bieden zij steun aan zowel personen met een handicap als de voorzieningen waar personen met een handicap wonen.

Voor dit agentschap zijn we op zoek naar een v/m :

Administrateur-generaal

Uw functie :

U implementeert het nieuwe ondersteuningsbeleid voor personen met een handicap.

U coördineert en begeleidt een 315-tal medewerkers in dit belangrijke veranderingstraject en in hun kerntaken van het behandelen van individuele bijstandsaanvragen en het subsidiëren van een cliëntgericht zorgaanbod. U vertaalt de beleidskeuzes van de Vlaamse Regering naar de praktijk.

U heeft oog voor de noden van de belangrijkste actoren uit het werkveld en werkt nauw samen met interne en externe partners. Als lid van de beleidsraad adviseert u de minister en werkt u mee aan de beleidsvoorbereiding..

Uw profiel :

U vult uw masterdiploma aan met minstens vijf jaar leidinggevende ervaring in de laatste tien jaar, of u kunt tien jaar nuttige professionele ervaring aantonen. Interne kandidaten die al op niveau A werken, moeten geen masterdiploma hebben. U hebt een visie op de aanpak in de zorgsector voor personen met een handicap en u kan zich inleven in de problematieken ervan. U kent uw weg binnen de wereld van subsidie- en bijstandsaanvragen. U bent een peoplemanager die overtuigt en inspireert en het veranderingsmanagement in de vingers heeft.

U beschikt over de volgende competenties :

- voortdurend verbeteren;
- samenwerken;
- klantgerichtheid;
- betrouwbaarheid "consequent en correct handelen";
- visie (conceptueel denken);
- overtuigingskracht;
- beslissen;
- 360° inlevingsvermogen;
- richting geven;
- organisatiebetrokkenheid;
- delegeren.

Voor de toegang tot een functie bij de diensten van de Vlaamse overheid gelden de volgende algemene toelatingsvoorwaarden :

1. een gedrag hebben dat in overeenstemming is met de eisen van de boogde betrekking;
2. de burgerlijke en politieke rechten genieten;
3. aan de dienstplichtwetten voldoen;
4. de medische geschiktheid bezitten die vereist is voor de uit te oefenen functie.

Algemene aanwervingsvoorwaarden :

1 uw masterdiploma heeft u aangevuld met minstens vijf jaar leidinggevende ervaring, verworven in de laatste tien jaar, of met minstens tien jaar nuttige professionele ervaring.

Voor interne kandidaten die reeds tot niveau A of een gelijkgesteld niveau behoren, gelden deze diploma-voorwaarden niet.

2. U slaagt voor de selectieproeven die in het kader van deze aanwervingsprocedure worden georganiseerd.

Ons aanbod :

- een inhoudelijk boeiende en uitdagende job die maatschappelijk heel relevant is;
- een bezoldiging in de salarisschaal A311. Het brutojaarloon zal zich, afhankelijk van uw ervaring, situeren tussen 84.972 euro en 106.203 euro bruto per jaar, exclusief eindejaars- en vakantietoelage; mandaattoelage van 14.122 euro per jaar, plus bijkomende voordelen. Meer info vindt u op www.bestuurszaken.be/salaris
- een mandaatfunctie van zes jaar, eenmaal hernieuwbaar;
- voor interne kandidaten een statutaire benoeming en een tijdelijke aanwijzing in de betrokken mandaatfunctie;
- voor externe kandidaten vertaalt dit zich in een keuze tussen :
 - Een benoeming bij de diensten van de Vlaamse overheid en vervolgens een tijdelijke aanwijzing in de betrokken mandaatfunctie.
 - Een indienstneming met een arbeidsovereenkomst voor onbepaalde duur in de zin van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten.

Hoe solliciteren ?

U kunt deelnemen aan de selectieprocedure door op www.jobpunt.be het kandidaatstellingsformulier te downloaden onder de knop "vacatures op mijn maat" en dit **uiterlijk op zondag 22 december 2013** ingevuld terug te sturen naar VAPH@jobpunt.be of Jobpunt Vlaanderen, t.a.v. Laura Stevens, Technologielaan 11, 3001 Heverlee. Uw kandidatuur is enkel ontvankelijk indien u via een volledig en correct ingevuld kandidaatstellingsformulier solliciteert. Indien u vijf dagen na verzending van uw kandidaatstellingsformulier geen ontvangstbevestiging ontvangt, gelieve dan contact op te nemen met Samira Van Lommel (samira.vanlommel@jobpunt.be). De uitgebreide functieomschrijving vindt u ook terug op www.jobpunt.be onder dezelfde knop of u kunt deze telefonisch opvragen bij Laura Stevens op het nummer 016-38 10 00. Meer informatie over de selectieprocedure kan u vinden op de website van Jobpunt Vlaanderen via <http://www.jobpunt.be/content.php?hmID=1828&smID=1596&ssmID=210>

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen. Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht hun geslacht, afkomst of handicap.

JOBPUNT VLAANDEREN

[2013/206454]

Selectie van dossierbeheerder NARIC-Vlaanderen. — Uitslag

De selectie van dossierbeheerder NARIC-Vlaanderen (niveau B), Beleidsdomein Onderwijs en Vorming - Agentschap voor Kwaliteitszorg in Onderwijs en Vorming - Dienstverlening EVC (selectienummer 16289), werd afgesloten op 7 november 2013.

Er zijn 2 geslaagden.

JOBPUNT VLAANDEREN

[2013/206455]

Selectie van tentenhersteller uitleendienst kampeermaterialen. — Uitslag

De selectie van tentenhersteller uitleendienst kampeermaterialen (niveau D), Beleidsdomein Cultuur, Jeugd, Sport en Media - Agentschap Sociaal-Cultureel Werk voor jeugd en Volwassenen (selectienummer 16026), werd afgesloten op 31 oktober 2013.

Er zijn 3 geslaagden.

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

MINISTERE
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C - 2013/31962]

Avis de prolongation de la validité de réserves
de recrutement régionales

La validité de la réserve de recrutement de Commis francophones AFB08805, constituée pour le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et les Organismes d'intérêt public qui en dépendent sur base du PV du 10/12/2008, est prolongée jusqu'au 09/12/2014.

La validité de la réserve de recrutement de Commis néerlandophones ANB08805, constituée pour le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et les Organismes d'intérêt public qui en dépendent sur base du PV du 10/12/2008, est prolongée jusqu'au 09/12/2014.

La validité de la réserve de recrutement d'Ingénieurs francophones AFB11802, constituée pour le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et les Organismes d'intérêt public qui en dépendent sur base du PV du 04/10/2011, est prolongée jusqu'au 03/10/2014.

La validité de la réserve de recrutement d'Ingénieurs néerlandophones ANB11802, constituée pour le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et les Organismes d'intérêt public qui en dépendent sur base du PV du 05/10/2011, est prolongée jusqu'au 04/10/2014.

MINISTERIE
VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C - 2013/31962]

Bericht betreffende de verlenging van de geldigheidsduur
van de gewestelijke wervingsreserves

De geldigheidsduur van de Franstalige wervingsreserve Klerk AFB08805, samengesteld voor het Ministerie en instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op basis van het proces-verbaal van 10/12/2008, wordt verlengd tot 09/12/2014.

De geldigheidsduur van de Nederlandstalige wervingsreserve Klerk ANB08805, samengesteld voor het Ministerie en instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op basis van het proces-verbaal van 10/12/2008, wordt verlengd tot 09/12/2014.

De geldigheidsduur van de Franstalige wervingsreserve Ingenieur AFB11802, samengesteld voor het Ministerie en instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op basis van het proces-verbaal van 04/10/2011, wordt verlengd tot 03/10/2014.

De geldigheidsduur van de Nederlandstalige wervingsreserve Ingenieur ANB11802, samengesteld voor het Ministerie en instellingen van openbaar nut van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op basis van het proces-verbaal van 05/10/2011, wordt verlengd tot 04/10/2014.

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

Universités - Hautes Ecoles - Facultés

Universiteiten - Hogescholen - Faculteiten

Université de Mons

Faculté Polytechnique
Département Administration facultaire

Thèse de Doctorat en Sciences appliquées

M. Kamil Chodzinski défendra, en séance publique, le vendredi 13 décembre 2013, à 10 h 30 m, à la salle Macquet (boulevard Dolez 31, à Mons), sa thèse de doctorat intitulée :

« In Vitro facilities for testing vascular tissues submitted to physiological pulsatile flow conditions ».

(40233)

Assemblées générales

Algemene vergaderingen

**BNP Paribas B Control, sicav de droit belge,
Catégorie valeurs mobilières et liquidités,
Montagne du Parc 3, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0898.356.392

Avis de convocation à l'assemblée générale ordinaire

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires se tiendra le 13 décembre 2013, à 14 heures, rue du Progrès 55, à 1210 Bruxelles, aux fins d'entendre le rapport de gestion du conseil d'administration et le rapport du commissaire et d'adopter les propositions suivantes :

1. Approbation, par compartiment, des comptes de l'exercice clos le 30 septembre 2013 et de l'affectation des résultats.

2. Décharge aux administrateurs et au commissaire, par compartiment, pour l'exercice de leur mandat jusqu'au 30 septembre 2013.

3. Nomination des administrateurs proposés par le conseil d'administration. La durée des mandats est fixée jusqu'à la prochaine assemblée.

4. Divers.

Pour pouvoir assister à l'assemblée, les actionnaires voudront bien se conformer à l'article 20 des statuts. Le dépôt des actions au porteur ou de l'attestation établie par le teneur de compte agréé pour les actions dématérialisées doit se faire au plus tard le 5 décembre 2013 auprès de

BNP Paribas Fortis, à 1000 Bruxelles, Montagne du Parc 3. Les propriétaires d'actions nominatives doivent, dans le même délai, informer par écrit le Conseil d'administration de leur intention d'assister à l'assemblée et indiquer le nombre de titres pour lesquels ils entendent prendre part au vote.

L'assemblée délibérera valablement quel que soit le nombre d'actions présentes ou représentées. Chaque action dispose d'un droit de vote proportionnel à la partie du capital qu'elle représente.

Vous pouvez obtenir gratuitement de plus amples informations concernant le fonds BNP Paribas B Control (prospectus, rapport semestriel et rapport annuel) en français et en néerlandais, en consultant le site www.bnpparibas-ip.be, ou auprès du prestataire de service financier à l'adresse suivante : BNP Paribas Fortis, Montagne du Parc 3, 1000 Bruxelles / www.bnpparibasfortis.be

Le conseil d'administration.
(40234)

**BNP Paribas B Control, bevek naar Belgisch recht,
categorie effecten en liquide middelen,
Warandeborg 3, 1000 Brussel**

Ondernemingsnummer 0898.356.392

Bijeenroeping van de gewone algemene vergadering

De gewone algemene vergadering van aandeelhouders zal doorgaan op 13 december 2013, om 14 uur, Vooruitgangstraat 55, te 1210 Brussel, om kennis te nemen van de beheersverslagen van de raad van bestuur en het verslag van de commissaris en de volgende voorstellen goed te keuren :

1. Goedkeuring per compartiment van de jaarrekening afgesloten op 30 september 2013 en van de aanwending van het resultaat.

2. Kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris, per compartiment, voor de uitoefening van hun mandaat tot 30 september 2013.

3. Benoeming van de door de raad van bestuur voorgestelde bestuurders. De duur van de mandaten is vastgesteld tot de eerstvolgende vergadering.

4. Varia.

De aandeelhouders die deze vergadering wensen bij te wonen, worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van artikel 20 van de statuten. De deponering van de aandelen aan toonder moet gebeuren bij BNP Paribas Fortis, te 1000 Brussel, Warandeborg 3, ten laatste op 5 december 2013. De aandeelhouders op naam worden verzocht uiterlijk voor dezelfde datum de raad van bestuur schriftelijk op de hoogte te brengen van hun bedoeling om op de vergadering aanwezig te zijn en voor elk compartiment het aantal effecten te vermelden waarvoor zij aan de stemming wensen deel te nemen.

De vergadering zal geldig beraadslagen en beslissen ongeacht het aantal aanwezige of vertegenwoordigde aandelen. Ieder aandeel verleent stemrecht in verhouding tot het gedeelte van het kapitaal dat het belichaamt.

U kunt gratis meer informatie verkrijgen over het fonds BNP Paribas B Control (prospectus, halfjaarverslag en jaarverslag) in het Nederlands en het Frans via de site www.bnpparibas-ip.be, of bij de financiële dienstverlener op het volgende adres : BNP Paribas Fortis, Warandeborg 3, 1000 Brussel / www.bnpparibasfortis.be

De raad van bestuur.
(40234)

CNSTONE, société anonyme,

Vu la citation de la société, il y a lieu de convoquer l'assemblée générale extraordinaire de la SA CNSTONE avec l'ordre du jour suivant :

1. rapport de l'administrateur délégué;
2. situation financière;
3. changement de siège social;
4. poursuite d'activité;
5. divers.

L'assemblée générale se tiendra au cabinet de Me BARTHELEMY, rue des Marcottes 30, à 7000 Mons, le 11 décembre 2013, à 16 heures.
(40235)

**Eni Finance International, société anonyme,
Siège social : 1040 Bruxelles, rue Guimard 1A**

Numéro d'entreprise : 0456.881.777

Messieurs les Actionnaires et Obligataires sont convoqués à l'Assemblée Générale extraordinaire de la Société Eni Finance International SA qui se tiendra le 16 décembre 2013, à 14 h 30 m, ou au cas où l'assemblée aurait été prorogée, ajournée ou n'aurait pas été régulièrement convoquée, à toute autre assemblée ayant le même ordre du jour, à 1000 Bruxelles, avenue Lloyd George 11, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant :

1. Augmentation du capital.

Proposition de décision : « L'assemblée décide d'augmenter le capital de la société à concurrence d'un montant maximal de cinq cent millions de dollars américains (USD 500.000.000,00), pour le porter de deux milliards neuf cent septante-cinq millions trente-six mille dollars américains (USD 2.975.036.000,00) à un montant de maximum trois milliards quatre cent septante-cinq millions trente-six mille dollars américains (USD 3.475.036.000,00). L'augmentation du capital sera réalisée par apport en numéraire et par la création d'un million (1.000.000) maximum d'actions du même type et jouissant des mêmes droits et avantages que les actions existantes et participant aux bénéfices *pro rata temporis* à partir de la souscription. »

2. Souscription de l'augmentation de capital et libération des actions de capital sociales nouvelles par les actionnaires.

Proposition de décision : « Prise d'acte de la souscription de l'augmentation de capital et du fait que Eni International BV et Eni S.p.A. déclarent que chacune des actions ainsi souscrites est entièrement libérée par un versement en espèces effectué au compte courant ouvert au nom de la société auprès de la Banque Eni SA de sorte que la société a, dès à présent, de ce chef, à sa disposition une somme de cinq cent millions de dollars américains (USD 500.000.000,00). »

3. Constatation de la réalisation effective de l'augmentation du capital.

Proposition de décision : « Prise d'acte que les conditions de souscription et de libération ont été respectées, que l'augmentation du capital est intégralement souscrite, que chaque action nouvelle est entièrement libérée et que l'augmentation du capital est ainsi effectivement réalisée. »

4. Modification de l'article 5 et 6 des statuts.

Proposition de décision : « Afin de mettre les statuts en concordance avec la décision d'augmentation du capital qui précède, l'assemblée décide (i) de remplacer l'article 5 des statuts par le texte suivant : « Le capital social est fixé à trois milliards quatre cent septante-cinq millions trente-six mille dollars américains (USD 3.475.036.000,00) représenté par six millions neuf cent cinquante mille septante-deux (6.950.072) actions d'une valeur nominale de cinq cents dollars américains (USD 500,00) chacune. » et (ii) d'ajouter in fine de l'article 6 des statuts le texte suivant : « L'assemblée générale en date du 16 décembre 2013 a décidé d'augmenter le capital à concurrence de cinq cent millions de dollars américains (USD 500.000.000,00), par la création d'un million (1.000.000) d'actions, entièrement libérées par un apport en espèces.»

5. Modification de l'article 21 des statuts.

Proposition de décision : L'assemblée décide de modifier le quatrième alinéa de l'article 21 des statuts comme suit : «Les assemblées générales ordinaires se tiennent dans la commune du siège ou dans une des communes de la Région de Bruxelles-Capitale. »

6. Distribution de dividendes.

Proposition de décision : « L'assemblée décide de distribuer aux actionnaires un dividende intercalaire de deux cent trente-cinq millions de dollars américains (USD 235.000.000) prélevés sur les bénéfices reportés comme repris dans les comptes annuels arrêtés aux 31 décembre 2012 approuvés par l'assemblée générale ordinaire du 5 avril 2013. »

7. Confirmation du mandat d'un administrateur.

Proposition de décision : « L'assemblée confirme la nomination de Monsieur Fabrizio Cosco (coopté par le conseil d'administration du 2 août 2013) en tant qu'administrateur de la société. Son mandat ne sera pas rémunéré et viendra à échéance à l'issue de l'assemblée générale annuelle de 2014. »

8. Procuration.

Proposition de décision : « L'assemblée confère tous pouvoirs au Vice-Président et à l'Administrateur délégué séparément afin d'exécuter les résolutions qui précèdent. »

9. Pouvoirs/Coordination.

Proposition de décision : « L'assemblée confère à Mme Aurélie Van Ruysevelt ou à toute autre collaboratrice de Berquin Notaires, avec faculté de substitution, tous pouvoirs afin de coordonner le texte des statuts de la société conformément aux décisions de la présente assemblée générale, de le signer et de le déposer au greffe du tribunal du commerce compétent, conformément aux dispositions légales en la matière. »

Conformément aux dispositions de l'article 23 des statuts, les Actionnaires ont la possibilité de se faire représenter à ladite séance.

Le conseil d'administration.

(40494)

**AG Insurance, société anonyme,
boulevard Emile Jacqmain 53, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise : 0404.494.849

Le Conseil d'Administration invite tous les actionnaires et obligataires de AG Insurance (la Société) à l'Assemblée Générale Spéciale (l'Assemblée) de leur Société qui se tiendra le vendredi 20 décembre 2013, à 14 heures, au siège de la Société (entrée : boulevard Emile Jacqmain 53, 1000 Bruxelles).

Point unique à l'ordre du jour :

- Distribution d'un dividende intercalaire (dividende extraordinaire)

Proposition de décision : l'assemblée générale décide la distribution d'un dividende intercalaire (dividende extraordinaire) de EUR 475,22 brut par action AG Insurance, payable à partir du 23 décembre 2013.

Afin de pouvoir assister à l'Assemblée, les détenteurs d'actions nominatives doivent être inscrits dans le registre des actions nominatives depuis trois jours ouvrables au moins avant la date de l'Assemblée.

Afin de pouvoir assister à l'Assemblée, les détenteurs d'obligations nominatives doivent être inscrits dans le registre des obligations nominatives depuis trois jours ouvrables au moins avant la date de l'Assemblée et les détenteurs d'obligations dématérialisées doivent déposer une attestation, établie par le teneur de comptes agréé ou l'organisme de liquidation et constatant l'indisponibilité de ces titres jusqu'à la date de l'Assemblée, au siège de la Société (AG Insurance, Company Secretary IJF5B, boulevard Emile Jacqmain 53, 1000 Bruxelles) et ceci au plus six jours ouvrables avant la date de l'Assemblée et au moins trois jours ouvrables avant la date de l'Assemblée.

Les actionnaires ne pouvant prendre part personnellement à l'Assemblée peuvent s'y faire représenter à la condition qu'ils respectent les dispositions de l'article 22 des statuts. Les procurations doivent être transmises au siège de la Société (AG Insurance, Company Secretary 1JF5B, boulevard Emile Jacqmain 53, 1000 Bruxelles) et ce, au plus tard le vendredi 13 décembre 2013.

Les actionnaires et obligataires ont la possibilité d'envoyer préalablement à l'Assemblée leurs questions par écrit. Les questions doivent être transmises au siège de la Société (AG Insurance, Company Secretary 1JF5B, boulevard Emile Jacqmain 53, 1000 Bruxelles, ou électroniquement sur l'adresse e-mail : stephan.slachmuylders@aginsurance.be) au moins trois jours ouvrables avant l'Assemblée, ce qui veut dire le mardi 17 décembre 2013 au plus tard.

Bruxelles, le 24 octobre 2013.

Le conseil d'administration.
(40500)

**AG Insurance, naamloze vennootschap,
Emile Jacqmainlaan 53, 1000 Brussel**

Ondernemingsnummer : 0404.494.849

De Raad van bestuur nodigt alle aandeel- en obligatiehouders van AG Insurance (de Vennootschap) uit op de Bijzondere Algemene Vergadering (de Vergadering) van hun Vennootschap, die op vrijdag 20 december 2013, om 14 uur, zal worden gehouden op de zetel van de Vennootschap (ingang : Jacqmainlaan 53, 1000 Brussel).

Enig punt op de agenda :

- Uitkering van een tussentijds dividend (buitengewoon dividend)

Voorstel van beslissing : de algemene vergadering beslist tot het uitkeren van een tussentijds dividend (buitengewoon dividend) van EUR 475,22 bruto per aandeel van AG Insurance, betaalbaar vanaf 23 december 2013.

Om tot de Vergadering te kunnen worden toegelaten dienen de houders van aandelen op naam ten minste drie werkdagen voor de datum van de Vergadering ingeschreven te zijn in het register van aandeelhouders op naam.

Om tot de Vergadering te kunnen worden toegelaten dienen de houders van obligaties op naam ten minste drie werkdagen voor de datum van de Vergadering ingeschreven te zijn in het register van obligaties op naam en dienen de houders van gedematerialiseerde obligaties een door de erkende rekeninghouder of door de vereffening-instelling opgesteld attest neer te leggen, waarbij de onbeschikbaarheid van deze effecten tot op de datum van de Vergadering wordt vastgesteld, op de maatschappelijke zetel van de Vennootschap (AG Insurance, Company Secretary 1JF5B, Emile Jacqmainlaan 53, 1000 Brussel) en dit ten hoogste zes werkdagen voor de datum van de Vergadering en ten minste drie werkdagen voor de datum van de Vergadering.

De aandeelhouders die niet persoonlijk aan de Vergadering kunnen deelnemen, mogen zich daar laten vertegenwoordigen, mits zij de bepalingen van artikel 22 van de statuten naleven. Volmachten dienen overgemaakt te worden aan de zetel van de Vennootschap (AG Insurance, Company Secretary 1JF5B, Emile Jacqmainlaan 53, 1000 Brussel) en dit uiterlijk vrijdag 13 december 2013.

Aandeel- en obligatiehouders hebben de mogelijkheid om voorafgaandelijk aan de Vergadering schriftelijke vragen in te dienen. Vragen dienen overgemaakt te worden aan de zetel van de Vennootschap (AG Insurance, Company Secretary 1JF5B, Emile Jacqmainlaan 53, 1000 Brussel, of elektronisch op volgend e-mailadres : stephan.slachmuylders@aginsurance.be), ten laatste 3 werkdagen vóór de Vergadering, dit wil zeggen uiterlijk dinsdag 17 december 2013.

Brussel, 24 oktober 2013.

De raad van bestuur.
(40500)

**LE CHROMAGE MODERNE, société anonyme, en liquidation,
rue de Binche 237, 7301 HORNU**

N° d'entreprise 0401.811.216

Les actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale extraordinaire le 16/12/2013 à 18 h, au siège social. - Ordre du jour : Rapport de l'expert-comptable. Décharge au Liquidateur. Clôture de la liquidation. Divers. Dépôt des titres au siège social (art. 23 des statuts).

(AXPC-1-13-00953/ 26.11)

(40501)

**STE POUR L'ENTRETIEN ROUTIER et pour PLANTATIONS,
« SOTRAPLANT », société anonyme,
Zoning Industriel, 1360 PERWEZ**

Numéro d'entreprise 0422.548.727

Assemblée extraordinaire au siège social le 13/12/2013 à 10 h. Ordre du jour : Renouvellements de mandats.

(AXPC-1-13-00939/ 26.11)

(40502)

**PARTENA - Caisse de compensation pour allocations familiales,
association sans but lucratif,
rue des Chartreux 45, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise : 0409.535.285

CONVOCATION

Une Assemblée générale extraordinaire se réunira le 12/12/2013 à 9.15 heures à l'adresse : rue des Chartreux 45, 1000 Bruxelles.

Ordre du jour :

1. Approbation de la convention de fusion établie en concertation entre les Conseils d'Administration des Caisses d'allocations familiales HDP et Partena.

2. Décision de procéder à l'opération assimilée à la fusion par absorption de HDP Caisse de compensation pour allocations familiales ASBL (CAF HDP) et PARTENA - Caisse de compensation pour allocations familiales ASBL (CAF Partena), avec effet au premier janvier 2014 (dissolution, mise en liquidation, désignation de liquidateurs et mission),) sur base de l'apport à titre gratuite de l'actif et passif de la CAF HDP vers la CAF Partena. L'opération sera basée sur un état des actifs et passifs au 31/12/2013. En ce qui concerne la fixation des actifs et passifs en cause, CAF HDP et CAF Partena s'engagent à accepter le bilan, établi par HDP à la demande et sous le contrôle de l'Office.

3. Décision sur l'acceptation de l'apport à titre gratuite de l'actif et passif de la CAF HDP.

4. Procuration au Conseil d'Administration de réaliser l'apport, y compris l'acceptation des membres de HDP Caisse de compensation pour allocations familiales.

5. Lecture, approbation et signature du procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire.

(40503)

**PARTENA - Kinderbijslagfonds, vereniging zonder winstoogmerk,
Kartuizersstraat 45, 1000 Brussel**

Ondernemingsnummer : 0409.535.285

UITNODIGING

Een buitengewone Algemene Vergadering zal gehouden worden op 12/12/2013 om 9.15 uur op het adres : Kartuizersstraat 45, te 1000 Brussel.

Dagorde :

1. Goedkeuring van de fusieovereenkomst opgesteld in onderling overleg tussen de Raden van Bestuur van de Kinderbijslagfondsen van HDP en Partena.

2. Beslissing om over te gaan tot een met fusie door overneming gelijkgestelde verrichting van de HDP Verrekenkas voor Kinderbijslag VZW (KBF HDP) en PARTENA - Kinderbijslagfonds VZW (KBF Partena), met uitwerking op 1 januari 2014 (ontbinding, invereffeningstelling, aanduiding van vereffenaars en opdracht), door het inbrengen ten kosteloze titel van de activa en passiva van het KBF HDP in het KBF Partena. De verrichting zal gebaseerd zijn op een staat van de activa en passiva op 31/12/2013. Voor wat betreft de vaststelling van de betreffende activa en passiva verbinden het KBF HDP en het KBF Partena er zich toe om de balans, zoals opgesteld door het KBF HDP op vraag en onder toezicht van de Rijksdienst, te aanvaarden.

3. Beslissing over de aanvaarding van het inbrengen ten kosteloze titel van de activa en passiva van het KBF HDP.

4. Volmacht aan de Raad van Bestuur om de inbreng uit te voeren, met inbegrip van de aanvaarding van de leden van de HDP Verrekenkas voor Kinderbijslag.

5. Lezing, goedkeuring en ondertekening van de notulen van de Buitengewone Algemene Vergadering.

(40503)

**HDP Caisse de compensation pour allocations familiales,
association sans but lucratif,
rue Royale 196, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise : 0409.088.392

CONVOCATION

Une assemblée générale extraordinaire se réunira le 12/12/2013 à 9 heures à l'adresse : rue des Chartreux 45, 1000 Bruxelles.

Ordre du jour :

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale du 18/06/2013.

2. Approbation de la convention de fusion établie en concertation entre les Conseils d'Administration des Caisses d'allocations familiales HDP et Partena.

3. Décision de procéder à l'opération assimilée à la fusion par absorption de HDP Caisse de compensation pour allocations familiales ASBL (CAF HDP) et PARTENA - Caisse de compensation pour allocations familiales ASBL (CAF Partena), avec effet au premier janvier 2014 (dissolution, mise en liquidation, désignation de liquidateurs et mission), sur base de l'apport à titre gratuite de l'actif et passif de la CAF HDP vers la CAF Partena. L'opération sera basée sur un état des actifs et passifs au 31/12/2013. En ce qui concerne la fixation des actifs et passifs en cause, CAF HDP et CAF Partena s'engagent à accepter le bilan, établi par la CAF HDP à la demande et sous le contrôle de l'Office, sous la condition suspensive de l'approbation de l'apport à titre gratuite de l'actif et passif de CAF HDP par l'assemblée générale des membres de la CAF Partena, et de l'acceptation des membres du CAF HDP par le Conseil d'Administration de la CAF Partena.

4. Démission des administrateurs – décharge aux administrateurs et au commissaire-réviseur pour l'exercice de leur mandat jusqu'à la date effective de la décision de l'assemblée générale extraordinaire du 12/12/2013 concernant la mise en liquidation de l'association.

5. Dissolution et mise en liquidation de la CAF HDP et transfert de son patrimoine à titre gratuite vers la CAF Partena, avec effet au premier janvier 2014.

6. Nomination des liquidateurs, émoluments, pouvoirs et mission en collaboration constante avec l'Office national d'allocations familiales pour travailleurs salariés, avec effet à la date effective de la décision de l'assemblée générale extraordinaire du 12/12/2013 concernant la mise en liquidation de l'association.

7. Lecture, approbation et signature du procès-verbal de l'assemblée générale extraordinaire.

(40504)

**HDP Verrekenkas voor Kinderbijslag,
vereniging zonder winstoogmerk,
Koningsstraat 196, 1000 Brussel**

Ondernemingsnummer : 0409.088.392

UITNODIGING

Een buitengewone Algemene Vergadering zal gehouden worden op 12/12/2013 om 9 uur op het adres : Kartuizersstraat 45, te 1000 Brussel.

Dagorde :

1) Goedkeuring van de notulen van de algemene vergadering van 18/06/2013.

2) Goedkeuring van de fusieovereenkomst opgesteld in onderling overleg tussen de Raden van Bestuur van de Kinderbijslagfondsen van HDP en Partena.

3) Beslissing om over te gaan tot een met fusie door overneming gelijkgestelde verrichting van de HDP Verrekenkas voor Kinderbijslag VZW (KBF HDP) en PARTENA - Kinderbijslagfonds VZW (KBF Partena), met uitwerking op 1 januari 2014 (ontbinding, invereffeningstelling, aanduiding van vereffenaars en opdracht), door de inbreng ten kosteloze titel van de activa en passiva van het KBF HDP in het KBF Partena. De verrichting zal gebaseerd worden op een staat van de activa en passiva op 31/12/2013. Voor wat betreft de vaststelling van de betreffende activa en passiva verbinden het KBF HDP en het KBF Partena er zich toe om de balans, zoals opgesteld door het KBF HDP op vraag en onder toezicht van de Rijksdienst, te aanvaarden, onder de opschortende voorwaarde van goedkeuring van de inbreng ten kosteloze titel van de activa en passiva van het KBF HDP door de algemene vergadering van de leden van het KBF Partena, en de aanvaarding van de leden van het KBF HDP door de Raad van Bestuur van het KBF Partena.

4) Ontslag van bestuurders - kwijting aan de bestuurders en aan de commissaris-revisor voor de uitoefening van hun mandaat tot de effectieve datum van de beslissing van de Buitengewone Algemene Vergadering van 12/12/2013 inzake de invereffeningstelling van de vereniging.

5) Ontbinding en invereffeningstelling van KBF HDP en overdracht ten kosteloze titel van zijn vermogen naar KBF Partena, met uitwerking op 1 januari 2014.

6) Benoeming van de vereffenaars, emolumenten, volmachten en opdrachten in permanente samenwerking met de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor Werknemers, met uitwerking op de effectieve datum van de beslissing van de buitengewone algemene vergadering van 12/12/2013 inzake de invereffeningstelling van de vereniging.

7) Lezing, goedkeuring en ondertekening van de notulen van de Buitengewone Algemene Vergadering.

(40504)

**Govaerts, naamloze vennootschap,
Heistraat 27, 2400 Mol**

BTW BE 0449.757.920

De Naamloze Vennootschap "GOVAERTS" met zetel te 2400 Mol, Heistraat 27. Ingeschreven in het rechtspersonenregister te Turnhout en met ondernemingsnummer BTW BE 0449.757.920, zal op maandag 16 december 2013, om 10 uur, een buitengewone algemene vergadering houden op het kantoor van notarissen Koen Vermeulen en Marijke Mellaerts te 3583 Beringen-Paal, Diestersesteenweg 67, met volgende agendapunten :

1. Omzetting van de aandelen aan toonder in aandelen op naam en mogelijkheid voorzien dat er gedematerialiseerde aandelen kunnen bestaan.

2. De inschrijving in het aandelenregister van de aandelen toebehorend aan de aanwezige aandeelhouders.

3. Herbenoeming bestuurders.
4. Aanpassing van de statuten aan het Wetboek van vennootschappen.
5. Machtigingen.

(40684)

Places vacantes

Openstaande betrekkingen

Universiteit Gent

Vacatures assiterend academisch personeel

Bij de faculteit Economie en Bedrijfskunde is volgend mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van twee jaar die hernieuwbaar is.

EB05

een betrekking van deeltijds (10 %) praktijkassistent ten behoeve van de lerarenopleiding bij de vakgroep Accountancy en Bedrijfsfinanciering (EB05) – salaris a 100 % : min. € 23.468,58 – max. € 39.716,10 (thans uitbetaald à 160,84 %).

Profiel van de kandidaat

- Academisch diploma van licentiaat/master in de economische of in de toegepaste economische wetenschappen, handelsingenieur of handelswetenschappen.

- Hoofdpoddracht in het secundair onderwijs is een pluspunt.

Inhoud van de functie

- Bijstand in het onderwijs in de lerarenopleiding economische en toegepaste economische wetenschappen.

Indiensttreding : zodra administratief mogelijk.

Nadere informatie in verband met dit ambt kunnen verkregen worden bij Prof. Dr. Ignace De Beelde (ignace.debeelde@ugent.be).

Sollicitaties dienen uiterlijk op 10.12.2013 en enkel per e-mail verzonden te worden aan wervingaap@ugent.be met in bijlage (samengevoegd in één document) de sollicitatiebrief, een kopie van het vereiste diploma en voor assistenten een overzicht van de behaalde studieresultaten. Vermeld duidelijk het mandaat en de vakgroep waarvoor u solliciteert. U krijgt een bevestiging bij goede ontvangst van de sollicitatie.

Kandidaten moeten voldoen aan de taalvereisten zoals opgenomen in artikel 91*novies* van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen. De bestuurs- en onderwijsstaal aan de Universiteit Gent is het Nederlands maar ook niet-Nederlandstaligen kunnen solliciteren.

Conform het decreet moet de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, de onderwijsstaal waarin hij een opleidingsonderdeel doceert op adequate wijze beheersen. Dit betekent dat de kandidaat die taal moet beheersen op ERK-niveau (Europees Referentiekader voor Talen) C1. Ook de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, die geen opleidingsonderdelen in het Nederlands doceert, moet de Nederlandse taal beheersen op ERK-niveau B2. Aan die voorwaarde moet voldaan zijn binnen de 3 jaar na de aanstelling of op het moment van de benoeming.

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap>)

(40495)

Universiteit Gent

Vacatures assiterend academisch personeel

Bij de faculteit Geneeskunde en Gezondheidswetenschappen is volgende mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van 3 jaar.

Vakgroepafkorting - referte : GE24

een betrekking van deeltijds doctor-assistent (80 %) bij de vakgroep Revalidatiewetenschappen en kinesitherapie – salaris a 100 % : min. € 29.069,73 – max. € 45.317,25 (thans uitbetaald à 160,84 %).

Profiel van de kandidaat

- diploma van doctor in de Revalidatiewetenschappen en Kinesitherapie en/of Motorische Revalidatie en Kinesitherapie (aan de diplomavoorwaarden moet voldaan zijn op datum van aanstelling);

- overige beroepsactiviteiten die een bijdrage kunnen leveren tot het wetenschappelijk onderzoek in het opgegeven domein zijn vereist;

- onderzoek verricht hebben op het gebied van het musculoskeletaal stelsel, meer specifiek het onderste lidmaat;

- expertise hebben in 3D kinematica is een troef;

- in het vakgebied relevante wetenschappelijke publicaties hebben in internationale en nationale wetenschappelijke tijdschriften met peer review die een ruime verspreiding kennen en die een beroep doen op deskundigen voor de beoordeling van de ingezonden manuscripten;

- actieve deelname aan internationale en nationale wetenschappelijke bijeenkomsten die relevant zijn voor het vakgebied;

- uitgesproken interesse hebben voor studentenbegeleiding in de academische en/of voortgezette academische opleiding;

- ervaring hebben met de begeleiding van oefeningen en scripties strekt tot aanbeveling;

- over goede didactische en communicatieve vaardigheden beschikken;

- mededelingen en voordrachten op wetenschappelijke conferenties strekken tot aanbeveling;

- zelfstandig en in team kunnen werken;

- flexibele ingesteldheid.

Inhoud van de functie

- wetenschappelijk onderzoek verrichten binnen de revalidatie en kinesitherapie van het onderste lidmaat (minimum 70 % van de tijd dient besteed te worden aan wetenschappelijk onderzoek);

- medewerking aan het onderwijs van de vakgroep in de revalidatiewetenschappen en kinesitherapie;

- medewerking aan de begeleiding van scripties en van doctoraatsstudenten;

- uitwerken, schrijven en rapporteren van onderzoeksprojecten;

- superviseren en ondersteunen van wetenschappelijke projecten;

- medewerking aan de interne en externe dienstverlening van de vakgroep;

- assisteren bij de algemene werking en coördinatie van de onderzoeksgroep;

Indiensttreding : ten vroegste 1 februari 2014.

Nadere informatie in verband met dit ambt kunnen verkregen worden bij Prof. Mahieu Nele (e-mail Nele.Mahieu@UGent.be of 09-332 26 09).

Sollicitaties dienen uiterlijk op 11.12.2013 en enkel per e-mail verzonden te worden aan wervingaap@ugent.be met in bijlage (samengevoegd in één document) de sollicitatiebrief, een kopie van het vereiste diploma en voor assistenten een overzicht van de behaalde studieresultaten. Vermeld duidelijk het mandaat en de vakgroep waarvoor u solliciteert. U krijgt een bevestiging bij goede ontvangst van de sollicitatie.

Hier vindt u ons arbeidsreglement : <https://www.ugent.be/nl/univgent/reglementen/werken/algemeen/arbeidsreglement.pdf>

Kandidaten moeten voldoen aan de taalvereisten zoals opgenomen in artikel 91*novies* van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen. De bestuurs- en onderwijstaal aan de Universiteit Gent is het Nederlands maar ook niet-Nederlandstaligen kunnen solliciteren.

Conform het decreet moet de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, de onderwijstaal waarin hij een opleidingsonderdeel doceert op adequate wijze beheersen. Dit betekent dat de kandidaat die taal moet beheersen op ERK-niveau (Europees Referentiekader voor talen) C1.

Ook de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, die geen opleidingsonderdelen in het Nederlands doceert, moet de Nederlandse taal beheersen op ERK-niveau B2. Aan die voorwaarde moet voldaan zijn binnen 3 jaar na de aanstelling of op het moment van de benoeming.

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap/>)
(40496)

Universiteit Gent

Vacatures assiterend academisch personeel

Bij de faculteit Geneeskunde en Gezondheidswetenschappen is volgend mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van twee jaar die hernieuwbaar is.

GE25

een betrekking van voltijds assistent bij de vakgroep Bewegings- en Sportwetenschappen (GE25) – salaris a 100 % : min. € 23.468,58 – max. € 39.716,10 (thans uitbetaald à 160,84 %).

Profiel van de kandidaat

- Diploma van Licentiaat / Master in de Lichamelijke Opvoeding en/of Bewegingswetenschappen

- Diploma van geaggregeerde voor het secundair onderwijs in de lichamelijke opvoeding of diploma specifieke lerarenopleiding Lichamelijke Opvoeding

- Sterke interesse hebben in het onderzoek in het domein van de fysieke activiteit, fitheid en gezondheid

Inhoud van de functie

- Onderzoek doen in het domein van de fysieke activiteit, fitheid en gezondheid

- Onderwijsondersteuning binnen de Methodologie, Statistiek, Vakdidactiek Lichamelijke Opvoeding, Gezondheids promotie en Bewegingsbegeleiding

- Dienstverlenende taken uitvoeren binnen de Vakgroep Bewegings- en Sportwetenschappen

Indiensttreding : ten vroegste vanaf 01.02.2014.

Nadere informatie in verband met dit ambt kunnen verkregen worden bij Prof. Dr. Dirk De Clercq (Dirk.DeClercq@UGent.be).

Sollicitaties dienen uiterlijk op 10 december 2013 en enkel per e-mail verzonden te worden aan wervingaap@ugent.be met in bijlage (samen-gevoegd in één document) de sollicitatiebrief, een kopie van het vereiste diploma en voor assistenten een overzicht van de behaalde studieresultaten. Vermeld duidelijk het mandaat en de vakgroep waarvoor u solliciteert. U krijgt een bevestiging bij goede ontvangst van de sollicitatie.

Kandidaten moeten voldoen aan de taalvereisten zoals opgenomen in artikel 91*novies* van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen. De bestuurs- en onderwijstaal aan de Universiteit Gent is het Nederlands maar ook niet-Nederlandstaligen kunnen solliciteren.

Conform het decreet moet de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, de onderwijstaal waarin hij een opleidingsonderdeel doceert op adequate wijze beheersen. Dit betekent dat de kandidaat die taal moet beheersen op ERK-niveau (Europees Referentiekader voor

Talen) C1. Ook de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, die geen opleidingsonderdelen in het Nederlands doceert, moet de Nederlandse taal beheersen op ERK-niveau B2. Aan die voorwaarde moet voldaan zijn binnen de 3 jaar na de aanstelling of op het moment van de benoeming.

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap/>)
(40497)

Universiteit Gent

Vacatures assiterend academisch personeel

Bij de faculteit Rechtsgeleerdheid is volgende mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van één jaar (hernieuwbaar).

RE03

een betrekking van deeltijds praktijkassistent (10 %) bij de vakgroep Burgerlijk Recht – salaris a 100 % : min. € 23.468,58 – max. € 39.716,10 (thans uitbetaald à 160,84 %).

Profiel van de kandidaat

- houder zijn van het diploma van master of licentiaat in de rechten;

- houder zijn van het diploma van master of licentiaat in het notariaat;

- belangstelling hebben voor de pedagogische begeleiding van masterstudenten;

- overige beroepsactiviteiten uitoefenen of in de toekomst uitoefenen die bijdrage tot de kwaliteit van het praktijkgebonden onderwijs, in het bijzonder in de vakgebieden zekerheidsrecht en notarieel burgerlijk recht;

- beschikken over voldoende relevante juridische kennis in het licht van de inhoud van de functie, die blijkt uit het diploma of uit de beroepservaring.

Inhoud van de functie

- bijstand verlenen bij het praktijkgericht onderwijs van de vakgroep in de vakgebieden zekerheidsrecht en notarieel burgerlijk recht;

- medewerking verlenen aan de dienstverlening van de vakgroep.

Indiensttreding : vroegst mogelijke datum.

Nadere informatie in verband met dit ambt kan verkregen worden bij Prof. Dr. Annelies Wylleman (annelies.wylleman@ugent.be; 09-264 69 67) en prof. dr. Joke Baeck (joke.baeck@ugent.be; 09-264 95 14).

Sollicitaties dienen uiterlijk op 10 december 2013 en enkel per e-mail verzonden te worden aan wervingaap@ugent.be met in bijlage (samen-gevoegd in één document) de sollicitatiebrief, een kopie van het vereiste diploma en een overzicht van de behaalde studieresultaten. Vermeld duidelijk het mandaat en de vakgroep waarvoor u solliciteert. U krijgt een bevestiging bij goede ontvangst van de sollicitatie.

Hier vindt u ons arbeidsreglement : <https://www.ugent.be/nl/univgent/reglementen/werken/algemeen/arbeidsreglement.pdf>

Kandidaten moeten voldoen aan de taalvereisten zoals opgenomen in artikel 91*novies* van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen. De bestuurs- en onderwijstaal aan de Universiteit Gent is het Nederlands maar ook niet-Nederlandstaligen kunnen solliciteren.

Conform het decreet moet de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, de onderwijstaal waarin hij een opleidingsonderdeel doceert op adequate wijze beheersen. Dit betekent dat de kandidaat die taal moet beheersen op ERK-niveau (Europees Referentiekader voor Talen) C1.

Ook de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, die geen opleidingsonderdelen in het Nederlands doceert, moet de Nederlandse taal beheersen op ERK-niveau B2. Aan die voorwaarde moet voldaan zijn binnen 3 jaar na de aanstelling of op het moment van de benoeming.

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap>)
(40498)

Universiteit Gent

Vacatures assiterend academisch personeel

Bij de faculteit Rechtsgeleerdheid is volgend mandaat te begeven : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van één jaar die hernieuwbaar is.

RE12

een betrekking van deeltijds (20 %) praktijkassistent bij de vakgroep publiekrecht, vakgebied grondwettelijk recht/mensenrechten (RE12) – salaris a 100% : min. € 23.468,58 – max. € 39.716,10 (thans uitbetaald à 160,84 %).

Profiel van de kandidaat

- houder zijn van het diploma van Master in de Rechten of van een gelijkwaardig diploma;

- voldoende relevante juridische kennis in het licht van de inhoud van de functie, die blijkt uit het diploma en uit de opgedane beroepservaring, met interesse in het grondwettelijk recht en de mensenrechten;

- beschikken over praktijk-/beroepservaring in de advocatuur of magistratuur, of over andere relevante beroepservaring in een overheidsdienst, evenals over onderwijservaring, vooral inzake het coachen van studenten bij internationale (Engelstalige) pleitwedstrijden, strekt tot aanbeveling.

Inhoud van de functie

- bijstand verlenen bij het praktijkgericht onderwijs van de vakgroep, in het bijzonder bij de dubbele Grondige Studie Internationale Moot Court Mensenrechten, waarin wordt deelgenomen aan de Inter-American Human Rights Moot Court Competition.

Indiensttreding : ten vroegste vanaf 01.02.2014.

Nadere informatie in verband met dit ambt kan verkregen worden bij Prof. Dr. Yves Haeck (Yves.Haeck@UGent.be; 09-264 68 21) en Prof. Dr. Johan Vande Lanotte (Johan.VandeLanotte@UGent.be; 09-264 68 23)

Sollicitaties dienen uiterlijk op 10 december 2013 en enkel per e-mail verzonden te worden aan wervingaap@ugent.be met in bijlage (samengevoegd in één document) de sollicitatiebrief, een kopie van het vereiste diploma en voor assistenten een overzicht van de behaalde studieresultaten. Vermeld duidelijk het mandaat en de vakgroep waarvoor u solliciteert. U krijgt een bevestiging bij goede ontvangst van de sollicitatie.

Kandidaten moeten voldoen aan de taalvereisten zoals opgenomen in artikel 91novies van het decreet van 4 april 2003 betreffende de herstructurering van het hoger onderwijs in Vlaanderen. De bestuurs- en onderwijsstaal aan de Universiteit Gent is het Nederlands maar ook niet-Nederlandstaligen kunnen solliciteren.

Conform het decreet moet de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, de onderwijsstaal waarin hij een opleidingsonderdeel doceert op adequate wijze beheersen. Dit betekent dat de kandidaat die taal moet beheersen op ERK-niveau (Europees Referentiekader voor Talen) C1. Ook de kandidaat, belast met een onderwijsopdracht, die geen opleidingsonderdelen in het Nederlands doceert, moet de Nederlandse taal beheersen op ERK-niveau B2. Aan die voorwaarde moet voldaan zijn binnen de 3 jaar na de aanstelling of op het moment van de benoeming.

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap>)
(40499)

Administrateurs provisoire Code civil - article 488bis

Voorlopig bewindvoerders Burgerlijk Wetboek - artikel 488bis

Justice de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Gedinne

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne, siège de Gedinne, prononcée le 13-11-2013 :

DECLARONS que Madame Marine JAMOTTE, née à Libramont le 25 octobre 1995, domiciliée à 5555 Bièvre, rue Clément Brasseur 12, est hors d'état de gérer ses biens.

DESIGNONS en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis-C du Code civil : Monsieur Hugo JAMOTTE, fonctionnaire, domicilié à 5555 Bièvre, rue Clément Brasseur 12.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Joseph ENGLEBERT.
(76246)

Justice de paix du canton de Binche

Par ordonnance de Madame le Juge de paix du canton de Binche, en date du quatorze novembre deux mille treize, HONORE, Joséphine, avocat, domiciliée à 7000 Mons, Marché de la Croix-Place 7, a été désignée en qualité d'administrateur provisoire de HUBLET, Alphonse Maria Julia, né à Leval-Trahegnies le 2 septembre 1924, résidant à 7140 Morlanwelz, « Les Foyers de Bascoup », chaussée de Bascoup 2, cette personne étant incapable de gérer ses biens.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Maryline GEORGE.
(76247)

Justice de paix du canton de Châtelet

Suite à la requête déposée le 6 septembre 2013, par ordonnance du Juge de paix du canton de Châtelet, rendue le 14 novembre 2013, Monsieur Dieudonné D'HAeyer, né à Forest le 18 juin 1933, domicilié à 6240 Farciennes, rue de la Liberté 31, mais résidant MRS « Le Bel Abri », rue Jules Destrée 10, à 6240 Farciennes, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Monsieur D'HAYER, Philippe, domicilié à 08023 BARCELONA (CATALUNA - ESPANA), Avinguda de vallcarca 125 P9.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Arnaud DESCHACHT.
(76248)

Justice de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens

Suite à la requête déposée le 18-09-2013, par ordonnance du Juge de Paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens, rendue le 12-11-2013, Madame Bety-Elisabeth CHRETIEN, née à Nivelles le 26 mars 1922, domiciliée et demeurant à 7330 Saint-Ghislain, rue d'Ath 33, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Philippe MAHIEU, avocat, dont le cabinet est sis à 7333 Saint-Ghislain, rue Defuisseaux 127.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Anne BEUGNIES.
(76249)

Justice de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens

Suite à la requête déposée le 9-10-2013, par ordonnance du Juge de Paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens, rendue le 12-11-2013, Monsieur Michaël JANBROERS, né à Saint-Josse-ten-Noode le 1^{er} juillet 1976, domicilié et résidant à 7331 Saint-Ghislain, rue des Postes 35, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Philippe MAHIEU, avocat, dont le cabinet est sis à 7333 Saint-Ghislain, rue Defuisseaux 127.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Anne BREUGNIES.
(76250)

Justice de paix du canton de Forest

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Forest, en date du 15 novembre 2013, sur requête déposée le 23 octobre 2013, Madame Nicole LIBERT, née le 4 octobre 1947 à Louvain, domiciliée à la Résidence « Bellevue », sise à 1190 Forest, avenue du Roi 157, chambre A002, résidant actuellement à l'« Hôpital Molière Longchamp », à 1190 FOREST, rue Marconi 142, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant : DEFAYS, Christiane, avocate, dont les bureaux sont établis à 1190 Forest, rue Henri Maubel 2.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Patrick DE CLERCQ.

(76251)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 23-10-2013, par ordonnance de Madame le Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, Madame Raymonde Flore Rosalie JAUMIN, née à Falisolle le 21 juin 1928, domiciliée 5060 Sambreville, rue des Auges 65/1, résidant au Home « Le Temps des Cerises », rue de la Marchauderie 7A, à 5640 Biesme (Mettet), a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Antoinette HENRY, avocat à 5150 Floreffe, rue Célestin Hastir 35.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.
(76252)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 23-10-2013, par ordonnance de Madame le Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, Monsieur Ernest Joseph STAQUET, né à Chapelle-lez-Herlaimont le 2 juin 1922, domicilié à la résidence « Saint Jean », à 5640 Mettet, rue du Noir Chien 7, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Madame Laurence DESNEL, acheteuse, domiciliée à 5190 Moustier-sur-Sambre (Jemeppe-sur-Sambre), rue du Bois 1.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.
(76253)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 23-10-2013, par ordonnance de Madame le Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, Monsieur Franz Emile Ghislain MAZUIN, né à Namur le 25 août 1939, domicilié à 5640 Saint-Gérard (Mettet), rue du Huitième Dragon 18, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Madame Georgette GANHY, domiciliée à 5640 Saint-Gérard (Mettet), rue du Huitième Dragon 18.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.
(76254)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 22-10-2013, par ordonnance de Madame le Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, Madame Rita DIANA, née à Prada Di Pordenone le 16 août 1943, domiciliée à la résidence « Dejaifve », à 5070 Fosses-la-Ville, rue Sainte-Brigide 43, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Madame Graziella Ghislaine MONNOM, domiciliée à 5060 Auvélais (Sambreville), rue de Falisolle 310.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.
(76255)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Suite à la requête déposée le 7-10-2013, par ordonnance de Madame le Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, Madame Valérie Pascale Joëlle Carine Marie COLLART, née à Sambreville le 7 février 1987, domiciliée à 5060 Auvélais (Sambreville), clos des Aliziers 26/2, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Patricia BRUNET, avocat à 5190 Moustier-sur-Sambre (Jemeppe-sur-Sambre), place de la Gare 5.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.
(76256)

Justice de paix du canton d'Herstal

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Herstal, du 14 novembre 2013, la nommée MAZUR, Margaretha, née le 12-02-1953 à Houthalen, domiciliée à 4682 Oupeye, cité Herman Riga 34, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de HENQUET, Yves Paul, avocat à 4000 LIÈGE, rue Fabry 13.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Chantal DEFLANDRE.

(76257)

Justice de paix du canton d'Herstal

Par ordonnance du juge de paix du canton d'Herstal, du 22 octobre 2013, la nommée PINCERNO, Nicolina, née le 29-08-1935 à Mondragone (Italie), domiciliée à 4040 HERSTAL, place Jean Jaurès 39, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de PACITTI, Serge, domicilié à 4020 Liège, rue de Visé 788/1.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Chantal DEFLANDRE.

(76258)

Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 29-10-2013, par décision du Juge de Paix du canton de Liège IV, rendue le 15 novembre 2013, Madame BEAU-FAYS, Arlette, née à SPA le 29 août 1938, domiciliée à 4032 Liège, rue Large 53/1^{er} étage, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître HOUBEN, Marcel, avocat, dont les bureaux sont sis à 4030 Liège, rue Vinève 32.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) BONTEMPS, Catherine.

(76259)

Justice de paix du canton de Schaerbeek

Par ordonnance du Juge de Paix du premier canton de Schaerbeek, en date du 13 novembre 2013, le nommé CANTARIN, Michaël, né à Ixelles le 17 juillet 1983, domicilié à 1030 Schaerbeek, avenue Maréchal Foch 11, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire, étant : ROSSEEL, Klaas, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45.

Pour copie conforme : le greffier délégué, (signé) Michaël SCHIPPEFILT.

(76260)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du Juge de Paix du second canton de Tournai, rendue le 18 novembre 2013, VANBUGGENHOUDT, Willy, né à Dilbeek le 12 avril 1947, domicilié à 7500 Tournai, rue des Augustins 16/113, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de NUTTIN, Julie, avocate, dont le cabinet est sis à 7500 Tournai, rue de la Justice 7.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Jeanne Hélin.

(76261)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du Juge de Paix du second canton de Tournai, rendue le 18 novembre 2013, SOENENS, Thierry, domicilié à 7730 Bailleul (Estaimpuis), « Seigneurie de Bailleul », place Abbé César Renard 11, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un nouvel administrateur provisoire en la personne de POCHART, Jean-Philippe, avocat, dont les bureaux sont établis à 7500 Tournai, rue Childéric 47.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Jeanne Hélin.

(76262)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du Juge de Paix du second canton de Tournai, rendue le 18 novembre 2013, WINBERG-DETREMMERIE, Lucienne, née à Tournai le 7 mars 1924, domiciliée à 7540 Kain (Tournai), rue d'Ormont 35, mais résidant Home «Moulin à Cailloux», à 7500 TOURNAI, rue des Brasseurs 244, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de VAN BOUT, Jacques, domicilié à 7501 Orcq (Tournai), rue Victor Crombez 1.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Jeanne Hélin.

(76263)

Justice de paix du canton de Virton-Etalle-Florenville, siège de Virton

Suite à la requête déposée le 24 octobre 2013 par ordonnance du Juge de Paix du canton de Virton-Etalle-Florenville, siège de Virton, rendue le 7 novembre 2013, Madame Claudine Gilberte MUSTY, née à Arlon le 14 août 1950, domiciliée à 6720 Habay-la-Neuve (Habay), avenue de la Gare 60, résidant « Clinique Edmond Jacques », à 6762 Saint-Mard (Virton), rue d'Harnoncourt 48, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Mélanie EMOND, avocate, dont le cabinet est sis à 6760 Virton, Grand-Rue 13.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Discret MARIA.

(76264)

Justice de paix du canton de Virton-Etalle-Florenville, siège de Virton

Suite à la requête déposée le 7 novembre 2013, par ordonnance du Juge de Paix du canton de Virton-Etalle-Florenville, siège de Virton, rendue le 14 novembre 2013, Madame Nelly Marie Henriette HUBERTY, née à Flamierge le 20 décembre 1931, domiciliée à 6762 Saint-Mard (Virton), rue J.-F. Grange 23, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Monsieur Josy HUBERTY, domicilié à 6951 Bande (Nassogne), Grand-Rue 4a.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Discret MARIA.

(76265)

Justice de paix du troisième canton de Charleroi*Remplacement d'administrateur provisoire*

Suite à la requête déposée le 26-09-2013, par ordonnance du Juge de Paix du troisième canton de Charleroi, rendue le 8 novembre 2013, a été procédé au remplacement de Monsieur Raoul MINET, décédé le 21 septembre 2013, administrateur provisoire de Monsieur Stéphane COULON, né à Gosselies le 17 octobre 1975, domicilié à 6211 Mellet, avenue Jean Bodart 32B, il a été remplacé par Madame Carine COULON, domiciliée à 6210 Les Bons Villers, rue Gaston Boudin 4.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) DESART, Valérie.

(76266)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville*Mainlevée d'administration provisoire*

Suite à la requête déposée le 21-10-2013, par ordonnance du Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 13-04-2011, et publiée au *Moniteur belge* du 21-04-2011, à l'égard de Madame Carine Marguerite Louisa Ghislaine SYLVAIN, née à Namur le 22 octobre 1960, domiciliée à 5070 Fosses-la-Ville, rue de l'Abattoir 18, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Maître Françoise BRIX, avocat à 5000 Namur, boulevard I. Brunell 2, bte 1.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mouthuy, Françoise.

(76267)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19 novembre 2013, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 21 mars 2012, et publiée au *Moniteur belge* du 30 mars 2012, à l'égard de Madame Carmina MAZZUCA, née à Aiello le 25 avril 1926, Home « LE GAIS LOGIS », à 5060 Auvelais (Sambreville), rue de l'Institut 5, cette personne étant décédée à Fosses-la-Ville le 31 octobre 2013, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Monsieur Egidio NACCARATO, pré-pensionné, domicilié à 5190 Jemeppe-sur-Sambre, rue Try des Males 36.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.
(76268)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19-11-2013, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 10 avril 2013, et publiée au *Moniteur belge* du 24 avril 2013, à l'égard de Madame Carminée Marie Elodie Ghislaine DESTOQUY, née à Aiseau le 29 août 1928, Résidence « Dejaifve », à 5070 Fosses-la-Ville, rue Sainte-Brigide 43, cette personne étant décédée à Fosses-la-Ville le 29 août 2013, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Madame Brigitte Marie Andrée Mariette SERVAIS, retraitée, domiciliée à 5060 Velaine-sur-Sambre (Sambreville), rue d'Auby 23, et décédée à Sambreville le 15 octobre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.
(76269)

Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 19 novembre 2013, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 27 janvier 2010, et publiée au *Moniteur belge* du 4 février 2010, à l'égard de Madame Madeleine Marie Ghislaine Marcelle Germaine QUETTIER, née à Schaerbeek le 13 décembre 1925, Résidence « Les Charmilles », à 5060 Auvelais (Sambreville), rue d'Eghezée 54, cette personne étant décédée à Sambreville le 6 novembre 2013, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Monsieur Francis Marcel André Ghislain CARTE, domicilié à 5190 Mornimont (Jemeppe-sur-Sambre), rue Nouvelle 4.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.
(76270)

Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode*Mainlevée d'administration provisoire*

Par Ordonnance du Juge de Paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode, en date du 12 novembre 2013, mettons fin à la mesure de protection de GEORGE, Alain, né à Anderlecht le 9 juin 1965 et résidant à 1180 Uccle, c/o Marie-Thérèse NOWAK, drève des Renards 4, bte 17, et à la mission de Me OLIVIERS, Gilles, avocat, dont le cabinet est établi à 1040 Etterbeek, rue Père Eudore Devroye 47, en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de GEORGÉ, Alain, fonction lui conférée par ordonnance du Juge de Paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode.

Le greffier délégué, (signé) Damien LARDOT.
(76271)

Justice de paix du canton de Seneffe*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du seize octobre deux mille treize, prononcée par le Juge de Paix du canton de Seneffe, siégeant en chambre du conseil, il est mis fin, à la date du 31 octobre 2013, au mandat de Maître DRUART, Géraldine, avocat, dont le cabinet est établi à 6000 Charleroi, rue de l'Athénée 4, bte 7, en qualité d'administrateur provisoire des biens de Madame SCHELDEMAN, Marie-Joëlle, née à Haine-Saint-Paul le 22 mars 1969, domiciliée et résidant à 7120 Estinnes-au-Val, domiciliée route de Mons 63/5.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Isabelle VANBEL.
(76272)

Justice de paix du canton de Soignies*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Soignies, rendue le 20 novembre 2013, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 12 janvier 2007, et publiée au *Moniteur belge* du 31 janvier 2007, à l'égard de Monsieur Daniel LAMBERT, né à Nivelles le 19 juin 1954, domicilié à 7090 Braine-le-Comte, rue d'Henri-pont 49, cette personne étant redevenue capable de gérer ses biens.

En conséquence, il a été mis fin, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir : Maître Christian DALNE, avocat, dont le cabinet est sis à 1400 Nivelles, boulevard Charles Van Pee 31.

Soignies, le 20 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) BODART, Catherine.
(76273)

Justice de paix du second canton de Tournai*Mainlevée d'administration provisoire*

Par ordonnance du Juge de Paix du second canton de Tournai, rendue le 19 novembre 2013, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 19 novembre 2012, a pris fin suite au décès d'EDEBOUW, Colette, née à Rumilies le 15 novembre 1928, domiciliée en son vivant à 7500 Tournai, « Pic-au-Vent », Le Moulin 65/28, décédée à Tournai le 7 décembre 2012.

Par conséquent, après dépôt d'un rapport de gestion, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire, VISSE, Guy, domicilié à 7504 Froidmont (Tournai), rue du Pont Vert 34.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Jeanne Hélin.
(76274)

Vrederecht van het eerste kanton Aalst

Bij vonnis van de Vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 20.11.2013, werd LAENEN, Stephania, geboren te Baasrode op 10.11.1926, verblijfplaats : 9308 Gijzegem, Pachthofstraat 1, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : BUYDTS, Marie José, woonplaats : 9200 Dendermonde, Patrijzenlaan 24.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Myriam HAEGEMAN, hoofdgriffier van het vrederecht van het tweede kanton Aalst.
(76275)

Rechtbank van koophandel te tweede kanton Aalst

Bij vonnis van de Vrederechter van het tweede kanton Aalst, verleend op 20.11.2013, werd SCHIETAERT, Laura, geboren te Tienen op 21.12.1950, verblijfplaats : 9308 Gijzegem, Pachthofstraat 1, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : DELMELLE, Delphine, advocaat, woonplaats : 9500 Viane, Kouterstraat 29.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Myriam HAEGEMAN, hoofdgriffier van het vrederecht van het tweede kanton Aalst.

(76276)

Vrederecht van het kanton Aarschot

Bij beschikking van 12 november 2013, werd vastgesteld dat VERHAEGEN, Victor Joris, geboren te Begijnendijk op 22 juli 1923, wonende te 3130 BEGIJNENDIJK, Puttestraat 78, verblijvende te 3130 BEGIJNENDIJK, Lierssesteenweg 165-171, niet in staat is zijn goederen te beheren, aan deze persoon werd als voorlopig bewindvoerder toegevoegd : STEVENS, Patricia, advocaat, met kantoor te 3130 BEGIJNENDIJK, Raystraat 61.

Aarschot, 12 november 2013.

De griffier, (get.) Elfi Van der Geeten.

(76277)

Vrederecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 14 november 2013, werd JANSSENS, Frank, geboren op 19 augustus 1942, gepensioneerd, wonende te 2100 ANTWERPEN, Eugene Fahylaan 28/7, opgenomen in de instelling ZNA « Campus Stuivenberg » te 2060 ANTWERPEN, Lange Beetdekensstraat 267, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder Marc GROSS, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Van Eycklei 20.

Antwerpen, 20 november 2013.

De griffier, (get.) ZYS, Els.

(76278)

Vrederecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 14 november 2013, werd HOOFT, Adrienne, geboren te Stekene op 27 april 1939, wonende in het RVT « De Zavel » te 2060 ANTWERPEN, Duinstraat 21-23, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder Patricia VAN GELDER, advocaat, kantoorhoudende te 2600 Berchem, Grotsesteenweg 638.

Antwerpen, 18 november 2013.

De griffier, (get.) ZYS, Els.

(76279)

Vrederecht van het achtste kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 22 augustus 2013, worden de beperkingen van de bevoegdheden van meester Willem LEENAARDS, kantoorhoudende, 2610 Wilrijk (Antwerpen), Ridderveld 19, voorlopig bewindvoerder over Monique ADAMS, geboren te Merksem op 3 februari 1958, wonende te, 2100 Deurne (Antwerpen), Ruggenveldlaan 649, opgenomen in de instelling « PSYCHIATRISCH CENTRUM

SINT-AMEDEUS », Deurnestraat 252, 2640 Mortsel, bepaald in de beschikking verleend door de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen op 3 juni 2010 (rolnummer 10B337 Rep. R. 1647/2010) vanaf 22 augustus 2013 opgeheven.

Antwerpen, 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) Christine Engelen.

(76280)

Vrederecht van het achtste kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het achtste kanton Antwerpen, verleend op 19 november 2013, werd Charles Maria Julien ROBERT, geboren te Antwerpen op 29 maart 1948, wonende te 2610 Wilrijk (Antwerpen), Jules Moretuslei 164, bus 3, opgenomen in de instelling « PSYCHIATRISCH CENTRUM SINT-AMEDEUS », Deurnestraat 252, 2640 Mortsel, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : de heer ROBERT, Benjamin, geboren te Mortsel op 2 augustus 1975, wonende te 2500 Lier, Leopold III-laan 13.

Antwerpen, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de Waarnemend hoofdgriffier, (get.) Jef Brosens.

(76281)

Vrederecht van het twaalfde kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het twaalfde kanton Antwerpen, verleend op 19 november 2013, werd KEMPENAERS, Victor Jozef Jan, weduwnaar van mevrouw Julia Francisca Joanna GUNS, geboren te Antwerpen op 11 oktober 1930, wonende te 2100 Deurne, Schotensesteenweg 479, verblijvende te 2100 Deurne, Woonzorgcentrum « De Tol », Burgemeester De Boeylaan 2, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder met algehele vertegenwoordigingsbevoegdheid : GORIS, Isabel, advocaat, kantoorhoudende te 2000 Antwerpen, Lange Gasthuisstraat 27.

Het verzoekschrift werd neergelegd ter griffie op 6 november 2013.

Deurne 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Richard BLENDEMAN, hoofdgriffier.

(76282)

Vrederecht van het twaalfde kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het twaalfde kanton Antwerpen, verleend op 19 november 2013, werd CEUSTERMANS, Adelina Julia Maria, weduwe van de heer Karel Jozef Elisabeth LAUWERS, geboren te Antwerpen op 14 oktober 1937, wonende te 2100 Deurne, Woonzorgcentrum De Tol, Burgemeester De Boeylaan 2, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder met algehele vertegenwoordigingsbevoegdheid : MATTHYSSENS, Anna Maria, echtgenote van de heer Armand José Pierre LAUWERS, geboren te Niel op 6 mei 1959, wonende te 2170 Merksem, Meierhoek 33.

Het verzoekschrift werd neergelegd ter griffie op 5 november 2013.

Deurne, 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Richard Blendeman, hoofdgriffier.

(76283)

Vrederecht van het kanton Beveren

Bij vonnis uitgesproken door de Vrederechter van het kanton Beveren d.d. 19 november 2013 werd GEENEN, Maria Joanna Elisabeth, geboren op 1 mei 1921 te Arendonk, wonende te 9120 Beveren, Oude Zandstraat 98, niet in staat verklaard haar goederen te beheren.

MEYNENDONCKX, François, geboren op 15 december 1946 te Turnhout, wonende te 9170 Sint-Gillis-Waas, Warandeweg 7, werd toegevoegd als voorlopig bewindvoerder.

Beveren, 19 november 2013.

De hoofdgriffier, (get.) Van den Bergh, Maggy. (76284)

Vrederecht van het kanton Brasschaat

Bij beslissing van de vrederechter van het kanton Brasschaat, verleend op 13 november 2013, werd mevrouw Kristel ONGENA, geboren te Brasschaat op 4 mei 1971, wonende te 2930 BRASSCHAAT, Bergstraat 10, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Meester Jan Lodewijk MERTENS, advocaat, met kantoor te 2900 SCHOTEN, Alice Nahonlei 74.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 15 oktober 2013.

Brasschaat, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Verbessens, Nicole. (76285)

Vrederecht van het eerste kanton Brugge

Bij vonnis verleend door de Vrederechter van het eerste kanton Brugge, d.d. 18 november 2013, ingevolge het verzoekschrift van 4 november 2013, neergelegd ter griffie op 4 november 2013, werd METSU, Maria José, geboren te Oostende op 21 oktober 1924, wonende en verblijvende in het W.Z.C. Westervier, te 8310 Brugge (Sint-Kruis), Speelpleinlaan 44, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder Mr. WEYTS, Hans, advocaat, met kantoor te 8310 Sint-Kruis (Brugge), Dampoortstraat 5.

Brugge, 19 november 2013.

De griffier, (get.) Nancy Hosdey. (76286)

Vrederecht van het kanton Deinze

Bij vonnis van de Vrederechter van het kanton Vrederecht Deinze d.d. 19 november 2013 werd VAN MELE, Gregory, geboren te Antwerpen op 17 augustus 1995, wonende te 9810 Nazareth, Zwanestraat 30, verblijvende te 9810 NAZARETH, Steenweg 2, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: VAN GINDERACHTER, Nathalie, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Hofstraat 99.

Deinze, 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Dora Stevens. (76287)

Vrederecht van het kanton Dendermonde-Hamme, zetel Dendermonde

Bij beschikking van de Vrederechter van het Vrederecht Dendermonde-Hamme, met zetel te Dendermonde, verleend op 12 november 2013, werd DE COCK, Rosa, geboren te Lebbeke op 15 april 1935, wonende te 9200 DENDERMONDE, Rootjesweg 77, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: DE COCK, Stephaan, geboren te Dendermonde op 18 maart 1962, wonende te 3071 ERPS-KWERPS (KORTENBERG), Frans Mombaersstraat 121.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 23 oktober 2013.

Dendermonde, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Christophe Dewitte. (76288)

Vrederecht van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 14 november 2013, werd REVYN, Angèle, geboren te Gent op 23 april 1937, wonende te 9000 Gent, Jubileumlaan 216, verblijvende te 9000 Gent, A.Z. Jan Palfijn, H. Dunantlaan 5, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: MARTENS, Inge, advocaat, met kantoor te 9032 Gent, Sint-Markoenstraat 14.

Gent, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine. (76289)

Vrederecht van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 14 november 2013, werd SALVERIUS, Stephane, geboren te Gent op 1 november 1958, wonende te 9000 Gent, Jubileumlaan 56, verblijvende te 9000 Gent, AZ « JAN PALFIJN », H. Dunantlaan 5, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: NEELS, Dirk, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Muinklaan 12.

Gent, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine. (76290)

Vrederecht van het tweede kanton Gent

Bij vonnis van de vrederechter van het tweede kanton te Gent verleend op 8 november 2013, werd Octaaf VERMEULEN, geboren te Sint-Amandsberg op 20 juli 1946, wonende te 9000 Gent, Ramskapel-
lelaan 56, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoeder Mr. Frederik D'HULST, advocaat te 9000 Gent, Nieuwewandeling 115.

Gent, 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de afgevaardigd griffier, (get.) Kevin De Fauw. (76291)

Vrederecht van het derde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Gent-3, verleend op 19 november 2013, werd beslist dat DE MUNTER, Jan, geboren te Sint-Katelijne-Waver op 12 oktober 1922, wonende te 9940 Evergem, Koestraat 47, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren.

Voegt hem toe als voorlopige bewindvoerder :DE MUNTER, Herman, wonende te 9940 Evergem, Vogelwikkestraat 9, mandaat aanvang nemend op 24 oktober 2013, datum van neerlegging van het verzoekschrift ter griffie van het vrederecht derde kanton Gent.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Hemberg, Gaëlle, afgevaardigd griffier.

(76292)

Vrederecht van het derde kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht Gent-3, verleend op 15 november 2013, werd beslist dat THIENPONT, Laura, geboren te Gent op 21 mei 1934, verblijvende in het WZC « Stuivenberg » te 9940 Evergem, Elso 44/48, niet in staat is zelf haar goederen te beheren.

Voegt haar toe als voorlopige bewindvoerder : mr. BEUSELINCK, Philippe, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Zilverhof 2B, mandaat aanvang nemend op 28 augustus 2013, datum van neerlegging van het verzoekschrift ter griffie van het vrederecht kanton Eeklo.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Hemberg, Gaëlle, afgevaardigd griffier.

(76293)

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Hasselt, verleend op 13 november 2013, werd PIERRE, Maria, met rijksregisternummer 31.04.01 102-62, van Belgische nationaliteit, geboren op 1 april 1931, gehuwd, wonende te 3511 KURINGEN (HASSELT), Vangroesbeekstraat 9, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : VAN BRIEL, Jessica, advocate, met kantoor te 3500 Hasselt, Kuringersteenweg 209.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 24 oktober 2013.

Hasselt, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Patrick Milisen.

(76294)

Vrederecht van het tweede kanton Hasselt

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Hasselt, verleend op 13 november 2013, werd SURINX, Remi, met rijksregisternummer 34.02.02 147-36, van Belgische nationaliteit, geboren op 2 februari 1934, gehuwd, wonende te 3511 KURINGEN (HASSELT), van Groesbeekstraat 9, niet in staat verklaard zijngoederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : VAN BRIEL, Jessica, advocate, met kantoor te 3500 Hasselt, Kuringersteenweg 209.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 24 oktober 2013.

Hasselt, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Patrick Milisen.

(76295)

Vrederecht van het kanton Ieper II-Poperinge, zetel Ieper

Vonnis d.d. 8 november 2013.

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Ieper II-Poperinge, zetel Ieper, verleend op 8 november 2013, werd niet in staat verklaard haar goederen te beheren Rosa DENYS, geboren te Poperinge op 5 februari 1942, wonende te 8970 Poperinge, Komstraat 67, verblijvende in het VZW « Wintershove » te 8908 IEPER, Poperingseweg 288, en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : BÉNAULT, Françoise, wonende te 8906 Ieper, Elzendammestraat 8.

Ieper, 20 november 2013.

De griffier, (get.) Marc Desomer.

(76296)

Vrederecht van het kanton Kontich

Beschikking d.d. 12 november 2013.

Verklaart RUTS, Ivo Ludo Karel, geboren te DEURNE op 24 februari 1964, bediende, wonende te 2160 WOMMELGEM, Hoevenstraat 64, momenteel verblijvende P.C. « Broeders Alexianen » te 2530 BOECHOUT, Provinciesteenweg 408, niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : RUTS, Sanne, geboren op 18 mei 1994, wonende te 2160 WOMMELGEM, Hovenstraat 64.

Kontich, 19 november 2013.

Voor eensluidend : de hoofdgriffier, (get.) Van Nuffel, Geert.

(76297)

Vrederecht van het eerste kanton Kortrijk

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het eerste kanton Kortrijk, verleend op 14 november 2013, werd VANHEUSDEN, Heidi, geboren te Kortrijk op 16 maart 1966, wonende te 8500 KORTRIJK, Langemeersstraat 23/0012, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : meester CAPPELLE, Filip, met kantoor te 8800 BEVEREN (ROESELARE), Jozef Lievensstraat 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Greta Lambrecht.

(76298)

Vrederecht van het kanton Leuven-1

Bij vonnis/beschikking van de vrederechter van het kanton Leuven-1 d.d. 19 november 2013, werd Rosa CIRINO, geboren te Riesi (Sicilië) op 12 januari 1930, wonende te 1930 Zaventem, Stationsstraat 39/00, verblijvende te 3070 Kortenberg, U.C. « Sint-Jozef », Leuvensesteenweg 517, niet in staat verklaard zelf de goederen te beheren.

Voegen toe als voorlopig bewindvoerder : Vanessa LHAUT, geboren te op, wonende te, 1930 Zaventem, Grote Daelstraat 164.

Leuven, 20 november 2013.

Voor eensluidend : de griffier, (get.) Temperville, Karine.

(76299)

Vrederecht van het kanton Leuven-1

Bij vonnis/beschikking van de vrederechter van het kanton Leuven-1 d.d. 19 november 2013, werd Dirk Gilbert CATTRY, geboren te Roeselare op 25 januari 1951, wonende te 3078 Everberg, Kiezelstraat 76, niet in staat verklaard zelf de goederen te beheren.

Voegen toe als voorlopig bewindvoerder : Anja Irma René CELIS, advocaat, geboren te LUBBEEK op 2 mei 1968, kantoorhoudend te 3000 Leuven, Vital Decosterstraat 46/6.

Leuven, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Temperville, Karine.
(76300)

Vrederecht van het kanton Leuven-3

Vonnis d.d. 14 november 2013.

Verklaart HEYSE, Lucia, geboren te Aspelaere op 27 januari 1925, wonende te 3080 Tervuren, Hondbergen 2, verblijvende te Egenhovenstraat 22 te 3060 Bertem, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : DEMIN, Geert, advocaat, kantoorhoudende te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 90.

Leuven, 15 november 2013.

De griffier (get.) De Queker, Francisca.
(76301)

Vrederecht van het kanton Mechelen

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Mechelen, verleend op 19 november 2013, werd MOONS, Maria Antonia, geboren te Waarloos op 23 februari 1931, wonende te 2800 Mechelen, Keldermansvest 43, verblijvende in W.Z.C. De Lisdodde, te 2800 MECHELEN, Frans Broersstraat 1, doch momenteel verblijvende in het A.Z. SINT-MAARTEN, te 2800 MECHELEN, Leopoldstraat 2, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : HANSSSENS, Luc Hervé Maurits Hilaire, geboren te Sint-Joost-ten-Node op 1 juli 1960, wonende te 1982 ELEWIJT (ZEMST), Solariumlaan 14.

Het verzoekschrift werd neergelegd ter griffie op 6 november 2013.

Mechelen 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Wim Heremans, griffier.
(76302)

Vrederecht van het kanton Merelbeke

Bij beschikking van de Vrederechter van het Vrederecht van het kanton Merelbeke, verleend op 7 november 2013, werd beslist dat DEPESTEL, Jacqueline, geboren te Antwerpen op 31 oktober 1933, wonende te 2920 Kalmthout, Anjelierenlaan 15, verblijvende in de instelling Provinciaal Zorgcentrum Lemberge, te 9820 Merelbeke, Salisburylaan 100, niet in staat is zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : DE VLEESCHAUWER, Christel, wonende te 9041 Gent, Invalidenstraat 58.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Delmulle, Kristof.
(76303)

Vrederecht van het kanton Roeselare

Bij vonnis van de Vrederechter over het kanton Roeselare van 8 november 2013, verleend op verzoekschrift dat ter griffie werd neergelegd op 8 oktober 2013, werd de heer Thomas KEMEL, geboren te Roeselare op 27 september 1995, wonende te 8800 Roeselare, Kleine Weg 138, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : zijn vader, de heer Marc KEMEL, geboren te Nieuwpoort op 3 december 1968, wonende te 8800 Roeselare, Kleine Weg 138.

Roeselare, 19 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Sorina Segers.
(76304)

Vrederecht van het kanton Sint-Niklaas

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Sint-Niklaas, verleend op 18 november 2013, werd beslist dat LAUREYS, Gino, geboren te Sint-Niklaas op 1 maart 1965, wonende te Molenwijk 88, 9111 Belsele (Sint-Niklaas), niet in staat is zijn goederen te beheren.

De vrederechter benoemt als voorlopige bewindvoerder voor deze te beschermen persoon : meester GOVAERT, Dominiek, advocaat te 9111 Belsele, Nieuwe Baan 118B.

De griffier, (get.) Michiels, Gert.
(76305)

Vrederecht van het kanton Ieper-Poperinge, zetel Poperinge

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Ieper II-Poperinge, zetel Poperinge, verleend op 7 november 2013, werd niet in staat verklaard haar goederen te beheren : Marcella VERHAEGHE, geboren te Poperinge op 3 november 1934, wonende te 8900 Ieper, Poperingseweg 16, verblijvende in het W.Z.C. Huize Proventier, te 8970 POPERINGE, Doornstraat 4, en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder : Mr. DEHAENE, Lander, Omloopstraat 25, 8900 IEPER.

Poperinge, 8 november 2013.

De hoofdgriffier, (get.) Jef Moens.
(76306)

Vrederecht van het kanton Wetteren-Zele, zetel Zele

Bij beschikking d.d. 13 november 2013 met rolnummer 13A240, van de heer vrederechter van het vrederecht van het kanton Wetteren-Zele, met zetel te Zele, werd LAMBRECHTS, Paul, wonende te 9000 Gent, Bagattenstraat 65, aangewezen als voorlopig bewindvoerder over VAN KERCKHOVEN Ludovicus, geboren te Sint-Amands op 29 oktober 1936, wonende te 9240 Zele, Dokter Armand Rubbensstraat 6, welke niet in staat werd verklaard zijn goederen te beheren.

Zele, 20 november 2013.

De griffier (get.) Peggy De Wilde.
(76307)

Vrederecht van het kanton Zandhoven*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Zandhoven van 19 november 2013 :

- werd Meester VANDAELE, Pascale, advocaat met kantoor te 2800 Mechelen, Nekkerpoelstraat 97, met ingang van heden ontslagen van haar opdracht als voorlopige bewindvoerder, toegevoegd aan VAN UFFEL, René, van Belgische nationaliteit, geboren te Sint Job-in-'t-Goor

op 8 augustus 1957, ongehuwd, wonende te 2980 Zoersel, Emiel Vermeulenstraat 91, thans verblijvende in Huis aan 't Laar, te 2980 Zoersel, Schaapskooi 1, ingevolgde het vonnis van het Vrederecht van het kanton Mechelen d.d. 24 augustus 2011, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 8 september 2011, blz. 57249, onder nr. 70775;

- werd Meester JORIS, Erwin, advocaat aan de balie te Antwerpen, met kantoor te 2110 Wijnegem, Marktpllein 22, als nieuwe voorlopige bewindvoerder toegevoegd aan de voornoemde beschermde persoon.

Zandhoven, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Haes, Debby.
(76308)

—————
**Vrederecht van het kanton Oudenaarde-Kruishoutem,
zetel Oudenaarde**

—
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Vonnis d.d. 19 november 2013 :

Verklaart Yves Tytgat, advocaat, wonende te 9000 Gent, Gouvernmentstraat 20, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Oudenaarde-Kruishoutem, zetel Oudenaarde, op 09.03.2010 (rolnummer 10A171 - Rep.R.482/2010), tot voorlopig bewindvoerder over DEURWAERDER, Didier, geboren te GENT op 14 oktober 1975, wonende te 9700 OUDENAARDE, Remparden 12, bus 34 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 17.03.2010, blz. 16790 en onder nr. 63281), met ingang van 19.11.2013 ontslagen van zijn opdracht.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon DEURWAERDER, Didier : VAN HOEY, Vanessa, advocaat, wonende te 9630 ZWALM, Heufkensstraat 133A.

Oudenaarde, 20 november 2013.

De griffier, (get.) Baguet, Filip.
(76309)

—————
**Vrederecht van het kanton Herne-Sint-Pieters-Leeuw,
zetel Herne**

—
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Verklaart Bruno François, aangewezen bij beschikking verleend door de Vrederechter Vrederecht Herne-Sint-Pieters-Leeuw, zetel Herne, op 21 maart 2008 (rolnummer 08A18 - Rep.R. 199/2008), tot voorlopig bewindvoerder over Jean Doraene, geboren te Tollembeek op 26 oktober 1970, wonende te 1570 Galmaarden, Carlierhoeve 8 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 8 april 2008, blz. 18789 en onder nr. 64010), met ingang van 14 november 2013 ontslagen van zijn opdracht.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon Doraene Jean : Geert Coene, met kantoor te 1040 Brussel, Pater Eudore Devroyestraat 47.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift op 22 oktober 2013 werd neergelegd.

Herne, 20 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Dimitri Deschuyffelee, griffier.
(76310)

—————
Vrederecht van het tiende kanton Antwerpen

—
Opheffing voorlopig bewind

Bij beschikking van de vrederechter van het tiende kanton Antwerpen, verleend op 14 november 2013, werd vastgesteld dat aan de opdracht van Dael, Hermiene, geboren te Berchem op 11 juli 1933, zonder beroep, wonende te 2950 Kapellen, Vloeiende 82/D, aangewezen bij vonnis verleend door de Vrederechter van het tiende kanton

Antwerpen op 29 mei 2012 (rolnummer 12A484 - Rep.R. 1232/2012), tot voorlopige bewindvoerder over Vermeylen, Remi Eugeen, geboren te Haacht op 4 juli 1925, R.V.T. MELGESHOF - de Boomgaard, K. 151, 2170 Merksem (Antwerpen), De Lunden 2 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 8 juni 2012), een einde is gekomen op datum van 13 februari 2013 ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op die datum.

Merksem (Antwerpen), 14 november 2013.

De griffier, (get.) Eric Takels.
(76311)

—————
Vrederecht van het kanton Haacht

—
Opheffing voorlopig bewind

Bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Haacht verleend op 18 november 2013 werd STEVENS, Patricia, advocaat, met kantoor te 3130 BEGIJNENDIJK, Raystraat 61, aangewezen bij vonnis verleend door de Vrederechter van het kanton Haacht op 12/10/2012 (rolnummer 12A548), tot voorlopig bewindvoerder over Philomena Joanna VAN WOINSEL, geboren te Baal op 8 juli 1929, wonende Pater Damiaanstraat 39, 3120 Tremelo (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 24/10/2012), met ingang van heden ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te TREMELO op 13/11/2013.

HAACHT, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) De Keersmaecker, Marc, griffier.
(76312)

—————
Vrederecht van het kanton Izegem

—
Opheffing voorlopig bewind

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Izegem, verleend op 20 november 2013, werd de opdracht van mevrouw Claude SUPPLY, geboren te Ronse op 26 maart 1961, wonende rue Tony Neuman 2, L-2241 Luxembourg (Limpertsberg), Grand-Duché de LUXEMBOURG, als voorlopig bewindvoerder over de goederen van mevrouw Christiana SUPPLY, geboren te Vlissingen (Nederland) op 1 februari 1921, laatst wonende te 8870 IZEGEM, Mentenhoekstraat 4, beëindigd. Dit gelet op het overlijden van mevrouw Christiana SUPPLY te Izegem op 23 oktober 2013.

Izegem, 20 november 2013.

De griffier, (get.) Freddy Duthoo.
(76313)

—————
Vrederecht van het kanton Leuven-3

—
Opheffing voorlopig bewind

beschikking d.d. 14 november 2013 :

Verklaart POELS, Jeannine, aangewezen bij vonnis uitgesproken door de Vrederechter van het kanton Leuven-3 op 30.11.2012 (rolnummer 12A3749 - Rep.R. 5803/2012), tot voorlopige bewindvoerder over DECKEYSER, Emma (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 12.12.2012), laatst wonende te 3050 Oud-Heverlee, Dorpsstraat 52, vanaf heden ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Leuven, 15 november 2013

De griffier, (get.) De Queker, Francisca.
(76314)

Acceptation sous bénéfice d'inventaire
Code civil - article 793

Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving
Burgerlijk Wetboek - artikel 793

Tribunal de première instance de Dinant

L'an deux mille treize, le dix-neuf novembre.

Au greffe du Tribunal de Première Instance de DINANT.

A comparu :

ROUSSEAU, Maud, née à Dinant le 14/05/1977, domiciliée à Hastière, rue du Faubourg 72C, agissant avec l'autorisation de M. le Juge de Paix du canton de Florennes, en date du 05/11/2013, dont copie conforme restera annexée au présent acte, pour et au nom de son enfant mineure : SIMON, Ysaline, née le 17/04/2003, domiciliée avec elle, fille du défunt,

laquelle comparante a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de SIMON, Walter Yves Claude Ghislain, né à Arlon le 29 août 1970, de son vivant domicilié à HASTIERE, rue du Faubourg 72C, et décédé le 19 octobre 2013 à Gelbressée.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Philippe LAURENT, notaire à Beauraing, route de Bouillon 98.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) J. COLIN. (40236)

Tribunal de première instance de Dinant

L'an deux mille treize, le dix-neuf novembre.

Au greffe du Tribunal de Première Instance de DINANT.

A comparu :

BARBIER, Catherine, née à Charleroi le 13/08/1964, domiciliée à Marcinelle, rue des Haies 6, agissant avec l'autorisation de M. le Juge de Paix du deuxième canton de Charleroi, en date du 10/06/2013, dont copie conforme restera annexée au présent acte, pour et au nom de son enfant mineure : BIARD, Coline, née à Charleroi le 14/04/1997, domiciliée avec elle,

laquelle comparante a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de BIARD, Philippe Ernest Joseph Ghislain, né à Charleroi le 19 janvier 1959, de son vivant domicilié à HASTIERE (BLAIMONT), allée des Sauterelles 33, et décédé le 14 novembre 2012 à Bruxelles.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Joëlle THIELENS, notaire à Fleurus, chemin de Mons 7.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) J. COLIN. (40237)

Tribunal de première instance de Liège

L'an deux mille treize, le sept novembre.

Au greffe du Tribunal de Première Instance de Liège.

A comparu :

Maître Marie VILLALBA, avocate à 4020 Liège, quai de l'Ourthe 44/02, agissant en qualité d'administrateur provisoire de TUTTOLOMONDO, Caterina, née le 01/11/1925, domiciliée à 4102 Seraing, La Corniche 154/8;

désignée à cette fonction par ordonnance de la justice de paix du troisième canton de Liège rendue en date du 26/08/2013, et à ce autorisée par ordonnance de la même justice de paix du 24/10/2013, ordonnances produites en copie conforme, et qui resteront annexées au présent acte, laquelle comparante a déclaré, ès qualités, ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession d'ARGENTO, Salvatore, né à Agrigento (Italie) le 6 mai 1924, de son vivant domicilié à SERAING, rue de la Corniche 154/8, et décédé le 23 septembre 2013 à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en son cabinet à 4020 Liège, quai de l'Ourthe 44/02.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier, lequel certifie avoir attiré l'attention du déclarant sur les dispositions du troisième paragraphe de l'article 793 du Code civil.

Pour extrait conforme : le greffier, (signature illisible). (40238)

Tribunal de première instance de Marche-en-Famenne

L'an deux mille treize, le dix-neuf novembre.

Au greffe du Tribunal de Première Instance de Marche-en-Famenne.

A comparu :

Madame Sandrine COLLIGNON, née le 25/01/1973 à Rocourt, domiciliée à 4830 Trooz-Pery, rue des Roches 25B, laquelle agissant en son nom personnel,

lequel comparant a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de COLLIGNON, Alfred Joseph Ghislain, né à Heyd le 23 juin 1946, de son vivant domicilié à DURBUY, La Petite Batte 14/0001, et décédé le 13 avril 2013 à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude du notaire VOISIN, à 4630 Soumagne, avenue de la Résistance.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) V. PIRE. (40239)

Tribunal de première instance de Nivelles

L'an deux mille treize, le dix-neuf novembre.

Au greffe du Tribunal de Première Instance de Nivelles.

A comparu :

Monsieur SIRTAIN, Bernard Michel A., né à Uccle le 16 août 1951, domicilié à 5032 Gembloux (Bos.), rue de la Fausse-Cave 1, porteur de procurations qui seront conservées au greffe de ce Tribunal, agissant tant en son nom personnel qu'au nom de ses mandants à savoir :

- Madame SIRTAIN, Kathleen Renée M., née à Boende le 14 novembre 1954, domiciliée à 1300 Wavre, venelle aux Thuyas 2;

- Monsieur SIRTAIN, Philippe Jean M., né à Boende le 15 mars 1956, domicilié à 7800 Ath, avenue du Bois du Roy 21;

• Madame SIRTAINÉ, Suzanne Micheline, née à Uccle le 1^{er} décembre 1953, domiciliée à 1332 Rixensart, avenue Normande 22,

lequel comparant a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de SIRTAINÉ, Alfred Albert Georges, né à Uccle le 17 mars 1931, de son vivant domicilié à LA HULPE, avenue René Soyer 30, et décédé le 18 octobre 2013 à Ottignies-Louvain-la-Neuve.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu de Maître VRONINCKS, notaire de résidence à 1050 Bruxelles, rue Capitaine Crespel 16, dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) B. RYCHLIK.

(40240)

Tribunal de première instance de Tournai

L'an deux mille treize, le vingt novembre, par devant Nous, Claudine Verschelden, greffier au Tribunal de Première Instance de Tournai, province de Hainaut, A COMPARU Me Corinne PONCIN, avocate, à 7500 Tournai, rue Barre-St-Brice 21, agissant en qualité d'administrateur provisoire de HIMEUR, LAKDER, né à Tournai le 22 avril 1974, domicilié à 7971 Basècles, rue Octave Bataille, 111.

Désignée à cette fonction par ordonnance du 22 janvier 2013 et autorisée par ordonnance du 9 octobre 2013 prononcées par M. le Juge de Paix du canton de Péruwelz-Leuze-en-Hainaut, siège de Leuze-en-Hainaut, laquelle comparante, agissant comme dit ci-dessus, a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de HIMEUR, Mohamed Salah, né à Baghaï (Algérie) le 15 juin 1941, en son vivant domicilié à BELCEIL (BASECLES), rue Octave Bataille 111, et décédé le 30 mai 2013 à Mons.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Anthony PIRARD, place de Quevaucamps 34.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Verschelden, Claudine.

(40241)

Tribunal de première instance de Tournai

L'an deux mille treize, le vingt novembre, par devant nous, Claudine Verschelden, greffier au tribunal de première instance de Tournai, province de Hainaut, A COMPARU Me Corinne PONCIN, avocate à 7500 Tournai, rue Barre Saint-Brice 21, agissant en qualité d'administrateur provisoire de ANSEAU, DAVID, né à Lessines le 10 juin 1973, domicilié à Lessines, rue des Quatre Fils Aymon 56, désignée à cette fonction par ordonnance du 8 février 1999 prononcée par Monsieur le Juge de Paix du second canton de Tournai et autorisée par ordonnance du 24 octobre 2013 prononcée par M. le Juge de Paix du canton d'Ath-Lessines, siège de Lessines, laquelle comparante, agissant comme dit ci-dessus, a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE la succession de FRANCOIS, Michel Edouard Adolphe, né à Lessines le 19 février 1946, en son vivant domicilié à LESSINES, rue du Progrès 28, et décédé le 10 août 2013 à Lessines.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Donatienne d'HARVENG, notaire de résidence à 7860 Lessines, rue de Grammont 37.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Verschelden, Claudine.

(40242)

Rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen op 19/11/2013, heeft mevrouw JENSEN, Chantal Mathilde, geboren te Antwerpen op 19/12/1970, wonende te 2070 Zwijndrecht, Borgenveert 25, vertegenwoordigd bij volmacht, in haar hoedanigheid van voogd van SCHEURWEG, Yuri Kristel-Ann, geboren te Wilrijk op 13/02/1997, verblijvende te 2070 Zwijndrecht, Borgerweert 25, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van SCHEURWEG, Marcel Maria, geboren te Hoboken op 21/03/1946, in leven laatst wonende te 2050 Antwerpen, Gloriantlaan 62/13C, en overleden te Edegem op 28/05/2013.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de 3 maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Freddy Glorie en Frank Buyskens, geassocieerde notarissen met standplaats te 2070 Zwijndrecht, Melselestraat 25. Gedaan te Zwijndrecht, voor de verzoekers, (get.) F. Glorie, geassocieerd notaris.

(Get.) F. Glorie, geassocieerd notaris.

(40243)

Rechtbank van eerste aanleg te Brussel

Op vijf november tweeduizend dertien,

Door Mevrouw Tanja VAN LOOY, wonende te 1851 Grimbergen, Warandestraat 104,

In hoedanigheid van : moeder en draagster van het ouderlijk gezag over haar minderjarige kinderen, zijnde :

- Noa LEUPE, geboren te Jette op 3 maart 2002,

- Luka LEUPE, geboren te Jette op 19 september 2003.

Toelating : beschikking van de Vrederechter van het kanton Grimbergen gewezen op 30 oktober 2013.

Voorwerp verklaring : aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving, a.d. nalatenschap van LEUPE, Mathias Dirk Jozefa, geboren te Brugge op 29 juli 1975, in leven wonende te GRIMBERGEN, Vinkenstraat 32, en overleden op 14 oktober 2013 te Grimbergen.

Waarvan akte, na voorlezing.

De afgevaardigde griffier, (get.) Cindy DE PAEPE; Tanja Van Looy.

(40244)

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde op twintig november tweeduizend dertien, heeft Fernand Van Puyvelde, erenotaris, wonende te 9120 Beveren, Perstraat 9, handelend als gevolmachtigde van THIENS, RUDIGER, geboren te Mechelen op 7 juli 1964, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Halewijnstraat 10, handelend in eigen naam, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DE PELSMAEKER, Robert Gisleen Marie, geboren te Sint-Niklaas op 6 november 1941, in leven laatst wonende te 9100 SINT-NIKLAAS, Pastoor De Meerleerstraat 26, en overleden te Sint-Niklaas op 19 februari 2013.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van meester notaris Patrice Bohyn, met standplaats te Beveren (Haasdonk).

Dendermonde, 20 november 2013.

De griffier, (get.) V. Durinck.

(40245)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent op twintig november tweeduizend dertien, hebben :

- DELANGHE, Ine, geboren te Gent op 7 mei 1995, en wonende te 9040, Draversstraat 50;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, ANNICK CLARA, geboren te Gent op 21 maart 1969, en wonende te 9040 Gent, Draversstraat 50;

Handelend in eigen naam en in haar hoedanigheid van ouder van :

- DELANGHE, JEF HUGO, geboren te Gent op 9 augustus 1998, en wonende te 9040 Gent, Draversstraat 50;

CLAEYS, ANNICK CLARA, handelt tevens als gevolmachtigde van :

- DELANGHE, KLAARTJE, geboren te Gent op 6 juni 1993, en wonende te 9040 Gent, Draversstraat 50;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, NADINE AGNES, geboren te Gent op 24 februari 1971, en wonende te 9620 Grotenberge (Zottegem), Diepeweg 3;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, FRANK MICHEL, geboren te Gent op 23 april 1963, en wonende te 8550 Zwevegem, Otegemstraat 318c;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, MARTINE ROSANNA AUGUSTA, geboren te Gent op 3 augustus 1965, en wonende te 9820 Merelbeke, Florastraat 38;

Handelend in eigen naam en in haar hoedanigheid van gevolmachtigde van :

- HAUTEKIET, THOR LUCIEN LOUIS, geboren te Gent op 15 mei 1993, en wonende te 9820 Merelbeke, Florastraat 38;

Handelend in eigen naam;

- HAUTEKIET, ARNE HERMAN, geboren te Gent op 9 april 1991, en wonende te 9820 Merelbeke, Florastraat 38;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, MARC GILBERT, geboren te Gent op 17 juli 1964, en wonende te 9400 Denderwindeke, Vreckom 8;

Handelend in eigen naam;

- CLAEYS, DAISY MARTHA, geboren te Eeklo op 16 april 1962, en wonende te 9050 Ledeberg, Van Den Heckestraat 2;

Handelend in eigen naam en in haar hoedanigheid van ouder van :

- GEERTS, BAVO, geboren te Gent op 11 juli 2000, en wonende te 9050 Ledeberg, Van Den Heckestraat 2;

- GEERTS, MARLIES MARLEEN, geboren te Gent op 6 mei 1994, en wonende te 9050 Ledeberg, Van Den Heckestraat 2;

Handelend in eigen naam;

- GEERTS, JOLIÏN DENISE, geboren te Gent op 18 december 1989, en wonende te 9050 Ledeberg, Van Den Heckestraat 2;

Handelend in eigen naam,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen GOOSSENS, Denise Zulma, geboren te Ursel op 5 april 1940, in leven laatst wonende te 9000 GENT, Poel 14, en overleden te Gent op 14 juli 2013.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Brigitte Vermeersch, te 9667 Horebeke, Abraham Hansstraat 9.

Gent, 20 november 2013.

(Get.) A. VANDERHAEGEN, afgev. griffier.

(40246)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent op twintig november tweeduizend dertien, heeft Haeseryn, Ludo, advocaat te 9050 Gent (Ledeberg), Jacques Eggermontstraat 11/B, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking verleend door de vrederechter door de vrederechter van het vijfde kanton Gent op 23 juli 2013, over COOLSAET, BEATA, geboren te Gent op 19 januari 1963, en wonende te 9070 Destelbergen, Kouterstraat 61, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DE RIJCKE, Nora, geboren te Gent op 22 oktober 1936, in leven laatst wonende te 9070 DESTELBERGEN, Kouterstraat 61, en overleden te Gent op 24 mei 2013.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van meester Van Duffel, notaris, met kantoor te 9080 Zaffelare, Kerkstraat 27.

Gent, 20 november 2013.

(Get.) Kim Huughe, griffier.

(40247)

Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op twintig november tweeduizend dertien, heeft BOSSUYT, Maria Bertha geboren te Wingene op 24 januari 1933, in haar hoedanigheid van ouder, wettige beheerder over de goederen en de persoon van DE BEURME, Greet Madeleine Aline, geboren te Kortrijk op 27 juni 1973, in staat van verlengde minderjarigheid verklaard bij vonnis uitgesproken door de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op 4 juni 1992, samenwonende te 8551 Heestert (Zwevegem), Molenstraat 13, verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen DE BEURME, Esther Maria Theresia, geboren te Zwevegem op 11 november 1928, in leven laatst wonende te 8550 ZWEVEGEM, Harelbeekstraat 83, bus A, en overleden te Zwevegem op 9 juli 2013.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift vertoond van de beslissing van de vrederechter van het tweede kanton Kortrijk, verleend op 10 oktober 2013, waarbij zij gemachtigd wordt om in naam van de voornoemde in staat van verlengd minderjarigheid verklaarde de nalatenschap van wijlen DE BEURME, Esther Maria Theresia, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van meester Dirk Declercq, notaris te 8550 Zwevegem, Kortrijkstraat 80.

Kortrijk, 20 november 2013.

De griffier, (get.) Nancy Nollet.

(40248)

Rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde

Bij verklaring, afgelegd op de griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Oudenaarde op 14 november 2013, heeft mevrouw Sophie Van Damme in naam en voor rekening van mevrouw De Stoop, Christa, geboren te Oudenaarde op 5 juli 1966 (rijksregister nummer 66.07.05-252.63), weduwe van de heer DE VRIEZE, Julien Albert, wonende te 9700 Oudenaarde, Prins Leopoldstraat 57, handelend als drager van het ouderlijk gezag over haar minderjarig kind, mevrouw De Vrieze, Sarah, geboren te Oudenaarde op 2 december 2001 (rijksregister nummer 01.12.02-042.32), wonende te 9700 Oudenaarde, Prins Leopoldstraat 57, de nalatenschap van wijlen de heer DE VRIEZE, Julien Albert, geboren te Mullem op 26 november 1943, overleden te Oudenaarde op 20 juli 2013 (rijksregister nummer 43.11.26-123.77), laatst wonende te 9700 Oudenaarde, Prins Leopoldstraat 57, in naam

en voor rekening van haar minderjarig kind, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving, daartoe gemachtigd ingevolge beschikking van de vrederechter van het kanton Oudenaarde-Kruishoutem van 17 oktober 2013.

De legatarissen en schuldeisers worden verzocht bij aangetekende zending hun rechten te doen kennen binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, aan notaris Brigitte Vermeersch, te 9667 Horebeke, Abraham Hansstraat 9.

Horebeke, 20 november 2013.

Namens mevrouw De Stoop, Christa, (get.) Brigitte Vermeersch, notaris.

(40249)

Rechtbank van eerste aanleg te Tongeren

Ten jare tweeduizend dertien, op achttien oktober.

Ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg van het gerechtelijk arrondissement Tongeren voor ons M. Notelaers, griffier is verschenen :

Mr. Greet Vandoren, advocaat, geboren te Bilzen op 30/8/1986, wonende te 3770 Riemst, Millenstraat 92, handelend in haar hoedanigheid als volmachtdrager over volgende personen :

Lenaers, Jaak Marie Valentin, geboren te Hasselt op 9/6/1975, wonende te 3840 Borgloon, Nieuwland 22A, handelend in eigen naam;

Lenaers, Monique Josée Justine, geboren te Hasselt op 21/11/1958, wonende te 3720 Kortesseem, Graafbeemdenstraat 40, handelend in eigen naam;

Lenaers, Anna Marie Arlette, geboren te Hasselt op 17/8/1966, wonende te 3720 Kortesseem, Duerenhofstraat 5, handelend in eigen naam,

die ons in het Nederlands verklaren de nalatenschap van wijlen LENAERS, Luc Jean Suzanne, geboren te Hasselt op 9 augustus 1960, in leven wonende te 3720 KORTESSEM, Hasseltsesteenweg 83, overleden te Hasselt op 19 mei 2013, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht bij aangetekend schrijven hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van de opneming van deze akte in het *Belgisch Staatsblad*.

Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan notaris Jean-Luc Snyers, met kantoor te 3570 Alken, Stationsstraat 1.

Waarvan akte opgemaakt op verzoek van de verschijnster en door deze, na voorlezing, ondertekend samen met ons griffier.

(Get.) M. Notelaers; G. Vandoren.

Voor eensluidend verklaard afschrift, afgeleverd aan Vandoren, Greet, advocaat te Riemst.

Tongeren, 18 oktober 2013.

De hoofdgriffier, (get.) Y. Kielich.

(40250)

Rechtbank van eerste aanleg te Turnhout

Op eenendertig oktober tweeduizend dertien;

Ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout;

Voor ons, K Degeest, griffier bij dezelfde rechtbank, is verschenen :

advocaat Ann KEUNEN, kantoorhoudende te Hasselt, Kolonel Dusartplein 34, bus 1, handelend als gevolmachtigde van :

SPEELMANS, Margaretha Maria Francine, geboren te Lommel op 02 september 1956, wonende te 3960 Bree, Kloosterpoort 52, handelend in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoester hiertoe aangesteld bij beschikking van de Vrederechter van het kanton Mol de dato 01 februari 2012 en handelend ingevolge de beschikking van 05 januari 2013 van de Vrederechter van het kanton Mol, over :

- BOOGAERTS, Antonia Alberta Camilla, geboren te Balen op 24 januari 1926, wonende te 2400 Mol, Sint-Jozefslaan 50.

De comparante verklaart ons, handelend in zijn gezegde hoedanigheid als gevolmachtigde dat zijn lastgeefster in haar gezegde hoedanigheid en ingevolge voormelde beschikkingen, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen SPEELMANS, Henricus Alfons Hubertus, geboren te Diepenbeek op 11 juni 1923, in leven laatst wonende te 2400 MOL, Sint-Jozefslaan 50, en overleden te Turnhout op 28 november 2012.

Tot staving van zijn verklaring heeft de comparante ons een onderhandse volmacht en een kopij van de beschikkingen van de Vrederechter overhandigd.

Waarvan akte, welke de comparante, na gedane lezing, met ons, de griffier, heeft ondertekend.

(get.) Meester A. Keunen.

(40251)

Réorganisation judiciaire

Gerechtelijke reorganisatie

Tribunal de commerce de Dinant

Par jugement prononcé le 20.11.2013, la première chambre du Tribunal de Commerce de Dinant :

Déclare ouverte la procédure de réorganisation judiciaire, par transfert, sous autorité de justice de tout ou partie de l'entreprise ou des activités de la SPRL LAMBERT & FILS, immatriculée à la B.C.E. sous le n° 0879.603.225, dont le siège social est établi à 5580 LAVAUX-SAINT-ANNE, rue Baronne Lemmonier 32, exerçant une activité d'exploitation forestière.

Prend acte de la désignation en qualité de juge délégué de Monsieur Jean-Marie NALET, juge consulaire au Tribunal de Commerce de Dinant (adresse courriel : greffe.commerce.dinant@just.fgov.be).

Désigne Monsieur Serge BULTOT, réviseur d'entreprise à 5500 DINANT, rue Coster 2, en qualité de mandataire de justice chargé d'organiser et de réaliser le transfert au nom et pour compte de la SPRL LAMBERT & FILS.

Fixe au jeudi 20 mars 2014, l'échéance du sursis accordé.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) V. Fournaux.

(40252)

Tribunal de commerce de Dinant

Par jugement prononcé le 20.11.2013, la première chambre du Tribunal de Commerce de Dinant :

Homologue le plan de réorganisation déposé par Madame Laurence TOUSSAINT, née le 19.05.1966, immatriculée à la B.C.E. sous le n° 0688.378.415, domiciliée à 5363 EMPTINNE, chaussée de Marche 8B, de résidence professionnelle à 5590 CINEY, rue du Commerce 26, dressé dans le contexte de la procédure en réorganisation judiciaire ouverte par un jugement du 10 avril 2013.

Clôture par conséquent la procédure de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) V. Fournaux.

(40253)

Tribunal de commerce de Huy*Réorganisation judiciaire*

En cause de la SPRL ARDENNES CONDROZ TRANSPORTS, en abrégé : « ARCOTRANS », dont le siège social et l'établissement sont sis à 4557 TINLOT, rue des Princes 9, inscrite à la B.C.E., sous le n° 0476.138.356, pour le transport d'aliments pour le bétail et entreprise de transport routier.

Extrait du jugement du 13/11/2013

Le Tribunal de Commerce de Huy :

SURSOIT au vote des créanciers.

AUTORISE la SPRL ARCOTRANS à proposer à ses créanciers un plan adapté conformément à l'article 50 LCE.

PROROGÉ le sursis octroyé à la SPRL ARCOTRANS jusqu'au 31/01/2014.

FIXE, en application de l'article 38 LCE au jeudi 23/1/2014, à 9 h 30 m précises au Tribunal de Commerce de Huy, Palais de Justice, quai d'Arona 4, 2^e étage, salle des Enquêtes, local 227, l'audience à laquelle il sera procédé au vote et aux débats sur le plan de réorganisation adapté.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) G. Mottet. (40254)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le Tribunal de Commerce de Liège a :

- prorogé le sursis accordé à la SA SOUFIMO, dont le siège social est établi à 4620 Fléron, avenue des Martyrs 289, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0431.773.229, jusqu'au 26 février 2014;

- fixé une nouvelle date au mardi 11 février 2014, à 10 h 30 m, à l'audience de la troisième chambre du Tribunal de Commerce (salle COA), Palais de Justice, annexe sud, place Saint-Lambert 30, à 4000 Liège, pour le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS. (40255)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le Tribunal de Commerce de Liège a :

- prorogé le sursis accordé à la SA BEYORK, dont le siège social est établi à 4100 Seraing, rue Bois de l'Abbaye 9-11, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0422.796175, jusqu'au 21 mars 2014;

- fixé une nouvelle date au mardi 4 mars 2014, à 9 h 30 m, à l'audience de la troisième chambre du Tribunal de Commerce (salle COA), Palais de Justice, annexe sud, place Saint-Lambert 30, à 4000 Liège, pour le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS. (40256)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le Tribunal de Commerce de Liège a :

- déclaré ouverte la procédure de réorganisation judiciaire, par accord collectif, et a accordé à la SPRL COMME DES GRANDS, ayant son siège social à 4000 Liège, avenue Blondin 44/41, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0439.222.730, un sursis de six mois prenant cours le 19 novembre 2013, pour se terminer le 19 mai 2014;

- fixé au mardi 29 avril 2014, à 9 heures, à l'audience de la troisième chambre du Tribunal de Commerce, (salle COA) Palais de Justice, annexe sud, place Saint-Lambert 30, à 4000 Liège, le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS. (40257)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a :

déclaré ouverte la procédure de réorganisation judiciaire par accord collectif et a accordé à la SPRL AK-TAD, ayant son siège social à 4040 Herstal, rue Elisa Demonceau, 49, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0476.840.320, un sursis d'une durée de trois mois prenant cours le 19 novembre 2013 pour se terminer le 19 février 2014;

fixé au mardi 4 février 2014, à 9 heures, à l'audience de la troisième chambre du tribunal de commerce, (salle COA) Palais de justice, annexe sud, place Saint-Lambert 30, à 4000 Liège, le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) M. Schenkelaars. (40258)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège, a :

homologué le plan de réorganisation du 21 octobre 2013 de M. Daniel BRAHAM, domicilié rue de Bois de Breux 180, à 4020 Jupille, inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0832.041.848, faisant commerce sous la dénomination « I AM FLEUR DE TOI », à 4430 Ans, chaussée du Roi Albert 1B :

clôturé la procédure, sous réserve des contestations découlant de l'exécution du plan.

Pour extrait conforme : le greffier-chef de service, (signé) M. Schenkelaars. (40259)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège, a :

homologué le plan de réorganisation du 23 octobre 2013 de Monowar BHUIYAN, né au Bangladesh en 1969, domicilié et exerçant le commerce à 4032 Chênée, rue Large, 5, sous la dénomination « City Express », inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0597.574.240;

clôturé la procédure, sous réserve des contestations découlant de l'exécution du plan.

Pour extrait conforme: le greffier-chef de service, (signé) M. Schenkelaars.

(40260)

Tribunal de commerce de Nivelles

—

Dans la procédure en réorganisation judiciaire au nom de FULL DIGITAL CONCEPTS SPRL, dont le siège social est établi à 1400 NIVELLES, RUE DU COMMERCE 13, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0888.282.745, le Tribunal de Commerce de Nivelles a, par jugement du 18/11/2013 :

constaté que le plan de réorganisation a été approuvé par la majorité des créanciers eu égard aux dispositions de l'article 54 de la loi du 31.01.2009;

homologué le plan le rendant contraignant pour tous les créanciers sursitaires;

clôturé la procédure en réorganisation judiciaire, sous réserve des contestations éventuelles découlant de l'exécution de ce plan.

Pour extrait conforme: (signé) M. Keerstock, greffier délégué.

(40261)

Tribunal de commerce de Nivelles

—

Dans la procédure en réorganisation judiciaire au nom de ALVAREZ, MANCILLA DAVID, domicilié à 1367 RAMILLIES, RUE DE LA FRETE 39, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0817.322.295, le Tribunal de Commerce de Nivelles, a, par jugement du 18/11/2013 :

constaté que le plan de réorganisation a été approuvé par la majorité des créanciers eu égard aux dispositions de l'article 54 de la loi du 31.01.2009;

homologué le plan le rendant contraignant pour tous les créanciers sursitaires;

clôturé la procédure en réorganisation judiciaire, sous réserve des contestations éventuelles découlant de l'exécution de ce plan.

Pour extrait conforme: (signé) M. Keerstock, greffier délégué.

(40262)

Rechtbank van koophandel te Gent

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, tweede kamer, d.d. 13 november 2013, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van BVBA NASC, met zetel te 9880 Aalter, Venecolaan 27, met ondernemingsnummer 0453.562.003, met als doelstelling het bekomen van een collectief akkoord, open verklaard en de duur van opschorting bepaald op 4 maanden vanaf 13 november 2013 tot 13 maart 2014.

Bevestigt de aanstelling van de heren Ludovicus Suy (ludo@suy.be) en Danny Bracke (dannybracke@telenet.be), rechters in handelszaken, in hun hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL: (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(40263)

Rechtbank van koophandel te Gent

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, tweede kamer, d.d. 13 november 2013, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van BVBA VAN DE WALLE LOGISTICS, met zetel te 9880 Aalter, Knokkeweg 25, met ondernemingsnummer 0889.695.183, met als doelstelling het bekomen van een collectief akkoord, open verklaard en de duur van opschorting bepaald op 4 maanden vanaf 13 november 2013 tot 13 maart 2014.

Bevestigt de aanstelling van de heren Ludovicus Suy (ludo@suy.be) en Danny Bracke (dannybracke@telenet.be), rechters in handelszaken, in hun hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL: (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(40264)

Rechtbank van koophandel te Gent

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, tweede kamer, d.d. 13 november 2013, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van NV VANDEWALLE CONSTRUCTION, met zetel te 9880 Aalter, Knokkeweg 25, met ondernemingsnummer 0834.535.936, met als doelstelling het bekomen van een collectief akkoord, open verklaard en de duur van opschorting bepaald op 4 maanden vanaf 13 november 2013 tot 13 maart 2014.

Bevestigt de aanstelling van de heren Ludovicus Suy (ludo@suy.be) en Danny Bracke (dannybracke@telenet.be), rechters in handelszaken, in hun hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL: (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(40265)

Rechtbank van koophandel te Gent

—

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, tweede kamer, d.d. 13 november 2013, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van BVBA MAENHOUT WIM, met zetel te 9880 Aalter, Venecolaan 27, met ondernemingsnummer 0442.770.356, met als doelstelling het bekomen van een collectief akkoord, open verklaard en de duur van opschorting bepaald op 4 maanden vanaf 13 november 2013 tot 13 maart 2014.

Bevestigt de aanstelling van de heren Ludovicus Suy (ludo@suy.be) en Danny Bracke (dannybracke@telenet.be), rechters in handelszaken, in hun hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL: (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(40266)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

—

Bij vonnis van de Tweede Kamer van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, d.d. 19 november 2013, werd beslist dat het reorganisatieplan, neergelegd door de heer VULLERS, Dominique, wonende te 8770 Ingelmunster, Meersstraat 17; ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0676.232.035; handel drijvende onder de benaming DV Industries; hebbende als voornaamste handelsactiviteit: handel in kleding, schoeisel, parfumerieën en cosmetica, huishoudtextiel en beddengoed; handel in onderdelen en accessoires van motorvoertuigen; handel in ijzerwaren voor algemeen gebruik, werktuigen, en elektrisch aangedreven handgereedschap; onderneming voor het bleken, verven, voorbereiden en bedrukken van textielvezels, garens, weefsels, stoffen en confectieartikelen, inclusief kleding;

onderneming voor het ontwerpen en voeren van reclame- en promotie-campagnes voor derden via de verschillende media; gehomologeerd wordt en dat de procedure van gerechtelijke reorganisatie gesloten wordt.

(get.) T. Callewaert, afgevaardigd griffier.

(40267)

Infracties liées à l'état de faillite

Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement

Rechtbank van eerste aanleg te Tongeren

Bij vonnis van 12 februari 2013, uitspraak doende op tegenspraak opzichtens eerste beklagde en bij verstek opzichtens tweede beklagde, heeft de Rechtbank van Eerste Aanleg van het gerechtelijk arrondissement Tongeren, zitting houdende in correctionele zaken de genaamde,

1. 467ex13 : CLAESEN, Carlo Jozef Albert, geboren te Hasselt op 15 januari 1968 en thans zonder gekende woon- of verblijfplaats in België of het buitenland, thans wonende te 3600 GENK, Acacialaan 5.

2. 648ex13 : TIMMERMANS, Yvette Marie Thérèse, geboren te Genk op 8 december 1955 en wonende te 3600 GENK, Acacialaan 5.

Inverdenking gesteld van;

De eerste en de tweede :

Om de misdaad of het wanbedrijf uitgevoerd te hebben of om aan de uitvoering ervan rechtstreeks medegewerkt te hebben, door enige daad, tot de uitvoering zodanige hulp verleend te hebben dat zonder zijn bijstand het misdrijf niet kon gepleegd worden, om, door giften, beloften, bedreigingen, misbruik van gezag of van macht, misdadige kuiperijen of arglistigheden, dit misdrijf rechtstreeks uitgelokt te hebben, als dader of mededader zoals voorzien door art. 66 van het Strafwetboek.

Te Genk en/of bij samenhang elders in het Rijk op hierna vermelde data :

Als feitelijk en/of statutaire zaakvoerder, van de BVBA KLASSE-DAK, met laatste maatschappelijke zetel te Genk, weg naar As 246, en met ondernemingsnummer 0824.515.341, in staat van faillissement verklaard bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Tongeren van 4 juli 2011, zich plichtig gemaakt te hebben aan misdrijven die verband houden met de staat van faillissement, met name,

1. tussen 21 april 2011 en 4 juli 2011 op niet nader bepaalde datum :

met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen, in casu een lichte vrachtwagen VW Crafter en een FORD Mondeo.

2. tussen 21 april 2011 en 4 juli 2011, op niet nader bepaalde datum :

met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden de boeken of bescheiden bedoeld in hoofdstuk I van de wet van 17 juli 1975 op de boekhouding en de jaarrekening van de ondernemingen, in casu de voormelde BVBA KLASSE-DAK geheel of gedeeltelijk te hebben doen verdwijnen.

3. tussen 4 juli 2011 en 17 november 2011 :

zonder wettig verhinderd te zijn, verzuimd te hebben de verplichtingen gesteld bij artikel 53 van de faillissementswet na te leven,

in casu door geen gevolg te hebben gegeven aan de oproepingen van de curator en aan de verplichting inlichtingen te verstrekken aan de curator aangesteld bij hoger vermeld vonnis.

Veroordeelt tot :

Verklaart beide beklagden niet schuldig aan het hen ten laste gelegde feit 1 in de mate dat dit betrekking heeft op de verduistering van een lichte vrachtwagen VW Crafter, en spreekt hen hiervan vrij.

Verklaart eerste beklagde CLAESEN, Carlo, schuldig aan de overige hem ten laste gelegde feiten en veroordeelt hem hiervoor samen tot een gevangenisstraf van 6 maanden en een geldboete van 500,00 euro, verhoogd met 45 opdecimen en alzo gebracht op 2.750 euro of twee maanden vervangende gevangenisstraf.

Gelast gedurende 3 jaar vanaf heden het uitstel van de uitvoering van de helft van de opgelegde gevangenisstraf en van de helft van de opgelegde geldboete, zijnde 250 euro, verhoogd met 45 opdecimen en alzo gebracht op 1.375 euro of 45 dagen vervangende gevangenisstraf.

Verklaart tweede beklagde TIMMERMANS, Yvette, schuldig aan de overige haar ten laste gelegde feiten en veroordeelt haar hiervoor samen tot een gevangenisstraf van 4 maanden en een geldboete van 300 euro, verhoogd met 45 opdecimen en alzo gebracht op 1.650 euro of 45 dagen vervangende gevangenisstraf.

Gelast gedurende 3 jaar vanaf heden het uitstel van de uitvoering van de opgelegde gevangenisstraf en van de helft van de opgelegde geldboete, zijnde 150 euro, verhoogd met 45 opdecimen en alzo gebracht op 825 euro of 22 dagen vervangende gevangenisstraf.

Legt aan beide beklagden gedurende 3 jaar vanaf heden het verbod op om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent- effectenmakelaar uit te oefenen.

Legt aan beide beklagden tevens het verbod op om gedurende 3 jaar vanaf heden persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

Beveelt dat onderhavige beslissing op kosten van de veroordeelden bij uittreksel zal worden bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* overeenkomstig artikel 490 Sw.

Verplicht elk van de beklagden bij toepassing van artikel 29 van de Wet van 01.08.1985, gewijzigd bij de Wet van 22 april 2003, het K.B. van 19 december 2003 en het K.B. van 31 oktober 2005 tot betaling van een bedrag van 25 euro, vermeerderd met 50 opdecimen en alzo gebracht op 150 euro, bij wijze van bijdrage tot de financiering van het Bijzonder Fonds tot hulp aan de slachtoffers van opzettelijke gewelddaden, ingesteld bij artikel 28 van de Wet van 01.08.1985.

Legt aan elk van de beklagden overeenkomstig artikel 91, tweede lid van het KB van 28.12.1950, houdende algemeen reglement op de gerechtskosten in strafzaken, een vergoeding op van 50 euro.

Veroordeelt beklagden hoofdelijk tot de strafkosten, deze tot op heden begroot op 56,52 euro.

Voor eensluidend uittreksel, afgeleverd aan mevrouw Procureur des Konings te Tongeren.

Tongeren, 6 november 2013.

De Hoofdgriffier, (get.) Y. Kielich.

(40268)

Faillite**Faillissement****Tribunal de commerce de Liège**

Le 20 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite de la SPRL VENTEVRA, dont le siège social est établi à 4020 Liège, place de l'Yser 1, activité : cafés et bars sous la dénomination : « Cafétéria du Théâtre de la Place », B.C.E. n° 0419.889.343.

Curateur : Maître Xavier CHARLES, avocat à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 2 janvier 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40269)

Tribunal de commerce de Liège

Le 20 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite de la SPRL BADM, dont le siège social est établi à 4000 Liège, rue des Clarisses 6, activité : cafés et bars sous la dénomination : « LA GOUTTE D'OR », B.C.E. n° 0828.352.185.

Curateur : Maître Sandrine EVRARD, avocat à 4000 Liège, rue Paul Devaux 2.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 2 janvier 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAAES.

(40270)

Tribunal de commerce de Liège

Le 20 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite de la SPRL ELEC-INVEST, dont le siège social est établi à 4030 Liège, rue Jules Destrée 44/A1, activité : travaux d'installation électrique, B.C.E. n° 0471.277.072.

Curateur : Maître Frédéric KERSTENNE, avocat à 4000 Liège, boulevard d'Avroy 7c.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 02 janvier 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAAES.

(40271)

Tribunal de commerce de Liège

Le 20 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré la faillite de la SPRL PARACHAUF, dont le siège social est établi à 4040 Herstal, rue Paul Janson 3, activité : installation de chauffage, B.C.E. n° 0839.325.855.

Curateurs : Maîtres Olivier EVRARD, et Isabelle BIEMAR, avocats à 4020 Liège, quai Marcellis 13.

Déclaration des créances au greffe endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite et dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances le 2 janvier 2014.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40272)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré excusable Monsieur Jean-Yves GODEFROID, domicilié à 4052 Chaudfontaine, rue de Louveigné 68, B.C.E. n° 0604.815.091.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40273)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré excusable Monsieur Frédéric MONSIEURS, domicilié à 4460 Grâce-Hollogne, rue Sainte-Anne 90/1, B.C.E. n° 0871.976.748.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40274)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a déclaré excusable Madame Sylvie HANQUET, domiciliée à 4102 Seraing, rue de l'Etang 90, B.C.E. n° 0601.990.314.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40275)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de Madame Sandrine FUMAGALLI, domiciliée à 4400 Flémalle, rue du Chêne 9, B.C.E. n° 0826.370.516, et l'a déclaré excusable.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40276)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de Monsieur Yoann COUNE, rayé d'office de son dernier domicile à 4600 Visé, rue des Coccinelles 4-C1, et l'a déclaré inexcusable.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40278)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de Monsieur Francis HALA, domicilié à 4000 Liège, boulevard de la Sauvenière 153/42, B.C.E. n° 0868.919.169, et l'a déclaré inexcusable.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40279)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de Madame Madeleine TRUILLET, domiciliée à 4970 Stavelot, Belle-Vue 17, B.C.E. n° 0811.114.889, et l'a déclaré excusable.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40280)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de Monsieur Mostafa BENSALD, domicilié à 4400 Flémalle, Grand Route 120/1, B.C.E. n° 0835.769.519, et l'a déclaré excusable.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40281)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SCRL FOURNITURE, ayant eu son siège social à 4608 Dalhem, chemin du Bois du Roi 21, B.C.E. n° 0434.106.276.

Liquidateur: Anne HOLLANGE, avenue du Roi Baudouin 26, à 4432 Alleur.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40282)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SA QUARANTA MANAGEMENT COMPANY, ayant eu son siège social à 4608 Dalhem, chemin du Bois du Roi 21, B.C.E. n° 0451.293.092.

Liquidateur: Anne HOLLANGE, avenue du Roi Baudouin 26, à 4432 Alleur.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40283)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SPRL LA MAISON DU KEBAP, ayant eu son siège social à 4671 Barchon, rue Lieutenant Jungling 14B, B.C.E. n° 0883.689.497.

Liquidateur: Erkan OZTURK, rue Grand Vinave 2, à 4101 Jemeppe.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40284)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SPRL OMNIMETAL, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Lebeau 5, B.C.E. n° 0879.719.427.

Liquidateur: Claude VANRUTEN, rue Charles Magnette 11/41, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40285)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SCS AEROSOL, ayant eu son siège social à 4031 Angleur, avenue Henri Piedboeuf 12, B.C.E. n° 0869.867.294.

Liquidateur: Luc RIGAUX, quai de Longdoz 17/002, à 4020 Liège.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40286)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SPRL NEW RUSTIQUE, ayant eu son siège social à 4431 Ans, rue Edouard Colson 305, B.C.E. n° 0466.073.815.

Liquidateur: Charles FAVERO, rue Docteur Fleming 5, à 4431 Loncin.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40287)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour insuffisance d'actif, la faillite de la SPRL L'AUBERGE'IN, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue de la Régence 31, B.C.E. n° 0888.673.616.

Liquidateur: Patrice FERTONS, avenue Blonden 58/21, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé)
M. SCHENKELAARS.

(40288)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SNC REPARETOUT, ayant eu son siège social à 4450 Juprelle, rue de la Berwinne 10, B.C.E. n° 0820.580.309.

Liquidateur : Maître Alain BODEUS, avocat à 4000 Liège, rue du Limbourg 50.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40289)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SCS FINIBEL, TURI, ORDONEZ ALMOHANO ET CIE, ayant eu son siège social à 4621 Fléron, rue Arsène Falla 56/4, B.C.E. n° 0864.559.515.

Liquidateur : Alfieri TURI, rue du Bouny 47, à 4624 Fléron.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40290)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SCS DREAM, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Souverain Pont 35, B.C.E. n° 0806.201.840.

Liquidateur : Maître Alain BODEUS, avocat à 4000 Liège, rue du Limbourg 50.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40291)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL SGL COMPANY, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Ernest Solvay 63, B.C.E. n° 0832.790.530.

Liquidateur : Safouan MAADEN, rue Ransfort 82, à 1080 Molenbeek-Saint-Jean.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40292)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL SKYZONE, ayant eu son siège social à 4600 Visé, rue Derrière le Temple 16, B.C.E. n° 0895.084.623.

Liquidateur : Recep DURAN, rue Lidekerke 87/1, à 1210 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40293)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL DELITASTE DGH, ayant eu son siège social à 4920 Aywaille, avenue Louis Libert 21, boîte 5, B.C.E. n° 0479.353.610.

Liquidateur : Laszlo BARTOK, Leopoldplein 35 B 13, à 3500 Hasselt.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40294)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL STRACE, ayant eu son siège social à 4420 Saint-Nicolas, rue Ferdinand Nicolay 653, B.C.E. n° 0465.152.216.

Liquidateur : Patricia DE CESARE, rue Ferdinand Nicolay 215, à 4420 Saint-Nicolas.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40295)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL RONI, ayant eu son siège social à 4020 Liège, chaussée des Prés 46, B.C.E. n° 0895.155.788.

Liquidateur : Suleyman CETIN, rue du Centenaire 6, à 4032 Chênée.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40296)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL ALL KIND CARS, ayant eu son siège social à 4000 Liège, avenue Blonden 11, B.C.E. n° 0809.441.937.

Liquidateur : Abdelkader BENDAHANE, avenue Blonden 11, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40297)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL SODETAV, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Ernest Solvay 58, B.C.E. n° 0423.420.935.

Liquidateur : Jean-Luc CASTAIGNE, boulevard Aristide Briand 21/35, à 1070 Bruxelles.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40298)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL LUC BEAUVOIS, ayant eu son siège social à 4140 Sprimont, rue de Rabohaye 45, B.C.E. n° 0453.749.271.

Liquidateur : Luc BEAUVOIS, rue de Rabohaye 45, à 4140 Sprimont.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40299)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL IMMOBEL GROUP, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Saint-Gilles 133, B.C.E. n° 0821.141.919.

Liquidateur : Christian WIDAR, rue des Bayards 14, à 4000 Liège.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40300)

Tribunal de commerce de Liège

Le 19 novembre 2013, le tribunal de commerce de Liège a clôturé, pour absence d'actif, la faillite de la SPRL D-JAYMIX, ayant eu son siège social à 4101 JEMEPPE-SUR-MEUSE, rue de la Commune 2A B7, B.C.E. n° 0862.842.219.

Liquidateur : Patrick HAULOTTE, avenue des Eglantiers 18, à 5630 Cerfontaine.

Pour extrait conforme : le greffier chef de service, (signé) M. SCHENKELAARS.

(40301)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 19-11-2013, le tribunal de commerce de LIEGE a prononcé la clôture, par liquidation d'actif, de la faillite de la SPRL BO-CONCEPT, dont le siège social était sis à 4000 Liège, avenue Rogier 27, numéro d'entreprise B.C.E. 0811.527.932, et indique en qualité de liquidateur, M. Ahmed BOUQUAL, domicilié à 4837 BAELEN, Forges 53/A/3.

Curateur : Maître Jean-Luc Dewez, avocat, rue des Remparts 6, à 4600 VISE.

(Signé) Jean-Luc Dewez.

(40302)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du tribunal de commerce de Liège du 19 novembre 2013, il a été procédé à la clôture par liquidation (loi du 8 août 1997 - article 80), de la faillite de la SPRL QUATTRO STAGIONI, ayant eu son siège social à 4000 Liège, rue Pont d'Avroy 10, B.C.E. n° 0885.597.528, déclarée en faillite par jugement du tribunal de commerce de Liège du 02/03/2009, le jugement de clôture déclare la société faillie inexcusable (art. 81 LF).

Le curateur, Me André MAGOTTEAUX.

(40303)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur aveu, la faillite de BUFFET DE LA GARE DE TOURNAI SPRL, ayant son siège social à 7501 ORCQ, RUE DE LA TERRE A BRIQUES (OR) 6, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0429.600.627, et ayant pour activité commerciale l'exploitation d'un restaurant.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître BRILLON, CEDRIC, RUE GREGOIRE DECORTE 1B, 7540 KAIN (TOURNAI).

Juge-commissaire : LEFEBVRE, GUY.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.

(40304)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur aveu, la faillite de DELOR, LYDIA, née à Lessines le 5 janvier 1968, domiciliée à 7800 ATH, CHEMIN DE BELOEIL 43/1, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0823.761.117, et ayant pour activité commerciale l'exploitation d'une épicerie sous la dénomination : « LE PANIER ».

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître DESBONNET, CAROLINE, RUE LEON DES-MOTTES 12, à 7911 FRASNES-LEZ-BUISSENAL.

Juge-commissaire : COPPENS, PAUL.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.

(40305)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, le tribunal de commerce de Tournai, a clôturé la procédure de réorganisation judiciaire ouverte par jugement du 11 mars 2013, et a déclarée ouverte, sur aveu, la faillite de TECODUS SPRL, ayant son siège social à 7866 OLLIGNIES, CHAUSSEE VICTOR LAMPE (OL) 58, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0832.012.847.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47 à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître DEHAENE, JOHN, RUE DE LA HALLE 20, à 7860 LESSINES.

Juge-commissaire : DELCARTE, JEAN.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40306)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur aveu, la faillite de MOLLET, JOEL, né à Ath le 8 avril 1985, domicilié à 7321 BLATON, RUE DU MONT D'OR (BLA) 8, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0834.515.546, et ayant pour activité commerciale, la distribution de toute boîte sous la dénomination : « DINO SERVICES ».

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître CLAEYS, MARC, rue Saint-Eleuthere 186/188, à 7500 TOURNAI.

Juge-commissaire : CELENZA, MICHEL.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40307)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur aveu, la faillite de TEIXEIRA MAGUEIJA, OPHELIE, née à Mouscron le 8 juillet 1986, domiciliée à 7700 LUINGNE, CLOS MANHATTAN (L) 29, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0839.625.070, et ayant pour activités commerciales : prestataire de services à 7700 MOUSCRON, clos Manhattan 29, et le commerce de détail en prêt à porter sous la dénomination : « NOS COPINES D'ABORD », à 7700 MOUSCRON, rue du Christ 8.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître CATFOLIS, DAMIEN, DREVE GUSTAVE FACHE 3, à 7700 MOUSCRON.

Juge-commissaire : DEDECKER, PATRICK.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40308)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur aveu, la faillite de A TEAM TO CLEAN SPRL, ayant son siège social à 7618 TAINIGNIES, RUE DES BOIS (T) 7, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0828.554.697, et ayant pour activité commerciale les titres services.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/11/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 08/01/2014.

Curateur : Maître BROTCORNE, PIERRE, RUE BONNEMAISON 8B, à 7500 TOURNAI.

Juge-commissaire : DECLETY, BERNARD.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40309)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur citation, la faillite de LUMABAT SPRL, ayant son siège social à 7320 BERNISSART, RUE GRANDE (BER) 59A, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0891.841.655, et ayant pour activité commerciale la construction.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 07/01/2014.

Curateur : Maître BRILLON, CEDRIC, RUE GREGOIRE DECORTE 1B, à 7540 KAIN (TOURNAI).

Juge-commissaire : CELENZA, MICHEL.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40310)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur citation, la faillite de DIAG MEDICAL SPRL, ayant son siège social à 7780 COMINES-WARNETON, RUE BEAU-CHAMP (COM) 3, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0825.221.956, et ayant pour activité commerciale le commerce de détail par correspondance ou par internet.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 07/01/2014.

Curateur : Maître OPSOMER, THIERRY, CHAUSSEE DE WARNETON 340, à 7784 WARNETON.

Juge-commissaire : STORME, JEAN-FRANCOIS.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40311)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur citation, la faillite de TMK CONCEPT SPRL, ayant son siège social à 7503 FROYENNES, RUE DE L'INNOVATION (FRY) 1, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0829.570.526, et ayant pour activité commerciale la création de portail internet.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47, à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 07/01/2014.

Curateur : Maître KENSIER, PASCAL, AV. DES ETATS-UNIS 16/29, à 7500 TOURNAI

Juge-commissaire : VANGENEBOURG, ROBERT.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40312)

Tribunal de commerce de Tournai

Par jugement rendu le 18/11/2013, par le tribunal de commerce de Tournai, a été ouverte, sur citation, la faillite de BEUSCART, AUDREY, née à ROUBAIX (France) le 27 avril 1981, domiciliée à 7500 TOURNAI, PLACE DE LILLE (TOU) 13/11, inscrite à la B.C.E. sous le n° d'entreprise 0884.230.224, et ayant pour activité commerciale l'exploitation de cafés et bars.

Les créanciers sont tenus de produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Tournai, rue du Château 47 à 7500 Tournai, dans un délai de trente jours (18/12/2013).

Pour bénéficier de la décharge, les personnes physiques qui, à titre gratuit, se sont constituées sûreté personnelle du failli sont tenues de déposer au greffe du tribunal de commerce une déclaration attestant que leur obligation est disproportionnée à leurs revenus et à leur patrimoine, les pièces dont question à l'article 72ter de la loi sur les faillites devant être jointes à cette déclaration.

Le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de commerce de Tournai le 07/01/2014.

Curateur : Maître BROTCORNE, PIERRE, RUE BONNEMAISON 8B, à 7500 TOURNAI.

Juge-commissaire : ROMAN, PIERRE.

Tournai, le 19 novembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) G. LAVENNES.
(40313)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van DAILY CLEAN SERVICES NV, VREDEBAAN 67-69, B-2640 MORTSEL, ondernemingsnummer : 0439.836.008, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : MARLEEN DURWAELE, LANGE LEEMSTRAAT 190, 2018 ANWERPEN.

De curator : Mr. BOSMANS, HENDRIK, advocaat, AMERIKALEI 27, BUS 8, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier.
(40314)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van MOBILE AMERICAN HAND CARWASH BVBA, IN 'T KORT « M.A.H.C. » INDIESTRAAT 21, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0479.142.386, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : W. VAN DER AUWERA, A. MEULEMANSSTRAAT 28, 2170 MERKSEM.

De curator : Mr. VAN MECHELEN, FRANCIS, advocaat, MECHELESTEEENWEG 136, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40315)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van RESCUE ANGELS CVOA, MEIRBRUG 1, BUS 2, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0882.979.023, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : RITA UYTDEWILLIGEN, ISABELLA BRANDSTRAAT 73/2, 2018 ANTWERPEN.

De curator : Mr. BRUNEEL, GREGORY, advocaat, BREDESTRAAT 4, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40316)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van IMMO ZONNEKANT NV, SINT-ALDEGONDISKAAI 50A, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0871.265.777, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : F. DE SAEGER, MARKT 1/0021, 2860 SINT-KATELIJNE-WAVER.

De curator : Mr. ELANTS, ANNE-MARIE, advocaat, KASTEEL-DREEF 29, B-2900 SCHOTEN.

De griffier, R. Gentier. (40317)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van PRINT2.BE LTD, VENNOOTSCHAP NAAR ENGELS RECHT, MONTIGNYSTRAAT 157, B-2018 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0816.879.956, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : MAHIR TEZERDI, ZONDER GEKENDE WOON- OF VERBLIJFPLAATS IN BELGIE NOCH IN HET BUITENLAND.

De curator : Mr. VAN DOOSSELAERE, THIERRY, advocaat, LANGE GASTHUISSTRAAT 27, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40318)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van ANKERSMID NV, NEERLANDWEG 22A, B-2610 WILRIJK (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0465.103.815, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : KAREL LEYSSENS, TUINWEG 26, 2500 LIER.

De curator : Mr. BOSMANS, HENDRIK, advocaat, AMERIKALEI 27, BUS 8, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (40319)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van ORFEUS BVBA, FLORALIEN-LAAN 483, BUS 12, B-2610 WILRIJK (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0873.832.517, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : KARIN MEERT, FLORALIEN-LAAN 483, BUS 12, 2610 WILRIJK.

De curator : Mr. VAN GIJSEGHEN, GEERT, advocaat, THONET-LAAN 110, B-2050 ANTWERPEN-5.

De griffier, R. Gentier. (40320)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van L'ENOTECA BVBA, VERVIERSSTRAAT 17, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0871.026.247, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : C. PUGLIA, ABEELSTRAAT 10/202, 2800 MECHELEN.

De curator : Mr. LOYENS, JAN, advocaat, GROTE STEENWEG 417, B-2600 BERCHEM (ANTWERPEN).

De griffier, R. Gentier. (40321)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van KAPKO BVBA, UITBREIDINGSTRAAT 80, B-2600 BERCHEM (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0893.549.647, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : VLADIMIRAS DRIZNER, RADVILSKO 101-48, SIAULIAI (LITHOUWEN).

De curator : Mr. VERCRAEYE, PETER, advocaat, BRITSELEI 76, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40322)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van ATT&TION BVBA, VAN ERSTENSTRAAT 16, 2100 DEURNE (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0451.943.883, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : MARC BESSON, VAN ERSTENSTRAAT 16, 2100 DEURNE.

De curator : Mr. VAN SANT, PAUL, advocaat, JUSTITIESTRAAT 27, 2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40323)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van FATIMA NV, OUDELEEUWENRUI 56-58, 2000 ANTWERPEN 1, ondernemingsnummer : 0452.178.069, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaars :

M. REMIJNSE, KONINGIN ASTRIDLAAN 50, 2070 ZWIJNDRECHT;

I. CLAESSENS, HALEWIJNLAAN 47, bus 10, 2050 ANTWERPEN.

De curator : Mr. VAN MOORLEGHEM, STEPHANE, advocaat, FRANKRIJKLEI 105, 2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40324)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van MOONSTONE BVBA, MATENSTRAAT 5, 2845 NIEL, ondernemingsnummer : 0474.345.935, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : BEN SPRUYT, MATENSTRAAT 5, 2845 NIEL.

De curator : Mr. VERMEERSCH, NATHALIE, advocaat, PLANTIN-KAAI 10, bus 21, 2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (40325)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van RAI ENTREPRISE CVOHA, CAREL VAN MANDERSTRAAT 2, 2050 ANTWERPEN 5, ondernemingsnummer : 0873.708.593, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : YEMLAHI, MOHAMMED CHAER, LIVERPOOLSTREET 10, 1005 MANCHESTER (UNITED KINGDOM).

De curator : Mr. BRUNEEL, GREGORY, advocaat, BREDESTRAAT 4, 2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40326)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van OTEL CREATIONS NV, RIEMSTRAAT 1, 2000 ANTWERPEN 1, ondernemingsnummer : 0474.310.796, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : PIETER VAN DE WIELE, KLOOSTERSTRAAT 34, 2000 ANTWERPEN.

De curator : Mr. MEERTS, JAN, advocaat, MECHELSESTEENWEG 12, 2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40327)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van MY THEO BVBA, SCHILDERSSTRAAT 7, 2000 ANTWERPEN 1, ondernemingsnummer : 0812.287.403, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : MATHEUS TERDU, OUDESTRAAT 83, 2630 AARTSELAAR.

De curator : Mr. GROSS, MARC, advocaat, VAN EYCKLEI 20, 2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40328)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van ATMOSPHERE EUROPE BVBA, GEUSENBACKLAAN 14, 2920 KALMTHOUT, ondernemingsnummer : 0807.585.277, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaars :

GVI-TRADING, P/A GEERT IMMERSEEL, WILD VELD 18, 2550 KONTICH;

DISTRIMAX, P/A MARK KRUITWAGEN, GEUSENBACKLAAN 14, 2920 KALMTHOUT.

De curator : Mr. DE BIE, EDUARD, advocaat, LANGE LOZANASTRAAT 145-147, 2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40329)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van SABON BVBA, MEIR 78, BUS 23, 2000 ANTWERPEN 1, ondernemingsnummer : 0893.721.475, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : BOB ULTEE, ANNE VILLELAAN 99, 4858 RIJ ULVENHOUT (NEDERLAND).

De curator : Mr. HENDRICKX, CHRISTIAAN, advocaat, QUINTEN MATSIJSLEI 34, 2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (40330)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013, werd het faillissement van LA VIDA BVBA, SERGEYSSELSSTRAAT 1, 2140 BORGERHOUT (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0819.019.993, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaars :

BELFAKIRI, MIMOUN, LANGE BEELDEKENSSTRAAT 230, 2060 ANTWERPEN;

BOUASSEM, MOHAMMED, VANDENPEEREBOOMSTRAAT 83, 2140 BORGERHOUT.

De curator : Mr. VAN DEN CLOOT, ALAIN, advocaat, TABAKVEST 47, 2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40331)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van BOLT TECHNOLOGY BVBA, MEIBLOEMSTRAAT 30, B-2600 BERCHEM (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0860.927.557, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : VASILE TOMSA, JUDETIL ARGES NEGRUVODA 38, ROEMENIE.

De curator : Mr. VAN IMPE, BRUNO, advocaat, GENERAAL SLINGENEYERLAAN 107, B-2100 DEURNE (ANTWERPEN).

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40332)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van AMBO BVBA, HAARD 13, B-2390 OOSTMALLE, ondernemingsnummer : 0463.540.432, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : RAYMOND LEYS, HAARD 13, 2390 OOSTMALLE.

De curator : Mr. DE FERM, PATRICK, advocaat, RINGLAAN 138, B-2170 MERKSEM (ANTWERPEN).

De griffier, R. Gentier. (40333)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van M.P.M. BVBA, ANTWERPSE-STEENWEG 164, BUS 4, B-2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0450.494.823, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : JOHAN KETELE, ANTWERPSE-STEENWEG 164, BUS 4, 2660 HOBOKEN.

De curator : Mr. TEUGHEL, YVES, advocaat, COREMANS-STRAT 14A, B-2600 BERCHEM (ANTWERPEN).

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40334)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van HET ZWAANTJE BVBA, HOLLEBEEKSTRAAT 23, B-2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0475.723.632, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : J. HUYGHE, HOLLEBEEKSTRAAT 23, 2660 HOBOKEN.

De curator : Mr. VAN CAENEGHEM, WIM, advocaat, QUINTEN MATSYSLEI 34, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40335)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van FINANCIAL CONSULTANCY OFFICE BVBA, IN 'T KORT « F.C.O. », TURNHOUTSEBAAN 461, BUS 64, B-2140 BORGHERHOUT (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0473.530.442, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : L. VERLE, TURNHOUTSEBAAN 461, BUS 64, 2140 BORGHERHOUT.

De curator : Mr. VAN MEENSEL, ERIC, advocaat, PALEIS-STRAT 12-14, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40336)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van IMMO C BVBA, KAPELSE-STEENWEG 400, B-2930 BRASSCHAAT, ondernemingsnummer : 0464.309.504, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : Y. MEULEMANS, KAPELSE-STEENWEG 400, 2930 BRASSCHAAT.

De curator : Mr. VAN SANT, PAUL, advocaat, JUSTITIESTRAT 27, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40337)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van AME BVBA, ANTWERPSE-STEENWEG 113, B-2620 HEMIKSEM, ondernemingsnummer : 0450.541.046, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : FRANK BUSSCHOP, ANTWERPSE-STEENWEG 113, 2620 HEMIKSEM.

De curator : Mr. DE ROY, XAVIER, advocaat, AMERIKALEI 108, D4, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40338)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van MULTI QUICK MOVE BVBA, BOOMSESTEENWEG 251, B-2610 WILRIJK (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0820.186.963, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : JAN PAUL FRANCK, JOZEF DE BOMSTRAAT 66/5, 2018 ANTWERPEN.

De curator : Mr. DE ROY, XAVIER, advocaat, AMERIKALEI 108, D4, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40339)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van IMPORT, EXPORT & CONSULTING CVBA, AFGEKORT « I.E.C. », PLANTIN EN MORETUSLEI 73, B-2018 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0438.584.015, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : G. UYTGEERTS, BREYDELSTRAAT 24, 2018 ANTWERPEN.

De curator : Mr. VAN MOORLEGHEM, STEPHANE, advocaat, FRANKRIJKLEI 105, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40340)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van OLYMPIC HORSES NV, ERTBRANDSTRAAT 50, B-2950 KAPELLEN (ANTWERPEN), ondernemingsnummer: 0443.755.402, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: LEENDERT DINGEMANSE, ERTBRANDSTRAAT 50, 2950 KAPELLEN.

De curator: Mr. MATTHEESSENS, PIETER, advocaat, LANGE LOZANASTRAAT 24, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40341)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van ALEYNA BVBA, MEYERSSTRAAT 23, B-2100 DEURNE (ANTWERPEN), ondernemingsnummer: 0821.960.875, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: HASSAN AZOUAGH, ZONDER GEKENDE WOON- OF VERBLIJFPLAATS IN BELGIE NOCH IN HET BUITENLAND.

De curator: Mr. VAN DENABEELE, GUY, advocaat, VAN BEETHOVENSTRAAT 28, BUS 402, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40342)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van:

- IMMO LOGISTICS GCV, WAALSEKAAI 40, BUS 25, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer: 0833.043.027, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: WIECKOWSKI, TOMASZ HENRYK, DARZYNSKA 27, POZNAN (POLEN).

- WIECKOWSKI, TOMASZ HENRYK, DARZYNSKA 27, POZNAN (POLEN).

DE HEER WIECKOWSKI, TOMASZ HENRYK, WERD NIET VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator: Mr. PEETERS, NICK, advocaat, NOORDERLAAN 98, B-2030 ANTWERPEN-3.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40343)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van:

- DIMENTIONS VOF, VLAAMSEKAAI 86, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer: 0878.097.646, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: TOM VANDEBROECK EN CHRISTOPHE BEECKMANS, ITALIELEI 39, 2000 ANTWERPEN.

- TOM VANDEBROECK, ITALIELEI 39, 2000 ANTWERPEN.

DE HEER VANDEBROECK, TOM, WERD VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

- CHRISTOPHE BEECKMANS, ITALIELEI 39, 2000 ANTWERPEN.

DE HEER BEECKMANS, CHRISTOPHE, WERD VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator: Mr. LAUGS, GUY, advocaat, MECHELSESTEENWEG 12/8, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40344)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van:

- PAUL VERSYP MANAGEMENT GCV, AIME DE GRAEVESTRAAT 3, B-2100 DEURNE (ANTWERPEN), ondernemingsnummer: 0472.522.533, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: PAUL VERSYP, BOSKAPELLEI 97, 2930 BRASSCHAAT.

- PAUL VERSYP, BOSKAPELLEI 97, 2930 BRASSCHAAT.

DE HEER PAUL VERSYP WERD VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator: Mr. VERMEERSCH, NATHALIE, advocaat, PLANTIN-KAAI 10/21, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (40345)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van:

- BREUGELHOF GCV, SINT-BERNARDESESTEENWEG 884, B-2660 HOBOKEN (ANTWERPEN), ondernemingsnummer: 0895.012.169, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar: A. VAN HOUTVEN - S. DE MEYER, HOEVELEI 30, 2630 AARTSELAAR.

- A. VAN HOUTVEN, HOEVELEI 30, 2630 AARTSELAAR.

DE HEER A. VAN HOUTVEN WERD VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

- S. DE MEYER, HOEVELEI 30, 2630 AARTSELAAR.

Mevrouw S. DE MEYER WERD VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator: Mr. VAN GIJSEGHEM, GEERT, advocaat, THONET-LAAN 110, B-2050 ANTWERPEN-5.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40346)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van DE CUYPER, MARINA, DE MARBAIXSTRAAT 30, B-2060 ANTWERPEN-6, ondernemingsnummer 0732.412.752, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF EN VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator: Mr. MARINOWER, CLAUDE, advocaat, CONSCIENCESTRAAT 7, B-2018 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier. (Pro deo) (40347)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van STOOFS, WERNER, TURNHOUTSEBAAN 450, 1EL, B-2110 WIJNEGEM, ondernemingsnummer : 0840.385.135, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF EN VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator : Mr. LANNOY, CATHERINE, advocaat, FRANKRIJKLEI 133, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40348)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van :

NO PROBLEM COMM. V., ERNEST VAN DIJCKKAAI 26, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0471.403.172, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaar : DOMENICO COTRONEO, ERNEST VAN DIJCKKAAI 26/27, 2000 ANTWERPEN.

- DOMENICO COTRONEO, ERNEST VAN DIJCKKAAI 26/27, 2000 ANTWERPEN.

DE HEER D. COTRONEO WERD NIET VERSCHOONBAAR VERKLAARD.,

De curator : Mr. DE LEUR, KAREN, advocaat, ALICE NAHONLEI 74, B-2900 SCHOTEN.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40349)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van :

- WVH SOLUTIONS COMM. V., VAN CORTBEEMDELEI 204, B-2100 DEURNE (ANTWERPEN), ondernemingsnummer : 0810.318.105.

Beschouwd als vereffenaar : SULEYMAN SEZGIN MAHMUD, SAN STEFANO 11, A13, PLO VDIV (BULGARIE).

- EUCV WVH SOLUTIONS, DEPT 1-43 OWSTON ROAD, CARCROFT DONCASTER, DN6 8 DA (VERENIGD KONINKRIJK).

Beschouwd als vereffenaar : SULEYMAN SEZGIN MAHMUD, SAN STEFANO 11, A/3, PLOVDIV (BULGARIE).

Gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

De curator : Mr. DE LEUR, KAREN, advocaat, ALICE NAHONLEI 74, B-2900 SCHOTEN.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40350)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van :

- NJANG VOF, DAMBRUGGESTRAAT 248, B-2060 ANTWERPEN-6, ondernemingsnummer : 0895.950.792, gesloten bij ONTOEREIKEND ACTIEF.

Beschouwd als vereffenaars : CHARLES WONGIBE, JAN DE COOMANSTRAAT 25, 9506 GERAARDSBERGEN; EDWARD LEHNYUI WONGIBE, WINKELOMSEHEIDE 256, 2440 GEEL.

- CHARLES WONGIBE, JAN DE BOOMANSTRAAT 25, 9056 GERAARDSBERGEN, NIET VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

- EDWARD LEHNYUI WONGIBE, WINKELOMSEHEIDE 256, 2440 GEEL, NIET VERSCHOONBAAR VERKLAARD.

De curator : Mr. MICHEL, MARTIN, advocaat, FRANKLIN ROOSEVELTPLAATS 12/18, B-2060 ANTWERPEN-6.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40351)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen van 19/11/2013 werd het faillissement van PROTECT 7-7 BVBA, SCHALIENSTRAAT 16, B-2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer : 0896.340.475, gesloten bij VEREFFENING.

Beschouwd als vereffenaar : WIM TILLIER, BENEDENSTRAAT 66, 2880 BORNEM.

De curator : Mr. DE GENDT, SOFTE, advocaat, EVERDIJSTRAAT 43, B-2000 ANTWERPEN-1.

De griffier, R. Gentier.

(40352)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is OMNITECHNICS BVBA, KASTANJELAAN 25, 2950 KAPELLEN (ANTWERPEN), LANDSCHAPSVERZORGING, ondernemingsnummer 0439.160.273, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN CAUWENBERGH, ERIC, RODERVELDLAAN 3, 2600 ANTWERPEN.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40353)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is DE HEER GALAND, ROLAND, geboren te Borgerhout op 14.12.1959, wonende en handeldrijvende te 2990 Wuustwezel, Goorbosstraat 2, onder de benaming « GICARO STUC », overige werkzaamheden in verband met de afwerking van gebouwen, ondernemingsnummer 0504.782.060, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN CAUWENBERGH, ERIC, RODERVELDLAAN 3, 2600 ANTWERPEN.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40354)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is DAKWERKEN EN VERBOUWINGEN DE LAET BVBA, CRUYSLEI 54, 2100 DEURNE (ANTWERPEN), OVERIGE WERKZAAMHEDEN IN VERBAND MET DE AFWERKING VAN GEBOUWEN, ondernemingsnummer 0460.977.256, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DENABEELE, GUY, VAN BEETHOVENSTRAAT 28, BUS 402, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40355)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is MEVROUW TETI ORSOLYA, geboren te Kiskunhalas Magyarorszag, op 18.12.1959, wonende te 2050 Antwerpen, August Vermeylenlaan 5, bus 33, en handeldrijvende te 9120 Beveren, Stationsstraat 110, bus B2, tussenpersoon in de handel, ondernemingsnummer 0845.036.680, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DENABEELE, GUY, VAN BEETHOVENSTRAAT 28, BUS 402, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40356)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is SEED OF LIFE BVBA, OUDE BEURS 6, 2000 ANTWERPEN-1, DETAILHANDEL IN HUISHOUDTEXTIEL EN BEDDENGOED IN GESPECIALISEERDE WINKELS, ondernemingsnummer 0470.739.416, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN GIJSEGHEN, GEERT, THONETLAAN 110, 2050 ANTWERPEN-5.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40357)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is BRIKKE BVBA, KLAPDORP 37, 2000 ANTWERPEN-1, EETGELEGENHEDEN MET VOLLEDIGE BEDIENING, ondernemingsnummer 0864.739.657, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DENABEELE, GUY, VAN BEETHOVENSTRAAT 28, BUS 402, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40358)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is MIO LINGERIE BVBA, STATIONSSTRAAT 50, BUS 1, 2910 ESSEN, DETAILHANDEL IN ONDERKLEDING, LINGERIE EN STRAND- EN BADKLEDING IN GESPECIALISEERDE WINKELS, ondernemingsnummer 0841.519.936, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN GOETHEM, INGE, VERDUSSENSTRAAT 29, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40359)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is MIGHTY AGENCY BVBA, LANGE WINKELHAAKSTRAAT 26, 2060 ANTWERPEN-6, RECLAMEBUREAU, ondernemingsnummer 0846.440.707, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DER SCHUEREN, CHRIS, LANGE NIEUWSTRAAT 47, 2000 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40360)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is HI - TEC PLAFONDS BVBA, GROENENBORGER-LAAN 180, 2020 ANTWERPEN-2, SCHRUIJWERK, ondernemingsnummer 0442.029.592, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN GIJSEGHEN, GEERT, THONETLAAN 110, 2050 ANTWERPEN-5.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40361)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is SPQR CONSULTING BELGIUM BVBA, DELVAUXSTRAAT 41, LOFT 2, 2620 HEMIKSEM, TUSSENPERSOON IN DE HANDEL, ondernemingsnummer 0838.947.357, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DER HOFSTADT, SERGE, JAN VAN RIJSWIJCK-LAAN 1-3, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40362)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 zijn :

SAHEL TRADE & SERVICES VOF, met zetel te 2140 Borgerhout, Hof ter Lo 5, bus 45, handelsbemiddeling in goederen, algemeen assortiment, ondernemingsnummer : 0883.206.873;

DE HEER DE WOLF, DANIEL, geboren te Aketi-Chaltinhaven (Rep. Dem. du Congo) op 13.10.1956, wonende te 2610 Wilrijk, Groenenborgerlaan 90, vennoot;

DE HEER SECK MOCTAR, geboren te Thies (Senegal), op 03.12.1964, wonende te 2140 Borgerhout, Hof ter Lo 5/45, vennoot,

OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DER SCHUEREN, CHRIS, LANGE NIEUW-STRAAT 47, 2000 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40363)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is FREE RECORD SHOP BELGIUM NV, WAPPER 7, 2000 ANTWERPEN-1, DETAILHANDEL IN AUDIO- EN VIDEO-OPNAMEN IN GESPECIALISEERDE WINKELS, ondernemingsnummer 0404.883.938, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Mr. VAN DOOSSELAERE, THIERRY, advocaat, LANGE GASTHUIS-STRAAT 27, 2000 ANTWERPEN-1.

Mr. VERSTRAETEN, PETER, advocaat, KIELSEVEST 2-4, BUS 1, 2018 ANTWERPEN-1.

Mr. PEETERS, NICK, advocaat, NOORDERLAAN 98, 2030 ANTWERPEN-3.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), hiervan ter griffie een verklaring kunnen neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(40364)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is CASA 366 BVBA, HOGE WEG 366, 2940 STABROEK, ALGEMENE BOUW VAN RESIDENTIELE GEBOUWEN, ondernemingsnummer 0897.955.625, OP BEKENTENIS failliet verklaard.

Curator : Mr. VAN DER HOFSTADT, SERGE, JAN VAN RIJSWIJCK-LAAN 1-3, 2018 ANTWERPEN-1.

Datum der staking van betaling : 19/11/2013.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 19/12/2013.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17/01/2014, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.
(Pro deo) (40365)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is BOMEQ BVBA, IN VEREFFENING, DUFFELSE-STEENWEG 297, 2550 KONTICH, ondernemingsnummer 0448.994.489, OP BEKENTENIS failliet verklaard en afgesloten bij ontoereikend actief.

Vereffenaar: Mr. W. DEJOSSE, SCHERMERSSTRAAT 30, 2000 ANTWERPEN.

Datum der staking van betaling: 19/11/2013.

Geen aanstelling van een curator en een rechter-commissaris.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40366)

Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen d.d. 19/11/2013 is CARNOT 38 - 40 BVBA, IN VEREFFENING, BREDE-STRAT 4, 2000 ANTWERPEN-1, ondernemingsnummer 0479.981.635, OP BEKENTENIS failliet verklaard en afgesloten bij ontoereikend actief.

Vereffenaar: Mr. W. DEJOSSE, SCHERMERSSTRAAT 30, 2000 ANTWERPEN.

Datum der staking van betaling: 19/11/2013.

Geen aanstelling van een curator en een rechter-commissaris.

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (40367)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer *bis* van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 26/11/2012, werd op bekendenis het faillissement uitgesproken van de BVBA ARSIMI, met maatschappelijke zetel te 8000 Brugge, Jules Van Praetstraat 32, ingeschreven in de Kruispuntbank van ondernemingen onder het nummer 0807.371.976.

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer *bis* van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 04/11/2013, werd het tijdstip van staking van betaling vervroegd naar 26 mei 2012.

Voor eensluidend verklaard uittreksel: de griffier, (get.) Neels, T. (40368)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van FONCKE, PHILIPPE, VENNOOT GCV FULL PRINTING, VIJVER-STRAT 2, 9111 BELSELE, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Kim Blanckaert. (40369)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van SOCAROX BVBA, SCHRIJNWERK IN LICHTMETAAL, KONIJNEN-BERGSTRAT 21, 9290 BERLARE, ondernemingsnummer: 0872.407.805, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd: de heer René De Ryck, wonende te 1790 Affligem, Oudebaan 34.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Kim Blanckaert. (40370)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van LOGISTICS BVBA, CONSULTING, INDUSTRIELAAN 4, 9320 AALST, ondernemingsnummer: 0420.532.216, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd: de heer Luc Van Holder, geboren te Moerbeke op 6 mei 1951, wonende te 9000 Gent, Resedastraat 68.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Kim Blanckaert. (40371)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van S.B.G. NV, INDUSTRIELAAN 4, 9320 EREMBODEGEM, ondernemingsnummer: 0455.102.719, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd: de heer Luc Van Holder, geboren te Moerbeke op 6 mei 1951, wonende te 9000 Gent, Resedastraat 68.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Kim Blanckaert. (40372)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van COCOON COMPANY NV, INDUSTRIELAAN 4C, KANT 19, 9320 EREMBODEGEM, ondernemingsnummer: 0437.990.731, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Luc Van Holder, geboren te Moerbeke op 6 mei 1951, wonende te 9000 Gent, Resedastraat 68.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40373)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van MAMI GCV, VLASDAM 18, bus 12, 9160 LOKEREN, ondernemingsnummer : 0818.447.990, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heren Muhammet, Yilmaz en Kadir Yilmaz, beide wonende te 9160 Lokeren, Vlasdam 18, bus 12.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40374)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van MAES, DAVY, VENNOOT GCV VLOER EN TEGELWERKEN MAES, DAVY, KOERSPLEINSTRAAT 27, 9220 HAMME (O.-VL.), gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40375)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van VAN ALBOOM, MARC, UITBATER VAN TAVERNE, HEIKANT 255, 9240 ZELE, ondernemingsnummer : 0741.081.285, gesloten verklaard bij vereffening.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40376)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van K.S.K. BVBA, GROOTHANDEL IN WEEFSELS, ANKERSTRAAT 136, 9100 SINT-NIKLAAS, ondernemingsnummer : 0837.712.289, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Mahmoud, Karknawi, geboren te Alep (Syrië) op 10 juni 1984, sedert 26 september 2013 ambtshalve geschrapt.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40377)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van FULL PRINTING GCV, KOPIECENTER, SCHRIJBERG 165C, 9111 SINT-NIKLAAS, ondernemingsnummer : 0828.645.264, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Philippe Foncke, wonende te 9111 Belsele (Sint-Niklaas), Vijverstraat 2.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40378)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van SAM SERVICE -, ADVIES- EN MEDIABUREAU VOOR VEILIGHEID NV, DOORNWEG 13, 9260 WICHELEN, ondernemingsnummer : 0438.515.323, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer André Van Wassenhove, wonende te 9260 Wichelen, Doornweg 13.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40379)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van VAN PUYVELDE, HELENA, VENNOOT VAN DE GCV DECO PROJECTS L & M, LODEWIJK DE MEESTERSTRAAT 118, 9100 SINT-NIKLAAS, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40380)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van BUILD NV, BOUWMAATSCHAPPIJ, BOKMOLENSTRAAT 7, 9140 TEMSE, ondernemingsnummer : 0439.691.595, gesloten verklaard bij gebrek aan actief.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

In toepassing van artikel 74 van de faillissementswet wordt de uitvoering van het voormeld vonnis gedurende één maand geschorst vanaf de bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de BVBA Landtsinbel, met zetel te 8300 Knokke-Heist, Roden Ossensstraat 9, de NV Domus, met zetel te 9200 Dendermonde, Zeelsebaan 83Z, de NV Lewa, met zetel te 9280 Lebbeke, Brusselsesteenweg 57.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40381)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de zevende kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, d.d. 20/11/2013, werd het faillissement van DONMEZ BVBA, KABELLEGGERS, VAN HESEDREEF 4A, 9240 ZELE, ondernemingsnummer : 0465.082.336, gesloten verklaard bij vereffening.

De gefailleerde werd niet verschoonbaar verklaard.

Identiteit van de personen die als vereffenaars worden beschouwd : de heer Ahmet, Donmez, wonende te 9240 Zele, Van Heseedreef 6.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Kim Blanckaert.
(40382)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 20/11/2013, werd HYSAJ, ALMA, HORECA, ALFRED NICHELSTRAAT 31, 9300 AALST, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0842.906.739

Rechter-Commissaris : CHRISTOPHE MEERT.

Curator : Mr. MARC GHYSENS, 9300 AALST, KEIZERPLEIN 46.

Datum staking van betaling : 15/11/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 27/12/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring. (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) N. Verschelden.
(40383)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 20/11/2013, werd ATAF ST NIKLAAS BVBA, VERKOOP AUTORADIO'S EN NAVIGATIE, EUROPARK-OOST 2, BUS A, 9100 SINT-NIKLAAS, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0480.094.570

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS.

Curator : Mr. DAM DE CLERCQ, 9100 SINT-NIKLAAS, KONINGIN ASTRIDLAAN 52.

Datum staking van betaling : 19/11/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 27/12/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring. (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) N. Verschelden.
(40384)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 19/11/2013, OP BEKENTENIS, derde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake L'ORANDA BELGIUM BVBA, groothandel in friteuses, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9070 DESTELBERGEN, MEERSSTRAAT 79, BUS 2, hebbende als ondernemingsnummer 0436.225.727.

Rechter-commissaris : de heer BRACKE, DANNY.

Datum staking der betalingen : 24/10/2013.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 17/12/2013.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 31/12/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. DE SCHRYVER, HELENA, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, RIJSENBERGSTRAAT 37.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL : de hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.
(40385)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 19/11/2013, OP BEKENTENIS, derde kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake SULEYMANBEY BVBA, pitahuis, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9000 GENT, WONDELGEMSTRAAT 5, hebbende als ondernemingsnummer 0846.132.681.

Rechter-commissaris : de heer REUNIS, BERTIL.

Datum staking der betalingen : 15/10/2013.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 17/12/2013.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 31/12/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. DE MUYNCK, LUC, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, JOZEF KLUYSKENSSTRAAT 25, bus 8.

VOOR EENSLUIDEND UITTREKSEL : de hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele.

(40386)

Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van Koophandel te Leuven, d.d. 20.11.13, werd de heer J. STROOBANT vervangen als rechter-commissaris door de heer R. CORTEN, in het faillissement BVBA SUNTRACO, in falingsverklaring bij vonnis van 19.11.13 door de rechtbank van Koophandel te Leuven.

De hoofdgriffier, (get.) L. Vangronsveld.

(40387)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de heer WITVROUWEN, Paul Jozef Leontine, onderhoud en herstellingswerken, geboren te Herentals op 11 juli 1962, wonende te 2500 Lier, Maaikeneveld 48, bus 3, met ondernemingsnummer. 701.367.507.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd : Mr. VAN CAMP François, advocaat, kantoorhoudende te 2220 Heist-op-den-Berg, Hulshoutsesteenweg 84 A.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. BERGHMANS.

(40388)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de NV COOL+BENEL, groothandel in farmaceutische producten en verhuur en lease van medisch en paramedisch materiaal, met maatschappelijke zetel te 2880 Bornem, Rijksweg 10, met ondernemingsnummer 0848.794.936.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd : Mr. VERDOODT, Robert, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, 't Vlietje 16.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. BERGHMANS.

(40389)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de BVBA SEASIGHT, holdingmaatschappij, met maatschappelijke zetel te 2570 Duffel, Kapelstraat 18, met ondernemingsnummer 0463.142.138.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd : Mr. VAN HOCHT, Kristin, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Koningin Astridlaan 77.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. BERGHMANS.

(40390)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de Besloten Vennootschap met Beperkte Aansprakelijkheid LDS METAL RECYCLING, overige vervoerondersteunende activiteiten, met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, bus 3, met ondernemingsnummer 0818.485.604.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd : Mr. DESUTTER, Yves, advocaat, kantoorhoudende te 2890 Sint-Amands, Buisstraat 11.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. BERGHMANS.

(40391)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de NV GROEP TIMMERMANS, holdingmaatschappij, met maatschappelijke zetel te 2223 Schriek, Schriekstraat 139, met ondernemingsnummer 0458.482.970.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. VERDOODT, Robert, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, 't Vlietje 16.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. BERGHMANS.
(40392)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard: de heer GEENS, Berber Leander Thim, geboren te Australië, Launceston op 10 november 1981, voorheen wonende te 2800 Mechelen, Baron Eduard Empainlaan 28, referentieadres 2812 Muizen, Kerkenbos 30, vennoot van de VOF ZENNEGAT, in falingsverklaring, d.d. 14.10.2013, door de Rechtbank van Koophandel te Mechelen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. COECKELBERGH, Tom, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Schuttersvest 23, bus 3.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. BERGHMANS.
(40393)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard: de BVBA IW COMMUNICATIONS, verkoop van drukwerken, administratie voor, advies en verkoop voor grafische bedrijven, met maatschappelijke zetel te 2890 Sint-Amands, Heidestraat, 85, met ondernemingsnummer 0466.110.932.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. DE RIDDER, Etienne, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Leopoldstraat 64.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat, 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40394)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard: de BVBA PIXELSHOP, kleinhandel in foto en filmapparatuur, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Lispersteenweg 257, met ondernemingsnummer 0471.725.648.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. VAN CAMP, François, advocaat, kantoorhoudende te 2220 Heist-op-den-Berg, Hulshoutsesteenweg 84 A.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat, 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40395)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard: de NV DRUKKERIJ IGNACE WILS, drukkerij, met maatschappelijke zetel te 2890 Sint-Amands, Heidestraat 85, met ondernemingsnummer 0400.791.528.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. DE RIDDER, Etienne, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Leopoldstraat, 64.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40396)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard: de heer RABI, Abdelhakim, exploitatie van taxi's, geboren te Marokko (Ijarmouas) op 7 januari 1974, wonende te 2800 Mechelen, Brusselsesteenweg 157, en aldaar handeldrijvende onder de benaming TAXI UNITED, met ondernemingsnummer 0821.686.109.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. JORIS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Koningin Astridlaan 77.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40397)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 18 november 2013, van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard: de heer GENGEZO, Gele Gezo, koerierdienst, geboren te Congo (Lubumbashi) op 18 juli 1952, wonende te 2800 Mechelen, Ravenbergstraat, 34, met ondernemingsnummer 0780.296.506.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Mr. JORIS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Koningin Astridlaan 77.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40398)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de Rechtbank van Koophandel te Mechelen werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard: de heer VANDEWEYER, Pascal Gerard Maria Eduard, schoonmaakbedrijf, geboren te Mol op 28 augustus 1967, wonende te 2590 Berlaar, Schoolstraat, 92, en aldaar handeldrijvende onder de benaming P&D CLEANING, met ondernemingsnummer 0869.532.843.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 18 NOVEMBER 2013.

Tot curator werd benoemd: Meester VAN HOCHT, Kristin, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Koningin Astridlaan 77.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 7, uiterlijk op 16 DECEMBER 2013.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze Rechtbank op 13 JANUARI 2014.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40399)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard wegens ontoereikend actief, het faillissement van de BVBA VIP-SERVICE, met maatschappelijke zetel te 2820 Bonheiden, Rijmenamseweg 173, met ondernemingsnummer 0463.514.993, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: mevrouw MARIEN, Margareta, wonende te 3120 Tremelo, Schrieksebaan 250.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40400)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard wegens ontoereikend actief, het faillissement van de BVBA BROADWAY, met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Tervuursesteenweg, 210, met ondernemingsnummer 0479.497.328, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: mevrouw BRUYLANDS, Diana, wonende te 2800 Mechelen, Koningin Astridlaan 170/602.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40401)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de BVBA YMC, met maatschappelijke zetel te 2820 Bonheiden, Waverssesteenweg 11, met ondernemingsnummer 0466.203.873, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: de heer WELLENS, Jan, wonende te 3140 Keerbergen, Nieuwstraat 167.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40402)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard wegens ontoereikend actief, het faillissement van de BVBA HCSB, met maatschappelijke zetel te 2570 Duffel, Mouriaulaan 38, met ondernemingsnummer 0456.552.175, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: de heer HERMANS, Erik, wonende in Groot Hertogdom Luxemburg, te 9641 Brachtenbach, 9 B Maison.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40403)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de BVBA KOETRANS, met maatschappelijke zetel te 2580 Putte, Stompaarshoek, 1, met ondernemingsnummer 0474.016.135, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: de heer VERSCHUEREN, Marc, wonende te 2580 Putte, Stompaarshoek 1.

Voor eensluitend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40404)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de BVBA NED PAINT & INTERIOR, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Ondernemersstraat 1, met ondernemingsnummer 0820504.489, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: de heer DE GREEF, Davy, wonende te 2590 Berlaar, Pastoor Prailleweg 22.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40405)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de heer VAN DELFT, Roy, voorheen wonende te 9190 Stekene, Hellestraat 102, en thans wonende in Nederland, te AH HULST, Postbus 338, Postbus 2, met ondernemingsnummer 0863.866.756, en werd de gefailleerde verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40406)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard ingevolge vereffening, het faillissement van de BVBA TRICIA, met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Onze-Lieve-Vrouwestraat 120, met ondernemingsnummer 0880.761.879, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd: mevrouw CLUDTS, Patricia, wonende te 2820 Bonheiden, Nieuwstraat 49.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40407)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de NV OPENBAAR SLACHTHUIS, met maatschappelijke zetel te 2220 Heist-op-den-Berg, Mechelsesteenweg 101-103, met ondernemingsnummer 0403.620.067, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40408)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA PIZZA CARLO, met maatschappelijke zetel te 2570 Duffel, Kiliaanstraat 35, met ondernemingsnummer 0832.994.428, en werd benoemd tot curator

van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40409)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA MECOTEC, met maatschappelijke zetel te 2880 Bornem, Madeliefjeslaan 4, met ondernemingsnummer 0474.424.426, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40410)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA FRANS OBBERS, met maatschappelijke zetel te 2590 Berlaar, Dorpsstraat 13, met ondernemingsnummer 0427.756.142, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40411)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA LPD TRANSPORT, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Hagenbroeksesteenweg 214, met ondernemingsnummer 0432.304.947, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40412)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer SCHOOF, Christiaan, wonende te 2500 Lier, Hoogveldweg 24, bus 1, met ondernemingsnummer 0702.463.706, en werd benoemd tot curator van

voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40413)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA ZAKEN-KANTOOR SELLENSLAGH, met maatschappelijke zetel te 2861 Onze-Lieve-Vrouw-Waver, Molenstraat 13, met ondernemingsnummer 0447.131.396, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40414)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA INKOVE, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Felix Timmermansplein 1, met ondernemingsnummer 0415.456.740, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40415)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de NV GEMA, met maatschappelijke zetel te 2830 Willebroek, Antwerpsesteenweg 45, met ondernemingsnummer 0472.632.401, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40416)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer VAN EYLEN, Marc, wonende te 2812 Muizen, Leuvensesteenweg 511, met ondernemingsnummer 0744.257.244, en werd benoemd tot curator

van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40417)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de GCV MARI-VOET, met maatschappelijke zetel te 2220 Heist-op-den-Berg, Neerweg 3 Q 6, met ondernemingsnummer 0821.387.288, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40418)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw PEETERS, Monika, wonende te 2820 Bonheiden, Kannoniersweg 14, met ondernemingsnummer 0828.448.789, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40419)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA DE OOIEVAAR, met maatschappelijke zetel te 2870 Puurs, Pullaar 245, met ondernemingsnummer 0438.211.356, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40420)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer GAUTHIER, Patrick, wonende te 2820 Bonheiden, Waversesteenweg 82, met ondernemingsnummer 0874.951.480, en werd benoemd tot curator van

voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40421)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA EMINILA, met maatschappelijke zetel te 2861 Onze-Lieve-Vrouw-Waver, Molenstraat 13, met ondernemingsnummer 0883.118.088, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40422)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA MISTRAL, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Maaikeneveld 48/2, met ondernemingsnummer 0474.832.321, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40423)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw KETS, Inge, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Oudestraat 18, met ondernemingsnummer 0508.837.254, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40424)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de NV STAELS, met maatschappelijke zetel te 2880 Bornem, Lodderstraat 4, met ondernemingsnummer 0421.064.231, en werd benoemd tot curator van

voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40425)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer VERHAVERT, Peter, wonende te 2570 Duffel, Kapelstraat 4, met ondernemingsnummer 0684.295.705, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40426)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA FDN LIGHTING, met maatschappelijke zetel te 2580 Putte, Mechelbaan, 361 unit 4, met ondernemingsnummer 0894.279.523, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40427)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA 'T STERK WATER, met maatschappelijke zetel te 2500 Lier, Berlaarsestraat 9, met ondernemingsnummer 0472.366.937, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40428)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer JORIS, Jonas, wonende te 2500 Lier, Florent Van Cauwenberghstraat 7B, met ondernemingsnummer 0702.683.737, en werd benoemd tot curator van

voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40429)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw BELDERBOS, Heidi, wonende te 2830 Willebroek, Kapelstraat 5, met ondernemingsnummer 0894.887.653, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40430)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer VANHAEREN, Joseph, wonende te 2800 Mechelen, Veemarkt 52/3, met ondernemingsnummer 0732.154.218, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40431)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw MARIEN, Carina, wonende te 2221 Booischot, Kievitstraat 4, met ondernemingsnummer 0869.270.547, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40432)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer BADIALL, Didier, wonende te 3120 Tremelo, Kruisstraat 4, met ondernemingsnummer 0630.400.030, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40433)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA DISTRIBUTIE, met maatschappelijke zetel te 2590 Berlaar, Steenbeek 7, met ondernemingsnummer 0465.987.703, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40434)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA PETER SOLIE, met maatschappelijke zetel te 2800 Mechelen, Leuvensesteenweg, 417, met ondernemingsnummer 0808.334.256, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40435)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA ORIENT, met maatschappelijke zetel te 2580 Putte, Mechelbaan 211, met ondernemingsnummer 0889.933.230, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluitend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40436)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw VAN HAVERE, Ilse, wonende te 2570 Duffel, Roetestraat 14, met ondernemingsnummer 0817.711.285, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40437)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA G M DAKWERKEN, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Lange Zandstraat 11, met ondernemingsnummer 0861.307.243, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40438)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA BOUWERKEN F GEENS, met maatschappelijke zetel te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Waverstraat 31, met ondernemingsnummer 0477.114.591, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40439)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer VAN DER AUWERA, Alfred, wonende te 2820 Rijmenam, Lange Dreef 133, met ondernemingsnummer 0515.796.708, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40440)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA HOUSE-STYLING, met maatschappelijke zetel te 2820 Bonheiden, Van Arteveldenlaan, 1, met ondernemingsnummer 0479.801.986, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40441)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer BOLLAERT, Kristiaan, wonende te 2880 Bornem, Eikenlaan 3 A/002, met ondernemingsnummer 0788.061.454, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40442)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van mevrouw MAES, Heidi, wonende te 2800 Mechelen, Maurits Sabbestraat 61/402, met ondernemingsnummer 0632.428.716, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40443)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer VANDEN-HEUVEL, Gunter, wonende te 2800 Mechelen, Duivenstraat 44/101, met ondernemingsnummer 0632.387.243, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40444)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de BVBA 'T SALMKE, met maatschappelijke zetel te 2820 Bonheiden, Meiboomstraat 7, met ondernemingsnummer 0478.671.838, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40445)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer ROBEYNS, Robert, wonende te 2800 Mechelen, Spreeuwenhuisstraat 2/302, met ondernemingsnummer 0634.231.035, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40446)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd Meester LEEMANS, Marc, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, op eigen verzoek ontlast van zijn mandaat van curator van het faillissement van de heer FABER, Kjell, wonende te 2890 Sint-Amands, Spoorweglaan 30, met ondernemingsnummer 0889.282.736, en werd benoemd tot curator van voormeld faillissement Meester DE KEERSMAECKER, François, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Drabstraat 10, in vervanging van Meester LEEMANS, Marc, advocaat, voornoemd.

Mechelen, 18 november 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40447)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis d.d. 18 november 2013 van de rechtbank van koophandel te Mechelen werd gesloten verklaard wegens ontoereikend actief, het faillissement van de BVBA TAVERNE D'OUDE POST, met maatschappelijke zetel te 2880 Bornem, Wolfgang d'Urselstraat 22, met ondernemingsnummer 0442.821.133, en werd gezegd dat als vereffenaar wordt beschouwd : de heer DE SMEDT, Hugo, wonende te 2950 Kapellen, Rubensheide, 107.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) H. Berghmans.
(40448)

Rechtbank van koophandel te Veurne

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Veurne van 20/11/2013, werd op bekentenis in staat van faillissement verklaard : De Besloten Vennootschap met Beperkte Aansprakelijkheid LA DUNE BENGI, met maatschappelijke- en uitbatingszetel te 8660 De Panne, Zeedijk 43, met ondernemingsnummer 0837.329.140, met als gekende handelsactiviteiten « café-restaurants (taverne); eetgelegenheden met beperkte bediening; verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren en dranken : cafetaria's; cafés en bars; verkoop van dranken voor, in het algemeen, consumptie ter plaatse, eventueel in combinatie met enigerlei vorm van amusement door :cafés, bar, bierhallen, enz. », met als handelsbenaming « LA DUNE BENGI ».

Rechter-Commissaris : MARC D'HOOGHE.

Curator : Mr. KAREL VERSTEELE, advocaat, NOORDSTRAAT 28, 8630 VEURNE.

Staking van betalingen : 14/10/2013.

Indienen schuldvorderingen voor 10/12/2013, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste Proces Verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 30/12/2013, om 10.00 uur, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Ger.W).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. Giraldo.
(40449)

Rechtbank van koophandel te Veurne

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Veurne van 20/11/2013, werd op bekentenis in staat van faillissement verklaard : De Besloten Vennootschap met Beperkte Aansprakelijkheid STEADIX TRANS INTERNATIONAL, met maatschappelijke zetel te 8620 Nieuwpoort, Albert I-laan 117, met ondernemingsnummer 0892.955.076, met uitbating te 8400 Oostende, Vissersplein 5, met als gekende handelsactiviteiten « verhuisbedrijven; overige vervoerondersteunende activiteiten; overige posterijen en koeriers; eetgelegenheden met beperkte bediening; verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren en dranken : snelbuffetten (snackbars, sandwichbars, enz.); verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren, en dranken : frietkramen, hotdogstalletjes, enz.; verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren en dranken : croissanteries, crêperies en warmewafelkramen; verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren en dranken : tearooms, ijssalons, enz.; verkoop aan de toog of via telefoon, fax, internet van eetwaren en dranken : pizzeria's; cafés en bars », met als handelsbenaming « Tapasbar Ole Bodega ».

Rechter-Commissaris : GUY SERU.

Curator : Mr. DIRK BAILLEUL, advocaat, ASTRIDLAAN 19, 8620 NIEUWPOORT.

Staking van betalingen : 30/10/2013.

Indienen schuldvorderingen voor 10/12/2013, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste Proces-Verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 30/12/2013, om 10.15 uur, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Ger.W).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. Giraldo.
(40450)

Rechtbank van koophandel te Veurne

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Veurne van 20/11/2013, werd op bekentenis in staat van faillissement verklaard : De Besloten Vennootschap met Beperkte Aansprakelijkheid IMMOBOUW, met maatschappelijke- en uitbatingszetel te 8680 Koekelare, Sterrestraat 72, met ondernemingsnummer 0823.591.069, met als gekende handelsactiviteiten « algemene bouw van residentiële gebouwen; schrijnwerk; plaatsen van vloer- en wandtegels; dakwerkzaamheden; restaureren van bouwwerken », met als handelsbenaming « IMMOBOUW ».

Rechter-Commissaris : MARC D'HOOGHE.

Curator : Mr. KAREL VERSTEELE, advocaat, NOORDSTRAAT 28, 8630 VEURNE.

Staking van betalingen : 20/11/2013.

Indienen schuldvorderingen voor 10/12/2013, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste Proces-Verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 30/12/2013, om 10.45 uur, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Ger.W).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. Giraldo. (Pro deo) (40451)

Rechtbank van koophandel te Veurne

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Veurne van 20/11/2013, werd op bekentenis in staat van faillissement verklaard : De Besloten Vennootschap met Beperkte Aansprakelijkheid MIDEN, met maatschappelijke en -uitbatingszetel te 8660 De Panne, Duinkerke- laan 31, met ondernemingsnummer 0884.902.393, met als gekende handelsactiviteiten « detailhandel in herenbovenkleding in gespecialiseerde winkels », met als handelsbenaming « IQEM ».

Rechter-Commissaris : MARC D'HOOGHE.

Curator : Mr. DIRK WAEYAERT, advocaat, Sasstraat 14, 8630 VEURNE.

Staking van betalingen : 13/11/2013.

Indienen schuldvorderingen voor 10/12/2013, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste Proces-Verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 30/12/2013, om 10.30 uur, ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Ger.W).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) C. Giraldo. (40452)

Régime matrimonial

Code civil - article 1396

Huwelijksvermogensstelsel
Burgerlijk Wetboek - artikel 1396

Par acte du notaire associé Etienne DERYCKE, à Tubize, en date du vingt-neuf octobre deux mil treize, les époux TERRAZZINO, Salvatore Pietro, né à Aragona (Italie) le vingt-neuf juin mil neuf cent cinquante-cinq et RIGODANZO, Patrizia, née à Aiseau le neuf octobre mil neuf cent soixante-deux, tous deux de nationalité italienne, domiciliés à Sint-Pieters-Leeuw, Brusselbaan 61, ont apporté des modifications à leur régime matrimonial. Ils ont adopté le régime légal belge avec effet rétroactif et ont modifié le mode d'attribution en cas de décès des biens dépendant du patrimoine commun existant entre les époux et se sont fait donation entre époux.

Fait à Tubize, le 14 novembre 2013.

(Signé) Etienne Derycke, notaire.

(40453)

Par acte reçu par le notaire Didier Brusselmans, à Berchem-Sainte-Agathe, en date du 18 octobre 2013, Monsieur WUYTS, Daniel Henri Amélie Marie Bertrand, né à Bruxelles le 29 décembre 1945 (NN 45.12.29 187-69), de nationalité belge, et son épouse, Madame VAN BASSELAERE, Arlette Juliette Raymonde, née à Bruxelles (2^e district) le 14 avril 1949, de nationalité belge, domiciliés ensemble à 1090 Jette, avenue Charles Woeste 201/M/H, mariés sous le régime de séparation des biens aux termes de leur contrat de mariage reçu par le notaire Lucien TIMMERMANS, alors de résidence à Berchem-Sainte-Agathe, le 14 mai 1974, et mariés le 24 mai 1974 devant l'officier de l'Etat civil de la commune de Berchem-Sainte-Agathe, ont modifié leur régime matrimonial de séparation de biens en le remplaçant par le régime légal de communauté avec apport par les deux époux de la totalité de leurs avoirs communs dans la communauté et avec apport des immeubles, ci-après décrits, appartenant en propre à Monsieur WUYTS, Daniel, dans la communauté.

1. COMMUNE DE KOEKELBERG — 1^{re} division

Dans un immeuble à appartements multiples dénommé : « Basilique II », sis avenue de la Basilique, sur et avec terrain, cadastré suivant titre section A partie des numéros 6/C, 1/G/3 et numéro 1/P/3, pour une contenance de trente et un ares quarante-cinq centiares quatorze dixmillièmes (31 a 45 ca 14 dma), et d'après extrait de la matrice cadastrale section A, numéro 6/H. L'emplacement de voiture numéro trente-huit (38), situé au sous-sol et comprenant :

- en propriété privative et exclusive : l'emplacement proprement dit;
- en copropriété et indivision forcée : quatre/dixmillièmes (4/10 000^{es}) dans les parties communes.

2. COMMUNE DE BERCHEM-SAINTE-AGATHE :

Une maison d'habitation sise avenue de la Basilique 76, cadastrée selon extrait cadastral récent section B numéro 117/P/14, pour une superficie de deux ares soixante-trois centiares (2 a 63 ca).

(Signé) D. Brusselmans, notaire.

(40454)

Suivant acte reçu par le notaire associé Geoffroy STAS de RICHELLE, à Waterloo, le 22 octobre 2013, Monsieur VAN der STRAETEN, Guy Léo Maurice Gabriel, né à Auderghem le 26 octobre 1940, et son épouse, Madame JANGOUX, Claire Jeannine Olga, née à Ixelles le 3 mars 1937, domiciliés à Lasne, chaussée de Louvain 569, ont modifié leur régime matrimonial en adjoignant à leur régime de séparation de biens, une société limitée comprenant un bien immobilier ainsi que le solde d'un crédit hypothécaire.

(Signé) Geoffroy Stas de Richelle, notaire associé.

(40455)

Il ressort d'un acte reçu le 24 octobre 2013, par le notaire suppléant Virginie DROULEZ, à La Louvière, que Monsieur KAZANTZIS, Jean, né à Binche le 21 mars 1968, et son épouse, Madame VERMEYLEN, Fanny Marie Suzanne, née à Haine-Saint-Paul le 23 juin 1976, domiciliés ensemble à La Louvière (7110 Strépy-Bracquagnies), rue des Huit Paumes 10, tous deux de nationalité belge, ont modifié leur régime matrimonial; Monsieur KAZANTZIS, ayant apporté à la société d'acquêts le bien suivant :

COMMUNE DE COURCELLES - deuxième division

Un gros œuvre couvert et fermé, bien connu des parties, sur et avec terrain, sis rue du Nord, actuellement numéroté 111/A, cadastrée selon matrice cadastrale récente section A numéro 183 G 13 partie et selon titre section A, numéros 183 H 11 partie et 183 G 9 partie, pour une contenance selon mesurage de 4 ares 13 centiares et 70 décimilliaires.

Fait à La Louvière, le 14 novembre 2013.

Pour les époux KAZANTZIS-VERMEYLEN, (signé) Virginie DROULEZ, notaire suppléant à La Louvière.

(40456)

Par acte reçu par le notaire Eric NEVEN, à Forest, le 7 novembre 2013, Monsieur VINAS MARTIN, Angel, né à Madrid (Espagne) le 2 mars 1941, et son épouse, Madame BORELAND-VINAS, Helen Ann, née à Belfast (Royaume-Uni) le 20 février 1954, demeurant ensemble à 1180 Uccle, avenue Molière 331, mariés à Westminster (Royaume-Uni) le 16 janvier 1988, sous le régime légal belge, ont modifié leur régime matrimonial et adopté le régime de séparation de biens pure et simple.

Le contrat modificatif de leur régime matrimonial a été précédé d'inventaire, dont les détails sont repris dans l'acte susmentionné.

Cette modification entraînant la liquidation du régime existant, les parties ont déclaré procéder à la liquidation-partage de leur régime matrimonial et régler transactionnellement leurs droits aux termes d'un acte reçu par le notaire Eric NEVEN, à Forest, le même jour.

Pour extrait conforme : au nom des époux VINAS, MARTIN-BORELAND-VINAS, (signé) Me Eric Neven, notaire.

(40457)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Nathalie d'HENNEZEL, à Watermael-Boitsfort, le 13 novembre 2013, Monsieur BREUGELMANS, Guy, né à Watermael-Boitsfort le 6 juin 1959, et son épouse, Madame VERTRIEST, Nelly Anna, née à Uccle le 5 février 1946, domiciliés à Watermael-Boitsfort, rue des Acanthes 9, ont changé de régime matrimonial : d'une communauté légale vers un régime de séparation de biens pure et simple.

(Signé) Nathalie d'HENNEZEL, notaire.

(40458)

Uit een akte verleden voor notaris Georges SPRINGER, geassocieerde notaris, te Tienen, op 13 november 2013, blijkt dat de heer LAROCK, Willy Camille, geboren te Leuven op 10 november 1939, en zijn echtgenote, mevrouw LAEVERS, Bernadette Aline Marcella, geboren te Waanrode op 8 april 1937, wonende te 3370 Boutersem, Waversesteeweg 28, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijkse voorwaarden, met inbreng door de heer LAROCK van een onroerend goed, wijziging van het verblijvingsbeding en schrapping van de contractuele erfstelling.

Tienen, 20 november 2013.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Georges Springer, notaris te Tienen.

(40459)

Uittreksel uit akte wijziging huwelijkvermogensstelsel, verleden op 7 november 2013 voor notaris Stéphane D'Hollander, te Herenthout, tussen de heer VAN DONINCK, Renatus Josephus Erna, en zijn echtgenote, mevrouw VAN ECCELPOEL, Hilda, wonende te 2270 Herenthout, Bergense Steenweg 78. Uit voormelde akte wijziging huwelijkvermogensstelsel, de dato 7 november 2013, blijkt dat :

de echtgenoten gehuwd blijven onder het wettelijk stelsel;

de heer VAN DONINCK, Renatus, de volle eigendom van volgende onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen heeft ingebracht : 1. Een perceel landbouwgrond, gelegen te Herenthout, ter plaatse genaamd « Moerbroeck », kadastraal bekend sectie A, nummers 475 B en 475 C, met een oppervlakte van 62 a 50 ca, 2. een perceel landbouwgrond, gelegen te Herenthout, te plaatse genaamd « De Bergen », kadastraal bekend sectie A, nummer 602, met een oppervlakte van 28 a, 3. een landgebouw met perceel landbouwgrond, gelegen te Herenthout, Bergense Steenweg + 78, kadastraal bekend sectie A, nummers 575 K en 575 H, met een oppervlakte van 30 a 90 ca, 4. een perceel landbouwgrond, gelegen te Herenthout, ter plaatse genaamd « De Bergen », kadastraal bekend sectie A, nummer 578, met een oppervlakte van 45 a 15 ca, 5. een woonhuis, op en met grond, met perceel landbouwgrond, gelegen te Herenthout, Bergense Steenweg 78, kadastraal bekend sectie A, nummers 576 A en 576 B, met een oppervlakte van 74 a;

mevrouw VAN ECCELPOEL, Hilda, de volle eigendom van volgende onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen heeft ingebracht : 1. Een perceel hooiland, op en met grond, gelegen te Heist-op-den-Berg, 4^e afdeling, Itegem, Broekstraat, kadastraal bekend sectie B, nummers 444 C en 445, met een oppervlakte van 1 ha 29 a 40 ca, 2. Een perceel hooiland, op en met grond, gelegen te Heist-op-den-Berg, 4^e afdeling, Itegem, Broekstraat, kadastraal bekend sectie B, nummer 449, met een oppervlakte van 81 a 40 ca;

de echtgenoten een keuzebeding betreffende de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen hebben toegevoegd.

Herenthout, 19 november 2013.

(Get.) Stéphane D'Hollander, notaris.

(40460)

Uit een akte verleden voor Philippe VANLATUM, notaris, met standplaats te Oedelem, op 23 oktober 2013, blijkt dat de heer VERCAEMER, Bart Cyriel Jozef, geboren te Kortrijk op 12 maart 1955, nationaal nummer 55.03.12 231-03, en zijn echtgenote, mevrouw TRANCEZ, Martine Camilla Elisa, geboren te Beernem op 14 juli 1955, nationaal nummer 55.07.14 222-77, samenwonende te 8020 Oostkamp, Korte Kwadeplassstraat 12. Gehuwd onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis aan een huwelijkscontract, gewijzigd in een stelsel van de wettelijke gemeenschap bij akte verleden voor notaris Vanlatum, Philippe, te Oedelem op 23 oktober 2013.

Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijksstelsel te wijzigen.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door mevrouw Martine TRANCEZ, een onroerend goed in de gemeenschap gebracht en een keuzebeding toegevoegd aan hun stelsel.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Philippe Vanlatum, notaris.

(40461)

Blijkens akte verleden voor notaris Marc Jansen, te Hasselt, ter standplaats Kermt op 5 november 2013, « Geregistreerd drie bladen, geen verzendingen, te Hasselt, de 12 NOV. 2013, Boek 799, blad 63, vak 14.

Ontvangen vijftig euro (50 EUR) De e.a. inspecteur (get.) K. BLONDEEL, hebben de heer BECKER, Matthias Marie Louis Jozef, geboren te Hasselt op 2 oktober 1959, nationaal nummer 591002/281-95, en zijn echtgenote, mevrouw SANTERMANS, Els Maria Tonia, geboren te Hasselt op 19 november 1960, nationaal nummer 601119/234-48, samenwonende te 3500 Hasselt, Henegauwlaan 9, een wijziging aan hun huwelijkvermogensstelsel aangebracht door inbreng van een onroerend goed door mevrouw Santermans in de gemeenschap en door toevoeging van een keuzebeding inzake de toedeling van de gemeenschap bij overlijden.

Hasselt (Kermt), 20 november 2013.

Voor ontleidend uittreksel : de notaris, (get.) Marc Jansen.

(40462)

Blijkens akte verleden voor notaris Marc Jansen, te Hasselt, ter standplaats Kermt op 29 oktober 2013, « Geregistreerd twee bladen, geen verzendingen, te Hasselt de 7 NOV. 2013, Boek 799, blad 63, vak 03.

Ontvangen vijftig euro (50 EUR) De e.a. inspecteur (get.) K. BLONDEEL, hebben de heer GOEYVAERTS, Willem Bertha Clotildis, geboren te Kabgayi (Rwanda) op tien mei negentienhonderd vijftig, en zijn echtgenote, mevrouw SLAETS, Anna Maria Emma Lena, geboren te Brasschaat op acht mei negentienhonderd vijftig, samenwonende te 3512 Hasselt (Stevoort), Lindestraat 94, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht door inbreng van roerende goederen door het echtpaar in de gemeenschap en door toevoeging van een keuzebeding inzake de toebedeling van de gemeenschap bij overlijden.

Hasselt (Kermt), 19 november 2013.

Voor ontleidend uittreksel : de notaris, (get.) Marc Jansen. (40463)

Blijkens akte verleden voor notaris Marc Jansen, te Hasselt, ter standplaats Kermt op 28 oktober 2013, « Geregistreerd twee bladen, geen verzendingen, te Hasselt de 5 NOV. 2013, Boek 799, blad 62, vak 11.

Ontvangen vijftig euro (50 EUR) De e.a. inspecteur (get.) K. BLONDEEL, hebben de heer BREMS, Hugo Horace Jozef Maria, geboren te Loksbergen op zes februari negentienhonderd vierenveertig, en zijn echtgenote, mevrouw MEES, Leona Josephine Clementine, geboren te Kermt op dertien december negentienhonderd drieënveertig, samenwonende te 3545 Halen, Lindestraat 19, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht door inbreng van een onroerend goed door het echtpaar in de beperkte gemeenschap en door toevoeging van een keuzebeding inzake de toebedeling van de beperkte gemeenschap bij overlijden.

Hasselt (Kermt), 19 november 2013.

Voor ontleidend uittreksel : de notaris, (get.) Marc Jansen. (40464)

Bij akte verleden voor notaris Benjamin Van Hauwermeiren op 21 oktober 2013 hebben de echtgenoten de heer VAN DEN BOSSCHE, Jan Désiré, geboren te Wetteren op 25 maart 1969, en zijn echtgenote mevrouw RAMAN, Leona Juliette Alma Gabrielle, geboren te Aalst op 12 september 1971, samenwonende te Lede (Oordegem), Oud-Smetlede 120, hun huwelijkscontract gewijzigd waarbij ondermeer Jan Van Den Bossche een onroerend goed te Lede (Oordegem), Oud-Smetlede +120, en mevrouw Leona Raman haar aandeel in landbouwgronden te Oordegem, Bavegem, Letterhoutem en Vlierzele, hebben ingebracht in de huwgemeenschap en verder houdende keuzebeding betreffende de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Benjamin Van Hauwermeiren, notaris. (40465)

Ingevolge akte verleden voor notaris Guy Walraevens, met standplaats te Herzele, op 17 oktober 2013, geregistreerd te Zottegem op 31 oktober 2013, boek 519, blad 80, vak 05, ontvangen : 50 euro, getek. de e.a. insp. S. GILLIOEN, werd een wijziging van huwelijksvermogensstelsel opgemaakt op verzoek van de heer Van Delsen, Willy, geboren te Herzele op 27 februari 1948, en zijn echtgenoot de heer Coppens, Rudolf, geboren te Aalst op 2 maart 1960, samenwonend te 9550 Herzele, Melkerijstraat 33, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de gemeente Herzele op 8 juni 2013, onder het wettelijk stelsel zonder huwelijkscontract. Het voormeld stelsel werd hierbij behouden.

Herzele, 17 november 2013.

Voor analytisch uittreksel : (get.) Guy Walraevens, notaris. (40466)

Uit een akte verleden voor geassocieerd notaris Tom COLSON, te Maasmechelen, op 8 oktober 2013, geregistreerd te Maasmechelen op 15/10/2013, boek 5/290 blad 32 vak 18, 3 bladen geen verzendingen, ontvangen : vijftig euro (€ 50,00), de e.a. Inspecteur get. : i.o. Rutten, R., blijkt dat de echtgenoten, de heer VANDENBORN, Hugo Alfons Hélène, geboren te Hasselt op 24 augustus 1953 (N.N. 53.08.24 319-33), en zijn echtgenote, mevrouw VANNITSEN, Marie Josée Imelda Andrea, geboren te Sint-Truiden op 19 maart 1949 (49.03.19 150-39), samenwonend te 3570 Alken, Vliegstraat 47, hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd inhoudende ondermeer een clausule inzake de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen bij overlijden en inzake de erfenissen.

Gedaan te Maasmechelen op 19/11/2013.

Voor eensluidend beknopt uittreksel : (get.) Tom Colson, notaris. (40467)

Bij akte verleden voor notaris Francis Develter te Menen op 20 november 2013 werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer KEYGNAERT, Marnix André Achille, geboren te Menen op 20 juni 1952, identiteitskaart nummer 591-7184167-61, rijksregister nummer 52.06.20-227.16, en zijn echtgenote mevrouw BONTE, Nicole Germaine Georges, geboren te Menen op 6 juli 1954, identiteitskaart nummer 591-2085891-08, rijksregister nummer 54.07.06-200.27.

De echtgenoten Keygnaert-Bonte waren gehuwd te Menen op 18 maart 1978 onder het wettelijk stelsel blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Paul Soete te Menen op 15 februari 1978 en wensen dit te behouden.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door mevrouw Nicole Bonte een onroerend goed gelegen te Menen, Kortrijkstraat 1, in de gemeenschap ingebracht.

Voor de verzoekers, (get.) Francis Develter, geassocieerd notaris. (40468)

Blijkens akte verleden voor notaris Paul Rommens te Hoogstraten (Meer), op 18 november 2013, hebben de heer LAUWERS, Dirk Edmond Maria, geboren te Turnhout op 09 april 1944, en zijn echtgenote mevrouw THUIS, Maria Josepha Hendrika, geboren te Beerse op 06 oktober 1948, wonend te 2322 Hoogstraten (Minderhout), Beemden 8, gehuwd te Beerse op 14 augustus 1971 onder het stelsel van scheiding van goederen met vennootschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Michiel Van der Hofstadt te Turnhout op 28 juli 1971, wijzigingen aangebracht aan hun huwelijksstelsel, inhoudende behoud van het stelsel met inbreng van een eigen onroerend goed in de vennootschap van aanwinsten en toevoeging beding toebedeling gemeenschap met keuzemogelijkheid onder last.

(Get.) Paul Rommens, notaris. (40469)

Uit een akte verleden voor notaris Marc Demaeght te Laakdal (Veerle) op 18 november 2013, blijkt dat de heer GRAS, Stefan Alfons Maria Frans, geboren te Koersel op 11 september 1966, rijksregister nummer 66.09.11-085.64, en zijn echtgenote, mevrouw VANGENECHTEN, Véra Anna Félicia, geboren te Geel op 21 januari 1968, rijksregister nummer 68.01.21-054.72, samenwonende te Laakdal (Veerle), Veerledorp 57, welke gehuwd zijn voor de ambtenaar van de Burgerlijke Stand van Laakdal op 14 september 1990, zonder vooraf contractueel huwelijksvoorwaarden vastgelegd te hebben, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel met behoud van het stelsel zelf, waarbij onder meer inbreng werd gedaan van onroerende goederen in de huwgemeenschap door genoemde heer Gras Stefan.

Namens de echtgenoten Cras-Vangenechten, (get.) Marc Demaeght, notaris. (40470)

Bij akte verleden voor Meester Chris Celis, notaris te Brasschaat, op 29 oktober 2013, hebben de heer VAN CANT, Gilbert Jean Gerard, geboren te Berchem (Antwerpen) op 21 juni 1930, en zijn echtgenote, mevrouw SELS, Maria Irène, geboren te Lier op 19 februari 1934, beiden wonende te 2180 Antwerpen (Ekeren), Sint-Lucaslaan 58, hun oorspronkelijk huwelijksvermogensstelsel van scheiding van goederen met gemeenschap van aanwinsten gewijzigd door toevoeging van een verblijvingsbeding.

Voor de echtgenoten, (get.) C. Celis, notaris.

(40471)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Christophe KINT te Staden op 28 oktober 2013, geregistreerd, dat de heer DESMET, Nico Marcel Regina, geboren te Tielt op 30 maart 1976, en zijn echtgenote mevrouw JONCKHEERE, Lindsey Elisa Angela, geboren te Brugge op 20 maart 1980, samenwonende te 8800 Roeselare, Brugsesteenweg 53/0051, die huwden voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Roeselare op 8 oktober 2011 onder het stelsel van scheiding van goederen blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Christophe Kint, te Staden, op 9 september 2011, ongewijzigd gebleven tot op heden.

Dat zij thans hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd. De wijziging omvat het behoud van het bestaande huwelijksstelsel, doch met toevoeging van een beperkt gemeenschappelijk vermogen, namelijk inbreng door de echtgenoten van een onroerend goed in het gemeenschappelijke vermogen.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Christophe Kint, notaris te Staden.

(40472)

Uit een akte verleden voor notaris Jean-Louis Sabbe, te Blankenberge, op 06 november 2013, geregistreerd te Brugge Registratie 4, op 12 november 2013, drie bladen, één verzending, boek 229, blad 75, vak 16, ontvangen vijftig euro (€ 50,00), blijkt dat :

De heer DE VOS, Stefan Daan Anita, geboren te Blankenberge op zeventwintig februari negentienhonderd zestig, nationaal nummer 60.02.27 149- 24, en zijn echtgenote mevrouw VAN HOUTTE, Chantal Elise, geboren te Blankenberge op negentien september negentienhonderd vierenzestig, nationaal nummer 64.09.19-140.18, samenwonende te 8377 Zuienkerke, Oosternieuwweg Zuid 4, die gehuwd zijn voor voor de ambtenaar van de burgerlijke stand van de Stad Blankenberge op 29 september 1984 onder het wettelijk stelsel der gemeenschap ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Sabbe Paul, destijds te Blankenberge, op 19 september 1984, gewijzigd, doch met behoud van het stelsel ingevolge akte verleden voor notaris Henri Van Caillie, te Brugge, op 03 april 2004, een minnelijke wijziging aan hun voormeld huwelijksstelsel hebben aangebracht inhoudende de inbreng van een onroerend goed.

Voor ontleidend uittreksel opgemaakt door Notaris Jean-Louis Sabbe, te Blankenberge, op 20 november 2013.

(Get.) Jean-Louis Sabbe, notaris.

(40473)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Guy Jansen te Leuven op 23 oktober 2013 hebben de heer THEUNISSEN, Paul Jozef, geboren te Beringen op 7 oktober 1948, en zijn echtgenote, mevrouw JACOBS, Vera Jeanne Marie-Rose, geboren te Neerpelt op 8 februari 1948, samenwonende te 3210 Lubbeek, Vedelweg 5, en gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen met gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Joseph Mellaerts te Heverlee op 11 maart 1971, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Deze wijziging houdt onder meer een inbreng in van een onroerend goed te Linden door mevrouw Vera JACOBS in de gemeenschap van aanwinsten.

Leuven, op 20 november 2013.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) Guy Jansen, geassocieerd notaris te Leuven.

(40474)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Segers, met standplaats te Weelde, gemeente Ravels, Moleneinde 14, op 28/10/2013, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Deferme, Roeland, en mevrouw Taels, Sandra, samenwonende te 2430 Laakdal, Smissestraat 29, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Filip Segers, geassocieerd notaris.

(40475)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Segers, met standplaats te Weelde, gemeente Ravels, Moleneinde 14, op 25/10/2013, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Vollenberg, Henricus Josephus Nicolaas, en mevrouw Gerrits, Elisabeth Mathea Josephina, samenwonende te 3680 Maaseik, Kloosterbempden 14, bus 22, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Filip Segers, geassocieerd notaris.

(40476)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Filip Segers, met standplaats te Weelde, gemeente Ravels, Moleneinde 14, op 04/11/2013, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Severijns, Hendrik Jozef, en mevrouw Walschots, Anna Maria, samenwonende te 2382 Poppel, gemeente Ravels, Aarledijk 38, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Filip Segers, geassocieerd notaris.

(40477)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Christiaan Eyskens, met standplaats, te Weelde, gemeente Ravels, Moleneinde 19, op 12/11/2013, werd het huwelijksvermogensstelsel tussen de heer Janssens, Herman Martinus Maria, en mevrouw Mertens, Agnes Louisa August, samenwonende te 2470 Retie, De Werft 3, gewijzigd zonder dat het stelsel zelf vereffend werd.

(Get.) Christiaan Eyskens, geassocieerd notaris.

(40478)

In uitvoering van artikel 1395, § 2, 2° van het Burgerlijk Wetboek blijkt er uit een akte, verleden voor mij, notaris Gauthier Clerens, met standplaats te Mechelen, op 30/10/2013, dat de heer CEULEMANS, Johan Arthur Maria, geboren te Leuven op 11/02/1969, en zijn echtgenote mevrouw VERCAMMEN, Ann, geboren te Lier op 10/09/1981, samenwonend te 3150 Haacht, Houtheide 20A.

Zij gehuwd zijn op 24/08/2013 voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Haacht. Zij gehuwd zijn onder het stelsel van gemeenschap van goederen bij gemis aan een huwelijkscontract.

Zij geen enkele akte van wijziging, vereffening of verklaring aangaande hun huwelijksvoorwaarden verleden hebben.

Zij thans dit huwelijkscontract hebben gewijzigd doch met behoud van stelsel.

(Volgen de handtekeningen.)

Geregistreerd, Mechelen, tweede kantoor, op 8 november 2013, drie bladen, één verzending, boek 316, blad 40, vak 11. Ontvangen vijftig euro (€ 50). De ontvanger a.i., (get.) Ria Kennis.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) G. Clerens, notaris.

(40479)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Michel Vroninks te Ham op 19 november 2013, dat de heer BEERTEN, Gert Maria Robert, geboren te Hasselt op 23 augustus 1964, en zijn echtgenote, mevrouw JACOBS, Josy Maria Helena, geboren te Koersel op 23 augustus 1964, samenwonende te 3945 Ham, Beukenlaan 9, zijn overgegaan tot wijziging van hun huwelijksvoorwaarden, door behoud van het stelsel van scheiding van goederen, de toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen met inbreng van aan verzoeker(s) toebehorende eigen of onverdeelde onroerende goederen en verdeling van dit gemeenschappelijk vermogen.

De echtgenoten zijn gehuwd voor de Ambtenaar der Burgerlijke Stand der gemeente Ham op 30 juli 1988, onder het beheer van het stelsel der zuivere scheiding van goederen verleden voor ondergetekende notaris op 22 juni 1988.

Ontledend uittreksel opgemaakt door ondergetekende notaris Vroninks op 20 november 2013.

(Get.) Michel Vroninks, notaris te Ham.

(40480)

Ingevolge akte verleden voor notaris Christine Van Haeren te Turnhout op 24 oktober 2013 (registratierelaas : « F2013/135/5393/N Geboekt drie blad geen verzending te Turnhout registratie de 8 NOVEMBER 2013 boek 701 folio 15 vak 15 ontvangen vijftig euro. R : 50 euro. Voor De Ontvanger, (getekend) De w.n. e.a. inspecteur Lou DAMS »), hebben :

de heer VERBIST, Gustaaf Jozef Victor Gerardus, geboren te Viersel op 23 september 1942, met ondernemingsnummer 0513.934.308;

en zijn echtgenote :

mevrouw VAN EYNDT, Maria Cornelia Mathilda, geboren te Lille op 14 september 1943;

samenwonende te Lille, Rechtstraat 8;

gehuwd voor de burgerlijke stand te Lille op 28 juli 1966 onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis van huwelijkscontract;

hun huwelijksvoorwaarden gewijzigd, met name door :

- toevoeging van het keuzebeding;

- inbreng in het gemeenschappelijk vermogen door mevrouw Van Eyndt, Maria, voornoemd van :

GEMEENTE LILLE - eerste afdeling/LILLE

Een woning op en met grond en verdere aanhorigheden gelegen te Lille, Rechtstraat 8 (volgens titel nummer 6), gekend volgens titel sectie E nummers 630-m en 628-b, voor een oppervlakte van 09 are 80 centiare en volgens recent kadastraal uittreksel sectie E nummer 0630P, voor een oppervlakte van 09 are 80 centiare,

zonder dat de wijziging de vereffening van het stelsel tot gevolg heeft.

Turnhout, 20 november 2013.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Christine Van Haeren, notaris.

(40481)

Bij akte verleden voor notaris Mia Willemsen, te Retie, op 6 november 2013 en dragende volgende melding van registratie : « Geregistreerd te Mol, de 07 NOVEMBER 2013, vier bladen, geen verzending Reg. 5, deel 233, blad 47, vak 10 Ontvangen : vijftig (50) Euro. De e.a. inspecteur, (getekend) vijftig euro (€ 50) De e.a. inspecteur, P. CUYVERS », werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Nuyts, Jan Baptist Jozef Maria, gepensioneerde, geboren te Mol op 22 juni 1947, en zijn echtgenote, mevrouw Soeffers, Liliane Melania Emiel, huisvrouw, geboren te Mol op 15 oktober 1951, samenwonende te 2400 Mol, Zavelstraat 28.

De echtgenoten waren oorspronkelijk gehuwd onder het stelsel der wettelijke gemeenschap, zonder verklaring van behoud, bij gebrek aan huwelijkscontract.

Uit voormelde wijzigingsakte blijkt dat er onroerende goederen werden ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Retie, 19 november 2013.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Mia Willemsen, notaris.

(40482)

Er blijkt uit een akte verleden voor Meester Erik LERUT, notaris te Tielt-Winge, met standplaats te Sint-Joris-Winge, op 19 november 2013, dat de heer JACQUEMIN, Henri Joseph, geboren te Sint-Truiden op 23 juni 1958, en zijn echtgenote mevrouw MORREN, Frederica Monique Willy Ghislaine, geboren te Sint-Truiden op 24 augustus 1960, wonende te 3400 Landen (Rumsdorp), Spikkaertstraat 15, verklaard hebben :

1. dat zij gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Sint-Truiden op 7 januari 1982;

2. dat zij gehuwd zijn onder het wettelijk stelsel van gemeenschap van goederen bij gebrek aan een voorafgaand huwelijkscontract, niet gewijzigd noch aangevuld, volgens verklaring;

3. dat zij bij voormelde akte verleden voor ondergetekende notaris hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd, met behoud van het stelsel, door de inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en door de toevoeging van een keuzebeding.

Opgemaakt te Sint-Joris-Winge op 20 november 2013.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Erik Lerut, notaris.

(40483)

Er blijkt uit een akte verleden voor Meester Erik LERUT, notaris te Tielt-Winge, met standplaats te Sint-Joris-Winge, op 19 november 2013, dat de heer MATTERNE, Yvan Eliane Georges, geboren te Landen op 28 april 1953, en zijn echtgenote mevrouw MORREN, Hildegarde Ghislaine, geboren te Landen op 19 augustus 1955, wonende te 8370 Blankenberge, Franchommelaan 38, bus 603, verklaard hebben :

1. dat zij gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Landen op 11 september 1975;

2. dat zij gehuwd zijn onder het stelsel van scheiding van goederen met gemeenschap van aanwinsten ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Joseph Ulens, alsdan te Landen, op 8 september 1975, niet gewijzigd noch aangevuld, volgens verklaring;

3. dat zij bij voormelde akte verleden voor ondergetekende notaris hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd, met behoud van het stelsel, door de inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en door de toevoeging van een keuzebeding.

Opgemaakt te Sint-Joris-Winge op 20 november 2013.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Erik Lerut, notaris.

(40484)

Ontledend uittreksel gedaan van een akte van wijziging van het huwelijksvermogensstelsel gedaan door de heer KAPEL, Denis, geboren te Etterbeek op 24 februari 1973, en zijn echtgenote, mevrouw BEX, Katleen Marina Omer, geboren te Herk-de-Stad op 16 maart 1983, samenwonende te 1140 Evere, Friulilaan 15, bus 10, gehuwd op 10 juli 2010 voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Evere, bij akte verleden voor geassocieerd notaris Johan Busschaert, te Overijse op 30 oktober 2013.

Voornoemde echtgenoten hebben bij hoger vermelde akte verklaard hun huwelijkscontract verleden voor notaris Tom Verhaegen te Overijse op 22 juni 2010, sindsdien niet meer gewijzigd, te wijzigen als volgt :

zij verklaren dat zij gehuwd waren onder het stelsel van scheiding van goederen en dat zij dit stelsel bij hoger vermelde akte hebben gewijzigd in het wettelijk stelsel;

zij verklaren al hun eigen onroerende en roerende goederen in te brengen in het gemeenschappelijk vermogen, met inbegrip van alle kredieten (al dan niet hypothecair gewaarborgd);

zij verklaren een optioneel keuzebeding te hebben toegevoegd.

Voor ontledend uittreksel : de geassocieerd notaris, Johan Busschaert.

(40485)

Bij akte verleden voor notaris Joz Werckx te Kessel-Lo (Leuven) op 14 november 2013, zijn de echtgenoten Luc Gustaaf Paul Hermans, geboren in Leuven op 23 september 1953 en Ruchapha Chaithawil, geboren in Sam Kha, Kuchinarai, Kalasin (Thailand) op 7 februari 1976, samenwonende in 3010 Leuven (Kessel-Lo), Gemeentestraat 114, overeengekomen hun Belgisch wettelijk huwelijksvermogensregime te wijzigen in het stelsel van zuivere scheiding van goederen.

Joz Werckx, notaris.

(40486)

Succession vacante**Onbeheerde nalatenschap****Handelsgericht des Kantons Eupen**

Durch Beschluss des Präsidenten des Gerichts Erster Instanz EUPEN vom 19. November 2013 ist Frau Rechtsanwältin Katharina SCHMITZ, deren Kanzlei sich in 4780 SANKT VITH, Zur Burg 8, befindet, zur Verwalterin des herrenlosen Nachlasses des Herrn Josef KNIPPRATH, bestimmt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderung innerhalb einer Frist von drei Monaten ab der vorliegenden Veröffentlichung an den Nachlassverwalter zu richten.

Für gleichlautenden Auszug: der diensttuende Chefgreffier, (gez.) Luzia Servaty.

(40487)

Tribunal de première instance de Namur

La troisième chambre bis du tribunal de première instance de NAMUR a désigné en date du 19 novembre 2013, Maître Emmanuel BOULET, avocat à 5100 JAMBES, rue du Paradis 51, en qualité de curateur à la succession vacante de Monsieur LABYE, Géry Maurice Louis Ghislain, né à Avin le 16 décembre 1936, domicilié de son vivant à 5300 ANDENNE, rue Pelémont 13, décédé à Liège le 6 août 2011.

Namur, le 19 novembre 2013.

La greffière, (signé) Fr. SORNASSE.

(40488)

Tribunal de première instance de Namur

La troisième chambre bis du tribunal de première instance de NAMUR a désigné en date du 19 novembre 2013, Maître Séverine GILLET, avocate à 5170 PROFONDEVILLE, chaussée de Dinant 30A, en qualité de curateur à la succession vacante de Madame SCHALLENBERGH, Jocelyne Suzanne, née à Moignelée le 8 juillet 1943, domiciliée de son vivant à 5060 SAMBREVILLE, rue de la Closière 39, décédée à Sambreville le 5 septembre 2012.

Namur, le 19 novembre 2013.

La greffière, (signé) Fr. SORNASSE.

(40489)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij beschikking van de derde kamer bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent, verleend op 7 november 2013, werd Francis De Decker, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen mevrouw Scheirs, Marijke, in leven bediende, geboren te Gent op 13 november 1954, laatst wonende te 9000 Gent, Coupure 728, en overleden te Gent op 1 mei 2013.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator. Francis De Decker, curator over de onbeheerde nalatenschap.

(Get.) Francis De Decker, advocaat.

(40490)

Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij beschikking behandeld en uitgesproken in raadkamer door de derde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, op 7 november 2013, werd op vordering van de heer Procureur des Konings te Gent, advocaat Geertrui Deconinck, kantoorhoudende te 9080 Lochristi, Koning Albertlaan 48, benoemd tot curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Bernice Maria Ronsse, geboren te Oudenaarde op 5 mei 1932, in leven laatst wonende te 9940 Evergem, Hoeksken 29, en overleden te Gent op 24 februari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Annelies Schaeck.

(40491)

Rechtbank van eerste aanleg te Leuven

Bij vonnis, de dato 30 september 2013, op verzoekschrift verleend, heeft de rechtbank van eerste aanleg, zitting houdende te Leuven, Tweede Kamer, over de onbeheerde nalatenschap van wijlen SCHOEVAERS, Felicien Julien, geboren op 26.06.1937 te Wilsele, in leven laatst wonende te 3150 Haacht, Berkenhof 4, en overleden te Lummen op 5 juli 2012, als curator aangesteld : Mr. MICHAËL SCHREVENNS, advocaat te Kessel-lo, Diestsesteenweg 375/0001.

De schuldeisers moeten hun rechten per aangetekend bericht kenbaar maken aan de curator binnen de drie maanden vanaf heden.

Nele Sente, advocaat.

(40492)

Tribunal de première instance de Liège**Désignation gérant judiciaire**

Par décision du 18 octobre 2013, le tribunal de première instance de Liège a désigné Maître Marielle GILLIS, avocat, Juge suppléant, ayant son cabinet à 4000 Liège, rue Sainte-Véronique 20, en qualité de gérant judiciaire avec la mission de représenter Monsieur Hassan TERAZI, né à Salé (Maroc) le 14 février 1972, domicilié à 4682 Oupeye (Heure-le-Romain), rue Quinettes 31, en vue de la mise en vente publique des biens situés sur la commune d'Oupeye, anciennement Heure-le-Romain, rue Quinettes 31, et cadastré section A, n° 0699C, et de la signature, tant du cahier des charges de la vente publique que de tout procès-verbal d'adjudication, de ratification, d'ordre ou de distribution du prix.

(Signé) M. GILLIS, avocat.

(40493)